

عارف قوربانى

منتدى إقرأ الثقافي

نیگز  
[www.igra.ahlamontada.com](http://www.igra.ahlamontada.com)

له دۆزهى ئه نفالدا





نیرگز

له دۆزه‌خی ئەنفالدا

عارف قوربانی

## **له ټلوكراوه كاني ده زگای ياده وړه يی كورد**

له سهه نهركی ( ريټوار عومه ر جه مه سور) ليټر سراوی مه لټه ندي ريټك خستنی  
چه مچه مالنی ی،ن،ك چاپكراوه.

# **پیشک‌شک‌ه به م‌وختاره‌که‌ی د‌و‌ب‌ز**

- ناوی کتێب: نێرگزاله نۆزه خێ نه نفالدا
- نووسەر: عارف قوریانی
- چاپی یه که م : ۲۰۲۰
- پێچنین: نووسەر
- بیزاین: ئارام شوانی
- مه له چنن و خالبه ندی: بارام سووچی
- چاپخانه: چاپخانه ی هه مدی
- تیراز: (۳۰۰۰)
- له بلاوکراوه کانی ده زگای یاده وه ریی کورد

له بهر تۆ به رایه تی گشتی کتیبخانه گشتیه کان  
ژماره ی سپاردنی ( ۲۰۰۱ ) ی سالی ( ۲۰۲۰ ) ی پتدراوه

## پېښه‌کي

ياده‌وه‌ريم يارمه‌تيم نادات له‌وه‌ي به دياريكراوي بزانم رڼاڼي كوتاڼي سالي (۱۹۹۹) بوو ياخود سهره‌تاي سالي (۲۰۰۰)، به‌لام ده‌زانم له هه‌فته بڼ ده رڼي نزيك به سهرې سال و رڼيكي سه‌ختي باراناوي بوو، نه‌وكاته به‌رگي يه‌كه‌مي كتيبي شايه‌تخاله‌كاني نه‌نغال ناماده‌كردبوو بڼ چاپ،<sup>۱</sup> وهك پاشكويهك له په‌راوړني كوتاڼي كتيبه‌كه‌داو وهكو ناماژه‌يهك بڼ به‌رده‌واميداني ژياني نه‌وه‌كاني نه‌نغال، ده‌مويست ناوو ويته‌ي چهند كه‌سيك له‌و مندالانه‌ي نه‌نغال دابنيم كه له زينداني دويژ له دايك بوو بوون.

بڼ وه‌رگرتني زانياري ده‌رباره‌ي نه‌و مندالانه چوومه مالي نه‌م خانم‌ه‌ي كه نيتسا كتيبه‌كه‌ي له‌به‌رده‌سنتدايه، وهك ژنه نه‌نغال‌كراويك له زيندان ماماني له‌دايكبووني نه‌و مندالانه بووه‌و خويشي له رڼه‌كاني كوتاڼي مانه‌وه‌ياندا له‌و گرتووخانه‌يه منالتيكي بووه.

له‌ويي له مالي خويان له‌گه‌ره‌كي پيريادييه‌كاني<sup>۲</sup> توردوگاي شوپړش،<sup>۳</sup> ديداريك له‌گه‌ليدا سازكرد. مه‌به‌ستي سهره‌كي من وه‌رگرتني زانياري

---

<sup>۱</sup> - شايه‌تخاله‌كاني نه‌نغال زخيره كتيبيكي چوار به‌رگي نوسره له ۲۰۰۱ تا ۲۰۰۷ چاپ‌كراون

<sup>۲</sup> - پيريادي گوندتيك بوو له باشوري رڼه‌ه‌لاتي چه‌مچه‌مال، له دوست‌كردني توردوگاي شوپړش بوو به‌بشيك له توردوگاكه و ناوي يه‌كيك له‌گه‌ره‌كه سهره‌كييه‌كاني.

بوو دهرباره ی ژماره ی نو ژنانه ی له وی مندالیان ببوو، هره ها چاره نوی منداله کانیشم ده ویست. به لام هه ستمکرد هم شوږه ژنه ده بیت ووردتر له گه لیدا بدوی، زانیارییه کانی، سه لیکه ی گپړانه وه ی رووداوه کان، یاده وه رییه کانی، پیویستی به وه بوو ده بیت دیداریکی فراوانترو بۆ پرژه یه کی جیاوازتر بیدوینمه وه.

به لایم پيدا چاوپیکه وتنه که ی له م زنجیره کتیبه مدا (شایه تحاله کانی نه نغال) بلالونه که مه وه، به لکو نه گر خوا ته مه نیدا جاریکی تر بیمه وه و کاریکی جیاوازی له سهر بکه م.

چهند سالتیک سهرقالي ته واوکردنی بهرگه کانی شایه تحاله کانی نه نغال بووم، پرۆسه ی روخانی رژیمه که ی سه دام؛ هاته پیشه وه و له گه ل چهند هاوړپیه کدا نه رکی گرنگترم پیسپیردرا، بووین به تیمی گه پان به دوا ی چاره نوی نه نغالکراوه کان و پاشان گه پان بۆ دۆزینه وه ی کۆپه به کۆمه له کانه که نه م کارهش ماوه یه کی زۆری ویست.

---

<sup>۲</sup> - نۆردوگای شوږش له سالی ۱۹۸۷ له باشوری رژوه لاتی قهزای چه مچه مال دروستکراوه. ۲ کم له ناوه ندی چه مچه ماله وه دوربوو، به لام نیستا به هوی فراوانبوونه وه ی هه ردوکیانه وه سنوره کانیان گه یشتووه به یه ک. سالی ۲۰۰۰ کراوه ته ناحیه.

<sup>۴</sup> - له ۹ نیسانی ۲۰۰۳ به سه رکردایه تی نه مریکا هاویه یانی نیوده ولته تی به پرۆسه یه کی سهربازی کۆتایی به ده سه لاتی سه دام حوسین هیتا.

۵ - له گه ل ده ستپیکي پرۆسه ی سهربازی بۆ روخانی به عس له سالی ۲۰۰۳ حکومه تی هه رمی کوردستان ئیداره ی سلیمانی دوو تیمی دروستکرد بۆ گه پان به دوا ی چاره نوی نه نغالکراوان، نوسه سهرۆکی به کیک لهو تیمانه بووه.



چوبوینه وه که رکوک و وه کارکی پیشهیی و میدیایی له هه مانکاتا وه که ئه رکیکی حیزیی، سالانیکیش له و بواره دا کارمکردو ئه رکی دامه زانندی دامه زراوه یه کی میدیایی کوردیی و به پێوه بردنیم پێسپێردرا<sup>٦</sup>. دواتریش پرۆژه ی زنجیره کتیبیکم خسته به رنامه وه ده باره ی هه ر یه که له ده ربا زبووانی ناو گۆر به کۆمه له کان<sup>٧</sup> و ئه مه ش سالانیکیی زۆری ته مه نمی پێویست بوو. بۆیه به هۆی ئه و کارانه وه ته واوکردنی ئه م پرۆژه یه نۆر دواکه وت.

به لام هه ر له خه یال و بیرکردنه وه مدا بوو که ده بیته ده رفه تی ئه وه بدۆزمه وه له پال کاروباری رۆژانه و ژیا نی تایبه تی و خێزانیما ئه م ئه رکه ش به ئه نجام بگه یه نم. دوا ی نزیکه ی بیست سال له رۆژی (یه کی تشرینی یه که می ٢٠١٩) چوومه وه خزمه تی و دیداره نیوه ناچله که م له گه لیدا ته واوکرد. ئیتر ده بوو به دوا ی ده رفه تی ئه وه شدا بگه پێم کاتی گونجاوم هه بیته بۆ نویسنه وه و داڕشیتنه وه ی، ده شمزانی کاتی زۆری لیم ده ویت که لێی دانه برێم ده رفه تی ئه وه م هه بیته رۆژانه لانی که م کاتژمێرکی بۆ ته رخا ن بکه م. به هۆی ئه وه شه وه که ئیستا خێزانیکی بچکولانه مان پێکه وه ناوه و سێ مندا لم هه ن که هیشتا ته مه نیان بچوکه و له وه ناگه ن باوکیان ئه رکیکی گرنگتری له ئه رکی باوکیا به تی له

---

<sup>٦</sup> - له سالی ٢٠٠٤ نوسر له سه ر راسپاردی مام جه لال ئه رکی دامه زانندی ته له فزیۆن و رادیۆ و چاپخانه یکی له که رکوک پێسپێردرا وه دواتر کرا وه ته به پێوه به ری.

<sup>٧</sup> - له پرۆسه ی نه قالدی ٧ که س له گۆر به کۆمه له کانی خواوی عیراق رزگاریان بوو، له ٢٠٠٣ بۆ ٢٠١٣ نوسر سه رگوزشته ی ٥ له و ده ربا زبووانه ی له ٥ کتیبدا چاپکړدوه.

ئەستۆيە، بۆيە پېتويست بوو باش خۆمى بۇ ئامادە بىكەم، بە رەچاوكردنى بەخشىنى كات بە منداڭەكان و دەرفەتى كاركردنیش لەم كتيبە كە لەپووى كات و لەپووى دەرونيشەو و بۇ نوسينەو وى ئامادەبەم.

دەمزانی دەست بۇ چى برينىكى سەخت دەبەم، بەتاييەتى بەهۆى ئەو وى كە پيشتەر زۆر كارم لەسەر ئەنفال كردهو، چى ئەوانەى برابرە تۆپزاوا<sup>۸</sup> و دویز<sup>۹</sup> و نوگرەسەلمان<sup>۱۰</sup>، ئەوانەش وا بەپيكتەوت لەناو كۆپەبەكۆمەڭەكان رزگاربان بوو بوو، ئەزمونی ئەو وەم هەبوو لەكاتى نوسينەو و داپشتەو و ياندا خستبووميانە چى دۆخىكى دەورنيیەو و، ئەو وەشەم دەزانی ئەم كارە لەوانى تر قورسترو ئازار بەخشترە.

بەپيارمدا چەند مانگىكى تریش ئەم كارە دوابخەم تا دەگەینە شەوانى زستان و بەنیاز بووم ئەو وەرزی سالى (۲۰۲۰) بۇ ئەم كارە تەرخانبىكەم.

بەلام زۆرجار قەدەر وادەكات مۆڤ نەتوانى ئەو پلان و بەرنامەيەى تەنانەت بۇ ژيانىكى ئاسايى داتپشتوو وەكوو خۆى جيبەجى بىكەيت،

---

<sup>۸</sup> - تۆپزاوا ناوی گوندیکە ۱۱ کم لە باشوری خۆزناوای کەرکوک، بىکەيەكى مەشقى سەربازى عىراقى لىبوو، لە سالى ۱۹۸۸ وەك كەمپى سەرەكى كۆکردنەو وى ئەنفالکراوان بەکاربراو.

<sup>۹</sup> - دویز - دبى، قەزايەكە لە پارێزگای کەرکوک، لە ناوەندى قەزاكە سەربازكەيەكى سوبای عىراق وەك زیندان بەکاربراو بۆ هێشتنەو وى تزیكەى ۲۵۰۰۰ ژن و منالى كورد بۆ ماو وى تزیكەى حەوت مانگ.

<sup>۱۰</sup> - نوگرەسەلمان لە ناوچە بیابانییەکانى سنورى نێوان عىراق سعودیە لە قەزای سەلمان سەر بە پارێزگای سەماو لە شەستەکانى سەدەى رابردو دروستکراو، لە سالى ۱۹۸۸ بۆ ماو وى حەوت مانگ بۆ زیندانیکردنى ژن و منال و دەستگیرکراو بەتەمەنەکانى ئەنفال بەکاربراو.

چ جای ئه وهی پلانی کارئیکی گرنگو جیی بایه خ به دلی خۆت بهیته  
 سه. له رۆژانی کۆتایی سال و سه ره تای (۲۰۲۰) به هۆکارئیکی ناچارایی  
 روومکرده دهره وهی کوردستان و چوومه ئەلمانیا. به لام که ره سه  
 خامه که ی هه ردوو چاوپێکه وتنه که ی ئه م به ره مه م له گه ل خۆم هینابوو  
 به نیازی ئه وهی لێره دهره فته بۆ خۆم بپه خستیم و کاری له سه ر بکه م.  
 له گه ل گه یشتنم به ئەلمانیا بلابوو نه وهی فایرۆسی کۆرۆنا ته شه نه ی  
 کردو بوو به هه په شه و مه ترسی له سه ر ژیا نی مرقایه تی و هه موو  
 ریه که ی له منیش کرده وه خوری. دوو مناله ساواکه م (کارینا و  
 کاریزما) که ته مه نی هه ردوکیان که متر بوو له سال و نیووێک، نه خۆشی  
 له سییه کان و له قه سه باتی سینگیان هه بوو. فایرۆسی کۆرۆناش  
 راسته وخۆ پهیوهندی به سیهکانی مرقه وه هه بوو، بۆیه به دیاریکراوی  
 بۆ ماوه ی مانگی و بیست و شهش رۆژ له نه خۆشخانه یه کی تایبته به  
 منالان ( UNIKLINIK KOLN klinik und poliklinik fur kindr-und jugendmedizin ) له شاری (کۆیلن) پتیویست بوو  
 رۆژانه له ژێر چاودێری پزیشکدا چاره سه ر وه ریگرن. ماوه یه کی زۆر کاتم  
 بۆ ئه وه ته رخانکرد که منداله کانم له مه ترسی بپاریزم. هه رچهنده هه ر  
 له وکاته دا (ساریزا) که چه گوره که م که ئه وکات ته مه نی پێنج سال و  
 هه شت نۆ مانگی ت بوو ماوه یه ک زۆر نه خۆش که وت، ئه ویش ماوه یه کاتی  
 منی پتیویست بوو تا چاک بوویه وه.

ھېشتا ھەر چارە سەريان وەردە گرتو تەواو دلتيا نەبوو بويىنە وە لەو ھى  
 كە ھەردوو مندالە تەمەن سالو نيوو كە مان مەترسيە كەيان  
 تىپە پاندووە ياخود نا، (كارينا) قاچى شكاو زياتر لە مانگىك لە پەنجەى  
 پىيە وە تا سەروى ئەژنقى لە گەچدا بوو. دوو رۆژ وادەى مابوو بۆ  
 ئەو ھى گەچە كەى پىيى بگەينە وە، لە كوردستان برا گەورە كەم (شەريف  
 كەرىم قورىانى) كە بە ھۆى نەخۆشى شىرپەنجە وە زياتر لە سالتىك بوو  
 لە ناو جىدا كەوتبوو، كۆچى دواى كەرد. <sup>۱۱</sup> مردنى براكەم زۆر بە ئازار بوو  
 بۆم، بە تايبەتى بە ھۆى ئەو ھى چەند مانگىك بوو لىيان دوور بووم و من  
 لە ئاوارەى و ئەویش لە رۆژگار كىدا كۆچى دواى كەرد كە گومانى  
 ئەو ھى خراپە سەر ھەلگىر ئايرۆسى كۆرۆنا بىت، بە و ھۆيە وە نە  
 رۆپە سەمى بە خاك سپاردن و نە پرسەى بۆ دانرا، كە ئەمەش لە پووى  
 دەرونيە وە ھىندەى تەبارى قورسكردم.

بە درۆزايى ئەو ماو ەيەش تائىستا بەردەوام دلم ھەر لە لای دايكم بوو كە  
 بە تەنھا جىمەشتىبوو، ئەویش لە لايەك خۆى بارى تەندروستى خراپ  
 بوو، ئەو ھەموو بارودۆخە سەختەش لە جەرگ سوتانيە وە تا  
 دووركەوتنە وە دابپانى ئىمە و زۆر كىشەى تر، خەرىك بوون بپرستى  
 لە بەر بپرڤن. ھەموو ئەمانە پىكە وە بۆ من رەخساندى ئىنگەيەك بوو كە  
 تىپە پاندنيان ئىرادە و تواناو كاتى دەويست. بۆيە ماو ەيەكى زۆرم  
 پىويست بوو تا ئاسايى بيمە وەو كارىگەرىي ئەو رووداوانە لە سەرم

---

<sup>۱۱</sup> - لە ۲۰۲۰/۳/۲۲ لە چەمچەمال كۆچى دواى كەرد

که مبیته وه، به جوریک که بتوانم دهست به نوسینه وهی ئم به ره مه  
بکه م، چونکه خوشم ده مزانی ئم کاره له پووی ده روینییه وه زور زیاتر  
له وهی چاوه پوان ده کریت، ماندووم ده کات.

جیگه و ریگهی پیویستیشم نه بوو که بۆ نوسینه وهی کتیبیکی له م  
شیوه به بگونجیت، چونکه ههردوو ئه و که مپهی له و ماوه یه دا لیتی بووین  
له (koln) و (kerpen) جیگه مان زور خراپ بوو، نه گهر هیچ گرفتیکی  
تریشم نه بوایا، له و دوو که مپه ده رفعتی ئه و هم نه ده بوو دهست به  
نوسینه وهی بکه م. به لام له ناوه پاستی مانگی پینج به دواوه چوینه  
که مپیکی تری په ناهنده یی له نزیك شاری (bonn)، که مپه که له  
شیوهی هۆتیل بوو Rheinland – jugendherberge Bonn- (Venusberg)  
له وئ ژوری سه ربه خو مان وه رگرت. سه رباری ئه وهی  
که ده زانم منداڵ به ئاسانی ده رفعتی ئه و هم ناده ن هه موو رۆژیک بۆ  
کارکردن له سه ر کتیبه که کاتیك وه رگرم، به لام به ریاردا هه رچۆنیک بیت  
ئهم ده رفعته له دهست نه ده م، که دلنیا نه بووم له وهی رۆژانی داهاتووم  
باشتر ده بن یان رهنگه بۆ من سه خترین له و رۆژگارانهی تیپه پیوون.  
بۆیه به هه ندی گوشار خستنه سه ر کاتی مندا له کان و خو شم، له ژوری  
(۷۰۹) دهستمکرد به کارکردن له سه ر کتیبه که و هه ر له و ژوره ش  
ته واهمکرد.

هه رچه نده پلانه که م وابوو که بتوانم له ماوهی په نجا رۆژیکدا به  
ته رخانکردنی رۆژانه یی یه ک کاتژمێر بتوانم ته واهی بکه م. به لام له کاتی

نوسین و داپشتنه وهی کتیبه که دا پرسپاری ترم بۆ دروست ده بوو، پتیویست بوو به ره چاوکردنی کات و دهره تی ئەم خاتونەش له ریگی ته کته لۆژیاو ه ئەو پرسپارو سهرنجانه ی هه مپوون بۆی ره وان بکه مه وه، جاری واشبوو پتیویست بوو من رۆژیک و یان زیاتریش چاوه پێی وهرگرته وهی وه لاهه کان بکه م.

به تایبه تیش له کاتی نوسینه وهی ئەو به شه ی که مندا له کان له زیندانی تۆپزاوا له دایکیان جیا ده کرینه وه، هه روه ها مردنی به کۆمه لێ مندا له کان له سه ریازگی دویز، له پووی ده رونییه وه زۆر تیکچووم و چه ند شه ویک تا به یانی داده نیستم و خه وم لینه ده که وت، سه رئیشه و دواتر سه یه کانه م پاشان ته واوی جه سته م پریوون له نازار، ئەو که مپه ی لێ بووین بکه یه کی ته ندروستی بچوکی تیا بوو، به لام له راستیدا نه مانوێرا پشکنین بکه یین له ترسی ئەوه ی نه وه کوو ئاماژه ی هه لگری فایرۆسی کۆرۆنا بم، چونکه بۆ ماوه ی چوارده رۆژ ده برامه شوینێکی داپراو چاودێری ده کرام، ئەگه ر دۆخی منیش بکه یشتایه ته ئەو حا له خیزانم به ته نها نه یده توانی ئاگای له مندا له کان بێت که دووانیان هیشتا پتیویستیان به چاودێری زیاتر هه بوو. بۆیه ئەوه ی وه ک چاره سه ر پتیویست بوو له ده رمانخانه کان به رده ستمانه ست و بریارماندا هه ر له و ژوره ی لێ بووم هه ندیک زیاتر خۆم له مندا له کان دایم و ئەگه ر دۆخی ته ندروستیم زۆر خراپتر بوو ئەوکات په نا به رینه به ر نه خو شخانه که . هه ندێ چاره سه ری رۆژانه م به کارده برد تا ماوه ی چوارده رۆژه که ته واو

بوو، به لّام هر ئازاری سییه کانم و گورچیل و سه رتیشه که به رینه دابووم،  
دوو رۆژ له دواى تتيه پرينى چوارده رۆژه که، پشکينى کۆرۆنایان بۆ  
کردم و ده رکوت هه لگري فايرۆسه که نه بووم، به لّام به گوێره ی  
پشکينه کان و تيبينى پزیشه که کان و ابوو که رووبه پووی کيشه یه کی  
ده رونی سهخت بوومه ته وه و کاریگه ریی ئه و باره ده رونییه یه له سه رم.  
ئێستا که پيشه کی ئه م کتیه ده نوسم هيشتا ته واره چاک نه بوومه ته وه،  
به لّام به هیوام تا کتیه که چاپ ده کړیت و ده گاته ده ستی خوینه ران،  
منیش هېچ کيشه یه کی ته ندروستیم نه ما بێت و خۆم ئاماده بکه م بۆ  
پروژه و کاره کانی ترم، که ئه گه رخوا ته مه ن بدات به نیازی چه ند کاری  
دیکه م له سه ر جینۆساید.

گه رچی کتیه که له و کات و واده یه ی بۆم دانابوو ته واره نه بوو، به تایبه تیش  
به هۆی ئه وه ی که به شیوه ی پرسیار و وه لّام دامنه پشتۆته وه، هه موو  
پرسیاره کانم لابر دوون و وه لّامه کانم له شیوه ی گێرانه وه ریکخستوه،  
ئه مه ش کاره که ی قورستر کردو کاتی زیاتریشی پتویست بوو، به لّام  
سه رته نجام کاره که به ئاکام گه یشت و ئه م به ره مه ی لی دروستبوو.

هه رچه نه ده پيشتر بهرام دابوو ناوی کتیه که بنیم (دوبز دۆزه خی دایکانی  
ئه نفال)، سالی پار دواى ئه نجامدانی دیداره که له لاپه ره ی تایبه تی خۆشم  
له تۆپی کۆمه لایه تی فه یسبوك بلّوم کردبووه وه که ئه م دیداره له ژێر ئه و  
ناویشه نه دا ده که م به کتیه ک. به لّام کۆمیتتی هاوپییه کی خۆشه ویستم  
کاک نه سه رده ی که خه لکی دوبزه و له ولاتی سوید نیشته جییه، سه رنجی  
راکیشام بۆ ئه وه ی ناوی کتیه که بگۆڕم. چونکه له کۆمیتته که یدا ئه وه ی

خستبوه روو كه شارهكەى ئەو (دوبز) خزمەتى گەورەيان بە قوربانىيانى ئەنفال كړېدووه و بەداخىكى زځړه وه ئەوهى دەرېپېيوو كه بۆ لەمەودا ناوى شارهكەى وهك دۆزهخى ئەنفال ویتا دەرکړیت. لەراستیدا خوښم ئەوهم دەرزانى كه خەلكى دوبز چيانكړدووه له هاوكارىكردن و بەتایبەتى له ناشتنى تەرمى منډالە ئەنفالکراوهكاندا.

دواى روخانى سەدامىش بۆ دووهم رۆژ خۆم چووېومه دوبز بۆ مالى (مام ئەحمەد موختار)<sup>۱۲</sup> كه لەناو ژنانى ئەنفالکراودا وهك پياوچاكىك ناوى دەرەات. هەرچەندە ئەوكاتەى من چووېه مالىان ئەو چەند سالتىك بوو له ژياندا نەمايوو، بەلام خيزانهكەى كه لەسەرېبەندى مردنى منډالەكانى ناو سەربازگەى دوبز، يارمەتى هاوسەرەكەى دابوو له شۆردن و كفنكردن و ناشتنى تەرمى منډالەكان، هاوكارى ئيمەشيكرد له پېدانى زانيارى و دەستنيشانكردن و دۆزىنهوهى شوپىنى ناشتنيان و ژمارەى منډالە مردووهكان. بۆيه به پەچاوكردى يارى دەرۈنى خەلكى دوبز و وهك ريزىكيش لهو سەرنجەى كاك نەسرەدين، بېيارمدا ناوى كتيبەكەش بگړېم و ئەمەم پېپەسەندتر بوو (نيرگز، له دۆزهخى ئەنفالدا). هەرۈهەا بۆ ريزگرتن له مام ئەحمەدو خانهواده بەپېژەكەى كه لهو رۆژگارە سەختەى ئەنفال و له ماوهى ئەو شەش بۆ حەوت مانگەى مانەوهى ژن و منډالەكانى ئەنفال له

---

<sup>۱۲</sup> - موختارى دوبز يووه ئەوكاتەنى ژن و منالە ئەنفالکراوهكان لەسەربازگەى دوبز دەستبەسەر كراوون، بەهۆى بلاويونەوهى نەخۆشى لەناو منالەكان، ريزۆهيكى زۆر منالان مردون و سەربازەكان تەرمەكانيان فرېداوته دەرۈهەى سەربازگەكە، مام ئەحمەد هەموو تەرمەكانى له چەند شوپىتيكى تايبەت بەخاك سپاردووه.



سەربازگەي دۈبۈز، تەرمى ھەموو ئەو مندالانەي ناشتوۋە كە لەناو زىندان  
مردوونو بە (۲۷۴) مندال مەزەندە دەكرىت<sup>۱۳</sup>، بېيارمدا كىتېبەكەش بۆ ئەو  
بەكەمە دىارى و ئاسودەيى بۆ رۆحى بخوازم.

ئەگەر گەورەيى ئەو كارەي مام ئەحمەد نەبوايا دەبوو كىتېبەكە بەكەمە  
دىارى بۆ ھاوسەرەكەم و مندالەكانم، چونكە لەكاتىكدا دەستم بەم كارە  
كرد ئەوان لە ھەمووكات زياتر پىئويستيان بە من ھەبوو، بەزەوتكردىنى  
كاتى ئەوان، كارەكەم تەواو كرد. ھېچ نەبىت لىرەو دەمەوئ سوپاسيان  
بەكەم تا كە گەورە بوون ئەگەر كەمتەرخەمىيەكى ئەم رۆزگارەي باوكيان  
لە يادەوھەريياندا تۆماركرايوو، تىبگەن كەمتەرخەمىيەكەم و فەرامۆشكردىنى  
ئەوان بۆ ئەم كارە گرنگە بوو.

سەبارەت بە ناوھەركى كىتېبەكەش جىي دەھىلەم بۆ خوئەران و نامەوئ  
ھېچى لەبارەوھە بلىم، تەنھا ئەو نەبىت كە بلىم ئەم كىتېبە دىدارى  
كەسىكە، بەلام لەپاستىدا چىرۆك و سەربوردەي دەيان ژنى ئەنفالكرائى  
گەرميان و كوئىستانى نىشتەمانەكەم، ئازارو مەينەتى رۆزگارەي ئەنفال  
چەوساندنەوھەي ناو زىندان و خەم و پەژارە و ستمى رۆزگارەي دوائى  
ئەنفالىشە، ھەولمداوھە لە نوسىن و دارپشتنەوھەيدا تۆي خوئەنەر بۆ چەند  
كاتژمىرەك بەكەم بە كەسىكى ئەنفالكرائى، وا ھەست بەكەيت ئەو تۆيت ئەوھ  
خىزان و منال و كەسوكارى تۆن دەستگىركراوون و خراونەتە زىندانەوھە،

---

<sup>۱۳</sup> - چاوپىكەوتنى نوسەر لەگەل رەھىمە بەھادىن خىزانى مام ئەحمەد موختار، لە ۲۰۰۳/۴/۱۱،  
ھەروھە بەپىتى ئەو زانىيارەيى لە ئەنجامى چاوپىكەوتنى نوسەر لەگەل شايدەئالەكانى ئەنفال  
ئەنجامىداون و زانىيارى (تەبو ئەيمەن) يەكەك لە سەرمەرشىيارانى سەربازگەي دۈبۈز لە ۲۰۰۳/۶/۴

ههست به ترسو تینویتی و برستی دهکیت، ههست دهکیت چیرۆکی  
ژیانی خۆته و نهوه تۆی سه‌رگوزشته‌که ده‌گێڕپته‌وه.

بۆیه داواکارم که ویستت نه‌م کتێبه‌ بخوینیت‌وه نه‌و کاته‌ی ده‌ستی بۆ  
ده‌به‌یت ره‌چاوی نه‌وه بکه‌ کاتی پێویستت له‌ به‌رده‌ست بیت، چونکه  
دلنایام یه‌کجار ده‌یگریته‌ ده‌سته‌وه‌و چاو له‌سه‌ر لاپه‌ره‌کانی هه‌لناگریت تا  
نه‌گه‌یه‌ته‌ کۆتایی، که ته‌واویش بوویت چه‌ندین په‌رسیاری بیوه‌لامت لا  
دروست ده‌بیت و ئازاریکی زۆر ده‌چێژیت. بۆیه من له‌ ئێستاوه‌و پێشوه‌خته  
داوای لی‌بوردنت لێده‌که‌م، چونکه‌ ده‌زانم خویندنه‌وه‌ی ئازار به‌خشه‌، ره‌نگه‌  
له‌په‌روی ده‌رونییه‌وه‌ ماندووتان بکات و بۆ ماوه‌یه‌کی دواتریش هه‌ر بیته‌  
مایه‌ی ئازار بۆتان، به‌لام نه‌مه‌ش به‌شیکێ میژووی میله‌ته‌که‌مانه‌،  
پێویسته‌ بۆ ئێستا و بۆ نه‌وه‌کانی داهاتوومانی بگێڕپنه‌وه‌.

هه‌روه‌ک ئومیدی نه‌وه‌ش ده‌خوازم نه‌م کاره‌ی ئێستا و نه‌و به‌ره‌مانه‌ی  
پێشوو‌تر نوسیوومن، نه‌گه‌ر خوا ته‌مه‌نی تری داین نه‌وانه‌شی له‌ داهاتوو  
ده‌یاننوسم، خزمه‌تێک به‌ میژووی نه‌ته‌وه‌که‌م بکات و بۆ منیش به‌  
عیاده‌تێکی بچوکی میله‌ت و نیشتمان‌که‌م نه‌ژمار بکری‌ت.

عارف قوریانی

٢٠٢٠/٨/٥

فینۆسیپرگ - بۆن - ئه‌لمانیا

# نیرگز له دۆزه خی ئه نفالدا



نیرگزه عزیز بابا

له دهفتهر نفوسه كه م ناوم نيرگزه، به لام كه س به و ناوه وه من ناناسيت. هتا نه لئي همرمي كه س نازاني من نه لين. نه وه وا بو بيست و پينج سال نه چيت ليره ين له م خانوه وه هر له م گه په كه، برؤ له دهر و دراوسو له خزمه كانيشم پرسيار بكه بلئي مائي نيرگز كامه يه؟ پيت ده لين كه سيك به و ناوه له گه په كه كه مان نيه. يان ده لين وه لا نيرگز ناو ناناسين.

ته نانه ت كه ر بچيته گونده كه شمان نه وه ي لئي له دايك بووم و تيايا كه وړه بووم و نه و گونده ش كه شووم كړو لئي ژياوم تا دي پميان و نه نغال، له نيرگز ناو بپرسيت پيت ده لين له ناوايي نيمه كه س ناوي نيرگز نه بووه. به لام بلئي همرمي تير هه موويان ده زانن من ده لئيت. نه ويش به هوي نه وه وه بووه نه وكاته ي من له دايك بوومه وه ك ئيستا نه بووه خه لك يه كسه ر بچيت ناوي لينات و ناسنامه ي بو دهر كات، به خوا خه لك هه بوو له دينه كه مان ريشو سمي لي دهر كړد بوو هيشتا ناسنامه ي نه بوو، وه كه نه وه ي هر له دايك نه بوو پيت لاي حكومت ناوي نه بوو. ژنو مي رديش هر لاي مه لا ماره يان نه پرا، خه لك ناچوو عولام دهر كات. بويه هه نديچار نه وه يش ده بووه كي شه حكومت ناسنامه ي بو منال دهر نه ته كړد چونكه لاي حكومت دايك و باوكي ژنو مي رد نه بوون.

من ئەو کاتەى که لەدایکبووم دوو سالّ دواى ئەو ناونوس هاتونەتە  
 گوندەکه مان لە سۆران<sup>۱۴</sup> نازانم بۆچى ناو خەلکەکهیان گشت  
 که ناوى خێزانەکهى ئێمەیان نوسیووە من لە هەموویان بچوکتەر بووم  
 ئەوکاتە، وتوویانە ئەمە گولە جوانە ناوى چیه؟ دایکم وتوویەتى نێرگز،  
 ئەوانیش بەناوى نێرگزهوە منیان ناوینوس کردووە. بەلام وەکتەر بە ناوى  
 نێرگزهوە بانگی منیان نەکردووە، مامەیهکم هەر لەو کاتەوہى من  
 لەدایکبووم پێمى وتووە هەرمى، هەتا مردیش هەر پێمى ئەووت هەرمى  
 گول، ئیتەر هەموو کهسوکارو خزم و خویش و خەلک ئاوايش هەر بەزمانى  
 مامەوہ بە هەرمى بانگمیان کردووە. که گەرەش بووم و شومکردو ئەو  
 وەزەنەمان بەسەرھات و مامانیم دەکرد لای هەموو کەس ناوہکەم بەوہ  
 بلایووویووہوہ هەرمى مامان.

که من لەدایکبوومە وابزانم دوو سالّ دواى ئەوہ ئیچسا کراوہ. که گەرە  
 بوو بووم ئیتەر ئینسان لە حالّ و منالّى خۆى و تەمەنى خۆى لە دایک و  
 باوکى دەپرسیت، که دەمپرسی دەیانووت که ئیچساکەى پەنجاو حەوت  
 کرا تۆ دوو سالان بوویت، بەو ھۆیەوہ سالّی لەدایکبوونەکهى منیان وەک  
 خۆى دەزانى. مالّ ئێمە دایک و باوکم منالّیان زۆر بووہ سیان چوارێکى  
 هەر بە منالّى مردووہ، ئەوانەى مابووینەوہ پێنج خوشک و پێنج برا  
 بووین. کاکەم سالّەح برا گەرەمان بوو ئەوہ تۆبەرەى دایک و باوکم

۱۴- سۆران گوندیکە ۱۱کەم دەکەوتتە باشورى رۆژھەلاتى شارۆچکەى تەکتى جەبارییەوہ

۱۵- مەبەستى لە سەرژمێرى گشتى دانىشتوانى عىراقە لە سالّى ۱۹۵۷

بوو. دواى ئو خوشكىكم بوو سەلمەى ناو بووى. ئىنجا ھەمەدەمىن  
 برامو دواى ئەوئىش براپە ترم بووئە غازى، وەلا دواى غازى عەلى-ش  
 بووئە، ئىنجا كچىكى تریان بووئە ناوى شوشە بووى، بەدواى شوشەدا  
 مەن لەدايىكبووئە. سىيان تریشمان لەدواى مەنە ھەبوو. زەئىنەب و

عەسلى و نوری. تەواوئە ئىستا ئەو ئەکاتە پىنچ خوشك و پىنچ برا؟  
 تا ئەنقالەكە ئەوئەنە خوشك و برا ھەموومان لە ژياندا بووئە، گشتى  
 چووبوو سەر جىوپی خۆى. براكانم ژنیان ھىنا بوو، خوشكەكانم  
 شویان کردبوو، تەئینا عەسلى خوشكم لەسەر مالى مابوو. بچۆ دىئى  
 سۆران بان جەبارى<sup>۱۱</sup> پرسیار بکە مالى عەزیز بابا، خەلك گشتى مالى  
 باوكم ئەناسن. مالى دايكىشم خەلك ئاوايى (عەلى مستەفا)<sup>۱۲</sup> بوون بلىئى  
 (سەبرى عەلى) ئەپناسن، بەخوا دايكم ئەوئەنە ژنى چاك بوو خەلك  
 بەعزەتەو بوون بۆى.

دەئەكەمان ئەوئەكاتە ۱۵ مالىك ئەبووئە ھەموو ئاشناو ھاوسى و دۆستى  
 يەكترى بووئە، زۆرەپەشمان ھەر خزم و بەرەبابىك بووئە. ھەرچەندە  
 كارەبامان نەبوو، رادىق نەبوو، تەلەفزیۆن نەبوو، بەلام كەیف و سەفاى  
 ژيانى ئاوايى، یارى لەگەل كچان و شەوانىش دانىشتن بەدیار چىرۆكى  
 داپرەكانمانەو، لە ھەواللى ناخۆش و درۆى ئەم تەلەفیزیۆنانە باشتەر

---

<sup>۱۱</sup> - ناوچەى جەبارى (بان جەبارى) دەكەوتتە ناوئەندى سىگۆشەى چەمچەمال، قەرەنجەر،  
 قادركەرەمەو. لە يەكەيەكى ئىدارى ناھىيەو ۳۳ گوند پىتكەتو.

<sup>۱۲</sup> - عەلى مستەفا، گوندىكە دەكەوتتە باكورى جۆرئاواى ناھىيەى قادركەرەم.

بوو. پیره ژنی له هر مالتیک هه بوايا به حه کایه تو سه ربورده ی رابردو  
 نه وه نه خوشی پیډه به خشین به هه زار ژيانی شارمان نه نه دا. شه وانی  
 زستان له بهر فقیله یان چرایه کو له بهر دهم سو پایه کی داردا هه موو  
 خیزانه که کۆده بووینه وه، نه زانی چهنئ خوش بوو. یه کئی به سه رهاتی  
 ده گتیرایه وه یه کئی مه ته لئی ده ووت، کوړه ل ناوایی له مالتیکا کۆده بوونه وه  
 خه ریکی کلاوین و یاری و به زم بوون تا نیوه شه و. کچه کانیش له  
 ماله خزمیکا گرد ده بووینه وه نه تووت سه یرانه. نیووه شه و به دهم  
 حه کایه ته وه چایی و دۆینه یه کمان نه خوارد هه زار خواردنی ئیستای  
 نه هینا.

هه رچند ژیان له لادی هه مووی هیلاکی و ماندویتییه، که منالیش بووین  
 هر ئیشیان پیمان ده کرد. من خۆم ناسیووه ته وه یان لای کارو به رخ  
 بووم یان له ماله وه یارمه تی دایکم و خوشکه کانم ده دا. یان ده چوین  
 له گه ل زه لاهه کان بۆ به رده سستیایان له دره وکردن و زهرعات و مهرداری،  
 شان به شانی پیاوه کان هه موو ئیشیکمان ده کرد. که شه وانی هاوین  
 داده ات له بان خانووه که ده خه وتین نه و ئاسمانه سافو جوانه ی جاران  
 ئیستا نه ماوه، سه دام نه وه نه توپ و ته یاره ی ته قاند جوانی ئاسمانیشی  
 نه هینشت. تا چاومان ده چووه خه و یارییمان له گه ل جریووه ی  
 نه ستیره کان ده کرد، نه ستیره مان نه ژمارد، هه ریه که نه ستیره یه کمان  
 کردبووه هی خۆمان و به شوینیا ده گه راین، جاری و ابوو به پیتی مانگو  
 وهرزه کان شوینیان ده گوړا، لیک نزیك ده بوونه وه، ده چوونه نزیکی





خەم و خەفەتی یادگاری کە سوکارە کەت ئەتکوژی. هەر گۆی چەم،  
 تاشە بەردی، هەر بستێ زەویی ئەو خواپە ئەبینی بە سەرھاتی خوشک و  
 براپەکت و کە سوکارە کەتی پێوەیە، چونکە بەو شێوەیە روشتوون و  
 سالانیکی زۆریش هەر چاوە پێ بووین بێنەو، بۆیە هەر شتێک ئەبینی  
 می ئەو سەردەمە ئیتر بە دەست خۆت نییە هەموو ئەو رۆژگارە دینەو  
 بەرچاوت. ئیستا کورد ئەلێ کە یەکی مرد هەر شەوی کێوی ئەکەوێتە  
 نێوانتانەو، بەخوا ئەو بۆ ئەنقەلەکان هیچ راست نییە. ئەوەتا من  
 ئیستا قسە بۆ تۆ ئەکەم ئەو نزیك چەند سالە، سی و ئەو نە سالە،  
 ئەوەتا ئەمبەینی خۆم پێراناگیریت. وا ئەزانم ئەمڕۆیە. هەموو رۆژی  
 جاری دووان هەر دینەو بەرچاومان. بۆیە ئەچینەو بۆ ئاواپی  
 ئەو نەو تر عەزاب ئەچێژیت، هەر نەچیتەو بۆ ئاواپی باشترە.

من ئیستا ئەچمە (سۆران) منالی و هەتا گەنجیم لەوێ بوو، خەم و  
 خەفەتی دنیا ئەخۆم، بە دەست خۆم نیە خوا ئاگادارە ئەلێ ئەم فیلمی  
 تەلەفیزۆن و شتە هەمووی دیتەو بەرچاوم. دایکم باوکم خوشک و  
 براکانم، خەزم و کە سوکار، کچەکانی هاوڕێی سەردەمی گەنجیتیم، زیلە  
 عەسکەرییەکان کە هاتن براکانم و باوک منالەکان و زەلامەکانیان برد.  
 جاشەکان<sup>١٩</sup> قەوم خۆمان، عەسکەرییەکان، دارو بەردی خانوو مال،

---

<sup>١٩</sup> - جاش دەستەواژە کە بۆ ئەو چەکدارە کوردانە بەکار براوە کە لە گەل دەسلاتی دەوڵەتەکان  
 بوون دژی بزوتنەوێ رزگار یغوازی کورد. لە کوردستانی عێراق لە گەل هاتنی بەریتانیا ئەم دیاردە  
 سەریهەڵداو، بەلام بەشیوێ رێکخراو مێژووێ کە دەگەرێتەو بۆ شەستەکانی سەدەی بیستم.

هه مووی هه به پیش چاوما دیت و ده چیت. نه چمه (مامشه)<sup>۲۰</sup> نیت ژیا نی  
ژن و میردایه تی و مهینه تی منال و دی رمیان و هه مووی هه به رچاوته،  
تازه نئمه نه جیله ده بیت به مهراق و مهینه تی نه نغاله وه بمیرن.

من منال بووم ژن به ژنم پیکراوه بۆ برایه کم بۆ حه مه ده مین نه ها وتم له  
ساله ح و سه لمه منال تر بوو. له گه ل مالیک هه خزمایه تیان هه بوو له گه ل  
خزمان نه وان له (مامشه) دانه نیشن، مال نه حمه ده سه نیان پتیا  
نه ووت. به نه سل خه لکی ناوایی (شیخ محمد)<sup>۲۱</sup> بوون، دوو برابوونه  
دایک و باوکیان زوو مردبوون و له مال مامه یان گه وده بوو بوون، دوا  
چووبونه مامشه له وئ ژنیا هینابوو کۆمه لیک نه وده یان لیکه و تبووه وه،  
نئمه له گه ل مال نه وان ژن به ژنمان کردوه (گه وده به بچوک). من له  
تۆله ی (ناهیده) دراوم.

نه وکاته ژن به ژن به دوو شیوه هه بوو نه گه ر هه ردولا کچ و کوپه کانیان  
کاتی ژن هینان و شوکردنیا بوا یا ژن به ژنیا پتیه کراو هه ردولا  
نه یانگواسته وه. به لام نه گه ر لایه کیان کچ عازه ویا نه بوا یا یان کوپی  
جاحتلیان نه بوا یا ژن به ژن گه وده به بچوکیان نه کرد. کچیک منالیا  
له کوپی منالی ماله که ی تر ماره نه کردو که گه وده نه بوون  
نه یگو یزایه وه. نه وه ی مال نئمه وابوو نه وان ته ره ف مال میرده که م

---

۲۰ - مامشه گوندیکی حه فتا مائی بووه، ده که ویتته باشووی رۆژه لاتی شارۆچکه ی له یلان سه  
به پارێزگای کمرکوک.

۲۱ - شیخ عه مدی خوارو سه رو، دوو گوندی هاوسنوری گوندی سۆزان سه رو به ته کیتی جهباری.

کچیکیان داوخته حەمەدەمینى برام منیان له محەمەد ئەوان مارە کردووه. بەلام محەمەد منالّ بوو دوو سالّ ئەگەر سێ سالّ له منیش منالّتر بوو، ئێمەیان له یەکتەر مارە کردووه بە منالّی. بەلام حەمەدەمینى برام چاوه پێی ئەوێ نەکردووه تا ئێمە گەورە ئەبین، ئەو ژن خۆی گواستۆتەووه. کە منیان گواستەووه له تۆلەى ژنى ئەو درابووم، ئەو دوو منالّیان هەبوو. عومرم تازە گەیشتبوو هە پانزە سالّ بە بوکی بردمیان، محەمەدیش دوانزە ئەگەر چوو بووه ناو سیانزە سالانەووه. ئەو کاتەى له یەک مارە کران من چووبومە دە سالەووه ئەویش حەوت هەشت سالێک ئەبوو. وائەزانم ئێستایا ئەوکات سەیارە ئەوێ زۆر نەبوو، بە جێبێ بیچکە له سۆرانەووه بۆ مامشە بە بوکی بردمیان، یەکەمجارم بوو له ناووه سوار سەیارە ئەبوم. پێشتر جارێ دووان کە منالّ بووم لهگەڵ دایک و باوکم بە سەیارە چووبووین بۆ کەرکوک، بەلام ئەو سەیارە یە دوا بەتالّ بوو ئێمە له دواوه سوار ئەبووین و سەرى بەتاک بوو، ئەموت خواپە ئەبێ ناووهوێ سەیارەکە چۆن بێت، ئەبێ رۆژێک قسەت بێ منیش له ناووهوێ سەیارە سەرکەوم. خۆ ئەو سەیارە یەیش مێ ئاوابەکەى خۆمان نەبوو ئەویش له (تەکی)<sup>٢٦</sup> وه ئەهات، ئەگەر

۲۲ - ته‌کیتی جباری ده‌کمیته ۲۵ کم باشوری خوزناوای ناوه‌ندی قهزای چه‌مچه‌ماله، له ۲۴/۴/۲۰۰۴ کراوته یه‌که‌میکی نیداری (ناحیه) له ناوچه‌ی جباری و ۲۳ گونگی له‌سهره. له‌رووی نیداری‌یه‌وه سر به قهزای چه‌مچه‌ماله.

نه خوځښت مه بوايا بيانېردايا بۇ دكتور بۇ (شار)<sup>۲۳</sup> يان نه شيای بېردايا بۇ بازار نهو سەياره يه له ته کڼوه نه هاته ناوایی.

خوا کردی و قسمه ته که م وابوو که به بوکی بردميان له ناوه وهی سەياره سوار بووم. نيتړ نه وکاته عاده ت وابوو چەند روژئ هه لپه پکښ و شايی گرم بوو. مامشه نزيك بوو له که رکوک و له يلانه وه، له وئ دهوژنه هه بوو لای (تاوغ)<sup>۲۴</sup>، هاوردبوويان دوو شورو دوو روژ له و حەوشه يه دۆل و زورنایان کوتاوه.

له وپش له مامشه هه روه ک ناوایی خو مان خه ريك كشتوكال كړدن و مه پداري بووین، به لام نه وئ نزيك بوو له که رکوک وه نيتړ هاتووچومان بۇ شار زور بوو، مال عەزیز برای محەمەد ميژدم له که رکوک له گه په کی سەرکاریز بوون، مامه له و بازارپیی و پتويستی و شتمان هه مووی له که رکوک بوو له بهر نه وه زور نه چووین. بۇ من له چاو گونده که ی خو مانه وه نيتړه خو شتر بوو. کاره بايان هه بوو، سەياره هه بوو له دپيه که، حساوکه نسيه ته و شار يك بوو. هه رچەنده حساوکه منيش هيتشتا هه ر منالیک بووم درابووم به شوو، مالداریی و به ختو کړدن خيزان نه رکی قورس بوو، به لام چونکه هه ر خو م ناسيووه ته وه له مال باوکم يارمه تی دايک و خوشکانم دابوو، بۆيه هه موو نيشيکی مال و دهریشم

---

<sup>۲۳</sup> - شار ناماژه بووه بۇ ناوی پاريزگای که رکوک.

<sup>۲۴</sup> - دافوق شاروچکه يه کی زورينه تورکمان نشینی باشوری کوردستانه، ۴۰ کم له ناوه ندي شاری که رکوک وه بهر و باشور دورره، له هه ندي ناوچه به تاوغ ناوده بریت.

ئەزانى، بەدەم خۇيىشم نەبى بچۆ لە خەلك ھەردوو ئاوايىيەكە لە سۆرانو  
لە مامشەيش بېرسە بزانە چەند گورج و گولۆ ئازا بووم، بەخوا ئىش  
دەرو مالم ئەكرد.

ئەو چەند سالەيش كە تازە شوومكردبوو پېشمەرگە و حكومەت  
خەريكبوو ريكەدەكەوتن، پېشمەرگە كەوتبوونەو ھاموشۆى شارو خەلك  
كەميك كەوتبوو ئيسراحتەو ەو ترسەكە نەمابوو، زيان خۆش بوو.  
چونكە پېشتەر ناپەختەيمان زۆر چەشت بەھۆى شەپو تۆپو تەيارەو،  
بەخوا بېرمە ھەروا ھەوت ھەشت سالتىك ئەبووم شتۆ پەيا بوو (ھەرس  
قەومى)<sup>٢٥</sup> بوو ناوى ئاوا بوو ئەھا ئىستائىش ھەر پىي ئەلئىن سال  
بەعسىيەكە<sup>٢٦</sup>. پەلامار دىيەكانيان ئەدا مەپومالائيان بەتالان ئەبرد،  
مالو ھالمانيان ئەسوتان، لەو كەل (قەرەوھەيس)<sup>٢٧</sup> ەو تۆپيان ئەنايا  
ئاوايىيەكەى ئىمەو، قايمەو دەرغلۆ دانمان ھەمووى سوتا، رەنج ئەو  
سالەمان بەباچوو، خانوو مالىشمانيان ئاور تېبەردا.

<sup>٢٥</sup> - ھىزىكى ميليشياى چەكدار بوو لە سالى ١٩٦٣ دواى كودەتاي بەعسىيەكان و گرتنە دەستى  
دەسلەت، نەم ميليشيايەيان دروستكرد وەك ھىزىك بۆ سەركوتى نەبارەكانيان.

<sup>٢٦</sup> - سالى ١٩٦٣ دواى كودەتاي بەعس و ھاتنە سەر ھوكم، بەھۆى ئەوئى لەو چەند مانگى  
ھوكمرايەكردىيان زنجىرەيەك پەلامار بۆ سەر گوندەكانى ناوچەى كەركوك دەستپىكرد لە يادەورەى  
كورددا ئەو سالە بە سالى بەعسىيەكە تۆمار كراو.

<sup>٢٧</sup> - كەل قەرەوھەيس دەكەوتتە باشورى خۆرناواى چەمچەمالەو، بەرزايەكە لە نىزان مەقان و  
تەكىتى جەبارى، دەروانتتە سەر ناوچەكەيا، سالى ١٩٦٣ ھەرس قەومىيەكان لەو بەرزايەو  
تۆپيارانى گوندەكانى ناوچەى جەباريان كردوو.

مال غه زوريشم نه وکاته هيتشتا نه و ژنو ژنخوازييه له نيتوانمان نه بوو به لام چوونکه هر قه وم بووین نه وانیش مامشه سوتا بوو هاتبوونه مال نیمه. نه وان چوونکه له که رکوکوه نزيك بوون تالانچييه عاره به کان زووتر چووبونه سهر گونده که و تالانيان کړدبوو. نه يانوت پينچ شش زه لام ناوايش له و که لوه زانه خوږيان شاردبووه که وتبوونه ده ست عه سکه رو حهره س قه ومييه کان، خه لک ناوايی کاتي پتيان زانيبوو که چووبونه شوينه که سهر نه که نه هموويانيان کوشتبوو<sup>۲۸</sup>. ژنه کان تا نه م سالانه ی دوايش هر نه يانگي پرايه وه. نه يانوت زه لامی خه لک که رکوکيش له گهل دايکه که يا له ترس حهره س قه ومی شاری جي هيتشتووه و په نای داو ته لای نه مان له مامشه، که حهره س قه وميه کان گه يشتونه ته مامشه نازانم کابرايان ناسيووه چی، يان به شوپنیا گه پاوون، زه لامه که يان بينيووه و گرتوويانه و به به رچاو ژنو منال ناواييه وه که وتوونه ته سهر و گوڼلاکی، نه يانوت دايکه که ی خه ريکبوو ناگر له جهرگی بهر ده بوو، چهنی که وتوته مل ده س و پای عاره به کانا تا بيده نه وه، به لام هر برديو يانه و دايکه که شى به شين و واوه يلا شوپنيان

---

۲۸ - چارپيکه وتنی نووسر له سالی ۲۰۰۲ له گهل نازدار محمد عه لی له دايکبووی سالی ۱۹۵۰ مامشه، به پتي زانياريه کانی نه م شايه تحاله همریک له (عهزیز حاجی ره سول- عه ول حاجی ره سول- حمه می سالتج - به کر ره جیم - حستين حمه مادی- عه بوللا) له لایین حهره س قه وميه کانه وه کوژراون.

كەوتوو. ھەر لەولای مامشەوہ لای لەیلان<sup>٢٩</sup> كابرایان كوشتووہ و جەنازەكەیان خستۆتە بەردەست دایكەكەى. بەخوا ئەیانووت ھەتا ئەو خەلكە گەشتونەتە ئەوئ ئەو دایكەى خەریكبووہ بەدیار ئەو جەنازەییەوہ خۆى كەول بكات ئەوہنە خۆى رنى بوو. ئیتر خەلك مامشەو ئەو دێیانەى دەوروپەرى زۆر ترسابوون. كە ئەو مالە خزمە لە مامشەوہ ھاتبوونە سۆران ئەم قسانەیان بۆ مال باوكم خەلك ئاواى گێرأبووہو، وەك ئەوہى ئەم كوشتانەیان لە دێیەكەى ئیمە كردبى ھەموو تەعزىبار بووین بۆیان و ئەوہنە ترسابووین كە ھەرەس قەومى ھاتە ئەو دێیانەى تری ناوچەكەمان ھێشتا ھەر لە كەل قەرەوہیس بوو ئیمە ھەموو لە ترسا ئاواىمان چۆلكرد.

جاران كوشتار وەك ئیستا نەبوو یەكئ بكوژایا تا چەند سالتك ھەر قسەوباسى ناو خەلك بوو. كە منیش شوومكردە محەمەد لە مامشە بەخوا وابزانم شەش ئەگەر بۆ ھەوت سالتك بەسەر ھەرەس قەومیا تێپەپیبوو بەلام بھوا بكە ئەتەوت دوینى رویداوہ، ھەر لەناو خەلكەكە باس دەكرایەوہ. ئەو كوشتارەى لە (مامشە)ش كرابوو بە ھەموو ناوچەكەیا دەنگى دابووہوہ. ئیتر ئەو ھەرەس قەومیانە روویان دەكردە ھەر شوینى ئەو مەنتیقەىە لە ترسا چۆلى دەكرد.

---

٢٩ - لەیلان ناوەندى ناحییەى قەرەحەسەنە ١٩كم دەكەوتتە باشورى رۆژھەلاتى شارى كەركوكەوہ.



ھەرچەندە ئەو ھاياتە پېشەمەرگەش پەيا بوو بوون، بەلام كەم بوونو  
 نەياننەتوانى بەر بەو لېشاۋەى جەيشو ھەرەس قەومىيەكان بگرن،  
 تەيارەيش تازە پەيا بوو بوو بە ئاسماندا دەسوراپەو ھەندى  
 شوپن رەمىيان كەردبوو، بۆيە خەلك جگە لە خۆشاردەنەو ھەركەردن ھىچ  
 چارەيەكى تەرى نەبوو. ئەوانىش لەو ھەركەت ھۆكۈمەت پىيانى وتىپت  
 بۆقە سەر مال كورد و ھەرچىتان دەستكەوت ھەلالتاننى بىەن بۆ  
 خۆتان، بۆيە ھەروا (و ھەركە عارەب)<sup>۲۰</sup> ھەويجە<sup>۲۱</sup> و ئەو خوارە گشتى  
 بە دزداشەو ھەگال<sup>۲۲</sup> و تەنگە ھە ھاتبوون و بەر بوو بوونە گيان ئەو  
 مىللەتە. لاي ئىمەيش لە (سۆران) رۆژىك لەو كەلەنە ھەردانە خۆمان  
 شارەو ھە تا (عارەبەكان) تالانى خۆيان كەرد ھەرچى زەخىرەيەك بۆ  
 خواردن بىش بە ھەمار گەنم و جۆ ئالىكى ئازەلەكانىشەو ھەمويان  
 بربوو، ئاگريان نابوو ھە ھاتمانەو ھە چوونەو، ھەر چۆنىك بىت  
 باش بوو كەس لاي ئىمە نەكۆزا. ئىتر ھەر كەس ھاتەو سەر مال و  
 ھالى خۆي و كەوتىنەو ھاككەردنى خانو مال و گەلەخانەكانمان. دواى  
 ئەو ھەتا من شووم كەرد زۆرجار ئەو ترسە ھەر ھەبوو، پېشەمەرگە  
 دايمە ئەھاتن و بەناوچەكەيا ئەگەران، ھۆكۈمەتىش بە شوپنەيان ئەكەوت.

<sup>۲۰</sup> - ھەركە عارەب دەستەواژەيەك بوو لەناو كورددا بۆ ئەو چەكدارە ھەربەيەنە بەكاربراو كە لە  
 ريزەكانى ھەرس قەومى بوون و سالى ۱۹۶۳ گۆندەكانى كوردىان تالان (فەرھود) كەردووە.

<sup>۲۱</sup> - ھەويجە ناوئەندى قەزايەكى ھەربەيشىنە لە باشورى كوردستان ۵۲ كم دەكەوتىتە باكورى  
 خۆرئاواى شارى كەركوكەو، پىنج سەت ھەزار ھەربى تيا نىشتەجىيە.

<sup>۲۲</sup> - جەل و بەرگى مىللى ھەربە.

وابزانم بهین خۆشیان ماوهیه ک تهواو نهبوو پیتشمه رگه بوو بوونه دوو به شه وه دوو جه ماعت جیابوون (مه لایی و جه لالی)<sup>۳۳</sup> به دواى یه کا نه گه پان و تهق و تقق هه بوو، له نزیک ئیمهیش ماوهیه ک (سهید تایر)<sup>۳۴</sup> له ته کیتی جه بارى مهقه پى دانابوو وابزانم ئاید جه لالیه کان بوو. مه لایش لیڤه نقد بوون، بۆیه زوو زوو بهر نه بوونه گیان یه کترى، ئاخړ نه گبه تی کورد بوو نه گینا هه مووتان کوردو هاو زمان و هاو خوین یه کترى بوون بۆچی یه کتریتان نه کوشت. نه وه نه ی له یه کیان کوشت و راو یه کتریانناو نه وه نه ی به دواى یه کترییه وه بوون، نه وه نه به دواى حهرهس قه ومییه کان و حکومه ته وه بونایا هه ق کوردیان سه ندبوو. ئیتر بۆیه سه ربارى قورسى و سه ختى ژيانى خۆمان نه و مه ترسیانه یشمان له سه ر بوو.

به لام که من شوومکرد هه ر سى مانگیکی پېچوو ئیتر گشتى خه ریک ریڤکه وتن و ئاشتبوونه وه بوون، خه لک له خۆشیا وه ک جه ژن بى وابوو که وتبوونه شایى و لۆغان نه یانوو ت کورد ئاشتبوونه ته وه<sup>۳۵</sup> و حکومه ت و

<sup>۳۳</sup> - دواى لیڤتزازانى سالى ۱۹۶۴ له ناو شوږشى نه یلول بۆ دوو بهرەى سیاسى، له ناو کۆمه لگا به بهرەى جه لالی و مه لایی ده ناسرانه وه، ئاماژه بوون بۆ ههردوو نه و رهوته ی مه لا مسته فا و جه لال تاله بانى سه رکردایه تی بیان ده کرد.

<sup>۳۴</sup> - تاهیر حوسین محمد ۱۹۳۴ - ۲۰۱۴ ته کیتی جه بارى، سه رۆک عه شیره تی جه بارى و فه رمانه ی به تالیۆنى بالی جه لالییه کان بووه له ۱۹۶۴ تا ۱۹۷۰.

<sup>۳۵</sup> - سالى ۱۹۷۰ ناکۆکى نىوان ههردوو بهرەى جه لال و مه لایی کۆتایى هات و جه لالییه کان گه رانه وه ناو ریزه کانی پارتنی دیوکراتى کوردستان به سه رۆکایه تی مه لا مسته فا بارزانی.

كورد ريككه وتوون<sup>۳۶</sup>. ئنو كچه كان دراوسى و ماله خزمه كان پىميان  
 ئه ووت پىت به خىريو، هر له گه ل بوكتنى تويا، ئاشوب براهه وه.  
 حه فله به گه وريانكرد له وديو كه رككه وه لاي حه سار<sup>۳۷</sup> ئاوشوان،  
 وتيان مه لا مسته فا<sup>۳۸</sup> دى بۆ ئه وى خيتاب ئه دا. ئيت زه لام ئاوايه كان  
 هه موويان چوون بۆ حه فله كه و هاتبوونه وه خه ريكبو له خو شيا هار  
 ئه بوون مه لا مسته فايان به ساغى بينيو وه، چونكه پىشتر هر له ره سم  
 دىبوويان. له وه وه بۆ ماوه يه كى زۆر كيشه و شت نه ماو خه لكه كه  
 گه شايه وه و كه وتينه زووفى خوشه وه. چهند سالىك به و فه ريحيه  
 بردمانه سه ر.

هه رچه ئى ئه و سى چوار ساله خه لك كه وتبوونه خوشيه وه به لام ئيمه  
 منالمان نابوو دلمان خوش نه بوو، وه ك ئىستايش نه بوو خه لك بچىته  
 دكتور و چاره سه ر بدۆزىته وه ده چوينه لاي شىخ و مه لا نوشته يان بۆمان  
 ئه كرد. وابزانم چوار سالى پىچوو شوو مكر دبو ئىنجا خوا كرديه  
 قسمه ت كورپىكمان بوو، باباي ناوى نا عومه ر. چونكه زووفه كه خوشتر

---

<sup>۳۶</sup> - ريككه وتنى ۱۱ى ئادارى سالى ۱۹۷۰ له نيوان سه ركردايه تى شوپى ئه يلول و حكومه تى  
 عىراق.

<sup>۳۷</sup> - حه سار گونديكه له ناوچه ي شوان كيشك ۸كم له باكورى رۆژه لاتی ناوه ندى كه رككه وه  
 دوره، دواى راگه ياندى ريككه وتنى شوپى كورد و حكومه تى عىراق، له رۆژى ۲۷/۳/۱۹۷۰  
 ناههنگيكى گه وه به ناماده بوونى مه لامسته فا بارزانى و جه ماوه ريكى زۆرى كوردستانيان له  
 گونده سازكراوه و له ياده وه رى كورددا به حه فله كه ي حه سار تۆماركراوه.

<sup>۳۸</sup> - مه لا مسته فا، ناماژه به بۆ ناوى مه لا مسته فا بارزانى رابهرى بزوتنه وه ي رزگارغوازي كورد

بوو شەپ نە مابوو خەلك دلى خۆش بوو ئىمەش منالمان بوو ئىتر خۆمان  
 و مال غەزورېشم ئەوئەنى تر كەوتىنە خۆشپىيەو. بەلام زۆرى نەخاياند  
 زىانمان ئى تىكچوو، رىككەوتنى نىوان حكومت و پىشمەرگە تىكچوو،  
 شەپ دروستبەو. خوا ئاگادارە ئەتوت ھەر بۆ نەھامەتى خولقاوين  
 لەگەل پەيابونەوئەى تەقو توقو ترسەكەيا بى ئەوئەى نەخۆش بى يان  
 شتى كۆپەكەم لە دواى چوار مانگ لەپەر مرد. ياخوا كەس جەرگى  
 نەسوتى، بەخوا ئىستائىش سوئى وا لە جەرگمايە، ياخوا بەنسېب كەس  
 نەبى بە دوژمنىشەو. ئازارى جەرگ سوتان ھەموئى يەكە بەلام بەگالتە  
 نەوتراو ھەرگى (كۆپ گەرەو كۆپ بېچك) لەبىر ناچنەو. بۆ بەدبەختى و  
 كلۆلى من نۆبەرەكەم ئەوكاتە مردو دوا كۆرېشم لە ئەنقالەكە  
 بەپەرزالەت و بەدەم بىرسىتى و ژانەو لە باوشما گيانى دەرچوو.

ئىتر مال وىران بوويمان رۆشناييمان لىپىيا. ناخۆشى لە ھەموو لايەكەو  
 روئى تىمان كۆدەو. جەيش ئەھاتنەو سەر گوندەكان، ئىمەيش  
 چونكە نزيك بووين زۆرتر ئەھاتن، كۆمەلەك خەلك ئاواييان گرت  
 بىردىيانىانە كەركوك ماوئەيەكى زۆر سجن بوون، يەككىيان ناوى  
 (عەبدوللا)<sup>۳۹</sup> بوو نازانم چيانلىكردبوو، نان و ئاويان نەدابووپىتى، ئەگەر  
 لىيان دابوو، ئەوئەيان لە سجنەكەيا دايكى كۆتيرىي گيانى دەرچوو بوو

<sup>۳۹</sup> -عەبدوللا غفور لە سالى ۱۹۷۴ لە مامشە دەستگىزكراو لە ئەمنى كەركوك لەزىر  
 نەشكەنجەدا مردووە.

مرد. هەر ئوكتاتانە بوو ئوونەنەى نەخاياند شۆپش تاوايەو<sup>٤٠</sup> پېشمەرگە گشتى ھاتنەو دەچوونە لەيلان و كەركوك تەسليم دەبوونەو، ترسو ناپەھەتییەك بەرۆكمانى گرت هەر مەپرسە، ئەتووت خۆل جەھەنم كراوەتە سەرمانە.

ئەو ماوێ تروسكاییەك رووناكیت شك نەئەبەرد، ھەروا مەینەتى بوو بەدواى یەكتریا ئەھاتن، خەلگەكە ئەترساین ئەیانووت سەدام كورد رەوانەى شارەكان ناو عارەبسان ئەكاو عارەب دێنى بۆ كەركوك. لای ئیمە نا بەلام باس ئەكرا لەناو شار دەستپێكردوو عارەبى زۆریان ھیناوە، كوردەكان بە بیانووی ئوونەى پېشمەرگە بوونە نەقییان ئەكەن بۆ جنوب. ئیستا ھەموو جار بێر لەو رۆژگارە دەكەمەو ئەلیم بەخوا ئەو خەلگە ھەموومان زۆر چاو قايم بووین وا بەرگەى ئەو رۆژە رەشەمان گەرد.

ئیتەر ئەو چەند سالەى دواى ھەتا ئەنقالەكەيشمان بەسەردا ھات و ھەتا ئیستایش ھەر نەھەساینەو، ئیستاش ئەو ھەتا ژيانمان ھەر مەینەتییە وانەزانى ئیستا ئیسراھەتمان كەردى. دواى تاوانەو شۆپش مێردەكەم ناوى ھاتەو بۆ عەسكەرى، وابزانم نزیك سێ سال و چەند مانگى عەسكەر بوو، ئەوكتاتە ھێشتا شەپى ئێران و عێراق ھەلنەگىرسابوو. لەو

---

<sup>٤٠</sup> - بەھارى سالى ١٩٧٥ سەركردایەتى ئوكتاتى شۆپشى ئەیلول، كۆتایی شۆپشى راگەيانە. لەیادەوێ خەلك و ئەدەبیاتی كوردیدا بە تاوانەو شۆپش، ناشەتال، ھەرس، نەسكۆ، شكستی شۆپش، تۆماركراوە.

ماوهيه هەرچەند ئۆبەرەكەمان خوا بىردىيەۋە بەلام كچىكمان بوو،  
 ئەۋكاتە باۋكىشى سەريازى تەۋاۋىر بولۇپ ئىترەتلىنىۋەتتى. ئاساسىي  
 خۇمان لە ئاۋايى مامشە، ۋەك خەلگەكى تر ژيانىكى سادە بە  
 مەردارىي و كشتوكالگىرەنەۋە خەرىكىيۋىن و لە ژيانى خۇمان رازىيۋىن.  
 پېشمەرگە پەيا بوو بوۋەۋە هەرچەند ئەۋكاتە ھېشتا نەگە يىشتىۋەنە لاي  
 ئىمە چۈنكى ئىمە زۆر نىزىك بوۋىن لە حكومەتەۋە، بەلام دەنگ ھەبوو  
 پېشمەرگە پەيا بۆتەۋە. ئىتر ئەمانىنى تەييارەي كۆپتەر بەسەرمانا  
 ئەپۇيى و جار جار قاقلى جەيش لە لەيلانەۋە تىنەپەپىن ئەپۇيى بۇ ناو  
 زەنگە بۇ لاي قادىرگەرەم و ناو قەرەخەسەن، ئەيانووت شەپو شۆپ  
 دەستىپىكىردۆتەۋە. چۈنكى پېشتەر مالتۇيران بوۋىن زۆر لە شەپ  
 ئەترساين. لە ھەر شۆيىن ھەۋالى ھەبوايا جەيش چۈتە سەر ناۋچەيەك  
 يان گوندىكىيان سوتاندۋە بۇ ئىمە خەم و خەفەت بوو، چۈنكى خۇمان  
 مالتۇرما بوۋىن ئەمانزانى بۇ ئەۋ خەلگە چى بەدبەختىيەكە و  
 ئەيشتىساين ئەمانووت ھەمىسان ھەموو مەنتىقەكە دەگرىتەۋە و ئىمەش  
 دەرەدەر دەپىنەۋە.

ئىتر ئەۋ ماۋەيە ھەۋالى خۇش نەبوو، پىۋەكان ئەچۈنە شار ئەھاتنەۋە  
 ئەيانووت حكومەت لە حدود كۆمەللىك گوندى روخاندۋەۋە خەلگەكى

گواستۆته وه بۆ ئۆردگا<sup>٤١</sup>. جارێتر ئه‌چون و ئه‌هاتنه‌وه ئه‌یانووت له که‌رکوک کورد ئه‌نێرێ بۆ ئه‌و خواره بۆ ناو عاره‌بسان<sup>٤٢</sup> بۆ رومادی<sup>٤٣</sup> و ئه‌و ناوه. ئیتر شه‌وان میوانێ به‌هاتایا یان بچوینایه‌ته ماله دراوسییه‌ک هه‌موو قسه‌ویاسه‌کان هه‌مووی ناخۆش بوو. بۆ نه‌گبه‌تی هه‌یشتا ئه‌م شه‌پو شۆپانه ته‌واو نه‌بوو بوو له رادیق بڵاو بوویه‌وه عێراق و ئێران بووه‌ته شه‌ریان.

یه‌که‌م جار خه‌به‌ره‌که بڵاو بووه‌وه زه‌لام ئاواپی پێیان خۆش بوو، ئه‌یانووت ئێران خیانه‌تی له شۆپش کورد کردووه<sup>٤٤</sup> ئیشه‌لا خوای کورد هه‌ردولایان به‌ده‌ست یه‌که‌تری مه‌حف ئه‌کاته‌وه. به‌لام ئێران و عێراق هه‌ر مانه‌وه و خه‌لکه‌که‌ی ئێمه هه‌موومان بووینه سوته‌مه‌نی ئه‌و شه‌په‌ی ئه‌وان، ئێمه مه‌حف بووینه‌وه نه‌ک ئه‌وان.

---

٤١ - له نیوه‌ی دووه‌می هه‌فتاکاندا حکومه‌تی عێراق چه‌ند ئۆردوگایه‌کی دروستکرد له نزیک ناوه‌ندی شاره‌ گه‌وره‌کان، گوند و شارۆچکه‌ سنورییه‌کانی راگواست به‌بیانوی دروستکردنی ناوچه‌ی نارام، خه‌لکه‌که‌ی له ئۆردوگانان نیشته‌جێکرد.

٤٢ - له دوا‌ی جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی بریار له‌سه‌ر دروستکردنی ده‌وله‌تی عێراق درا به‌ پێکه‌وه لکاندنێ ویلایه‌ته‌کانی به‌سه‌ره‌و به‌غدا و موسڵ، ویلایه‌تی موسڵ باشوری کوردستانی ده‌گرته‌وه، هه‌ردوو ویلاته‌که‌ی تر وه‌ک ناوچه‌ی عاره‌بستان ناوه‌بران، بۆیه ئیستاش خه‌لکه‌ به‌ته‌مه‌نه‌کانی کورد ناوچه‌کانی تری ده‌ره‌وه‌ی کوردستان به‌ عاره‌بستان ناو ده‌هه‌ن.

٤٣ - ناوه‌ندی پارێزگای ئه‌نبار، ١٠٨ کم ده‌که‌وێته‌ رۆژناوای به‌غدا‌ی پایته‌ختی عێراقه‌وه.

٤٤ - رێککه‌وتنی ئێران و عێراق له جه‌زائیر، که عێراق ده‌ستبه‌رداری به‌شێک له خاک و ناوی عێراق بو بۆ ئێران به‌ناوچه‌ی ئه‌وه‌ی ئێران هاوکاری شۆپشی کورد نه‌کات دژ به‌ عێراق، له یاده‌وه‌ریی کورددا ئه‌مه وه‌ک خیانه‌تی ئێران له کورد تۆمارکراوه.

مێرده کهم جارێکی تر بانگ کرایه وه بۆ عهسکهری، نه مه دووهم جاری بوو به دهبه خته بکریته وه عهسکه ر. ئاخر مائوێرانییه که نه له ویی بوو که شه پ ده بوو نه گهر شه په که له نزیک ئیمهش نه بوایا زه لامه کان نه کرانه عهسکه رو نه بران بۆ شه پ، ئیتر له ئێران و تورانی ش بوایا وه ک نه وه وابوو شه په که له ناو ماله که ی تۆبیت، دایمه دلّمان له مشتمانا بوو هه والّمان بۆ دیته وه زه لامه کانمان له شه پا کوژراون. ته له فیزیۆنه که ی ش<sup>25</sup> هه موو ئیوارانی وه ک فرز ناو شه په کانی پیشانته دا جه نازه ی دنیا له وه عه رده که وتوو وه که س ده ست نابات جه نازه یه ک هه لگرتیه وه، ئیتر نه وه نه ی تر بار دلّمان گران نه بوو، که هه والّی کوشتنی که سوکاریشمان نه هاتایا هه ر نه ترساین نه مانووت کێ نالّی نه کوژراون و له ناو نه وه جه نازانه یا نین.

نه وکاته که محهمه د بووه وه عهسکه ر بیجگه له کهچه که خوا کوپێکی شی پیبه خشی بووین ناومان نابوو سالّح، به ناو خالّویه وه ناوم نابوو. هه روا چه ند مانگێ بوو شه پی ئێران و عێراق هه لگېرسابوو نه وه له دایکبوو. هه رچه ند ه باوکی کاتی عهسکه ری خۆی ته واوکردبوو، نه وکاته هه موو زه لامێک که ده بووه هه ژده سالّ ده بو چه ند سالّیک بچیت بۆ عهسکه ری. به لام که شه پ ده ستیپێکرد ئیتر جارێکی تر به پیی مه والّید بانگکرانه وه بۆ عهسکه ری، نازانم نه حتیاتیان پێیانته ووت شتی وابوو. هیشتا هه ر

---

<sup>25</sup> - نه وکاته تنه ا که نالّی ته له فیزیۆنی ره سمی ده ولّته هه بوو، له به غدا و له که رکوک. به شتیکی زۆری به رنامه کانی که نالّی که رکوک به زمانی کوردی بوو، لیته دا (ته له فیزیۆنه که) نامه ژیه بۆ که نالّی که رکوک.



عەسكەر بوو خوا منالێكى تری پێداین دوو سالتێك دواى سالەح، ئەویش  
 ھەر كۆپ بوو ناومان نا عەبدولپەرەحمان. سال و شتی دواى ئەویش  
 كۆپترمان بوو، ئەمەمان ناونا ئارام. چوار پێنج مانگى پێش  
 دێرمیانەكەش خوا كۆپێكى تری پێداین كە ئەنقەلەكە بوو ئەمەنى ھەر  
 سال و نیووێك بوو، ئەومان ناو نابوو نەھۆ. پێشمەرگەكان ئەم دوايە  
 ناو كوردیی خۆشیان لە خۆیان نابوو بۆیە ئێتر خەلكیش كە منالی  
 دەبوو بە ناو كوردییانەو ناومان ئەنا. ئێمە ئەم دووانەى كۆتایمان  
 ئارامو نەھۆ بە ناو دووان لە پێشمەرگانەو ناو نابوو. نەھۆ دایكى  
 كۆیڕبێ بە رەزەلەتەو مرد. كە دەستگیریش كراین دوو سێ مانگێك بوو  
 دووگیان بووم لە زیندان كچێكم بوو، (فێتك) شوكر ئێستا ئەویش ماو  
 خۆپێندنى تەواو كردووەو بوو تەمامۆستا.

ئەو چەند سالەى شەپ بوو تا ئەنقەلمان بەسەرداھات ژيانمان ھەمووی  
 ھەر سەخت بوو. باوك منالەكان كرابوو عەسكەر ئەمجارەیش سێ  
 سال و چەند مانگى لە عەسكەری ماوەو دواى ئەو جارێكىتر تەسریح  
 بوو. ئینجا لە دایەرەى ئیشغال لە كەركوك دامەزرا سایەق شۆفل بوو.  
 بەلام بەخوا ھەروەك ئەوێ عەسكەری و لەناو شەپ بێ دڵمان دایەمە لە  
 مشتمانا بوو چونكە زوفەكە بۆ كورد ناخۆش بوو، بەیانى ئەپۆی بە  
 تەمای ھاتنەوێ نابووین تا ئێوارە، ئەمە ھەر بۆ ئێمە وانەبوو ئەوكاتە  
 ھەموو خەلكەكە وەك یەك وابووین و بۆ ھەموومان ناپەرەحتى بوو. ھەر  
 ئەو نەبوو ئێمە لە لادى بووین بۆیە وابێت بۆ خەلك شارەكان خراپتر

بوو. ئىتمە ھىچ ئەبى بەردەوام ھۆكۈمەت بەدىيارمانەۋە نەبوو، بەلام ئەۋەى ئەۋكاتە لە شارەكان بوو ۋەك ئەۋە وابوو مالى لەناو مەعەسكەرەكە بىت. چواردەور شار ھەموو كرابوو مەعەسكەر دايەرە مایەرەى ئەمن و ھۆكۈمەتیش بەبان سەریانەۋە بوون. خزمەكان ھەنكىيان لە كەركوك بوون شەو رۆژ بە تەماى خۆيان نەبوون. ئەگەر ھىچ ترسئ تىرشيان نەبوايا دايە مە ئەترسان موختار بىتە قاپى و بلىت ئەۋە ناوتان دەرچوو بۆ (تەرحىل)<sup>۴۶</sup>.

ئىتر خۆمان و قسەتمان چارەنوسمان كەۋتە ئەو رۆژگارەۋە شەو و رۆژمان بە خەفەت و مەينەتى ئەدايە دەم يەك. ئىستا ھەنى دئ ھەبوون دوير بوون لە ھۆكۈمەتەۋە ئەوان باشتەر بوون تەنيا ئەۋكاتە لىيان قەوما كە ئەنقالەكە بوو ئەۋىش عامە بوو ھەموو خەلگەكەى گرتەۋە. ئىتمە چۈنكە نزيك بووين زۆرتەر لە مەترسيا بووين ھەر لەگەل (لەيلان)دا ئەۋەنەمان بەين نەبوو بەسەيارە دە دەقە ئەگەر بۆ چارەكە سەعاتئ دوير بووين. ئى لەيلانىش نزيك گامىشەكان<sup>۴۷</sup> بوو، شوپىنئ بوو

<sup>۴۶</sup> - تەرحىل - راگواست، يەككەك لە سىياسەتە بەرچاۋەكانى رۆژىمى بەعس و ھۆكۈمەتى عىراق بوو لەنئوان سائەكانى ۱۹۶۸ تا ۲۰۰۳ پەيرەۋكراۋە بۆ كەمكردنەۋەى رۆژەى دانىشتوانى كورد و زىادكردنى رۆژەى پىنگەى عەرەب لەو ناۋچانەى كوردستان كە سىياسەتى تەعربىيان تيا پەيرەۋكراۋە.  
<sup>۴۷</sup> - گامىشەكان كۆمەلگەيەكى نىشتەجىببونى بچوك بوو لەسەر رىگەى كەركوك بە تەنىشت ناھىيەى لەيلانەۋە.

پېښانه ووت گامېشه كان له ویش مال (ته حې شاوه)<sup>۴۸</sup> و نه وانه له وې  
 بوون چه كدار حكومت بوون، بهو هویه وه دپیه كه ی نیمه مه ترسی  
 زیاتری له سهر بوو. چونكه پېشمه رگه یش جارجار نه هاتن به شه و  
 خویان نه كرده ناواييا، جه ماعت مامه پرېشه<sup>۴۹</sup> بوون. تاوې نه مانه وه  
 نانې شتیكيان نه خوارد یان نه په پینه وه بۆ نه و بهر بۆ پشت له یلان نه وه  
 نه چوون چالاكي و شه پريان نه كړد، نیتر بۆ به یانی حكومت و جاش  
 نه هاتن نه یاندايه سهر ناواييا، نه چوونه گیان ماله كان له خه لکه كه یان  
 نه داو نه یانوت پېشمه رگه تان شاردو ته وه، یان نه یانوت نانتان داو ته  
 پېشمه رگه. وایی لیته اتبوو نیتر كه پېشمه رگه نه هات هه موو خه لك  
 نه یزانی به یانی زوو جاشو جیشه كه دپته سهرمان بۆیه هر به دواي  
 نه وه ی پېشمه رگه كان نه پویشتن نیتر خه لکه كه یش ده بوو رابكه ین و  
 ناوایی چۆل بكه ین به تايهت گه نه كان. نه چوون خویان نه شاردو وه و  
 دواي رۆځی دووان نه هاتنه وه. بهم دواوایه وایی ته اتبوو نه ك هر  
 زه لامه كان نه بوو ژن و منالیش له ترسا ناوایی چۆل بكه ین. چونكه  
 حكومه ته كه زالم بوو. پېشتر پیره ژن و پیره میترد له جه یشو جاش

<sup>۴۸</sup> - ته حسین شاهه یس سعید ۱۹۵۳ - ۱۹۹۶ له یلان سهر به ناوهندی قهزای كمر كوك له دایك بووه،  
 مسته شاری فوجی ۱۷۲ جاش بووه.

<sup>۴۹</sup> - نه جه دین شوكر رهوف ناسراو به مامه پرېشه ۱۹۵۲ گوندی تالهبان سهر به قهزای چه مچه مال.  
 فرماندهی كدوتی ای جهباری هیزی پېشمه رگه ی، ن، ك سالی ۱۹۸۵ له كاتی گفترگزی نیوان  
 به كیتی و به عس، به ییلاتيك له لایهن ته حسین شاهه یسه وه له گهل دوو پېشمه رگه ی تردا  
 شهید كرا.

ناترسانو ئەيانووت حساب بۆ ئوۋە دەكەن ئەمانە بەتەمەنن، بەلام  
دوای وایلیھات حکومت فەرقی لەننۆوان گەنج و پیر ناکرد. بەخوا لەننۆوان  
پیشمەرگەو ژنو منال ئاوايش فەرقی ناکرد، فەرقی بکردایا وای  
بەسەرمانا ئەھاورد؟ ژنو منال چی تاوانیکیان ھەبوو تا گشتیان بە  
زنویتی بخەیتە ژۆرخۆلەوہ.

چەند جارێک شەپۆ تەق و تۆق لە نزیکمان و لە ئاوايش روویدا. ئیتەر شەو  
بوایا رۆژ بوایا ھاوین بوایا یان زستان بە سەرماو گەرما کە پیشمەرگە  
ئەھات ئەبوو بەدوای ئەوانا ئیمەیش رابکەین، چونکە نزیک بووین لە  
لەیلانەوہ پیشمەرگەکان بە زۆری بەرۆژ ناھاتن مەگەر ئەوکاتەى خەریک  
رێککەوتن بوون لەگەڵ سەدام، وەکتەر شەوان ئەھاتن. دەبوو ئیمەیش  
نیووە شەو یان دەمەو بەیان ئاوايش چۆل بکەین. جارێکیان دوو سێ  
سائى ئەبوو شەپ ئێزان و عێراق ھەلگیرسابوو مامەپیشە ھاتە ئاوايش،  
زستان بوو باران ئەبارى، ئینجا ئەگەر ھەورو باران بوایا کۆپتەرەکە  
کەمتر ھەلئەسا، ئیتەر نازانم مامەپیشەو ئەوانیش حساب ئەوہ یان کرد  
بوو کە بارانەو رەنگە جەیش و جاش نەین، بۆیە رۆژ بوو خۆیان کردە  
ناو ئاوايش، نازانم لە شوێن ترەوہ ھاتبوون، حکومت زانیبووی وان  
لەوئ یان چی بوو، کاتیکیان زانی جەیش و جاش پەیا بوون لای ئیمە و  
لە تەپەلوو<sup>۵۰</sup> بووہ شەپ. لەناو دینەکە تەق و تۆق و زەمەى تۆپ ھەر

---

<sup>۵۰</sup> - تەپەلو گوندیکە سەر بە شارۆژکەى لەیلان دەکەوتتە باشورى رۆژھەلاتى پارێزگای  
کەرکوکەوہ.

خەرىكېبوو زراومان بچىت، منال ھەمووى لە ترسا قىژوقاوى بوو. گىرپانەوھى ھەر بەدەم ئاسانە، وەرە لەناو كولىبە خانوويەكەبە منال ھەمووى لە ترسا خۇي ئەخاتەژىر دەستوپاى تۆۋە وایان ئەزانى ئەگەر بىنە ژىر كراسو كەواكەى تۆۋە ئەۋە تۆپ كاریان تىناكات. لە نىۋەپۆۋە شەپ دەستىپىگەرد ھەتا شەۋ داھات. لە ھەر كۆي شەپ بوايا بە رۆژ شەپ دەبوو كە تارىك دائەھات جەيشو جاشەكە لە ترسا ئەگەپانەۋە. شەۋ داھاتو تەقەمان لەسەر نەما، وتیان كۆمەللى جاشو عەسكەرى كوزراونو كۆمەللى پىشمەرگە لە مامشەۋ تەپەلو برىندار بوون، يەكلى لەو پىشمەرگانە ھەر خەلك ئاۋايى خۆمان بوو ناۋى (دلاۋەر)<sup>۹۱</sup> بوو، بەدبەختە ئىستاش ماۋە ھەر ھا بەبان عارەبانەۋە لەو ولاتانەيە لە خارج.

ئەترساين وتەن حكومت بەيانى ئەداتەۋە سەرماناۋ تۆلە لە ئىمە ئەكاتەۋە، پىشمەرگەكان رۆيشتەن خەلكى ئاۋايش لە ترسا ناچار بوۋىن رەۋ بگەين. جا وەرە بىيەنەرە پىشچاۋ خۆت منال كۆرپەى شىرە خۆرەۋ كورە ئەۋەكانى تىرىش ئەۋەنە گەۋرە نەبوون تا لەخەم دەرچوۋىن، نە سەيارە ھەبوو نە تەرەكتەر، لە دىيەكە سەيارەۋ تەرەكتەر ھەبوو بەلام ئەترساين ئەگەر بە سەيارەۋ تەرەكتەر بېۋىن حكومت وابداننى پىشمەرگەيەۋ بمانداتە بەر تۆپ، بۆيە ھەموو بەپىن

<sup>۹۱</sup> -دلاۋەر نازناۋى عەمد قادر سالتە سالى ۱۹۵۷ لە مامشە لەدايك بوۋە لە ۱۹۸۱ بوۋەتە پىشمەرگەى، ئەنك لە ۱۹۸۳/۶/۲۸ برىندار كراۋە و تا ئىستە چارەسەرى تەۋاۋى بۆ نەكراۋە.

كهوتينهپي. بهو دهشتو دهرهيا ريئانكرد ههتا ئهگهيشتینه  
(تهپهسهون)<sup>۵۲</sup>، ئهو دوورتريوو له بان (رۆخانه) بوو له بنار (جهوهل  
ناسان)<sup>۵۳</sup>، چووین لهوئ خۆمان شاردهوه. بهیانی درهنگانی هاتینهوه  
ئاوایی ههندی له پیرهکان له مال مابونهوه وتیان جهیشو جاشی زۆر  
هاتوون وتوویانه پیشمه‌رگه‌ی بریندارتان شاردهوتهوه، كهوتوونهته گه‌پان  
به‌دوای چه‌كو چه‌كدارا، ماله‌کانیان گشت داپشکاندبوو. باش بوو ئه‌و  
جاره‌كه‌سیان نه‌گرتبوو.

له‌دوای ئه‌و شه‌په‌وه ئه‌وه‌نه‌ی پینه‌چوو نزيك سالی وه‌زعه‌كه‌ باش  
بوویهوه نازانم ئه‌یانووت (مفه‌وه‌زاته)<sup>۵۴</sup> "مام جه‌لال" چوه‌ته به‌غداو  
سه‌دامی بینووه‌و وتویانه با ئیتر ئه‌م کوشتوپه‌ نه‌میئ. وه‌لا له‌دوای  
ئه‌وه ئیتر ماوه‌یه‌ هه‌ساینه‌وه نه‌ کۆپته‌ر ما نه‌ ترسی جیشو جاش.  
ئه‌وانه‌ی فیراریش بوون قله‌قله ئه‌چوونه‌ شارو ئه‌هاتنه‌وه. پیشمه‌رگه‌ به  
ئیسراحه‌ت به‌ رۆژ نیوه‌پۆ: ئه‌هاتن بۆ ئاوایی و ئه‌مانه‌وه‌و ترسیان نه‌بوو  
حکومه‌ت بیته‌ سه‌ریان. به‌لام ئه‌وه‌نه‌ی پینه‌چوو ئه‌ها ئه‌و سالی  
(ریشه)<sup>۵۵</sup> کوزیا، چونکه به‌ غه‌در کوشتیان ئیتر دوای ئه‌وه ئاگر كه‌وته

۵۲ - ته‌په‌سه‌وز گوندیکه له ته‌نیشته گوندی مامشه، سه‌ر به‌ شارۆچکە‌ی له‌یلانه.

۵۳ - جه‌وه‌ل ناساز، چاره‌كه‌ رێگه‌یه‌كه له گوندی مامشه‌وه دوره و زۆرجار بۆ خۆحه‌شاردان په‌نایان  
بۆ بردوه.

۵۴ - مفه‌وه‌زات، ده‌ستپێکی گه‌فتوگۆی نێوان ی،ن،ك و حکومه‌تی عێراق کۆتایی سالی ۱۹۸۳

۵۵ - مام جه‌لال، جلال هه‌سامه‌دین تاله‌بانی ۱۹۳۳ - ۲۰۱۷ سکریتیژی گشتی ی،ن،ك

۵۶ - ریشه، ناماژه‌یه بۆ ناوی (نه‌همه‌دین شوکر ره‌ووف) ناسراو به‌ مامه‌ریشه.

ولاته كه وه. مفاوه زاته كه يان تىكچوو پيشمه رگه كه وتنه تۆله كردنه وهى ريشه، حكومت كه وتنه په لاماردان ديهاته كان، به شه وو به رۆژ نيتر توپباران لادىكان نه كرا. له هر ديهه ك شه پ بوايا حكومت جياوازي له نيتوان پيشمه رگه و ژن و مناليش ناكرد.

پيشتر نه گهر پيشمه رگه بهاتايه ته ناوايي، نيمه نه ترسايين نه مانووت حكومت ديهه سهرمان، به لام نيتر پيشمه رگه بهاتايا يان نا، جهيش و جاش هر نه چوونه سهر لادىكان. به دواى فیرارا نه گه پان، گه نجیان نه گرد نه يانووت نه مانه هيزى پشتگيرين<sup>۵۷</sup>، په عنى پشتگيرى پيشمه رگه نه كهن. نه ديهه نزيكه و شار بووين زوو زوو نه ياندایه سهرماندا، بيرمه جاريكتر هاتن گه يشته ناوايي نينجا خه لكه كه پييزانى كه س فريا نه كه وت رابكه نو له و كه لوه زو هه ردا نه خويان بشارينه وه. كوړك ناوى (عەلى)<sup>۵۸</sup> بوو خه لك شار بوو له ترسا هاتبووه مامشه كه جهيش و جاشه كه نه بينى له ترسا راهه كات خوى نه كاته ژير خه رمانى گه نمه وه، به ناقيه دواى كه وتن گرتيان و برديان، هه ردوو گوچكيان برپى بوو گوپه كانيان هينا پيشان خه لكه كه يان نه دا نه يانووت نه وهى بيهوى له

---

۵۷ - له ناوه راستى ههشتاكانى سدهى بيستم بههوى نه وهى ژماره يه كى ژور گهنج و لاوى كورد يز خه دزينه وه له چونه سهربازى له سويى عراق و له ترسى گرتن و راهه دونان له شاره كان، روويان له گونده كانى ناوچه نازاد كراوه كانى كوردستان كردبوو. سهر كرايه تى ي، ن، ك په كه يه كى تاييه تى هيزى كى ناريك خراوى وه كه هيزى پشتگيرى دروست كرد بۆ پاراستنى گونده كان و له هه ننئى شهرپيشدا وهك پشتيوانى پيشمه رگه به شدارى شمرى دژى جاش و سويان ده كرد

۵۸ - عەلى عەبيدین ھاوڵاتییه كى كهركوك بووه و به فیرارى چووته مامشه.

ئىمە عاسى بىت ئاۋاي لىنەكەين. ھەنئ خەلك ئاۋاييان دەستگىركرد.  
پىشتىرىش نۆزجار ئاۋا خەلكيان گىرتوۋە، پىش ئەۋەى من شوييان  
پىبىكەم غەزورم دووجار گىرا بوو كە منىش بوكيان بووم جارېك گىرتيان  
بەخو بىست شەو سجن بوو لەو كەركوكە. لە شەستو سئ وە ئەو  
خەلكە نەحەسايەۋە، بەشمان ھەر راكەراك و مەينەتى بوو.

ئىتر ئەو چەند سالە ئىمە ئەمە حالمان بوۋە ھەتا ئەۋكاتەى  
ئىرانىيەكانيان ھاورد لە نەۋتەكەى كەركوكيان دا<sup>۵۹</sup>. پىشمەرگە ھاتن  
كۆمەلئ پاسدار ئىرانىيان لەگەل بوو دايان لە نەۋتەكەى (زەمبور)<sup>۶۰</sup>. بۆ  
نەگبەتى دىيەكەى ئىمە ۋەك لە حكومەتەۋە نىزىكبوو لە جەۋەل  
بۆرىشەۋە ھەر نىزىكبوۋىن ئەۋى نەۋتى لىبوو. ئەو لە حدود ئىران شەپى  
بوو، ئىستا ئىران گەشتىبىتە كەركوك ئەبى چى بكات. بۆ بەيانى  
جەيشو جاش لە سەر زەۋىو كۆپتەرو تەيارەيش بەو ئاسمانەۋە  
كەۋتنە گەپان، ئىمە خۇمان ھىچمان نەبىنى بەلام وا بىلاۋبوۋەۋە كە لاى  
(تاۋىرەرز)<sup>۶۱</sup> لەۋلاى دىيەكەى ئىمەۋە قەۋان ساروخو تۆپەكانيان  
دۆزىۋەتەۋە، تومەس بەۋەيا زانىۋويانە ئەمانە ساروخو تۆپو تفاق

---

۵۹ - لە ۱۹۸۶/۱۰/۲۰ لە ئۆپەراسىۋىتىكى ھاۋىشدا سوپاى پاسدارانى ئىران و ھىزى پىشمەرگەى  
سەر بەى، نەك بە موشەكو كاتىۋشاۋ تۆبى دورھاۋىژ لە چەند كىلگەيدەكى نەۋتى كەركوكيان دا.  
۶۰ - زەمبور (جەمبور) يەككىلە كىلگە نەۋتىيەكانى كەركوك دەكەۋىتە باشورى رۆژھەلاتى  
شارەكەۋە لە سالى ۱۹۵۹ نەۋتى لىبەرھەم دەھىندىت.  
۶۱ - تاۋىرەرز يەككىلە لە گوندەكانى ناۋچەى جەبارى دەكەۋىتە باشورى رۆژئاۋاى شارۋچەكى  
تەككىيەۋە، نىزىك شارۋچەكى لەمىلان لە پارىزگاي كەركوك.



ئىرانىيە. كاكە ئىتر حكومت ھەر ھاروشىت بوو. شەوو رۇژ كۆپتەر  
تەيارە بەو ئاسمانەوہ ئەھاتن و ئەچوون ھەروا جەيش و جاش بوو فېرکان  
فېرکانيان بوو. وایلېھات شەوانە لايتى سەيارەيەك لە ھەر كۆيىەك  
دیاربوايا لە كەركوك و لەیلانەوہ ئەيدايە بەر تۆپ. بە رۇژيش كۆپتەر بەو  
ئاسمانەوہ بوو تەرەكتەرئ سەيارەيەك لە ھەر دىيەكەوہ دەرچوايا  
تەقەيان لىي دەکرد. كۆپتەر تەنانەت شوان و گاوانيشى ئەكوشت،  
تەرەكتەر بچوايا بۆ جووتکردن، دەپاسە لە كاتى درەوکردن، خەلک  
لەسەر زەرعات، لە رىگاويان، لەكوئ خەلکى بېينيايا رەمى دەکرد. ئىتر  
ژيانمان تىكچوو كەوتىنە رەزالاتىكەوہ ھەر مەپرسە.

خەلکەكە ئەيانزانى قورپمان بۆ گىراوہ تەوہ و ئەمجارە تيايا دەرناچىن.  
چونكە تەلەفیزیۆن ھەبوو شەوانە لە تەلەفیزیۆن ئەمانبىنى حكومت ھەر  
خەريك كۆبونەوہ و خپکردنەوہى جەيش و جاش بوون و ھەرپەشەيان  
ئەکرد. رۆژانە خەلک ھەندىكى بۆ كارو كەسابەت دەچوونە كەركوك،  
ھەوالیان دەزانى. خۆ قەسەيە خراویش ھەبوايا جیوہجى بەناو ئاواييا  
بلاو ئەبوويەوہ. وتیان حكومت ھەموو دىيەكان دەور كەركوك و نزىكەو  
جادەكان ئەپوخىننى. تەلەفیزیۆنەكەى سەدام ھەر شىپە شىپى بوو.  
رادىۆكەى بەكتىش<sup>٦٢</sup> رۆژانە لەھەركوئ ھەوالئ ھەبوايا ئەيخوئەوہ،  
گوتمان لىي دەگردد دەمانزانى رۆژانە كۆپتەر تەقەى لە سەيارەو

---

٦٢ - رادیۆى يەكيتىيى: سەرەتا بەناوى نىزگەى شۆرشى عىراق لە ١٩٧٩/٣/٢١ دامەزراد، وواتر  
ناوى گۆڤدراوہ بە دەنگى گەلى كوردستان.

تەرەكتەرولە شوان و گاوانى ئاواببەكان دەكرد. شەپ بە توندى كەوتەو  
مەنتىقەكە.

رۇڭيىك كاتىكمان زانى جەيش ھاتنە ئاوابى ھەر خەرىكبوو چاومان  
دەركەن ئەوئەنە توندوتىڭ بوون، كەوتنە ئىھانەكردن ئىن و منال و زەلام  
ئاوابى. ئەيانووت جەيش (بارق)ن<sup>۱۲</sup>، ئەوئەى كۆپتەرە ھارەكەى ھەبوو،  
ئەتووت زەردەوالەيە بەو ئاسمانەو ھەر دەرئەكەوت ھەموو ئەمانزانى  
ئەوئە كۆپتەرەكەى بارقە. ئىتر ئەمانووت بەخو شىڭ خراپ ئەبى،  
چونكە ھەر جارىئ ئەو كۆپتەرە رۆيشتىبى، ئىوارە ھەوال ئەھاتەو لە  
فلانە گوند خەلگى كوشتوئە، ئەگەر كەسى دەست نەكەوتايا تەقەى لە  
ئاسكە كىيى ئەكرد ئەيكوشت.

ئىتر ئەوئەنەى پىنەچوو لەدوای ھاتنى پاسدارە ئىرانىيەكان حكومت  
كەوتە روخاندنى ئەو گوندانەى نزيك بوون لە جەيش و جادەو  
شارەكانەو، ھەمووى پىنچ مانگ ئەبوو نابوو خەبەر ھات وتيان بەيانى  
جەيش دەداتە سەرمانا، ھىشتا ھەر شەو بوو بەيانى نەدابوو ئەو خەلگە  
ھەموو دامانە ئەو دەشت و ھەردەيا نزيك ھەفتا مال ئەبووين ئىن و منال و  
گەورەى ئەو ھەفتا مالە رەومانكردو روومانكردە ئەو دەشت و ھەلەتەنە.  
لە دوورەوئە تەماشاي ئاوابمان ئەكرد بزانين چى بەسەردى. ھەر يەكى

---

<sup>۱۲</sup> - بارق عبدوللا حاج خننە ئەلزوبەيدى ۱۹۵۰ قەزايى سويرە لە پارىژگاي واست لەدايك بوو.  
ئەرك و بەرپرسيارىتتى جۇراوجۇرى سەربازى وەرگرتوئە، فەرماندەى ليواى پاراستنى نەوتى باكور  
بوو، دواتر بوو بە فەرماندەى ليواى قواىت خاسە لە ۱۹۸۵ تا ۱۹۹۱، لەسەردەمى بەرپوئەچونى  
پرۆسەى ئەنقالدا يەكئىك لە بەرپرسانى ئەو پرۆسەيە بوو لەناوچەكانى كەركوك.

قسەبەکی ئەکرد هەبوو ئەیانووت هیچ نییه ئەمجارەش وەك هەموو جەرەکانی تر دێن مالهەکان دەگەڕێن و هەندێ دزی و تالانی دەکەن و دەپۆن، هەبوو ئەییووت بەخوا لەگەڵ زەویا تەختی دەکەن. لەکاتی لێقه ومانیشا هەموو قسەبەك دەچێتە مێشکته وەو باوەڕ بە هەمووی دەکەیت. دڵمان بەو قسانە خۆش دەبوو کە دەیانووت هەمووی چەند سەعاتیکەو مالهەکانمان تالان دەکەن و دەپۆن. ئەبێ کێ هەبێ پێی خۆشبین مالی تالان بکری، بەلام لەبەرئەوەی لە خراپتر ئەترساین بۆیە بەو شوکر بووین هەر مالهەمان تالان بکەن و بهێڵن بچینه وە لەناو چاوە خانووەکانماندا بە کوولەمەرگی بژێین. لە پڕ یەکی لەولاو هەواری ئەکرد بەخوا ئیتر چاومان بە مامشە ناکەوێتە وە ئەوەتا دوکەڵ چوو بە ئاسمانا، دڵ و هەناومانێ ئەخست. هەموو قسەبەکیش هەر کاری لێمان ئەکرد، یەکی قسەبە باشی بکردایا هیژ ئەکەوتە وە ئەژنۆمان و یەکی قسەبە خراپی بکردایا ئەژنۆمان ئەشکا. ژۆربە ی خەلکە کە باوەڕی وابوو دێیە کە ئەسوتێنن چونکە بیستبوومان چەند گوندیکی تریان روخاندوو و لەو دەورووبەرە.

تازە بەیانی دابوو چاومان پێو بوو جەیش دابارینە سەر ئاویایا و دوکەڵ بەرزە وە بوو. تەپ و تۆز ئەچوو و ئاسمانا و کەوتنە وێرانکردنی گوندە کەمان.<sup>٦٤</sup> قازە ی جەرگمان دەهات لەو ناخۆشتر نییه مالت وێران بکەن، ئێستا ئەگەر یەکی خۆی بەسەری ئەهاتبێ رەنگە ئەزانی ئازاری

---

٦٤ گوندی مامشە لە مانگی سێی سالی ١٩٨٧ لەلایەن حکومەتی عێراقە وە روخێندراوە.

مال رميان چەند ناخۆشە. جا وەرە خۆشت چاوت پتوہ بېت مالە کەت  
 ويران بکەن و ھېچ دەسەلاتيکيشت نەبى. ئىمە بەچى حاليک مالمان  
 پتکەوہ نابوو، لە قورپکاريى و خشتېرين و ديوارو دارەپاۋ سەرسواقەوہ  
 بېگرە ھەتا کەفمالي دەرو ناوى خانوہکانى خۆمان و کەلاوہى  
 مەپومالات و کولانەى مريشک و دور لەپووى ئتوہ کولانەى سەگەکانيش  
 ھەمووى بە دەستانەى خۆمان کردبوومان. چەند عەزابمان چەشتبوو  
 خوايە تا دوو چاوہ خانوومان نابوو بە يەکەوہ، ئىستا ئاوا بە ئاسانى بە  
 دەمە شۆفلئ ئەپروخيئن.

ئاخر ئەو دەمە شۆفلەى ئەوان وا بە ئاسانى لە خانوہکانى گير دەکردو  
 لەگەل زەوى تەختى دەکرد، ئىمە بە لەپى دەست خاک و خۆلەکەيمان  
 کۆکردبووہ و بە دەست و پەنجەى خۆمان دروستمانکردبوو. کەنوويى  
 رزق و عەمارى دانەوێلە، کونەلان و سەرشۆرک بەخوا ھەمووى بە دەست و  
 پەنجەى خۆم دروستمکردبوو. ئەوکاتە وەک ئىستا نەبوو خەلک پارەى  
 نەبوو بچيٹ لە بازار ئەوہى پتويستە بېکريت دەبوو خۆمان ھەموو  
 پتويستىەکان دروستبکەين. لە خانو و مالەوہ بېگرە ھەتا ئەشيای  
 خواردن، جيا لە شەگرو چا ھەموو زەخیرەيەک ھين خۆمان بوو. لە  
 نيسک و نۆک و پاقلە و ساوەر، دۆينە، کەشک، ھەتا ئاردو رۆن،  
 سەوزەواتى و شککراوہ بۆ زستان، لە قەرەخەرمان. ئيتەر ئەوہى بنيادەم  
 پتويستيتى بۆ خواردن ئىمە خۆمان دەمانکرد. پتويستى ناوماليش لە  
 لڤکەى خۆشۆرينەوہ بېگرە ھەتا گوريس و رەشکە و جەوال و جاجم و

لیڤه و به پړه و لبادو قالو به رمال هه مووی له خوری مه پړو مووی بزن  
 خۆمان دروستمکردبوو. به خوا هه تا پوزه وانه و په سته کو کلیته یشم بۆ  
 مناله کان و بۆ باوکیشیان دروسته کرد، کلاشیشم بۆی نه چنی. سالانه  
 که مه پړمان سه رپرپایا بزندان سه رپرپایا، یان قۆچمان بکردایا، زه لاهمه کان  
 هه نه وه نه که ولیان ده کرد، ئیتر نه بوو نه و پیستیه خوش بکه م،  
 (مه شکه ی) دۆو (کوونه ی) ئاوو (هیزه ی) رۆنم لیدروست ده کرد، باوه پ  
 نه که ی مه شکه مان هه بووه له پیستی جوانه گا دروستمکردبووه، هه موو  
 سالت له هه وه ل به هاره وه هه تا شیر ی مه پ پراوه ته وه من هه موو رۆژی  
 مه شکه یه دۆم ژه نیووه. ئیتر میوانی بهاتایا یان زه لاهمه کان بچونایا بۆ  
 شار بۆ میوانی، مه تاره دۆو که ره ی خۆمان دیاری ده ستیان بووه.  
 نه وه نه رۆن خۆمانه م لیدروست نه کرد هه تا سال هه لگه پراوه ته وه ئیمه  
 هیزه یه دوان رۆن زیاده له مالمانا بووه.

سالانه ش که مه پړمان ده برپییه وه خورییه که یمان کۆده کرده وه و جوان  
 جوان ده مانشۆری. دوا یی شیمان نه کرده وه و هه لمانه خست هه تا  
 به جوانی وشک نه بووییه وه، ئیتر رۆژانه چه ئی خه ریکی ئیشی ناو مال و  
 منال بووین، چه ئی به ده ره وه بووین خه ریکی مه پ دۆشین و زه رعات  
 بووین، مه گه ره سه ره ته نوو نان کردن دامنا بیته، ده بوو نه و ته شیه ش  
 هه ره به ده ستمانه وه بوایا و دو ده قه کاتمان هه بوایا ته شیمان ده پرسی.  
 به فه رده گلۆله به نمان دروستده کردو بینیره له شار به خووم ره نگیان  
 نه کردو شه وانه ده ستمانده کرده چینی نه وه ی پتویستمان بوایا. ئینجا

له سهرين و لیڼه، دوشهك، هه موو نه مانه مان به زه حمت و ره نجیكى زور  
 زور له خوری دروستكردبوو. ئیستا وا به بهرچاومانه وه هه مووی تالان  
 نه كهن. چاومان پیوه بوو تا بهرده كی نه لحه دیش نه خه نه سهرمان هه  
 له بهرچاومان لاناچي كه چی زولمیکیان له ئیمه كړدو نه و ناواییه یان  
 والیکرد.

كه گه پاپنه وه بۆ سهر مال و حاله كه مان، نه گهر خۆمان خه لگی نه وئ  
 نه بواپایه یان باوه پتاكرد نه م دپیه بنیاده می تیا ژیاپیت، نه تووت سهر  
 ساڼه ئیره چۆله و ناوه دانی تیا نه بووه وا ویرانیان كړدبوو. نه وه ی  
 به كه لکیان هاتبوو به تالانی بردبوویان، نه وهیشی به خۆیان لازم نه بوو  
 یان له گه ل خانوه كاندا كړدبوویانه ژیر خۆله وه یان ناگریان تپه رداوو  
 هه موویان سوتاندبوو.

نه و خه لکه گشتی هه ریه كه به دیار كه لاوه ی روخاوو سوتاوی  
 ماله كه یه وه ده گریاو هاوارمان بۆ خوا ده كړد نه و زولمه قبول نه كات.  
 ناخر ئیمه چیمان كړدبوو گونا حمان چی بوو وا به و درده یان بردین.  
 ئیتر به سهر گه ردانی و ته نها به جله كانی بهرمانه وه هه ریه كه كه وتینه پئ  
 به لایه كا. حكومه ت و تېووی نه وه ی بچیت بۆ بنه سالوا<sup>٦٥</sup> له هه ولیر.

---

<sup>٦٥</sup> - بنه سالوا ده كه وپته ٧ كم روزه لاتنی ناوه ندی شاری هه ولیر، له نیره ی دووه می هه شتاكان  
 وهك نژدوگایهك دروستكرا بۆ نیشته جیكردنی راگوئیزاوانی گونده كانی ده وروبه ری كمروك و  
 به شیک له نمر كوردانه ی ناو پاریزگای كمروكیش راگوئیزان و لهم نژدوگایه نیشته جیكران. له  
 نه وه ته كان حكومه تی هه ریمى كوردستان كړدى به ناوه ندی قهزا، له رووی ئیداریه وه سهر به  
 پاریزگای هه ولیره و ئیستا زیاتر له دووسه ت هه زار كه سی تیادا ده ژین.

يان بۇ مەدىنە شۆپش<sup>۶۶</sup> لە چەمچەمال تەغويىزى ئەدرىتىۋ زەوى دەدەننى بىكاته خانو. ھەبوو چوون بەرەو ھەولېرە ھەندىكىش چوون بۇ ئۆردوگاي شۆپش لە چەمچەمال، ئەوانەى رۆيشتن بۇ ئەو ئۆردوگايانە لەۋى نىشتەجى بوو بوون شوكر بۇ خوا ئەوان بەر ئەنقال نەكەوتن. بەلام بۇ نەگەتى ئەوانەى چوبوونە شۆپش شەۋى پېشمەرگە دابويىە سەريانا خىۋەت و كەلوپەلەكانيان سوتاندبوو<sup>۶۷</sup>. پېشمەرگە حەزيان نەئەكرە خەلگەك بېۋنە شارەۋە، ئى ناھەقىشيان نەبوو چونكە ئەو خەلگە نان و ئاويانى ئەدا، ئەگەر خەلگەك نەمايا و ھەموۋى بچاۋىەتە شارەۋە ئەۋانېش نەيان ئەتۋانى لەو دەشت و دەرە بژىن، بزانە كە ئەنقالەكە بوو دىھات نەما ئەۋانېش ھەموو نەچوونە ئىرانەۋە. ئەوانەى لاي ئىمە، ھەيش بوو چوونە كەركوك بۇ مالە خزم و كەسوكار، ئەۋانەيش نەجاتيان بوو بوو. بەلام ھەموو ئەو خەلگەى تر كە بەرەو بىزارگل چو، يان بەرەو قەرەخەسەن ناو جەبارى و ھەبوون بۇ دىيەكانى نزيك

---

<sup>۶۶</sup> - شۆپش لە سەرەتاي سالى ۱۹۸۷ ۋەك ئۆردوگايەك بۇ نىشتەجىكرەدى بەشيك لە راگوئىزراۋانى گوندەكانى سنورى كەركوك و چەمچەمال دروستكرا، سالى ۲۰۰۰ كراۋەتە ناۋەندى يەكەى ئىدارى (ناحييەى شۆپش) و شەست ھەزار كەسى تيا دەۋت.

<sup>۶۷</sup> شەۋى ۱۱ لەسەر ۱۲ مانگى ۷ سالى ۱۹۸۷ ھىزىكى ھاۋبەشى يەكيتىي كە پىنكەتابون لە تىپەكانى ۵۷ و ۵۹ و مەفرەيەكى مەكتەبى عەسكىرى سەر بە مەلبەندى يەكى سلىمانى و لەگەل مەفرەيەكى (پاسۆك) پەلامارى ئۆردوگاي شۆپش و رەببەكانى دەۋرەبەرياندا كە تازە دروستكرايو.

خۆمان و ھەتا قادركەرەمیش.<sup>٦٨</sup> دواى ئەوھى سال ھەلگەپرايەو، ئانا ھەر سالۆشتى، مانگى ئەگەر دووان ئەبوو لە ئاوايانە بووین ھەمووى بەر ئەنقالەكە كەوت و تياچووین. ئەوانەى فیراریان ھەبوو یان لە خۆیان ئەترسان یا مەرداریبون دەبوو بچنە شوینى دوورە دەست كە حكومت دەستى پىيان نەگات. ئى ئەوكاتە خەلك دىيەكان تریش ھەمووى جیوپى ئەوھنە نەبوو ھەر بەش خۆى و مال و منالى و ئازەلەكانى بوو. بۆيە زەحمەتیش بوو ھەمومان پىكەو ھەبچنە دىيەك یان ناوچەيەكى تر، پەرتەوازە بووین و ئەوھى ناسیاویكى لە گوندىكى تر ھەبوایا پەناى بۆ ئەو ئەبرد، ئىتر ھەر يەكى كەوتینە شوینىكەو. چونكە نەك ھەر خۆمان دەبوو جىي مەپو مالاتەكەيشمان بكەنەو. گيان بەو بوو كە لیمان قەومیا سەرەتای بەھار بوو، ھەروا تازە نەووزمان كردبوو مامشەیان رمیان. بۆيە ھەتا چەند مانگىكیش مەپو مالاتەكانمان ئالىك و خواردنیان پىویست نەبوو ھەر لە دەشت و دەر تىر دەبوون، ئەگینا كەس نەبوو لە دىيەكانى تر بتوانى مالى بگريتە خۆى، بەچى ئالىك و خواردنى ئەو ھەموو مەپو مالاتانە پەیا ئەكرا.

ئیمە مال خۆمان و حاجى ئەحمەد غەزورم پەنايەكمان شك دەبرد، چونكە مال باوكم لە سۆران بوون و حكومت نەچوو بوونە ئەو ناوچەيە، پىش ماوھەكیش بورھان شوبرام لە مامشەو ھەچوو بوو ئەوئ و بنەيەكى

<sup>٦٨</sup> -قادركەرەم ئاوەندى يەكەى ئىدارى ناحىيەى قادركەرەم، ٦٠ كم دەكرەتتە باشورى رۆژھەلاتى چەمچەمالەو.





منیش وه عدم پیداون شهو بخونو بهیانی نه چین بۆ لایان. بهیانی و  
 دهیان شهومان بهم جۆره بردۆته سهر. نه وه نه وکاتهی مامشهیان  
 روخان و هاتبوینه سۆران ماوهیهک سالت و ئارام ستاریان لیمان بری  
 بو، هاوینی پیشوو که دۆینه مان له سهریانهکان ههلتستبوو باوکی له  
 کهرکوک له چوپ تایه پاسکیل دارلاستیککی بۆ سالت دروستکردبوو  
 به دیار دۆینه که وه دایناوو راوی چۆله که بکات، چونکه دۆینه که یان  
 نه خواردو جیقنیهشیان نه کرده سهریا نه بوو ههتا چهند رۆژیک له  
 چۆله که پاسی بکهیت. له وه هه موو مال و مولکهی ئاوی سالت کوپم  
 وپکی گرتبوو له دارلاستیکه که ی و نه بووت من نه مه ویتته وه، ئی هه  
 نه مانته زانی که وته ژیر خانوو روخواوه کانه وه، له گه ل ماله که یا  
 سوتانبوویان، کوپه که نه وانه ی نه نه زانی بهم رۆژگار بهی نه گریا.  
 ئارامیش نه وی بهو جۆره نه بیینی نه ویش نه یکرده زیروزاو هه نئ ته لو  
 ته تکه وپه تکه ی هه بوو باوکی به (سیفۆن) سهره کۆلای رهنگاو په نگ به  
 ته ل وه که سهراره بۆ دروستکردبوو، نه و رۆژهی دیکه یان رمیان نه ویش  
 هه ره که وتبوو ژیر دارو به ردی خانوه کانه وه، هه ره بیریان ناچوو وه  
 یه خه میان نه گرد نه بن بچم بۆیان بئنه وه. ئیتر منال بوون و له داره ی  
 دنیا یا هه ره نه ویه یان هه بوو خوشیا نه و یست، به خوا له سجنه که یش بوین  
 له دویز سالت هه ره بری نه چوو بو وه نه بووت نه گه ره له مامشه  
 دارلاستیکه که متان بهی تانیا من به ردم له وه سه که رانه نه دا وا نه و شه وه  
 بردمانیان.

ئىستا خەلگە كە باس ئەنقال و دى رەمىيان ئەكات وا ئەزانى خەم و  
 مەراقەكەى ھەر ئەو ئازىزانەمانن كە لە ئەنقالدا تياچوون. ئىمە پىش  
 ئەو ەى ئەنقالەكەمان بەسەردا بىت بەسەرھاتەكانمان رۆيى،  
 يادگار يىيەكانمان رۆيى، كەسوكارو دۆستو خۆشەويستەكانمان لەيەك  
 دا بىرايىن و ئىتر يەكتريمان نەبىنييەو، يان لە ئەنقال لە زىندان چاومان  
 بەيەك كەوتەو، ھەبوو لە ئەنقالەكەيش ھەر يەكمان نەبىنى، ياخوا ھىچ  
 قەومى وەك ئىمەى بەسەردا نەيات تازە مەگەر لە قىامەت يەكتەر  
 بىيىنەو.

لە سۆران بووين بۆ من تارادەيەك يادگار يەم لەوئ ھەبوو، كەسوكارم  
 لەوئ بوون. لەوئ لە دايكبوو بووم تا تەمەنم گەيشتە پانزە سالى لەوئ  
 ژيا بووم، بەلام وەرە يەكتەر بىتە ھەموو تەمەنى لە مامشە بوو، ئىستا  
 بە دەروەدەرى چووبىتە گوندىكى تر لە چاوە خانوويەكا جىيان  
 كرديتەو، نەبوو، نەدارا، كەسى نەناسى ئەبى چەنئ زەحمەت بى  
 بۆى. ئاخىر ئەگەر لەجىوپى خۆت بىت و لەگەل دەرودراسى و ناسياوى  
 خۆت بىت، پىويستىەكىشت ھەبى بە مالە ھاوسىكەيا رانەبىنى ئەدەى  
 لە دەرگا كە ئە چوار ھىلكەم بەنئ ميوانى ناوہختمان ھاتوو، يان كە لە  
 شەكرى، چۆرە نەوتى، كورە شقارتەيە، ھەر پىويستىەكت ھەبوايا  
 پەنات بۆ مالە ھاوسىكە دەبرد. دەيانجار كە ميوان ھاتوو شتمان كەم  
 بوو كورە ھەتا پىخەفیش، بە ھاوسى و خزمەكانمانا رابىنيووەو  
 چووين لەمالان ھىتاومانە. بەلام بە دەربەدەرى روو بكەيتە ئاوايەك

نه دیوو نه ناس، شتیکیشت پتویست بئ له پروت نایا بچیته بهر قاپی  
 کهس، نه هل نه و ناواییه ئیمه به جله کانی بهر خۆمانه وه چوو بووینه  
 سهردییه کانی تر، نه زه خیره ی پاشه که وتمان بوو، ته نانه ت بهر بوومی  
 نه و ساله شمان بۆ کۆنه کرایه وه تا هیچ نه بئ هه تا سال هه لئه که پێته وه  
 ئیحتیاجی کهس نه بووینایا. ئینجا منال هه بوون و نه بوونیش نازانی، بۆن  
 خواردنیکی بکردایا له کۆلان یان له ماله هاوسییه که وه بۆنی چیشتی  
 بهاتایا، نه هاته وه داوی نه کرد، به خوا من له سهرووی نه و حاله ی  
 خۆمه وه رۆژ تا ئیواره خه فتم بۆ خه لکه که ی تری (مامشه) ده خوارد،  
 نه مووت ده بئ که وتبیتنه کوپوه، چیان به سهر هاتبئ؟ من چونکه  
 مامانیم ده کرد تیکه ل هه موو ژنانی ناوایی بووم هه مووی وه که سی  
 خۆم وابوون. ته بیعت هه موویان شاره زا بووم، ژن هه بوو له ناوایی  
 نه وه نه شهرمن بوو نه وه نه به حه یابوو زه لامی دراوسی له مالدا بوایا  
 یان به سهربانه وه بوایا، له رووی نه ده هات له ماله که ی خۆی سه رکاته  
 ده شته وه. نه ی ئیستا نه بئ به غه ربیی که وتبیتنه مالی چی  
 نه ناسیکه وه ده بئ چون بژی. چون سه رئاو بکات، چون بچیته  
 سه رشۆرکی. کوره به خوا خه لک لادیکان نه وه نه فه قیر بوون نه وه نه  
 سه لار بوون له بنیاده م نه م زه مانه یان ناکرد. به خوا هه بوو له و بن  
 ده ست که رککه وه بووین مه گه ر به نه خۆشی و بۆ دکتۆر بریدی تیان  
 که رکوک نه گینا شاری نه بینیبوو، وه ره ئیستا مالی ویران بووه و ناچاره

مل بنیتە شارەووە لەوێ بژی. دێرمیانە کە بە قەدەر ئەنقالە کە مەینەتی  
بوو بۆمان بەلام کەس هەستمان پێناکات.

ئیمە جیۆرپێمان باش بوو لە مال باوکم، کوپێ شوێرام ناوی لوقمانە  
تەلەبە بوو پێشتر لە کەرکوک ئەبووینا، ئەو نەهاتبوو لەگەڵمان و بەهۆی  
ئەویشەووە خەسوم چوو بوووە کەرکوک و بوووە بناوانی ئەو، زۆر قەرەبالغ  
نەبووین. بەلام خێزان وابوو شەش حەوت هەر کچە عازەویان بووی،  
شەش حەوت زەلامیان بووی، منال و یردەیان بووی، ئەوانە گوناح بوون  
وا لە مالتیکا چاوە خانوویەکیان داو پێیان ئەم رەوێ خێزانە لەکوێ  
جیۆ دەبوووە. کە هاتبووین تەنھا بە جلو بەرگەکەئێ بەرمانەووە  
بووین، نە زەخیرەییە نە رزقی نە شتی کمان پێبوو، وا رۆژی دوان خەلک  
دالەدی دايت ئەئێ دواي ئەووە. بۆیە ئەو ماوێیە کە مامشە رمیا هەتا  
ئەنقالە کە، بۆ ئەو مالانەئێ روویانکردبوو گوندەکانی ترو نەچوو بوونە  
شارەووە هەموو رۆژی مردنێ بوو ئەو نە لە نەهامەتییان بووین.

خەزۆرم و ئیمە و منالەکان خۆمان و مال بورهان تا ئەو رۆژەئێ دەستگیر  
کراین لە ئەنقالە کە لەوێ ماینەووە. سالتیک و مانگێ ئەبوو ئیمە لە سۆران  
بووین ئەوجا ئەنقال روویدا. ئەو ماوێیە لە جیش و جاش رزگارمان بوو  
چونکە سۆران دوبر بوو لە حکومەتەووە ناوچەئێ پێشمەرگە بوو. بەلام  
بەقەدەر ئەوێ کە لە مەترسی حکومەت پاراستبوومانیان،  
پێشمەرگەکان خۆیان ئەو نە بوو بوونە ئەرک بەسەرمانەووە، خەلک خۆی  
نەبوو بوو دەبوو هەموو رۆژی نانێ پێشمەرگەئێش بەدەین. بە میوانی

دههاتنو له مال دهمانه وه ده بوو نانیاں بۆ بکهین و بۆ خهوتن لیقه ی  
 خۆمان و مناله کانیان به سهردا بدهین، ئی نه وکات وهك ئیستا نه بوو  
 خهك كه لوپه لی زیاده ی نه بوو، ئیمهیش نه وه ی هه مان بوو له مامشه  
 هه مووی له ناوچوو، لیڤه وهك نه وه وایوو تازه مال بیه و تازه خه ریک  
 بووین مالمان پیکه وه دهمانه وه. که له مال کانییش نه مانایه ته وه نه چوونه  
 مزگهوت یان هه موویان له مالیکا نه خهوتن ده بوو دۆشهك و لیقه یان  
 بدهین تا له وی پپی بخهون و سه رمایان نه بیت، وهك منال خۆمان  
 به خیتومان کردن، نه مانزانی دوا ی نه وه نه بیوه فا دهرنه چن له گه لمانا،  
 ئیستا ئیشیکت پپیان بکه وی هه ر نه لئی نه و زه لامه ی نه وسا نین،  
 ناتناسنه وه.

له بهر نه وه ی هه موو روژی پپشمه رگه نه هاتنه ئاواپی، به هوی نه وانیشه وه  
 هه والی شوینه کان ترمان نه زانی. له هه ر شوینی ته قه یه بوا یا نه وان  
 جیهازو شتیان هه بوو یه کتریان ئاگادار نه کرده وه نه یانزانی،  
 خه لکه که ییش له وانه وه ئاگادار نه بووین نه گه ر هه ر شتی بوا یا. ماوه یه ک  
 باش بوو شه پو شوپ له مه نتیه که ی ئیمه دور که وتبووه وه. به لام نۆری  
 نه خایاند قسه و یاس بلاو بوویه وه که حکومهت جه یشی بر دووه بۆ نه و  
 ژویه بۆ سه رکر دایه تی پپشمه رگه<sup>۷۰</sup>. نه و ماوه یه پپشمه رگه کانی لای  
 ئیمهیش هه مو یان رویشتبوون ماوه یه کی نۆریان پپچوو هه تا گه پانه وه.  
 به لام که هاتنه وه هه موو شه که ت و هیلاک، چلکن ریش هاتوو. له گه ل

<sup>۷۰</sup> - په لاماره کانی نه نفال بۆ سه ر سه رکر دایه تی ی، ن، ک له شوباتی ۱۹۸۸

هاتنه وهی ئەواندا ئیتر ترسو دلەراوکی دروستبووه وه چونکه خەلکە که له ده می ئەوانیان بیستبو که جهیشو جاش چی به و مهنتیقانه کردووه ئەمجاره نه که هەر دێیهکانی روخاندووه ژنو منالۆ هەرچی که وتبێته بهردهست جهیشه که بردویهتی، ئەیانوت کیمیایی تهقاندووه خەلک هه مووی بهیه که وه هەر به پێوه رۆشتوون و مردوون، مه پومالۆت هه مووی مرداربوونه ته وه، ته یرو تور به و ئاسمانه وه که وتوونه ته خواره و مردار بوونه ته وه. ئیتر ترسیک له ناو ئەو خەلکە دروستبوو ئەتووت چاوه پێی رۆژی قیامه تین.

کەس به ته مای روح خۆی نه ما، رۆژه ره شیک بوو نه ئەپه رزایته سه ر ئەوهی خەم له کهسی تر بخۆیت، هه موو هەر هه لپه ی بوو چۆن دهستی مالۆ منالۆی خۆی بگرێت و به لایه کا رابکات. پێشتر لادی وانه بوو کێشه یه شتی هه بوايا هه مووی پێکه وه ته گبیریان ئەکرد چی بکه ن، یان دوو ریش سپی ئاواپی له باتی هه موو خەلکە که ئەیانووت وا ده کهین، ئێمه چهند جار له مامشه که مه ترسی هه بوو چوار زه لام دانه نیشتن و ئەیانووت ئەمشه و هه موو دێیه که چۆلی ئەکهین، ئیتر هه موو خەلکە که دواي قسه ی ئەوان ئەکه وتن. به لام ئەمجاره کهس هه قی به سه ر که سه وه نه بوو. هەر به کێکت ده بینی لێت ئەپرسی به نیازی چین، چی بیکهین، چۆن خۆمان بپاریین؟ ئەیووت وه لا کهس نازانی چی ئەبێ و چۆن ئەبێ، هه رکهس ته گبیری حاڵی خۆی بکات. مال هه بوو ئەیانووت ئێمه به نیازین رێگه یه بدۆزینه وه بچینه قادرکه ره م، هه بوو. ئەیووت خزم له

چه مچه مال و ده مانه وئ بچینه نه وئ، هه بوو به نیاز بوو بۆ ناو  
 ئاوا بیه کانی ناو زهنگنه و ناوچه ی سهنگاو بچیت. ده دوانزه رۆژئ ئه  
 واته وات و ترسه هه ر بهرده وام بوو هه تا وتیان ئه وه له گه رمیان و له  
 که رکوک و چه مچه مال و دوزه وه جهیش کۆبۆته وه ده وری هه موو  
 ناوچه که یان گرتو وه خه لکه که هه مووی نه گرن. ئیتر به ته وای  
 سه غله ت بویمان هیچ چاره یه کمان نه بوو قاپی خوا نه بیته. هه ر  
 نه پاپا بینه وه خوا به ده رگای ره حمت بکه یته وه بکه یته فریامان.

هه ندئ مسته شار<sup>٧١</sup> و جاش هه بوون خه لک گونده کان لای خۆمان بوون،  
 نه وان خه لکیان نارد بوو بۆ گونده کان و هه والیان له ناو خه لکه که  
 بلاو کرد وه که مشورتان نه خۆین. حکومه ت قه راری داوه لادیکان  
 نایه لیت و هه مووی ده باته موجه مع له وئ زه ووی خانوتان ده دات و  
 ته عویز وه رده گرن و نه وه بیشی فیراری لای خۆمان ناو نویسیان نه که ین  
 یان خۆی ته سلیم بکاته وه له پۆه ته سرح ئه بی و نایکه نه وه عه سکه ر.  
 وه لا له راستیا به م قسانه تۆزئ فه ریحی که وته دلمانه وه نه مانووت  
 ئیشه لا ئیتر نه جاتمان ئه بی، هه رچه نده ژیان له شار وه ک سجن وایه،

---

<sup>٧١</sup> - مسته شار، بهو سه رۆک جاشانه ووتراوه که له سه رتهای هه شتا کانی سه ده ی بیستم له لاین  
 حکومه تی عیراقیه وه یه که به کی تاییه تی چه کداری دروست کرد به ناوی (فهوجی خه فیه). له هه ر  
 عه شیره تیکیشدا زیاتر له فهوجیکه ی پێده دان بۆ نه وه ی گه نه کانیان له ریزه کانی نهو فهوجانه تۆمار  
 بکه ن. نامانجی سه رکیشی بۆ نه وه بوو کۆمه لگه ی کوردی بۆ کۆمه لگه یه کی خه لکه کی به گه ریتیه وه،  
 هه ره ها له چه ند قۆناغه تیکیشدا دژ به پێشمه رگه به کاری بر دوون و له په رۆسه ی نه فالیشدا  
 به شداریان پێکه راوه بۆ ده ستگیر کردنی ها ولاتیان کورد.



بەلام ھەرچۇنىڭ بىت لەم دلەپاوكىيە باشتە نەزانىت تا بەيانى چىت  
 بەسەردى و ترسى ئەو ەيشت ھەي ئەم دەرمانە كىمىيى بىكاته بانمانا.  
 پىشتر ئەو ە نە رىمان لەو قەوم و قىلەيە بوو كە بوو بوونە جاش و پىاو  
 ھەموويانى بىكوشتايا. بەلام كە ئەم قسانەمان ئەبىست ئەمانووت بەس  
 نەبوو ئەم خزمە چەكدارانەيش ھەن ھەر چۇنىڭ بىت ھاوزمان خۇتن و  
 خەلگ ناوچەكەن و لە يەك ە شىرەتەن خۇيىنمان يەكە، ئەو ە تا لە  
 تەنگانەيا بەكەلكمان دىن.

رۇزانە دەنگ ھەلىكۇپتەر ئەھات گۇيمان لە زىمەو نالەى تۇپ دەبوو،  
 تەواو دلتىابووين ھەكومت نىەتى خراپە. ئىتر بە دەست خۇت نىيە لە  
 پۇڭى وایا ھەر خەم رۇجى خۇتتە، لە دللى خۇما ئەمووت خۇزگە كە  
 مامشە رىما ئىمەش وەك خەسوم بچويناىەتە كەركوك، يان وەك ئەو  
 مالانەى تر كە چوونە (بەسلاو ە شۇپش) رەنگە بىكەوتىناىەتە  
 فەرىحىيەو ە. خۇ مەمەد مېردم ئەوكاتە نە فېرار بوو نە ھىچى لە ھىچا  
 بوو لە داىەرەى ئىشغالېش بوو لە كەركوك نازانم بۇ وا خۇمان  
 سەرگەردان كرد، ھەر لەخۇمانەو ە لەو ە ئەترساين روو بىكەينە شارو  
 ئەمانووت بىرايەكى مامۇستاي شۇپش بوو ە بەھۇى ئەو ەو ە ئىمە  
 دەگرن. ئىمەيش دواى قسەى ئەو خەلگەى تر كەوتەن كە وتیان ناچىنە  
 شارەو ە ئەچىنە ئاوايىبەكانى تر بزانين خوا چى دەكات. دواى

<sup>۷۲</sup> - ە شىرەتى جەبارى ۳ فەوجيان ھەبوو ە، سەيد تابر، سەيد ەدنەن، ەسەب ەمە ئىنچە.

مه پوماللات كه وتين بۆيه وامان به سهرهات. په شيمان بووم له وهى له مامشه به باوك مناله كانم دهوت بجينه مال باوكم نه وان له سوران جيوپتيان زځره، نه موت يان نه گهر نه مان ماليان له سوران نه بواياو نيره مان شك نه بردايا رهنگه بجوينايه ته دتپه كى تر حكومت نيتر به دوامان نه كه وتايا. دوايى كه گيرايو براينه (توپزاوا) له وى زانيمان خه لك هه موو لادتيكان كوردستان هه مووى قوپكرياوه به سهر ياناو له وى كوكرا بونه وه.

زه لاهه كان ناوايى له سوران زځريه يان كه ناويان هاتبووه وه بى عهسكهرى هه نه چووبونه پيشه وه، له بهر نه وهى شه پى نيرانو عيراق بوو خه لك نه يده ويست منالى بى سهدام به كوشت بدات بۆيه ناچوون بى عهسكهرى وه هه له دتپه كان ده مانه وه، نه مانه فيران نه بوون شتى تريان پتياننه ووت و ابازم (موت خه ليف) بوو شتى ناوا بوو. نه وانه ي كه ده بوونه عهسكهرى ماوه يه كه ده واميان نه كړو دواي راياننه كړد به وانه يان نه ووت (فيران). هه كاتيكيش ترسى شتى هه بوايا بيانووتايا حكومت ده چپته نه و ناوچه يه زه لاهه كان به تايبهت نه وهى فيران بوو يان نه چوو بوو بى عهسكهرى، شه و ده چوونه نه و ده شت و دهره له ناو كه لوه زو نه و شوپنانه ي له ترسى ته ياره دروستيان كړد بوو خويان هه شارنه دا هه تا به يانى دواي خور كه وتزو نزىكه و چيشته نگاو نه هاتنه وه. چونكه حكومت عاده تى و ابوو له ده مه و به يانى زوو جهيش و جاشى ده نارد ه سر دتپه كان، خه لك له خه و دابوون كه خه بريان ده بووه وه ده وري

دییەکیان گیراوه. به هۆی جاشه‌کانه‌وه هەر جاری دەرچوونیان هه‌بویا  
 بۆ هەر دییه‌ک جاشه‌کان زوتر ئه‌یانزانی و له‌وانه‌وه ئه‌بیسترا که به‌یانی  
 دهرئەچن، بۆیه ئه‌و کاتانه‌ی که مه‌ترسی یان زانیاری هه‌بویا جه‌یش  
 ده‌چێته هەر ناوچه‌یه ئیتر شه‌وان پیاوه‌کان له‌ ئاوی نه‌ده‌مان و به‌یانی  
 که رۆژ ئه‌بوه‌وه ئه‌گه‌ر جه‌یش نه‌هاتایا ده‌گه‌رانه‌وه بۆ ماله‌کانیان،  
 جێشیش به‌هاتایا ده‌یانزانی و که جه‌یشه‌که ده‌پۆی دای ئه‌وه ژنی منائی  
 له ئاوییه‌وه ئه‌چوه شوێنیاندا و ئه‌وانیش ده‌گه‌رانه‌وه.

سۆران له‌به‌رئه‌وه‌ی چه‌ند سالی‌ک بوو حکومه‌ت نه‌هاتبووه سه‌ری خه‌لک  
 ئه‌و مه‌ترسییه‌ی نه‌بوو، به‌لام ئه‌م چه‌ند رۆژه‌ی جه‌یش ده‌وری  
 ناوچه‌که‌ی گرتبوو ئه‌و قسه‌و باسانه‌یش هه‌بوون که خه‌لک ده‌گرن و  
 ده‌یه‌ن، ئیتر له‌وێش هه‌موو شه‌و زه‌لامه‌کان هه‌ریه‌کی لیقه‌ شپه‌یه‌کیان  
 ئه‌بردو هه‌ندێ نانو مه‌تاره‌یه ئاو بوایه ئه‌گه‌ر دۆ بوایه ده‌پۆشته  
 هه‌رده‌کان. سه‌ره‌تای به‌هاریش بوو تازه نه‌ورۆزمان تێپه‌راندبوو به  
 شه‌وان هێشتا دنیا ساردبوو، به‌لام ترسه‌که‌یش زۆر بوو له‌ ناچاریدا  
 ده‌بوو وابکه‌ن. هه‌یچ چاره‌یه‌کی ترمان نه‌بوو، نه‌مانده‌زانی چی بکه‌ین  
 ته‌نها خوامان شک ده‌بردو په‌نامان بۆ ئه‌و هه‌تابوو. به‌هه‌موو دییه‌که  
 یه‌ک سه‌یاره‌یه‌کی تیاوو شو‌فرلیتی سویر بوو هی ساله‌ح برام بوو،  
 سه‌ره‌تای قسه‌و باسه‌کان که مه‌ترسییه‌که دروستبوو ئه‌و به‌نیاز بوو به  
 چه‌ند کاروانی هه‌ندێ له‌ ژنو مناله‌کان به‌ریت بۆ قادریه‌که‌م، رۆژیک  
 رۆشتن له‌ رێکه‌ کۆپته‌ر بوو بوویه تویشیانوه به‌ هیلاکه‌ت خۆیان

کردبووه ناو هەنێ چەم و دارهوه و کۆپتەرە که دای له سه یارە که شکانی.  
 یە ک دوو رۆژێ هەر خەریکی بوو هەتا بە پارچە پارچە نایە یە که وه  
 پێش ئەوهی بمانگرن ئەو چوو بۆ گوندی (کۆرمۆر)<sup>۷۳</sup> بە شوێن مالا  
 خوشکە گەرە که ما بیانەینێتە لای خۆمان. ئێتر هیچ شتێ نەبوو تا  
 ئەگەر بشتەوێ بە لایە کا بپۆیت خۆتی پێ رزگار بکەیت. تەرەکتەرێکی  
 تر هەبوو ئەویش هی مالتیک بوو ناوی نەجات بوو، وا ئەگەر بە لایە کیشا  
 چوون و هەر جێی دوو سێ مالتیکی تیا ئەبوە وه. ئی ئاوا ییە که بیست  
 مالا زیاتر بوون<sup>۷۴</sup> هەر مالتیک کۆشێ خێزان بوو. هەرچەندە ئەیانووت  
 رێگاوبانەکان گشتی گیراون و رێی دەربازبوون نەماوه، بەلام رێگەش  
 هەبوا یا هەر نەمانتە توانی بپۆین ئەو هەموو خەلگە بەچی بپوات، یان بۆ  
 کوێ بپوات؟ تازە چوو بوینە ناو مانگ رەمە زانیشە وه هەموو بە رۆژوین و  
 ئەمانووت تۆ بلێی خوا بە زەیی بەم هەموو رۆژووانە یا نەیا تە وه. بۆیە  
 ئەهل ئاوا یی هەر تەگبیرە که یان وابوو شەوان زەلامەکان بچنە  
 هەلە تەکان و ژن و منال له ئاوا یی بمێنێنە وه و بزانین خوا چی دەکات.

<sup>۷۳</sup> - کۆرمۆر گوندیکە ۱۶ کم دەکەوتتە باشوری رۆژھەلاتی ناوەندی ناحیەیی قادرکەرەمە وه.

<sup>۷۴</sup> - لەسەرەتای دیدارە که و له باسی سەردەمی منالی ناماژە بۆه دەکات گوندە که یان ۱۵ مالا  
 بوو، بەلام لێرەدا بە ۲۰ مالا ئەژماری دەکات. جیاوازی نێوان ئەو وادە یەش نزیک بە ۳۰ سالە،  
 ناماژە یە بۆ ئەوهی گوندە که لەو ماوە یەدا چەند مالتیک زیادیکردووه.

دوو سى رۆژنىڭ پېش ئەۋەى لىمان بقمىڭ كابرابه خزممان ھەبوۋ ناۋى  
 كاك ەبدولخالق بوۋ خەلك (باۋا)<sup>۷۰</sup> بوۋى مالىان چوۋى بوۋى ەركوك  
 ھاتبوۋ بە ھاۋاريمانەۋە ئەيووت جىش ۋ جاش دنيا ھاتوۋ ۋ ەك  
 رەشبگىر خەلك ئەگىر كەس نازانى بۆ كۆيىان ئەبەن ھاتوۋم بە شوپىنتانا  
 ۋەرن ھەرچۇنىڭ يېت خۆمان ئەگەيەننە لەيلان ۋ لەۋيۋە ئەچىن لەمال  
 ئىمە بن ھەتا بزانىن ۋەزەكە بە كۆي دەگات، خۆ ئەم جىش ۋ جاشە  
 ھەتا سەر لىرە نابىن، لاي ئىمە خۆتان دالەدە بدەن كە حكومەت چاۋى  
 لەسەر ناۋچەكە نەما ئەگەر ەزتان لىبوۋ ۋەرنەۋە جىۋپىي خۆتان لە  
 ئاۋايى ۋ ئەگەر ھەر نەيشانەپىشت ئەۋە ھەتا ناننىكمان ھەبوۋ ئەيكەينە  
 دوۋ كەرتەۋەۋ پىكەۋە ئەيخۇين. نۆر ھەۋلى لەگەلماندا بەلام بەقسەيمان  
 نەكرد. حسابكە ھەر بە نۆرەملى دايكم ۋ باوكم ۋ خىزان ۋ مئالەكانى  
 ەلى ۋ خىزانەكەى نورى بىرام ۋ دوۋ مئال ۋردى بوۋ لەگەل خۆى بردىانى،  
 بەلام نەمانزانى بەسەلامەتى گەيشتبوۋنە لەيلان ۋ كەركوك يان لە رىگە  
 كەتتوۋنە ناۋ ئەۋ جىش ۋ جاشىلەۋەۋ ئەۋانىش ۋەك ئىمەيان  
 بەسەرھاتبوۋ يان نا.

ۋابىزىم دوۋ شەۋ ئەگەر سى شەۋ بوۋ دۋاى ئەۋە بەيانىيەكى زوۋ چەند  
 سەيارەپەك جاش خۇيان كىردە ناۋ ئاۋايىيا، ژن ۋ مئال ۋ ئەختىار ئاۋايىيان  
 بانگكرد ۋ تىيان بچن زەلامەكانتاتان بەپىننەۋە. ئەۋان ئەيانزانى كە

---

۷۰ - باۋا گوندىكە ھاۋسنورى گوندى مامشەيە لە نرىك شارۋچكى لەيلان لە پارىزگاي  
 كەركوك.

زەلامەكان بە شەوان دەچنە هەردەو هەلەتەكان، وتیان حكومت چەند  
 رۆژئ عافواتی داوە ئەگەر لەو ماوێە بچنەو هەو تەسریح دەبن لە  
 عەسكەریو لە موحەمەد خانوو كراوە دەتانبەنە ئێوئ، هەر كەسیش  
 نەیاتەو نێتر چارەنوسی ئەكەوێتە دەست ئێو هەلیكۆپتەرانیە لە كۆنە  
 مشكیش بن ئەیاندرنەو هەو ئەیانكوژن. بچن بە شوپێناو بیانپێننەو.  
 جاشەكان جەماعەت (حەسیب) بوون.<sup>٧٦</sup> حەسیب خەلك  
 (مەحموپەریزا)<sup>٧٧</sup> بوو دێیەكان ناوچەى خۆمان. گشت یەكترمان  
 ئەناسی، بڕایەكى حەسیب خۆى هاتبوو لەگەڵ جاشەكانو نێتر  
 متمانەمان پێیانكردو مئالەیلەمان نارد بەشوێن زەلامەكانا. سەعاتی  
 كەمتری پێچوو زەلامەكان هاتنەو هەریەكی تەنگی بەشانیانەو،  
 ئەوكاتە خەلك لە لادى لە مالهەو چەكى خۆى هەبوو، پریاسكەیه نانیان  
 بردبوو تا پارشپۆی پێبەن و لیفە شپەیهکیان پێبوو. تەنگەكانیان  
 تەسلیم جاشەكان كردو وابزانم ناویانیان نوسیویو هەركەسەو  
 ناردیانیانەو مالهەكى خۆى. جاشەكان هەر جرتو فرتیان بوو ئەهاتن و  
 ئەپۆیشتن. نەمانئەزانى چییە، ئەمانووت رەنگە ئەوان بە رۆژو نەبن و  
 ئەزانن ئاواى هەمووی بە رۆژوون و كەس لە مالددا خواردنى نەكردو هە  
 بۆیە نایانەوئ عەزێتمان بەدەن تا خواردنیان بۆ دروستبەكەین، دیارە ئەو

٧٦ - حەسیب محمد نەجم ناسراو بە حەسیب حەمە ئینجە، مستەشار.

٧٧ - عمود پەریزا گوندیکە لە ناوچەى جەبارى دەكەوتیتە باشوری خۆرناوای شارۆچكەى  
 تەكبیەو.

ھاتوچۆيەيان بۆ ئەوھە ئەچن بزائە لەکۆی نانی نیوہ پۆ دەخۆن و  
 دینەوہ. چونکە دەبوو چاوەپێ بکەین بزائین وەك خۆیان وتیان ئیوہ  
 ھەموو کەسوکاری خۆمانو چاودیریتان دەکەین تا ئەتانەینە  
 موحەمەد، بزائین چیمان لێئەکەن و کەئەمانبەن. دیاریوو حکومەت  
 ھەموو دێھاتەکان ئەپوختن و ئیمە پێشتر لە مامشە بەسەرمان ھاتبوو.  
 بۆیە باوەریشمان بە جاشەکان دەکرد کە دەیانووت دەتانەنە شارو لە  
 موحەمەد دەبێت بژین. چونکە زۆر جاری تر لادیکان روخیندرا بوون  
 حکومەت خەلکەکەئە ناگرت، مەگەر فیرار بوایا. ئی ئەمانیش کە وتیان  
 عافوات درواوہ بۆ فیرارەکان و تەسریح دەکرتن، ئیتر ترسیکی ئەوتۆمان  
 نەما کە چاوەپێی چارەنوسیکی لەوہ خراپترین کە مالا کەمان و یران  
 دەکەن و دەمانبەنە موحەمەد، بەنسبەت خەلکی لادیوہ خۆی ئەوہ  
 خراپترین چارەنوس بوو بۆئەن لە ئۆردوگا بژیت. وتمان ئەگەر خوا  
 بکات راست بکەن زەلامەکان نەگرن، خۆ قابیلە ژنو منال ناگرن،  
 ئەیشمانزانئە ئەو خزم و کەسوکارەئە تری مامشە کە چووبونە  
 موحەمەد و زەوییان وەرگرتبوو ھەئە پارەیشیان داوو پێیان تا  
 کولبەئە بۆ خۆیان بکەن، وتمان ئیشەلا ئیمەیش دەبەن بۆ لای ئەوان.  
 تا نزیک دوائ نیوہ پۆ ھەموو لە مالا کە ھەر چاوەپێ بووین و  
 ئەیشترسائین ئەمانووت پێشمەرگە خۆئە کاتە ئاویا و نەزانن جاشی  
 لێئە، لە دێئە کە بێئە شەریان، لە ھەر لایەك بکوژایا ھەر کورد بوون.  
 ھەرچەندە پێشتر ئیمە پێمان ناخۆش نەبوو جاش بکوژیت، بەلام ئەو

پۆڭە چونكە وامان ئەزانى بەپاستى ئەو جاشانە بۆ پارىزگارى لە ئىمە  
هاتبوون، بۆيە پىمان ناخۆش بوو شتىكىيان لىيىت.

هيشتا مابووى بۆ بانگ عەسر جاشەكان داوايانكرد خەلگەكە ھەمووى لە  
خوار ئاوايىيە ھە كۆيىتە ھە. ئىتر ھەموو چوینە ئەوئە ھەريەكە  
پرياسكەيە نان و قوتيلكە يان مەتارەيە ئاوو دۆو بوخچەيە جلوہرگمان  
پىبوو، وتمان نەك بۆ فتار نەگەينە جىپوپىي خۆمان، ئەگەر لە ريش  
بووين بۆ ئەوئە فتارى پىيگەينە ھە. دەبەيە دۆو ھەئە كەرەو دوو  
كوليرەيشم دانا بۆ باوك مەئالەكان وتم محەمد نەك زەلامەكان پىيگە ھە  
فتار بگەن عەيبە ھىچت پىنەبىي لەگەل خۆت بيبە، كەچى بە قسەمى  
نەكرد نەيبرد وتى كورە سەعاتى دوان تر دنيا بەرەو مەغريب بېوات  
جاشەكان ناوين بمىنە ھە ئەپۆن و ئىمەيش ديینە ھە لەمال فتار  
ئەكەينە ھە.

بەلام كە خەلگ ئاوايى ھەمووى كۆبووينە ھە دامانيانە پيش خۆيان بەرەو  
ھەردەيەك نيم سەعاتى دور لە ئاوايى و لە دييەكانى بانگۆل، شىخ  
مەحمود، سۆران و قۆچەلى، ھەمووى لە نزيك جادەكە لەوئە كۆكراینە ھە.  
هيشتا جىش نەهاتبو ھەر جاشەكان قەوم و قیلەي خۆمان بوون  
ئىمەيان برە ئەوئە. وتمان ئەي كەلوپەل و مالاتەكانمان چى لىئەكەن،  
وتيان بۆتان دەھىنن و لە موحەمەد ھەريدەگرەنە ھە. مەپو مانگا و كارو  
بەرخمان ھەمووى بەو دەشتە ھە بوو، هيشتا رۆژ نۆرى مابو بىنە ھە.  
چەند شوان و گاوانىكى ئاوايى لەگەل مانگا و رانەكان بوون و وتمان رەنگە



به شوانو گاورانه كانيان وتبیت مهرو مالاته كان بیتن بۆ کوئ، یان رهنگه  
 به کئ له خزمه چه کدارانه بکه ویتته ته کیان هه تا ئه یانگه یه ننه وه لای  
 خۆمان. بیرم ئه کرده وه باشه که مامشه رمیا ئیمه وه هه موو ئه و مالانه ی  
 تر که نه چووینه ئۆردوگاوه مه ردار بووین و ئه مانووت له شار شویتنی  
 مه رومالته کانمان نابیتته وه، ئه ی ئیستا که له ناچاریدا ئه بئ بپۆین بۆ  
 موجه مهع، چی له وه موو مهرو مانگایانه بکهین؟ ئه مووت با ئیمه یش  
 ئیسراحه تی بکهین وه لا ئه بئ قه ناعهت به باوک مناله کان بیتن هه مووی  
 بفرۆشین.

ئه وه نه ی پینه چوو که له گه ل ئه هل ئاوا ییه کان تر تیکه ل کرابووین  
 جیشیکی زۆر هاتن به مده پراعه و ده بابو کۆپته رو ئیتر زراومانچوو وتمان  
 شتیکان به سه ر دینن. له راستیا چونکه جاشه کان ناسیاو بوون له وان  
 ناترساین، به لام که جه یش هات ئیتر ته و او ترساین و بووه زریکو زاوی  
 منالۆ قیژوقاوی ئن، ئه و شیوو دۆله پر بوو له قیژه و هاوار. هه نی  
 جاشی تریش له گه ل جیشه که یا هاتن، زه لامه کان له دووره وه (حه سیب  
 حه مه ئینجه) یان ناسییه وه و وتیان ئه وه مسته شاره که خۆی هاتوو  
 له گه ل جیشه که و باوه پمان وابوو خۆی بۆیه هاتوو نه ک جیشه که غه در  
 له خزم و خویشه که ی بکه ن. بۆیه خۆی هاتوو تا بمانپاریژیت. چونکه  
 ئه و ئاوا ییانه ی له وه هه رده کۆکرابووینه وه هه ر هه موومان خزم به ک  
 بووین و هه مو شمان هه ر که سی نزیکي حه سیب بووین. هه ورو هه لایه کیش  
 بوو وتمان ئیشه لا ئه بیتته تۆفان به لکوو ئه م کۆپته رو جه یشه مان له کۆل

بیتهوه و برۆن، لهو کاتیا کهمێک باران باری بهلام بای ئهوه نهبوو لهتاو  
باران جیما بێژن.

هر لهوئ هه رچی زهلام ئه چوار پینچ ئاوايه بوو له ئیمه جیا کرانهوه  
لهولای ئیمهوه کۆمه لکریان. ئینجا لهناو زهلامه کانیش جاریکیتر  
کهوتنهوه جیا کردنهوه یان ئهوهی زۆر به تهمن بوو لهوهکانی تر  
جیا کرانهوه به تهمنهکانیان هاورد هه تیکه ل ژنو منالهکانیان  
کردهوه. زهلامه کانیش لهتاو جهرگو چاره نوسی خویان دهستیانکرده  
هاوارو نزا ئهتووت رۆژی هه شره. بهلام هیشتا عهسکه ریهکان هه ر له  
دوویرهوه وێستیاونو هه قیان بهسهر هیهچه وه نییه، هه ر جاشهکانن  
بهده ورخولمانا دینو ئهوان جیامانیان کردهوه و کۆمه لئ سه یاره ی زیل  
عهسکه ری دوا بهتال درێژ درێژ هاتن، ئهها ئهوهی پێیانئوت ئیفا.  
زهلامهکانیان بهریز وێستیان و یهکهیهکه سهریانیان خسته ناو ئه  
زیلانهوه، هه ر سه یارهیهکیش چاومان پێوهبوو دوو عهسکه ر لهگه لیان  
سهرکهوتن. تفهنگهکانیان به قایشی درێژ کردبووه ملیان و شۆریان  
کردبووه وه لهسهر سینگیان روویانکردبووه زهلامهکان و توند  
بهدهستیانهوه گرتبوویان، دیار بوو بۆ ئهوهیان بوو کهس نهوێریت  
رابکات له دهستیان.

هه رچهنده هه مووی هه ر ناسیاوو کهسوکار بوون بهلام ئازاری دووا  
دیمه نو دووا دیداری براکاتم و باوک منالهکان قهت له بهرچاوم لاناچن.  
محهمد میردم و بورهان برای ئهوهی وتم مامۆستای شۆرش بوو له

مامشه و سالتی زووتر هاتبووه سۆران، ئەوان پێشتر سوار زیلەکان بوون و  
 لای دەرگای سەیارەکە، ئەو کاتەی خەریکبوو سەر ئەکەوتن ئاوپیان بۆ  
 لای ئێمە دایەو، محەمەد جامانەکی لە سەری کردبووه وە لوولی  
 کردبوو بە دەستییه وە بوو روویکرده ئێمە و وەك خواحافیزی چەند جارێ  
 جامەنەکی راوه‌شاند. قازە کەوتە جەرگمانەو وە منال کردیانە هات و  
 هاوار داوای باوکیان ئەکرد. ئەو کاتەی مالمەن لە مامشه بوو باوکیان  
 ئەوەنە ئەکەوتە مال یان عەسکەر بوو یان ئەوکاتەی لە دایەرە ی  
 ئیشغال بوو لە کەرکوک، هەموو رۆژ ئەپۆیی بۆ دەوام، بەلام ئەم سالت و  
 یەك دوو مانگە لە سۆران بووین چونکە هەر لە مال بوو لەگەڵ  
 منالەکان زۆر هۆگر یەکتیری بووبوون، بۆیە کە لە ئێمە جیاکراینەو  
 منالەکان هەر خەریکبوو بۆلەبگرن بۆ لای باوکیان، ئارام و نەهرویش کە  
 تازە تەواو پیتی گرتبوو منالتر بوون ناترسان تەکانیان ئەدا راکەن بۆ لای  
 باوکیان و ناچار پەلیانم توند گرتبوو تا لەخۆم دورنەکەوئەو. غازێ و  
 عەلی برام بەدوای یەکتیدا ئەوانیش سەرکەوتن و هەر چاویان لەسەر  
 ئێمە بوو بە دەست خواحافیزیان لێمان ئەکرد. ژن و منالەکان عەلی و  
 نوری لەگەڵ دایک و باوکم رۆیشتبوون، بەلام براژنەکانم ژنەکی غازێ  
 خۆی و رەوی منالێ پێبوو، ژن و منالەکانی سالت براشم هەموومان  
 پێکەو بووین. بەلام مال حەمەومەین برام ئەوان زووتر باریان کردبووه  
 شارو لە کەرکوک بووون. نوری برایشم لەگەڵ رانە مەپەکەیا بوو لەو  
 دەشتە، کە ئێمەیان برد هیشتا زووی بوو نەهاتبووه وە ئاوابی، ئیتەر

نەمانزانی چی بەسەر هات، چوو بوو وە بۆ ئاواپی، کەوتبوو دەست  
جیش و جاش، کۆپتەر بردی، هەتا عافواتەکی نەداو نەهاتینە وە هیچ  
هەوالی ئەویشمان نازانی.

وەک وەتم برا گەورە کەیشم سالتەح ئەوەی وەتم کۆپتەر دای لە  
سەیارە کەیی، ئەو دوو رۆژی پیشوتر چوو بۆ کۆرمۆر خوشکێکمان لەوی  
بە شو درابوو، چوو بە هەوال ئەوانە وە تا ئەگەر بۆی بکریت خۆی و  
منالەکانی بپنیتە وە لای خۆمان و ئەمانووت ئەگەر شتێکیش بێ با  
هەموومان پێکە وە بین. سەلمەیی خوشکم و میژدە کەیی و حەوت منالێیان  
بووی کاکەم سالتەح و تی ئەگەر بۆمکرا ئەیاننەنمە وە بۆ ئێرە و ئەگەر  
جاش و جەیشە کە رێگەیان نەدا هەر لەویو دەیاننەم بۆ چەمچەمال،  
داوای لە براکان ترم کرد ئەگەر پیش ئەوەی ئێمە بپنیتە وە ئێو رۆشتن  
ئەو چاوتان بە ژن و منالەکانی منیشە وە بێت.

ئەو کاتەیی لە هەردە کە خێکراینە وە هیچ هەوالی ئەوانمان نازانی و هەر  
چاومان بەرپۆ وە بوو بەلکوو خوا بکات بگەن پیمان و هەموومان هەر  
پێکە وە بین، بەلام دەنگیان نەبوو ئێتر نەمانزانی هەر لە کۆرمۆر  
مابوونە وە یان وەک کاکەم و تی بردبوویانی بەرە و چەمچەمال، ئەموت  
بەلکوو خوا بکات ئەوانیش بیران لەوە کردبێتە وە بچنە لەیلان و لەویو  
بچن بۆ مال ئەو خزمیلە لە کەرکوک و لەگەڵ دایکم و باوکم و منالەکان  
عەلی و نوری یەکبگرنە وە، هەرچۆنێک بێت ئەگەر هەموویشمان پێکە وە  
نەبین، دوو کۆمەڵ بین باشتەر، یان بەشکە خوا بکات چووبێتە مال

حه مه مین برام له كه ركوك. ئیتر ئیتمه هه والی ئه وانیشمان نه نه زانی ئایا له ریگه دهستگیرکریان یان گه یشتیوونه شوینی که سه لامهت بن، دوو سئ رۆژی پێچوو له توپزاولا زانیمان ئه وان چیان به سه رهاتوو، به لام هه والی دایکم و باوکم ماله عه لی و مناله کان نوری براممان هه ره نه زانی هه موو ئه و ماوه یه که له سجن بووین له پال ئه و ره زاله ته ی خو مانه وه خه فته دنیا م بۆیان خواردوو، به لام دوا ی شه ش مانگ زانیمان ئه وان شوکر به ره نه نفاله که نه که وتون و رزگاریان بووه .

له به یانی زووه وه فره یدون برای هه سیب مسته شار له ئاوا ییه که بوو، که جه یشه که هاتو ئیفاکانیان هینا بۆ ئه وه ی زه لامه کانی پێ به رن له و کاته یا هه سیب ئینجه خویشی هاتبوو ویستیا بوو به به رچاوی ئه وه وه سه ریانیان خست و بر دیا نیان. ئیتر هه ره له دویره وه وه به شه رمیشه وه به ئیشارات و ده ست به رزکردنه وه وه که سه لاه و خا حافیزییمان له زه لامه کان کرد. ئاخه منال واهه بوو باوکی له قاپی هه وشه ئه چوو ده ره وه به دوا یا ئه گیراو دوا ی ئه که وت، وه ره ئیستا به و شیوه یه په لی بگرن و بیخه نه سه یاره وه وه به به رچاوی ئه و مناله وه ئه بی منال چون هارو شیت نه بی. به روا بکه هاتوها وارێک بوو مه گه ره هه ره ئه و خوا یه خو ی بتوانی بیگه رپێته وه . ئه وانیا ن بر د و ئیتمه ش به زمان به پۆژو برسی و تینوو له و هه رده یا شین و رۆژمانه . هه نئ له عه سه که ره کان له گه ل ئه و زیلانه رۆیشتن که زه لامه کانیا ن بر د. به لام جاشه کان له گه لیا ن نه چوون و هه موویان لای ئیتمه وه مانه وه، ته وا و ترسمان لیتیشته به جاشه کانمان

ئەوت بۇ كۆيىيان ئەبەن؟ ھەر ئەيانووت ئەيانبەن ھەفتەيەكياڭ پېتەچىن و  
 تەسرىحيان ئەكەن و دېتەو ھە بۇ لاي ئىو ھە مۇجەمەع. وتەمان ئەى بۇ  
 ئىو ھە گەليان نەچوون، ئەيانووت ئىمە چۆن ئىو ھە لاي ئەم ھەسكەرەنە  
 جىدېلېن لەبەر ئىو ھە ماوينەتەو ھە. ماو ھەكى پېچو ھەسىب و ھەئى لە  
 جاشەكانىش رۆيشتەن كۆمەلې جاش و ھەسكەرىش لە دەور ئىمە  
 ماونەو ھە. كۆپتەرەكەيش بەر ئاسمانەو ھە ھەر ئەسوپا ھە، كە  
 زەلامەكانيان سوار كەرد رەسمچى تيابوو بىلاچەى ئەدا لەو بانەو ھە  
 رەسميانى ئەگرت. ئەوانيان بىرەو ئىمەيش كەوتىنە شىو ھەن و لاوانەو ھە.  
 يەكئ ئەلې بەخوا چاومان پېيان ناكەوتەو ھە، يەكئ ئەلې ئەيانكۆن،  
 ھەريەكى قەسەك ئەكات. منالېش كە كۆيىيان لە ئىمە دەبوو بە  
 گريانەو ھە وامانئەووت ئەو ھەئى تر ھاواريان ئەكەردو بانگى باوكيانيان  
 ئەكەرد. نەزىكەى سەعاتى بۇ دوو سەعات ئىمەيان بەو شىو ھە ھىشتەو ھە.  
 ئىتر منال ھەبوو خۇى پېسكەردبوو، نە پەپۇيە نە پاتالېكى وامان پېيە،  
 ژن ھەبوو ھەقىرە خۇى پېرانەگىراو شوئىن ئەبوو ھە تاراتىك بەكەين.  
 ھىشتا رۆزى مابوو كۆمەلې زىل ھەسكەرى بەتال بەدوای يەكا ھاتن و  
 لەولای ئىمەو ھە راوېستان. بە ئىمەشيان وت يەلا سەركەون. گشت ئەو  
 خەلكەيان خستە ناو زىللەو ھە، بەرز بوون و بەھىلاكەت سەركەوتىن.  
 پېرەژن وامان بووى ھەقىرە ھىز لە ئەژنۇيا نەمابوو بە چوار دەستە  
 خستىانە ناو زىللەكانەو ھە. ژن و منال ئەو چوار پېنچ ئاوايە ھەموومانيان  
 باركەرد، مەن خۆم پېنچ منال پېبوو، ھەسلې خوشكەم براژنەكەم ژن

غازى بىرام ئەۋىش پېتىچ منالى پېيىو خۇيشى دووگيان بوو. كچى  
 ئامۇزاي منالەكانم ناۋى ھىرۇ بو كەۋتېۋوۋ تەك ئىمە ئەۋىشمان لەگەل  
 بوو. ئامىنەى براژنم و منالەكان كاكام سالاھ ئەۋانىش پېتىچ منال بوون.  
 ئەۋانەى تىرىش ئەۋەى خەلك سۆران بوو ھەموۋى ھەر خىزم بوون و  
 دىيەكان تىرىش ھەموۋى ناسىاۋو كەسى يەكتىر بوۋىن. بەرەۋ جەعدە  
 قىرەكەى قادىركەرەم كەۋتەنەپى. بۇ كۆيىمان ئەبەن مەگەر ھەر خواۋ  
 سەياق زىلەكان بىزانن. ئەۋ ھەموۋ جاش و جەيشەى لەۋى بوون ھەموۋى  
 كەۋتېۋوۋ دۋاۋ پېشى زىلەكانەۋە ئەتۈت بەدۋاى سەيارەى بوۋكەۋەن.  
 ئىمەيش خۇمان تىنۋوۋ بىرسى و ترساۋ، ھىلاك و ماندوۋ، ئەۋەنە گىرەبۋىن  
 قوپگەمان وشك بوو بوو. كە گەيشتىنە سەر جادە قىرەكە بەرەۋ بان  
 مەقان سۈپانەۋە وتمان بەخۋا ئىشەلا ئەمانبەن بۇ چەمچەمال و  
 راستىنانكردۈە لەگەلمان. چۈنكە ئەۋ جادەيە بەرەۋ ژۋىر ئەچۈۋ بۇ  
 زەردە لەۋىۋە يان دەچۈۋ بۇ قادىركەرەم يان ھەلئەگەپايەۋە بەرەۋ  
 لەيلان و كەركوك. بەملەيشا بەھاتايا دەھاتە بان مەقان و ئىتر دەبوۋ دوو  
 رىگا يان بۇ چەمچەمال يان بۇ شار دەچۈۋ. جاشەكان و تيان  
 مۈجەمەعتان بۇ كىراۋە لە شۆپش، بەلام نەيانوۋت لەكۆيۈە ئەتانبەين  
 بۆيە بەھەر لايەكا بېۋىشتايا ھىشتا ھەر وامان ئەزانى رىگەى  
 مۈجەمەعەكە لەۋىۋەيە، كە بەرەۋ بان مەقانەش ھەلسۈپان وتمان ھەر

بۆ موجهه مەعمان دەبەن چونكە ئەگەر بۆ كەركوك بوايا لە زەردەو<sup>۷۸</sup>  
 نزىكتەر بوو تا بېتەو لە مراو لە بان مەقەنەو بېوات بەرەو كەركوك.  
 كەس بېرى بانگو رۆژوى نەما كاتى خستمانيانەپى دەمەو مەغرىب بوو  
 نزىكەو بانگ. لە ناو زىلەكان ھەريەكى قومى ئاومان خواردو تىكەيە نانە  
 وشكەو دوو قوم دۆ، ئەويش بە زۆر لە قورگمان ناچوو خوارەو.  
 كۆپتەرەكانىش تا كەوتىنە سەرجادەكەو تاوى رۆشتىن ھىشتا بەبان  
 سەرمانا ھەر ئەسوپانەو ئەو نە نزم بوون ساپەقەكان جوان لىمانەو  
 دياربوون. من پىشتەر كۆپتەرم بىنى بوو چونكە زۆر جار كە لە  
 كەركوكەو ئەچوون بۆ لای قادركەرەم بە نزمى بەسەر مامشەيا  
 ئەچوون، بەلام زۆر كە لە خەلكەكە يەكەمجار بوو ئاوا لە نزىكەو بىبىنن  
 ھەر بەجارى زراويان چوو بوو ئەو نە نزم بوو ئەمانووت ئىستا ئەكەو پتە  
 سەرمانا يان بالەكانى لىمان ئەدا.

لە رىگە ھەروا سەيازەى عەسكەرى بوو ئەھاتن و ئەچوون، ھەبوو پېرى  
 لە چەكدار بوو ھەبوو پېر كرابوو لە كەلوپەلى ناو مال و ئەشيا، ئىتر كە  
 ئەو مان بىنى ھەندىكمان زياتر باوہ پمان كرد كە بۆ موجهه مەعمان  
 ئەبەن و ئەو تا خۆيان مال و حالەكەيان بۆمان ھىناوہ. حاجى ئەحمەد  
 خەزورم باباى منالەكان ئەيووت بەخوا من شەست و سىم باش باش لە

---

۷۸ - زەردە گوندىكە لە ناوچەى جەبارى، لە ئاستى ئەو گوندە دوو رىگەى سەرەكى كەركوك  
 قادركەرەم و چەمچەمال قادركەرەم پىكدەگەن، خەلكى ناوچەكە بە مەفرەقەكى زەردە ناوى  
 دەبەن.



بیره چۆن تالپان کراینو ئه وه فهرهوده ماله کانمانه و به تالانی ئه بیه ن.  
 ئیتر یه کئی له ولاره ئه بیوت ئه وه رهنگه ئه شیای دایه ره کان حکومه ت  
 بیته له قادرکه ره مه وه ئه یه ئینه وه، هر یه کی قسه یه کی نه کرد. به لام  
 که بینیمان ئه و قه راغ جادانه هه روا ره وه جاش و عه سکه رییه و میگه له  
 مه پو مانگا و کارو به رخیان داوه ته پێش، هه یچ شوانیکیشیان له گه ل  
 نه بو، ئیتر له هه موو شت که وتینه گومانه وه و ته واو ترسمان لێنیشته.  
 ئینجا دیمه نی باوک مناله کان و براکانم ده هاتنه وه به رچاووم که سواری  
 زیله کان بوون و ئه مووت به خوا ئیتر چاومان به یه ک ناکه ویتته وه. نه ک هه ر  
 من هه موو ئه و ژن و منالانه ی له ناو ئه و زیله عه سکه رییه نه بوون به بینینی  
 دیمه نی تالانی و فهرهودی جاشه کان، که وتبوونه ئه و خه یالانه وه که ئیتر  
 چاومان به که سوکارمان ناکه ویتته وه، یان ئیمه یش ئه به ن بۆ چه پسخانه  
 یان نه گه ر به پاستیشیان بووبی بمانبه ن بۆ موجه مه ع به لام زه لامه کانمان  
 تا مردن ده بی له سجنابن، بۆیه له ئاوابی و له وه ره ده چه ئی گریابووین،  
 له ناو زیله کان و به بینینی مه پوما لاته کانمان دوو ئه وه نه هاتووها و ارمان  
 کردووه. که سیشمان عه ره بیمان نازانی و ئه و دوو جوندیییه ی له ناو  
 زیله کانیش بوون هه ر به عاره بی ده یانخوپییه سه رمانا که له شوینی  
 خۆمان دانیشین، هه ندی قسه یان ده کرد هه یچ تیته ده گه یشتین به لام له  
 ئیشاره ته کانپان حالێ ده بووین که ده بوو که س هه لته سیته پیوه و له  
 شوینی خۆمان دانیشین.

رهنګه سه عاتېکمان پېچوویی تا گه ياندمانيانه ناو چه مچمالو ئیتر  
 دونیاش خه ریکبوو تاریک دانهات. لهوئی لیوایهک هه بوو له نزیك مالهکان  
 شوین کۆپتهری لې بوو هیئامانیانه ناو نهو لیوایه و لهو ساحه یه  
 دامانیانګرد. ئیتمه وامان نه زانی هه ر نهو ئاواپیانهی ئیتمه و دئییهکانی  
 دهوور قادرکه ره م گیراون، به لام لهوئی بینیمان چی هه شاماتیک لهوئی یه.  
 بپوا بکه نه لئی ده رزی هه لدهی به زه وی ناکه وی ئاوا بوو. له هه موو  
 دئییهکانه وه خه لکیان هیئابوو. له یه کتریمان نه پرسى خه لکی کوین یان  
 له که یه وه لیژهن، نه مه کوئییه موجه مه یان مه عه سکه ره، سه یر  
 نه که یین خه لک لای سه نگاوو نهو دینایه شی گشت لییه. هه روا لایتی  
 سه یاره یه به پیز به دواى یه کا دینو خه لک دانه گرن. ناو نهو ساحه و  
 مه عه سکه ره ره شی نه کرده وه، منالیکت لهو قه ره بالقییه لې ونبووایا  
 رهنګه به حیاتی نه تدقزیایه ته وه. له لایهک خه لک نه گریا، هه بوو بانگی  
 که سوکاری نه کرد، هه بوو تینوو برسی هاواری بوو بۆ قومئ ئاو، رۆژی  
 هه شر چۆنه ئاوها بوو. ئیتر ئیتمه لهوئی ته واو دلئیا بووین جاشهکان  
 درۆیان له گه لمان کردووه نهو قسه وپاسانهی له ئاواپیش بیستبوومان که  
 حکومت عافواتی داوه و زه لامهکان هه فته یه ده بهنو ته سرحیان  
 نه که نو خه لکه که ده باته ئۆردوگا هیچی راست نه بووه. نهو خه لکه ی  
 هیئابوویییه ئیره و نهو هه مو جه یشه به دیارییه وه بۆ نهو نه بوو بمانیژئ  
 بۆ موجه مه ع، دیار بوو هه مومان ده ستگیرکرا بووین، هه ر نه وکاته ی له  
 ئاواپی جاشهکان ئیتمه یان گرتووه و که سواری زیلهکانیان کردین

گواستنه وه مان بووه بۆ سجن، نهك بمانگه يه ننه شويني ئوردوگا. چه نى  
 خه مى چاره نوسى خۆمان بوو دوو ئه وه نده له خه مى باوك مناله كان و  
 براو كه سوكاره كهى ترمان بووين كه هيجمان له باره ي ئه وانه وه  
 نه ئه زانى، ئه بى چيان به سهر ئه واندا هاورد بى، بۆ كوينا نيان برديى،  
 ئه بى قومى ئاويان ده سته وتبى رۆژووه كانيان بشكيتن، كوينايم دابى  
 كه له مال كه وتينه پى بۆ خوار ئاويى و له ويوه بردمانيان بۆ لاي  
 ئاوييه كان تر وهك محمه د كولترو دۆيه كهى نه هينا، خۆمان هه ندى  
 نان و ئاوو دۆمان هيتابوو ئه مانووت نهك هه تا كاتى فتار نه گه يه  
 جيوپى خۆمان، به لام كه له يهك جياكرينه وه پرياسكه نان و مه تاره دۆو  
 ئاوه كان كه وتنه لاي ئيمه وه ئه وه نه عه قلمان پيا نه شكا له وى  
 به شيكه ين، زه لامه كان به ده ست به تال سوار كريان. ئه بى عه سكه ره كان  
 ئه وه نه ويزدانيان هه بووى تيكه يه نان و هه نى ئاويان دابيت پييان.  
 به خوا هه موويان به رۆژوو بوون كه له ئيمه جياكرانه وه برديانيان.  
 هيتا پرياسكه نانه كه تياى مابوو ئاوو دۆيه كه يش مابوو ئه مووت  
 به لكوو ليره بن و بيانبينمه وه بيانده مى، خه م ساله ح برام و مال و منال  
 سه لمه ي خوشكم بوو، چاوم ئه گيتر بزانم ئه بى ليره نه بن، خه م داىكم و  
 باوكم و مناله كان عه لى و نورى برام بوو، ئه بى گه يشتيه تنه جى خۆيان،  
 يان كى نالى له ريگه ئه وانيشيان نه گرتووه هاورد بيتيان بۆ ئيره، خه م  
 نورى برام بوو به زمان به رۆژووه به لاي رانه كانه وه بوو ئه ترسام  
 ئه ويشيان گرتبى. به باباى مناله كانم ئه ووت به خوا رهنگه هه موويان

لیره بن بزانه نایاندۆزیته وه. ئه ویش له تاو جه رنگی که زه لاهه کان جیا کرانه وه دوو کوپی تیابوو چه زی نه کرد بچیت به دوايانا بگه ریت، خمی نه وه کانی هه ردوو کوپه که یشی بوو نه ترسا له ئیمه یش داب ریت و دوا ی ئیمه نه دۆزیته وه. خه لکی هه ندی له گونده کان هه موو خیزانه کان پیکه وه بوون ژنو منال و پیاوه کانیا، هه رچه نده هه موومان هه ره که وتبووینه بهر ره حمی خواو نه و زالمانه وه به لام نه مووت خوژکه ئیمه یش له ئاوی له یه که جیا ناکراینه وه هه موومان پیکه وه نه بووین. پیاوه کانمان له گه ل بوا یا هه ره له ناو زیله کان له گه ل ئیمه رۆژوه که یان نه شکاند، ئیمه یش به و شتیه یه نه ترساین و هیلاک نابووین به ده ست گریان و هاواری مناله کانه وه. خو ئیمه غه زوریشم له گه لمان بوو، به لام به ته نیا چی بکردایا منال من و مال و منال بورهان شو برام و خوشک و خوشکه زاو براژنه کانم و مناله کانیا هه ره نه وه نده ی خو مان سی چل که سیک نه بووین.

له ناو لیواکه ی چه مچه مال نه وه نه نه مانیا نه یشته وه، خه لکه که یان کۆمه ل کۆمه ل کردبوو هه ندی پرسیا ریا ن ده کرد ناوت چیه و خه لکی کوپی و چه ند که س پیکه وه ن و پیاوه که ت له کوپی و نه مانه یان لیمان پرسى و وابزانم ناو نویس بوو ده فته ری به ده ستیا نه وه بوو نه یاننوسی. ئیتر هه روا کاروان به دوا ی یه کا سه یاره نه هات و خه لکی دانه گرت، ئیمه یان به زیل عه سه که ری هیتابوو، هه بوون له کۆسته ردا بوون هه بوو به گلابه و

تره کتر ده یانیا نه پیتا. چنئ سهاره به دواى یه کا دئو خه لک دانه گری  
 تو بلئ دوو نه وه نه یش له لایه تره وه خه لکیان بار نه کردو نه یانبرد.  
 نه وه نه ی پیتنه چوو نه و کومه له خه لکى ئیمه که له و چوار پینج  
 ناواییه وه پیکه وه هینا بوومانیان، له ویش له ناو لیواکى چه مچه مال هه  
 پیکه وه له له لایه که وه کومه لمانیان کردو هه نئ عه سکر نه ملاوئه ولایان  
 گرتین، خواجه نه بئ چیمان لیبکه ن وا لییره یش جاکریاییه وه له و خه لکه،  
 له تاواو له ترسا هه نه گریاین و نه پاراینه وه، هیچ ده سه لاتیکی ترمان  
 نه بوو، ئئ لییره جاشیشی لیته بوو هه تا پرسیارئ شتی بکهین، که سیش  
 نه یئه ویرا له عه سکرئ نزیک بیته وه به لکوو خوابکات کوردی بزانی و  
 بزانی چى له و خه لکه ده که ن.

به و شه وه سهاره ی سهرداپۆشراویان هاوردو ئیمه شیان به پیزو به دواى  
 یه کتریدا خسته ناو نه و سهاره سهرداپۆشراوانه وه.<sup>۷۹</sup> هه سهاره یه کی  
 چه ند خیزانیکی نه گرت، ئیمه وه ک چۆن له ناو زیله که یش هه موومان هه  
 پیکه وه بووین لییره یش ده ست مناله کانمان گرتبوو غه زوریشم وه ک شوان  
 به دیارمانه وه هه تا له یه ک دانه بپین و هه موومانیان کرده ناو یه کئ له و  
 سهاره سهرداپۆشراوانه وه. من به پینج مناله وه عه سلئ خوشکم و

---

<sup>۷۹</sup> - له هه ندئ چاوپیکه وتنى تر که نوسر له گه ل شایه تهاله کانی نه نفال نه غامیداون، جیارازییه ک  
 هه یه له نئوان یاده وه دریاندا، هه ندیکیان به و جزره ده یگترنه وه که له چه مچه مال بۆ تۆیزاوا  
 به سه یاره ی (موقعه پت) براون، له تۆیزاوا بۆ دوبر به سه یاره ی کۆستەر یان گلابه. به شیکى تریان  
 پیتان وایه له چه مچه ماله وه بۆ تۆیزاوا به سه یاره ی گلابه و کۆستەر براون و له تۆیزاوا بۆ دوبر به  
 سه یاره ی (داخراو) گواستراونه ته وه.

ئامىن براۋىم خىزان سالىج بىرام بوو بە پىنج منالەو، نەسرین براۋىم ئىن  
 غازى بىرام بوو ئەوئىش بە پىنج منالەو، ئىنكە دوو منال بورهان و  
 غەزورم و يەك دوو خىزانى تىرىش ھەر لەگەل ئىمە سوار كىران. دەرگای  
 سەيارەيان داخست ئەوئەنەى پىنەچوو كەوتبوو پى ناو ئەو سەيارەيە  
 ئەتووت سەرشۆركە<sup>۸۰</sup> داخكړياو ھەر خەرىك بوو بتاسىن كونيكي تيا  
 نەبوو ھەر نەفەس بەدەين، نازانم گەرمایيان ھەلگەرد بوو بەقەستى وایان  
 لىمانگەرد يان ھى ئەوئەبوو سەيارەكە نەفەسېر بوو، وەك پەنجەرەيشى  
 تيا نەبوو ھەروا تاويك بوو كەوتبوو پى گلۆپ ناو سەيارەكەيشيان لىمان  
 كوراندەو، خۆمان بەو ھىلاكى و ماندویتی و برستىتيەو ناو ئەو  
 سەيارەيش ئەوئەنەى تر ناپەحەتى كردين ئەمانووت ئىستا ھەموومان  
 ئەخنىكىن. منال كەوتبوونە دلەكوتى و ھاواريان ئەكرد دايكە وا ئەمرم.  
 دايكيان كويروباياو ئەو رۆژانەمان نەبينيايا. يەكئ ھاوارى ئەكرد دايە  
 تىنومە يەكئ بىرسى بوو، يەكئ ئەيووت ميزم دئ تەنگاوم، ھەنئ منال لە  
 ترسا ھەر زوو خويان پيسكردبوو، ناو ئەو سەيارەيە ھەلەم و بۆن و  
 بەرامەيەك بوو خەرىكبوو دلەمان دەرئەچو دەرەو. خويشم چەند  
 مانگئ بوو دوگيان بووم ھەناسەم توند دەبوو، ئىتر وەزەمكىمان  
 بەسەرھات مەگەر ئەو خوايە خوى بەو بان سەرەو ئەگای لىبوو بزانئ  
 چۆن بوو.

<sup>۸۰</sup> - سەرشۆرك داخكړياو، ھەمامى گەرمكراو.

بردمانیان سه‌عاته‌پئی یه زیاتر ئەم سه‌یارانه رویشتون، ئیمه‌یش هەر  
 خوا هیشتمانیی‌ه‌وه له‌ناو سه‌یاره‌کان نه‌مردین. نازانم ئەم زالمانه ئەم  
 سه‌یارانه‌یان بۆ وا دروستکردبوو، بۆ دوو قل په‌نجه‌ره‌یان تینه‌کردبوو  
 هەر هه‌وایه‌ک بکێشی، له‌وه ئەچوو سه‌یاره‌کانیان بۆ عه‌زاب ئیمه  
 دروستکردبێ بۆ ئەوه‌ی ئەگەر بۆ کوشتنیشمان به‌رن هه‌تا روحمان  
 ده‌رنه‌چێ عه‌زابی زیاتر بجێژین. خۆزگا یه‌کێ له‌ سه‌دامی ئەپرسی ئەو  
 خه‌لکه، ژنو منالۆ پیرێژنو ئەختیار، چی تاوانیکیان هه‌بوو وا وایان  
 لی‌مان ئەکرد. ئیشه‌لا له‌ قیامه‌تیشا بی‌ت ئەو غه‌دری به‌سه‌ره‌وه نا‌پوات.  
 خۆم هێزم له‌ به‌ر برابوو منالۆ‌کانم هەر یه‌که بۆ شتی ئەنوزایه‌وه جه‌رگم  
 هه‌له‌ئفرچا، چاو چاوی نابینی و هه‌روا گویت له‌ نالۆ هاتووهاواری ئەو  
 خزم و که‌سه‌ی ناو سه‌یاره‌که بوو ئەپارانه‌وه و هاواریان ئەکرد توخوا  
 مردم. غه‌زورم له‌ کورسییه‌که‌ی ته‌نیشتمه‌وه دانیشتبوو، نه‌ه‌رق بوو  
 ئەگەر ئارام بوو یه‌کێ له‌ منالۆ‌کانی کردبووه باوه‌شی، ئەو به‌ته‌مه‌ن بوو  
 گویم له‌ هاتوهاواری بوو که‌وتبووه هه‌ناسه‌پرکێ ئەمووت ئیستا روو‌حی  
 ده‌رنه‌چێ، ئەمووت خوايه ئەگەر یه‌کێ له‌ منالۆ‌کان یان بابایان شتیکی  
 لی‌بی‌ت من به‌یانی به‌چی روویه‌که‌وه به‌ محه‌مه‌د باوکیان بلێم به‌و جو‌ره  
 مردن.

ورده ورده رویشتنی سه‌یاره‌کان خا‌و بوونه‌وه و زانی‌مان لایانداوه، ئیتر  
 به‌هێواشی ئەپۆیشیت. که‌مێک وره‌مان که‌وته‌وه‌به‌ر ئیشه‌لا رانه‌وه‌ستن و  
 قاپی سه‌یاره‌که ئەکه‌نه‌وه جارێکی تر هه‌وایی ئەو خوايه هه‌لته‌مژین.

ئەو نەنى پېنەچوو كە سەييارەكان ھىواشيان كىردىبوو، راوستان ئىتر ھەموو ئومىدىمان ھاتىبوو سەر ئەو ھى زوو ئەو دەرگاي سەييارە بىكەنەو بۆ يەكجاريكى تر ھەوايەك ھەلمىزىن. دەرگايان كىردەو ھەوايەكى فېنك ھاتە ناو سەييارەكەو ۈك ئەو ۈابو روو بىكەيتە بەر مردوا ناوا ھۆشمان ھاتەو.

دامانىانبەزاند لە ئىمەوايە بەھۆى گەرمى ناو سەييارەكەو ۈيە ۈاھەو ئەو نە خۆشە، بەلام سەير ئەكەم بارانىكى نەرمو خۆش ئەبارى، لەبەر ئەو بارانە تاوئى رامانىانگرت ناو بەسەر ۈ شمانا ھاتەخوارەو، ئەو نە بارانىكى خۆش بوو بە عومرم بارانى تىرى وام نەبىنىيەو. ئىمە كە لە ناۈيى ۈ ھەردەكە بوو ۈ ھەروھەلا بوو ھەنئى بارانىش بارى، بەلام لەچاۈ ئەم بارانەو ۈك پىروشە ۈابو. كە بىردمانىانە چەمچەمالىش ھەنئى گەۈالە ھەروى ھىنا بەلام لەوئى باران نەبوو. لىرە بارانىكى زۆر بوو، وتم خوا ئەيزانئى ئىرە چى كۆيستانىكە. بەلام چونكە بەھار بوو ھەر تاوا بارانىك بوو زوو لىيىكردەو.

ھەرچەندە شەو بوو دونيا تارىكتىش بوو، بەلام گۆپى كارەبا زۆر دانرابو ئەو دەشتو دەرەى ھەموو رۆشن كىردىبوو، سەييارەى زۆرىش ئەھاتىو ئەچوون، لەبەر شەوقى لايتى سەييارەكانىش ئەو ناوھەمان ھەموو لىۈە دياربوو. كە لە چەمچەمال خىستمانىانە ناو سەييارەكانەو چونكە سەرداپۆشراۈو بوون ھىچ شۆيىنكىمان لىۈە ديار نەبوو، نەمانتەزانى ئايا ھەر ئىمەين يان خەلكى تىرىشيان لەگەل ئىمە



هېتاوه بۆ ئېزە، بەلام لەوئى كە دامانيانگرتە خوارەوهو تاوئى لەبەر بارانەكە رايانگرتين، سەيرى ئەو ھەموو سەيارەيەمان كرد بەدواى يەكتريپەوہ راوہ ستابوون ئەتوت دەنك تەزبىحە لوتيان نابووہ يەكەوہ ئەوہنە نۆر بوون. ھەروا خەلگيان دانەگرتو لە نزىكى سەيارەكە كۆمەل كۆمەل دەكران، چەند عەسكەريك ھاتن ئەو كۆمەلە خەلگەى ئيمە كە پىكەوہ بووين بردمانيان بەرەو ساحەيەك سەير ئەكەم رەش ئەكاتەوہ لەبەر خەلك، خوا عەليمە رەنگە بەقەدەر شارىك مەخلوق لەوئى كۆكرابىتەوہ.

ئيمەيشيان بردو تىكەل ئەو خەلكە كراين، لە ھەموو لايەكەوہ ھەروا كۆمەل كۆمەل خەلكى تريش بوو ئەيانيا نھيتا. ئنو منال و پياوى گەنج و پير، ھەرچيان ئەھيتا تىكەل ئەو خەلكەى تر ئەكران. بەلام ھەر لە ترسى ئەوہى يەككىمان دانەبېئ ھەموو وەك جوجكە مريشك خۆمان گرمۆلە كردبووہ يەكتريپەوہ. ئيتەر ئەوانەى لە دەوربەرت بوون ھەمووى پرسىارى لەيەكترى ئەكرد خەلك كوئىن، لە كوئوہ ھاتوون، لە كەپەوہ ليرەن، بۆمان مەعلووم بوو ئەم شوئىنە نزيك كەركوكەو ناوى (تۆپزاوا) يە، ئەوہ شمان زانى ھەر ئاوايپەكان ئيمە نين، ئەو ناو گەرميانە لای كەلارو كفرى و ناو داوئى و جافو زەنگنە ھەمووى لەوئى خپكرا بووينەوہ. حكومت نيازى چى ھەيە مەگەر ھەر خۆيان خوا بزائى.

به و شه وه كه وتنه وه ناو نويسين نه و خه لگه، به كه م پرسياى نه وه بوو  
 ناوى خۆت و باوك و باپيرت، ته مه نت چه نده، ئينجا پرسياى نه وه يان  
 نه كرد خه لگى كوښى، نه گهر به كئى شوپكرديئى نه يان پرسى ناوى  
 ميژده كه ت، ئيشوكارى چى بوو، براو كه سوكرات، چه ند منالته مه به،  
 ته مه نى مناله كان. له كوښى ده ستيگر كرايت، براويته كوښى، كه ست  
 پيشمه رگه بووه، فيراتان مه بوو. چه كتان پيښوو كه گيراوون، مه موو  
 نه مانه يان نه پرسى. ئيتړ مه روا كۆمه ل كۆمه ل بانگ نه كراو ناو  
 نه نويسريا. له وئيش له كات نه و ناو نويسينه جاريكى تر كه وتنه وه  
 جيا كړنه وهى خه لك، جاري مه رچى پياو مه بوو له ژنو مناله كان جيا  
 ده كړانه وه، له ناو پياوه كانيش نه وهى گه نچو به خۆ بوو له پو  
 كه نه فته كانيان جيا كړده وهو ده كړانه دوو كۆمه لى جياواز. له ولای  
 ساحه كه وه كۆمه لى خانوى دريژ دريژ مه بوو وه كه له خان به لام زور  
 دريژ بوون. زه لامه گه نه كانيان رووه و لايه كى نه و خانوانه بر دو پيره  
 پياوه كانيش به لايه كى ترا. ژنو مناليش بۆ وه جبه يه كى تر له و  
 خانوانه.

ئيمه پيشتر مه ر له مه رده كهى نزيك ناواى جيا كړا بووينه وه له گه ل  
 زه لامه كانمان. مه ندئ پيره ميژده مان له گه ل ما بوو نه وانيش ليره  
 جيا كړانه وه. به لام خه لگى زوريش مه بوون مه ر له دئيه كان خۆ يانه وه  
 مه موو يانيان پيڅه وه هيتا بوو له وئى جيا كړانه وه، بوو بووه هاتو هاوارو  
 شيوه و گريانى مه پرسه.

پیشتر هر خۆزگه م ئه خواست باوك مناله كان و براكانم له گه لمان بوونایا،  
 نه مووت بۆ مه رگیش بێ پێكه وه بین، به لام سه یرم کرد له وێ نه وانه ی  
 پێکیشه وه بووون مه موویان جیا کرانه وه، دوعای خێرم ده کرد به س  
 نه بوو له گه لمان نه بوون و ره زاله تی ناو نه و سه یاره یه یان نه بینێ. هر  
 نه پاپامه وه خواجه نه وان شوینه که یان باشتربێ. به خوا دیمه نیان  
 له به رچاوم لاناچوو، نه مووت نه بێ رۆژووه که یان شکاندبێ، نه بێ  
 نه وانیشیان نه خستبێته ناو سه یاره که ی ناوا گه رمه وه و ده ک ئیمه یان  
 به سه ر نه هاتبێ، دلخۆم نه دایه وه نا ئیشه لا نه وانیان به ئامانه بردووه و  
 جامی شوشه ی پێوه بووه.

له ویش جارێکی تر هه ناسه ساردمانیانکرد که پیاوه کانیا ن جیا کرده وه،  
 حاجی نه حمه د بابای مناله کان به سه رو پیشی سپیی و که شیده که ی  
 پشتیه وه ده ستیکرد به گریان، دیار بوو بۆ به ده ختی ئیمه نه گریا، له  
 هه رده که کوپه کانی لی جیا کریانه وه و وا لی ره ش له نه وه کانی داینه بپن.  
 نه و ده ک کۆله که وابوو بۆ ئیمه چونکه له مامشه نه و چه ند سا له هه ر  
 پێکه وه بووین و که چووینه سۆرانیش هه ر له گه لمان بوو، به خوا له باوک  
 خۆم زیاتر خۆشم نه و یست، له عه س ریشه وه که باوک مناله کانیا ن برد،  
 تاکه ئومێدم خوا و غه زورم بوو. ئیمه نه م برکه ژن و مناله پیاو پیکمان  
 له گه ل نه بێ له ناو نه و هه موو خه لکه غه ربه و له به رده ست نه و زالمیله  
 چون بتوانین بژین، نه لێن روح له جیی سه خته و ده رناچی، به خوا نه بوو  
 ئیمه هه ر له وێ روحمان ده رچوایا.

هر به بهرچاوامانهوه ئهوانيان دايه بهر پال بهرهو ئهو خانوه دريژانه، ئهوان پتيانتهوت (قاعه)، ئهوانيان كرده ئهو قاعانهوه كه بۆ پياو دياريكراييون، ژنو مناليش دواى ئهو ناونويسينه بهرهو ههندى قاعهى تر بردمانيان.

وهك شيتم ليهاتبوو هر جارى دالغهيهكم نهكرد، پيشتر خه دايكو باوكم بوو حهزم نهكرد ليره پيكهوه بوينايا، كه ئه ميبينى وا به ته مه نه كان لهو خه لكه جيا نه كه نهوه، ئه پارامه وه شوكرانه م نهكرد كه دايكم و ئهوانمان له گه ل نه بوو، هر چه نده هيچ هه واليكي شمان له باره يانه وه نه ئه زانى، ئايا گيراو ن رزگاريان بووه يان نا؟ به لام ئه مووت بهرگه ي ئه م هه موو مهينه تيه ناگرم و شيت نه بووم ئاوا دايكو باوكميان به بهرچاومه وه ببردايا. پيشتر ئهوان له مال و وهك ئه وهى بۆ ميوانى بچن له يه كتر دابراين، وهك ئه وه نه بوو ببينيت وا عهسكه ر به زۆرو به پال ده يانبه ن.

ئا با بيرم نه چي تهفتيشيكي ئهو خه لكه يان كرد ئه تووت بۆ مروارى ئه گه پين هه موو له شمان گه پان. ئاخىر بۆ ئيمه حه ياچوون بوو عهسكه ر عاره ب دهست بدات له گيانته، ئيستايش نازانم چۆن هر له وي گيانمان ده رنه چوو وه ماينه وه. له وه ئه چوو خوا بۆيه هيشتمان ييه وه هه تا مهينه تى زياتر ببينين. ئيتىر ئه وهى قلى ئالتوون به گيان ييه وه بوايا يان گواره له گوئى بوايا، به خوا ئه لقه و موستيله ي دهستان ئه وانه يشيان برد. دهفته ر نفوس و هرچى پاره بهو خه لكه بوو لييمانيان سه ند.

خۆم دةفتەر نفوس خۆم منالەكان و دةفتەر خدمەى محەمەد كە لە  
 عەسكەرى تەسرىح بوو، ئەو دىشم پىيوو ھەموويان لىمان سەند. پەنجا  
 دىنارىشمان ھەبوو لە مالەو، لە پىياسكەيەكا شار دىبوومانەو، ھىشتا  
 ھەر لە ئاوايى بوويەمان دامە دەست باوك منالەكان و تەم با لای تۆبىت.  
 بەلام كە لە مال دەرچووين چاوى بە جاشەكان كەوت، دەستىكردە  
 باخەليا پارەكەى دايەو، لای من وتى نەك جاشەكان گىرفان زەلامەكان  
 بگەپىن و بىبەن با لای تۆ بىت، ئەگەر شتىكىش بوو بىكە مەسەرف  
 منالەكان. منىش ھەر لە ئاوايى كە جاشەكان جىامانىان كەردەو،  
 وەعدىكم بەخوا دا دە دىنارى بگەمە راي خواو مەلودى پىغەمبەر  
 ھىچمان بەسەر نەيات. كە بردمانىانە ناو لىواكەى چەمچەمال لەو پىش  
 خىرئىترم قەرار دا، لە تۆپزاوا و تەم ئەو، مەو تەو، ئەو دىش ئەكەمە خىر  
 بەس نەجاتمان بىت، ئىتر دياربوو خوا نەيكردبوو، قەسمەت لە تۆپزاو  
 كە گىانمان گەپان لەناو دەستەسپىك توند پىچابووم لە چمك كەواكەما  
 بوو دۆزىانەو، و برديان.

دواى ئەو، گىانمان گەپان ئىتر سوپانمانىانەو، بەو دىبوو رىزى قاعەيا  
 بردمانىان بەرەو ژویرتر، ديار بوو ئەوانە قاعەى ژنو منال بوون. سەپەر  
 ئەكەم كۆپ گەنج ھەروا لە چواردە پانزە سال بۆ سەرەو، ھەموو رىز  
 كرىاون و دەست و چاويان بەستىاوە، ئىتر رىزو دوان نەبوو، ئەتبىنى وا  
 رىزىك بە دەست و چاو بەستراوى دانىشتوون، رىزى لەولاو، بە پىو

راوه سستینراوون. خوا هه زار شوکر بهس نه بوو براکانم و باوک مناله کانمان  
له گهل نه بوو، ئیخو شیت نه بووین ئاوا بیانمان بینیا.

که نه وانمان بهو شیوه یه بینى ئیتر وتمان به دلتیاییه وه زه لاهه کان  
ئیمه شیان بۆ ئیره هیناوه. له خۆمانمان نه پرسى باشه نه گهر  
ته سړیحيان نه کهن بۆ چاویانیان به سستوته وه بۆ دهستیان به سستون،  
خو قابيله رانا کهن. منال که وتبوونه ترسو له رزیکه وه مه پرسه هه مووی  
خوی نوساندبوو به له شمانه وه ده ترسان، هه والی باوکیان نه پرسى و  
نه گریان. خیزان نه وکاته وهك ئیستا نه بوو منال دوانى هه بیته، یه کى  
گهره ده کهن نه وچا منال تریان نه بى، ئیمه نه وکاته منال به دواى یه کا  
له دایکته بوون. خیزان وابوو رهنگه ده منالی پېیوویته و یه کى سالی  
به بینیان بوو. من خۆم پینچ منالم پېیوو، گهره کهیان نه بوو بووه ده  
سال، خۆم دوگیان بووم و کۆرپه یه کیش به باوشمه وه بوو، نه وه کانى  
تړیش ورد بوون. وهره بهو وه زعه وه بتوانه وه لامى پرسىارى منال  
بده ره وه، یه کى هاوار نه کا نه لى کوا باوکم، یه کى نه لى برسیمه یه کى  
نه لى میزم دى، یه کى خوی پیسکردوه، یه کى هاوار نه کات سه رما مه.  
نه جل و جوړیکت پییه نه په پویه، نه لیفه شپى. ئیستا گتپانه وه ی هه  
به ده م ئاسانه.

بهو حاله وه کردمانیا نه ناو قاعه وه، قاعه ی چى، جمه ی دى له خه لك.  
هه روا به زور خه لكیان تیته ته پاند. ئیمه شیان کرده ژوره وه زریک و زاوی

ژنو منالّ نه چوو به ئاسمانا. هه موو هيلاك و ماندوو تينوو برسى. گشت  
 نهو خه لگه كه تووه به سهر يه كدا، ديمه نيك بوو يا خوا كه س نه ييينى.  
 دواى نيوو سه عاتى نه بوو خرابووينه قاعه كه وه چهند عهسكه رى هاتنه  
 ناو ژوره وه، چهند فهرده يه ك به ده ستيان وه بوو ديار بوو سه موني تيا  
 بوو، هر يه كى سه مونيكيان دا بهو خه لگه، نه وه نه رهق بوو بتداه ته  
 سهر زه لاما نه يشكان، به لام به خوا نه وه نه مان برسى بوو له تاوا نازانم  
 بلّيم هر چوّن خواردمان. به لام چهنى نهو خه لگه هاوارى بوّ ئاو ده كرد  
 نهو شه وه چوپى ئاويان نه داوه پيمان. ئيمه هه تا ناو ليواكى  
 چه مچمالّ مه تارهى ئاومان پيښوو، له وى كه خستمانيانه سه ياره  
 سهر داپوشراوه كان وه نه يانه يشت له گه لّ خو مان بيهيښين، به لام هه بوو له  
 قاعه كه نيوه شهو بوو سوښندى نه خوارد هيشتا فتارى نه كردوته وه.  
 چونكه خه لگه كه يش گشتى هيلاك بووين وهك رانه مه پ به سهر يه كا به  
 تينو ځي و برسي ځي وه خه ومان ليكه وت.

به يانى شه به قى نه دابوو له غه لبه غه لّبو گوډه وه نه پرهى سه ياره  
 خه بهرمان بوويه وه، منالّ هه مووى تينوو برسى، كه وتوونه ته  
 كوږوزانه وه. يه كى داواى شير له داىكى نه كات يه كى هاوار نه كات باوكم  
 نه وى. ئيتر هه روا ژنهو له تاوا نه لاوښته وه. به وه جبه ده رگايان لهو  
 خه لگه كرده وه بچنه سهر ئاو، به قه ده ر تينو ځي و برسي ځي، هيلاكى  
 نه وهش بووين شوځي هه بى هر تاراتيكي ليكه ين. هر جارى ده  
 دوانزه كه سيكيان نه برده ده شته وه ريزى (ئاوده ست)ى ليښوو، له

نزیکیشی هندی بۆپی ئاو هه بوو هه تا توانیمان ئاومان خوارد، له وه تهی خۆم ناسیبوو وه تا ئه کاته ته نها ئه و رۆژه له مانگ ره مه زانا به رۆژوو نه بوومه و له تینوا نه متوانی ئه و رۆژه به پۆژوویم. خۆمان فینک کرده وه و ئامیکمان به به را هاته وه. هه رچه نده هیشتا دنیا گهرم نه بوو بوو سه ره تای به هار بوو، به لām چونکه زۆر بووین له ناو ئه و قاعه یه و ده رگا و په نجه ره ی هه موو داخرا بوون ئه تووت جه هه نمه. دوا ی ئه وه ی به وه جبه ئه و خه لکه هه مووی براه ده شته وه و هاوردمانیا نه وه، ئه مجاره یش هه ریه کی سه مونئ ره قیان دا پیان، نازانم ئه و سه مون هه ر بۆ ئه و خه لکه دروستیان کرد بوو یان پی شتر هه بووه، چونکه ئیمه قه ت سه مون وامان نه بیینی بوو، خۆ من ها توو چۆی شارم زۆر کرد بوو له مالّ عه زیز شو براه چه ند جارئ ما بوومه وه سه مونخانه لای مالّیان هه بوو، سه مونم بیینی بوو خړو پان بوو، ئه مه باریک و درێژ بوو. هه رچه ند ئه یان تووت ئه مه سه مون عه سکه رییه، به لām با وه پ نا که م حکومه ت سه مون ئاوا ره ق و خراپی دا بیته عه سکه ره کان خۆی، هه ر بۆ ئیمه کرد بوو یان دیار بوو. پیره زن و مالّ دان له ده میانا نه بوو سه مون هه کی ش ئه وه نه ره ق بوو ناو ده میانای هه موو کرده زام. به لām دوا ی فیزی ئه وه بووین به به رد وردی بکه ین وه ک که په ک ئاردمان لیته کرد ئه و جا ئه ما نخواست.

قاعه کان په نجه ره ی باریک باریکی تیا بوو، له وێوه ده متوانی ده شته وه بیینی. راسته ئیمه شه و له بهر گلۆپ و لایتی سه یاره کان خه لکمان زۆر بیینی، به لām وه ک ئه وه نه بوو که ئیستا به چاو رۆشنا لیته وه دیاره. خوا



عەلیمە گەنم رەشگول چۆنە ئاوا سەر زەلام لەو ساحە یە رەشی  
 ئەکردهوه. لە دەلاوێ کاروان سەیارەت ئەبینی هەروا ئەویستیاو  
 خەلکیان دانەگەرد. ئێمە بە سەیارە ی سەرداپۆشیاو هاوردمانیان،  
 هیچمان نەبینی، ئێستا سەیرم ئەکرد بە گلابە، بە کۆستەر بە ئامانە  
 درێژەکان بە زیل عەسکەری، هەروا بە پیز سەیارە ئەهات و ژن و منال و  
 زەلامی دانەبەزاند.

تۆپزاوا دەشتێک بوو ئەمسەر و ئەوسەری دیار نەبوو، هەموو لایەکانی بە  
 تەلەبەند گیرابوو بە بالای زەلام بەرزتر. کۆمەڵی قاعە ی درێژ درێژ بە دەم  
 یە کەوێ دروستکرایبون، لەولاوێ هەنێ خانووی لێبوو وەک بۆلێ دایەرە ی  
 گەورەکانیان بوو، عەسکەری ژۆر بە دەورییەو بوون، ئەو شوپنە بوو کە  
 شەو لەوێ ناومانیان نوسی و گیان ئەو خەلکە گەپان و شتەکانیان لێمان  
 سەند، هەر لەوێ خێزانەکانیان لە یەکتەری جیا ئەکردهوه. لەو  
 پەنجەرانەو هەموو هەر چاومان بە دەرهوێ بوو، هەرکەسەو ئەویست  
 بزانی ناسیاوێ کە سێکی نابینی، ئێمە چاومان بۆ محەمەد باوک  
 منالەکان و هەردوو براکەم و زەلامەکان ئاوا یی ئەگێپا، ئەمانووت کێ نالێ  
 ئەوانیش ناھێنن بۆ ئێرە، هەر خۆم بیرم ئەکردهوه دویێ ئەوان دەمەو  
 عەسر بارکریان ئەگەر هاوردبێتیانیان بۆ ئێرە هەر دویێ گەیشتون،  
 ئینجا بیرم ئەکردهوه ئە ی کێ نالێ لەناو ئەو گەنجانە نەبوون کە  
 دەست و چاویان بەستراوو، هەرچەندە شەو بوو بەلام بەخوا ئەوانی تیا  
 بوا یا هەر بە بەژن و بالایان ئەیانمناسییەو، ئەموت ئیشە لا ئەوانی تیا

نه بوون، به لكو خوا بكات وهك ئيمه قوپكړيا به سهرماناو درويان له گه لمانكرد، به لكوو درويان له گه ل نه وان نه كړدې و بيانېه نه وه بڼ چه مچ مال و نازاديان بكه ن.

هر له و په نجره باريكه وه ته ماشاي دهره وه مان نه كړد كاكه م سالحو كاك نه جمه دين زاوامانم به رچاو كهوت ميږدي (سهلمه) خوشكه به شوو كه ي كورمږم، نويان دابوو نه جمه دين شه هاب له كورمږو خوشكي نه جمه دين شيان دابوو كاكه م. كرده بانگ بانگ خوايه گوښان لي بيت و كاكه م دهنگه كه م بناسي ته وه تا بزاني ت ئيمه ليږه ين. هر خه ريكبوو خوم كه ولكه م نه وه نه هاتو هاوارم كرد، وه لا خوا كړدي كاكه م ناوړي دايه وه ديار بوو دهنگه كه مي ناسي و زانيبو وي نه وه دهنگي منه بانگي نه كه م، هاتن به ره و په نجره كه، هر نه وه نه چاوي به ئيمه و ژن و مناله كاني كه وت و به و حاله وه ئيمه ي بيني، كه وته باوكه پږ و برابږ، نه و له و ديوو په نجره كه وه و ئيمه يش هه موو له م ديوو له ناو قاعه كه وه خه ريكبوو هارو شيت بين. ئيمه به نوميد بوو ين نه وان نه كه وت بيتنه ده ست جه يش و جاشه كه، نه و يش هر به هيو اي نه وه بووه كه وهك خويان ده ستگير كراون خوا وايكړدې ئيمه نه گيراي ين. هه والي براكانم و ميږده كه م و غه زورمي پرسى، چيان به سهرهات؟ پيتمانوت كه جه ماعت حسيب حه مه ئينجه هاتن گشت زه لام ناواييان له هه رده كان هاورده وه و بردmaniان له و هه رده ي نيوان بانگول و شيخ مه محمودو قوچه لي جگه له به ته مه نه كان زه لام نه و ناواييانه يان گشتي هر له

هه‌رده‌که جیا‌کرده‌وه و خریانه زیل عه‌سکه‌ریبه‌وه بردیانیان نازانین بۆ  
 کوئی بریاوون. حاجی بابای مناله‌کانیش له‌گه‌لمان بووی دوی شه‌و لی‌ره  
 لی‌مان جیا کریایه‌وه. پرسیار هه‌وال نوری برام و مناله‌کانی و دایک و  
 باوکم و خیزان و مناله‌کان عه‌لی برامان کرد به‌شکو هه‌والیکیان بزانی،  
 ناگای له‌حال که‌س نه‌بوو، به‌س نه‌یووت نه‌وه‌ی من له‌و ری‌وبانه  
 بینییومه که‌س نه‌ماوه هه‌موویان گرتوه، باسی خۆیانیکرد له‌گه‌ل  
 سه‌لمه‌ی خوشکم و مناله‌کانی و زاواکه‌مان به‌ره‌و سۆران هاتین، جه‌یش  
 له‌و سه‌ر ری‌بانه بوو نه‌مانوی‌را لاده‌ین به‌ره‌و چه‌مه‌مال چوین له‌ بان  
 مه‌قان گرتمانیان و قوپکریا به‌سه‌رمانا، بردمانیانه چه‌مه‌مال و له‌وی‌وه  
 بردمانیان بۆ دایه‌ره‌ی نه‌منی سلیمانی، دوو رۆژ له‌ سلیمانی  
 هه‌شتمانیانه‌وه له‌گه‌ل کۆمه‌لێ خه‌لکا هاوردمانیان بۆ ئی‌ره. وتمان نه‌ی  
 کوا سه‌لمه‌و مناله‌کان، هه‌ردوکیان ده‌ستیانکرد به‌ گریان وتیان نه‌وانیش  
 هه‌ر گه‌یشتی‌نه ئی‌ره له‌ ئی‌مه جیا‌کریان‌وه نازانین خراونه‌ته چی  
 قاعه‌یه‌که‌وه به‌لام هه‌ر هان له‌یره. نزیک ده‌ ده‌قه‌یه به‌دیارمان‌وه  
 مانه‌وه‌و هه‌ر کوله‌ی دلمان نه‌هات. ئیتر یه‌ک دوو عه‌سکه‌ر چاویان پێ‌وه  
 بوو ئه‌م دوو زه‌لامه لای قاعه‌که‌ی ئی‌مه‌ن له‌ دوی‌ره‌وه تییانیان خوپ‌ی و  
 نه‌مانیش خوا‌حافیزیان له‌ ئی‌مه‌ کردو رۆیشتن، ئیتر من نه‌یانمبینیه‌وه.  
 به‌لام دوا‌ی ماوه‌یه‌ک له‌ دوی‌ز هه‌ندی ژن و منال مامشه یه‌که‌مانگرت‌وه،  
 ژنێک ناسیاومان ناوی (نازدار حه‌مه‌عه‌لی) بوو خه‌لک مامشه بوو، له  
 ناوایی پێ‌که‌وه بووین تا ئه‌و رۆژه‌ی دێیه‌که‌یان سوتان. له‌ رۆژ

دېرېميانه که وە يەکتريمان نه بېنی بوو، ئەوانیش وەك ئېمە چۆن  
 چوبوونە سۆران ئەوانیش لەگەڵ چەند مائیکي تری ئاوايي چوبوونە  
 دئی (گولباخ) ئەيووت جېمان سەغەت بوو و هەتا دوو مانگ  
 شوینمانیان کردۆتەو، دواي چوبوونە (ژالەي بان رۆخانه - قادرنائوا) تا  
 زستان لەوئ بوونە و زستانیش چوبوونە (مەحمود پەريزا) تا ئەو کاتەي  
 ئەفغالكراين لە (مەحمود پەريزا) مابونەو. وەك ئېمە قوپکريا بوو  
 سەرياناو بە مال و منالەو گيرا بوون، ئەو لە دویز بۆمي گيڤاپەو کە  
 لەپەنجەرەي ئەو قاعەيەو کە لئی بوون سەيري ساحەکەي کردووە  
 سالاھ برامی بينيوو نوێژي کردووە، عەسکەرئ چوو لەدواو  
 شەقيکي داووە گازەرەي پشتياو بەدەما خستووئەتي، بە پالەقەو  
 چوووە سەر پشتي سالاھ برام. ئيتەر هەر خەريکبوو شيت ئەبووم لە  
 ئاوا، کاکەم سالاھ خۆي نەخۆش بوو عەمەلياتي کردبوو بەخوا (۲۲)  
 تەقەل بە لاتەنگەيەو بوو، چي ئاوانتيکي کردووە و لئی بدەن، ئەترسام  
 ئەمووت بەخوا بەرگەي نەگرتوو و رەنگە هەر لەوئ جپۆه جئ رووحي  
 دەرچووئيت، ئيستاو ئەوسا ئيتەر هەوائتيکي سالحمان دەست نەکەوتەو.  
 خەلک هەبوو دواي لە نوگرەسەلمان گەپاپەو، هەبوو لە تکريت، کەس  
 نەبوو بلئ لە سجنیکا چاوم پيئ کەوتوو. سەلمەي خۆشکم و کاک  
 نەجمەدين زاوامان برابرئوونە نوگرەسەلمان، ئەوانیش لە تۆپزاوا لئی  
 دابرابون ئيتەر نەيانبيني بوو. ئاخەر نازانم خوا بۆچي ئەو هەموو زولمەي  
 قبول ئەکرد، و ئېمە خواوەنمان نەبوو کەس لەسەرمان بە جواب ناها،

خۇ ئەو نوپۇزى بۇ خوا كىدووه، خوا لەسەر ئەو نوپۇزەكە بۇ نەھاتقە  
جواب.

توخا با ئەویشم بىر نەچىت (نازدان) ئەویشى گىپايەو وتى دووھ  
رۇژمان بوو ھوردبوومانىانە تۇپزاوا ئەو كاتەى ئەچووين بۇ سەرئاو كە  
رۇژى جارىك ئەمانىانكردە دەرەو، لە دورەو و لە پەنجەرەى قاعەى  
زەلامەكانەو يەككىيان نازدارى بينىبوو ناسىبووى وەك چۆن من  
كىدبوومە بانگە بانگ كە كاكەم سالەحم بينى، ئەویش كىدبوويە بانگە  
بانگە بانگى نازدارى كىدبوو، ئەيووت ئەپارپايەو بۇ ئاو، ئەو  
وہجەيەيان زۆر تىنوو برسى كىدبوو، وتى نەمانتوانى ئاوى بۇ بەرم،  
چونكە عەسكەر حەرەسمان بوو تا ئەچووينە ئاودەستەكەو و تا  
ئەگەپايەو و ئاو قاعەكەى خۇمان. بەلام ئەمىش لە دويرەو زەلامەكەى  
ناسىبوو وە ئامۇزای منداڵەكانى بوو. ئاوى (شىركۇ)<sup>۸۱</sup> بوو ئەو  
پىشمەرگە بوو، ئىتر نازانم لە كوئى گىرابوو، بەلام بە دىلى كەوتبوو  
دەست عەسكەرىيەكان و ئەویشيان ھوردبوو لەو قاعەيەى تۇپزاوا بوو  
لەئاو قاعەى گەنجەكان (نازدان) سوپىندى خوارد بە چاو خۇى بينىبووى.  
ئىتر بەدرىژايى ئەو رۇژە من ھەر خۇم بەو پەنجەرەيەو نوساندبوو  
چاوم ئەگىپا بەلكوو خوايە جارىكىتر كاكەم ببىنمەو، يان چاوم بە

---

<sup>۸۱</sup> - شىركۇز نۇرى عەمد ۱۹۶۴ مامشە، لە ۱۹۸۲ بوو تە پىشمەرگە لە تىپى ۵۱ گەرميان لە  
رىزەكانى ى، ن، ك، لە پرۆسەى ئەنفال دەستگىركراو و وەك دەيان ھەزار گەنجى ئەنفالكرارى تر  
بىسەرەوشوئىن كراو.

سەلمەى خوشكەم يان مەنالىكىيان بىكەوئىت. كە كاكەم وتى ھەموو خەڭ گىراوھ ئىتر كىچ كەوتىبووھ كەولم بۆ دايك و باوكەم مەنەلەكان نورى و ەلى، ئەوھەنەى لە تۆپزاوا بووين مەگەر ئەوكاتانەى خەوم لىكەوتىبى چاوم لەسەر ئەو خەلگە لاىردىبى، ھەر ئەمووت بەلگەو بىيانىنمەوھ.

بۆ رۆژى دواتر وتم خۆ نە نان ھەيەو نە ئاۋ، ھەرچۆنىڭ بىت نىەتەكە بىنم و بەرلۆتووم باشترە بەلگەو ئەو خوايەيش بەزەيەكى پىمانا بىتەوھ، شەو خەوتىن نىەتم ھىناۋ بەيانى سەمونەكەيان داپىمان ھەلمگرت وتم ئىۋارە فتارى پىتەكەمەوھ. ئى ھەر سەعاتى دواى ئەوھ مەنەل ئەكەوتەوھ ھىلاكەت و برسيان ئەبوو دواى نان و ئاۋيان ئەكرد، ئىمە پىشتەر لە مال و حال خۇمان وا پراھاتبووين رۆژى سى جار ئانمان ئەخوارد، لەكوئى ئىستا بە سەمونە رەقى بىست و چوار سەعات ئىدارە ئەكەيت، وەلا لەتاو مەنەلەكان ھەر چىشتەنگاۋ بوو ئەو سەمونەى ھەلمگرتبوو بۆ فتار دامە مەنەلەكان، ئىۋارە كاتى فتار ھات و ھىچ نەبوو بىخۆم، ھەتا خوا رۆژى كرىتەوھ تا ئەوكاتەى تۆرەى سەمونى رۆژى دوايىمان ھاتوھە من لەتاو برسيتى تالومەتەوھ، سوئىم خوارد ئىتر نابى رۆژو بگرم، كەچى خۆم نەگىردو لە سىجەكەى دۈبىز دەستمكردەوھ بە نوئۆ چەند رۆژىكىش بەرلۆتووم.

ئەو سى شەوو سى رۆژەى لە تۆپزاوا مەينەوھ ھەر جارى چۈيىنە سەرئەو كرىن، ئەوھەنە خۆم دوا ئەخست ھەتا ەسكەرەكان بە قامچى ئەكەوتنە گىانم، ئەمووت بەلگەو سەلمە بىنم يان ناسياۋى بىت و بلى

خوشکه که ت له فلان قاعه یه، یان هه والی باوک مناله کان و براکانم دهست که ویت، یان نه گهر دایک و باوکم و مناله کان عه لو و نوری برام گیرابن و نه گه یشتبته که رکوک، به لام هیچ هه وال و سؤراخیکیان نه بوو. له لایه که خه می خۆمان و مناله کان، له لایه که خه فته باوکیان و چاره نویسی براکانم، خه م و خه فته سی سله م و مناله کانی، دایک و باوک، هه چاکه شیت نه بووین له تاوا.

ئو سئ شه وو سئ رۆژه ی له تۆپزاوا بووین قیامه تمان به چاو خۆمان ببینی. بۆ یه که سه عاتی چیه نه مانبینیوو هه که نه یه نن و خه که نه بن. بیست و چوار سه عات به دوا یه که کاروان سه یاره هاتوو هه که لکی داگرتوو هه، ئو هه سه که رانه ی له وئ بوون په یتا په یتا خه لکیان له یه که جیا کردۆته وه و کۆمه لیان کردوون و سه یاره ی تر هاتوو هه و باریان کردوون. به بهر چاومان وهه خیزانه کانیان دابه شه کرد: پیریژن و پیره میژد به جیا کۆمه ل نه کران، زه لام گه نه جیا، ژن و منال به جیا و که عازه وه کانیش له لایه که تر وه به جیا. دوو هه رۆژیش به یانی زوو تازه دنیا رۆشن بوو و یوه وه کۆمه لیک مونه شه یان هینا له بهر ده م ده رک قاعه کان راویستیان و له هه قاعه یه که کۆمه لێ خه لکیان خسته ناو مونه شه نه کانه وه و بریدیانیان، خه فته شه ویش به قه ده ر هه مووی هه بوو، نازانم بلیم هه ر مونه شه ئی چهنده که سی نه گرد به لام دیار بوو به ژماره نه فهریان تیتته کرد، خیزان و ابو و نیوو هه ی بهر شه وه که وتن خرا نه مونه شه نه کانه وه و نیوه که ی تریان هه ر له قاعه که مابوو نه وه. منال و دایک

ئاوا له يه كجياكرانه وه. ئامينه ي براژنم خيزانه كهي كاكهم سالح خوي و  
 مناله كاني خراڼه ئه و ريزه وه كه سواري موشه نه كه يان بكن، له  
 بهخته كهي ئه وان دايكه كه و دوو كچي و تاڤه كوړپكي بوو سواركريان و  
 پاسه كه پر بوو، دوو كچي منالي مايه وه نه يان نه يشت له گه ل دايكه كه يان  
 بړون كه و تنه ته ك ئيمه يه كيكيان ناوي نه جيبه بوو ئه وي تريان ناوي  
 گوله باخ بوو. له هه موو قاعه يه ك وياڼكردبوو، دواي كه گويژاينه وه بڼ  
 دوبر له وي ئه مانښيني منال هه يه به ته نهايه و دايكي له گه ل نيبه، دواي  
 شه ش مانگ زانيمان دايكه كانيان كه خراڼه ناو ئه و موشه ئانه وه برابوون  
 بڼ نوگره سه لمان. سه ير زالمي ئه وانه بكه وهك دايكه كه يانت برد بڼ  
 نوگره سه لمان ئي مناله كانيشتان له گه ليان بېردايا، به جيا مناله كانيان  
 هيتاڼبوو بڼ دوبر بڼ ئه وه ي له برسا بمرن. به دريژايي ئه و شه ش مانگه  
 من چهنئ خه م و خه فتم له مناله كان خوم خواردووه ئه وه نه زياتر  
 خه مي ئه و دوو كچي برازامم بووه، نازانم خه ويان ئه بيني چي بوو  
 شه وي ده جار بانگ دايكيان ئه كرد، به خوا له گه ل مناله كانم خوم  
 فهرقيانم نه كردووه دايمه به سه ر شان و كو شمه وه بوون، به لام هه ر نازي  
 بيدايكيان پتوه دياربوو. ئيستايش هه ر ئه ليم نازانم ئه و خوايه له ئاست  
 ئه و هه موو زولمه بڼ به جواب نه هات.

پيرژن و پيره ميژد سه رو ريش سپيت ئه بيني به گوجان رييان ئه كرد،  
 ناخر ئه وانه ئه بي چي تاوانكيان هه بووي، حاجي كه شيده به سه رت  
 ئه بيني ئه ياندايه به ر پال ئه تنوت دوژمن باوه كو شته يانه. نازانم ئه ي



ئەو ەسكەرەنە بۇ ئەو ەنە زالم بون ئايا خۇيان مال و منالان نەبو،  
ئەى خۇيان لەمالەو ە دايكو باوكيان نەبو، ريش سپيان نەبو، نازانم  
ئەمانە لەكوئ گورە بووبون وا قەدر لەخۇيان گورەتريان لانەبو.  
هەريەك لەو ەسكەرەنە بەقەدەر سەدام تاوانبار بون بەرانبەر ئەو  
خەلگە بى دەسەلاتە. ئەوان ئەو ەنە زالم بون و تۆبەبىت خوايە خوايش  
ئەو ەنە بىياك بو بەرانبەريان. كەچى ئەو خەلگەى ئىمە بەو حالەيشەو ە  
بەپۇڭو بوون. چونكە مانگ رەمەزان بو ئىمەيش قەت فېر نەبوون لە  
رەمەزانا بەپۇڭو نەبىن، بۆيە بەو حالەيشەو ە شەو نىيەتمان ئەهيتناو  
بەيانى كە سەمونەكەيان ئەدا پىتمان ەلماننەگرد تا مەغريب، تەنھا بەو  
سەمونە رەقە فتارمان ئەكرەو ە. ئى ئەگەر بە رۇڭوويش نەبوايان خۇ  
هېچ نەبو بىخۇين، وتمان بۇ گوناخەكەيش بىتە سەرمان و خۇمان  
قەرزارى لای خوا بکەين ەتا بتوانين رۇڭووەكە ئەگرين و كە  
نەيشمانتوانى ئىتر دەسەلات چيە، قابىلە خوا خۇى نەزانى  
نەمانتوانىو ە بىگري.

سىيەم رۇڭيشمان بەو دەرەسەرييە بەپۇڭرد، بۇ شەو ەكەى كۆمەلن  
ەسكەر رەشتالەى ناشرين ەاتنە قاعەكەمانەو ە كەوتنە ناو ئەو خەلگە  
لە منال بەرمەكەو ە ەتا ئەو ەى دە دوانزە سالانىش بو ئەيانكرە  
پەلپا و لە دايكى جىبايان كردهو ەو برديان. دواى زانيمان وايان لە  
قاعەكانى تريش كردهو ە. تۆ وەرە بىيەنە پىشچا و خۆت بەزۆر منالايك لە  
دايكى بسەنە بزانه ئەو منالەو ئەو دايكە چى ئەكەن، ئەى وەرە بىيەنە

چوار سەت پېنج سەت ژن لە قاعەيە کابېت و عەسکەر بېت و ھەرچى منالى تيايە بە ژۆر بيبات، دەبېتە چى ھاتو ھارېك ھاوارو نزاى ئەو خەلکە ئەگەشتە کەشکە لانى فەلەک. ناو ئەو قاعەيە بوو ھەرچى ھەر ئەو ھەنە لە ريزى لای دەرگا کەو ھەلامارى منالېندا ئېتر ھەرچى منال بوو بە جارئ تۆقېن کرديانە قېژەو ھاوارو ھەر منالەو باو ھەشى ئەکرد بە دايکيا، خۇيان ئەخستە ژېر کەواو کراسە کانمانەو. ژنەکان لە منالەکان خراپتر کەوتنە خۆکۆشتن و لەخۆدان. عەسکەرەکانىش چونکە رەحم خوا لە گيانيانا نەبوو بە شەق و شەپازلەو بە قۇناغە تەنگ کەوتنە گيان ئەو خەلکەو بە ژۆر منالېان لە باوش دايکى دەرئەکرد. لە منداڵ بەرمە مکەرە تا ئەو ھى کە ئېتر لەخەم رەخسابوو ھەموويان پەلکېشکرد. ئېستاش ئامو نزولەى ئەو شەو ھا لە جەرگماندايە، ھارو شېت بووېن شېو ھەن دنيامانکرد. منالمان نوساندبوو بە سنگ خۇمانەو، لەتاوا خۇمان دابوو ھەل منالەکانداو ھەموويانمان خستبوو ژېر دەست و پای خۇمان، ئاخىر مە ھەر پېنج منالەکەى خۆم و ھېژى کچ بورھان شوېرام و نەجیبەو گولەباخ برازام ھەموويان لەو تەمەنەيا بوون کە ئەيانکرد پېيانداو ئەيانيانبرد، وەرە ھەشت منالەت بە ژۆر لېبىستېن و روحيشت دەرئەچى. ھەر ھا لەلای دەرگا کەو بەسەر ژنەکاندا دېن و منالەکان ئەبەن، خوا ئاگادارە ئەو ھى لەوئى بېنيمان کە پەلوپۆى منالېان ئەگرت و ھەلېانئەدا لە دوکان مريشک فروشيش نەمانبېنيو ھا لە مريشک بکەن، چوارو پېنج پەلى منالېان بە ھەردوو دەستيان بەرز

ده كرده وه هه لیاښته دایه ئه ولایه ی وا مناله كانیان لیخپ کړد بووه وه، ئیتر  
 حسابکه قاعه که بووه دوو به شه وه زوړیه ی منال بوو، به شه که ی تریشی  
 دایک مناله کان، که هه موویان ناوا جیا کړده وه ئیتر ده رگای قاعه که یان  
 کړده وه مناله کانیان هه موو برده ده وه. منال هه موو شیوه و  
 گریانیتي، ئیمه وا خومان نه کوژین، نه وه نه هه لبه زینه وه و پارینه وه له  
 خوماندا سودی نه بوو. که گه یشتنه لای من له ترسا وه ک مریشک هه  
 هه شتیانم خستبووه ژیر خومه وه عه سکه ری رهش زله به پوستانه که ی  
 شه قیکی دایه سه سینگما هه ناسه ی له به رم بری و هه لمیدایه ئه ولوه،  
 هه ناسه م سوار بوو هیچم بق نه وترا، له تاوا خوم خسته سه پوستانه کانی  
 عه سکه ریکی ترو ماچی پوستانه کانیم کرد تا مناله کانم نه بن، نه م  
 زالمه یشیان له باتی نه وه ی که پییم ماچ کړدوه به زه یی پیمه بیته وه  
 به قژ له و عه رزه به رزمی کړده وه. منالیان برد، به ده ست عه سکه ره وه  
 وه ک چوله که هه لته له رزین. بپوا بکه وه ک نه وه واپوو ده ماریک له ناو  
 دلمه وه راکیشن، خه ریکبوو به دوايانا دلم له سینه مدا نه هاته ده وه.  
 دایکیان کوړی گشتی نه تووت به رخه کوړپه ن له بهر مه پ هه لیگری  
 ناو ابوو، قیژه و هواوی نه و دایکانه و زیړه ی منال عه رزو ناسمانی پکړد،  
 نه بوو خوا هه نه وکاته شه قیکی له سه دام هه لدايا، نازانم بق به جواب  
 نه هات. له کوئی بووه منال شیره خوړه له بهر مه مک دایکی برقیتی. هه تا  
 ئیستا هه بیر نه که مه وه نه لیم بوچی نه و منالانه یان برد، ویستیان  
 چیان لیبکه ن، بیانکوژن، کیمیا یی بکه نه بانیا نه، بیانخه نه به رده م

سه‌گه‌کان (عوده‌ی)<sup>۸۲</sup> نازانم به‌نیازی چی مناله‌کانیان لی‌مان  
جیا‌کرده‌وه؟

ئیمه جاری وایه له‌داخا قسه‌یه‌ک ئه‌که‌ین ئه‌لین نه‌ک بووبیته کفر سه‌تجار  
روو ئه‌که‌ینه قاپی خواو تۆبه ئه‌که‌ین، نازانم ئه‌و عاره‌بانه ره‌حم خوا  
له‌دلایان نه‌بوو، نازانم گوچک‌ه‌یان که‌پ بوو وا به‌زه‌بیان به‌و هه‌موو  
پارانه‌وه‌و تکاو نزاو هاواره‌ی ئیمه‌یا نه‌هاته‌وه. ئه‌لیم باشه ئه‌گه‌ر  
منالایان هه‌بووبی که مناله‌کان خۆیان ببینن ده‌بی مناله‌کان ئیمه  
نه‌چنه‌وه پیش‌چاویان، ئه‌بی شه‌وان خه‌ویان لی‌یکه‌وی له‌تاو زی‌په‌و هاواری  
مناله‌کانمان. خۆ له‌وه‌ته‌ی خوا دنیای خه‌لق کردوه پیاو خراپیش هه‌ر  
هه‌بووه، به‌لام به‌خوا قه‌ت زالمی وه‌ک ئه‌و عه‌سکه‌رانه‌ی تۆپ‌زاوی  
خه‌لقنه‌کردوه. هه‌رچه‌ند بیر ئه‌که‌مه‌وه نابیت ئه‌وانه‌و ئیمه هه‌ردولامان  
هه‌ر خوا خه‌لقمانی کردبی، ره‌نگه ئه‌وانه له بنیاده‌م نه‌بووبن. نازانم  
خۆیان جه‌رگیان نه‌بوو، نازانم ویزدانیان نه‌بوو، نازانم به‌شه‌ر نه‌بوون چی  
بوون. به‌خوا به‌م دوو چاوه‌ی خۆم بینیم دایک هه‌بوو مناله‌که‌ی به‌ر  
نه‌ئه‌دا په‌لیکی هه‌ر به‌ده‌ست دایکه‌وه بوو په‌له‌که‌ی تری مناله‌که  
عه‌سکه‌ره‌کان رایانه‌کیشا ئه‌و مناله‌ خه‌ریک بوو بی‌چریت به‌ده‌ستیانه‌وه،  
قیژه‌و هاواری ئه‌و دایک‌و مناله‌ خه‌لکی ئه‌توقان، که‌چی وه‌ک ئه‌وه‌ی

---

<sup>۸۲</sup> - عوده‌ی کورێ گه‌وره‌ی سه‌دام حوسێن بوو ۱۹۵۴-۲۰۰۳، له‌ناو کۆمه‌لگه‌ی عیراقی وا  
باس ده‌کرا که چهند سه‌گینه‌کی هه‌ن مرۆفیان ده‌رخوارد ئه‌دری. ئه‌وه‌که‌سانه‌ی ده‌که‌وتنه به‌ر غه‌زه‌بی  
عوده‌ی، به‌ زیندویتی ئه‌یکردنه خۆراکی سه‌گه‌کانی.

قوپقۇشم لە گوتياندا توپندرابيٽتەو ھېچ خۇيان تېكەنەدا، مەگەر يەككى  
 ھەر پەلامارى بدايا يان دەستى لەمنالەكەى ھەلنەگرتايا قۇناغە  
 تەنگىتكيان ئەدايا سەريا ئەيانكەواند. چەند ژن ھەر بېھۇش كەوتن، ھەر  
 ھاروشىت بووين، ئەوئە ھاوارمانكرد ئەوئە گريان ئەوئە قۇمان رنى و  
 لەخۇماندا بىتبىنيايا ئەتووت كەسيان بەساغى نامىننەوئە ھەموويان  
 ھاروشىت ئەبن.

برديانپان پىئەچو لە قاعەى نزيكمان دايان نابيٽن، چونكە ئىمە گوتيان  
 لە ھاوارو بانگكردنەكانيان بوو ھەر دايكە دايكەيان بوو. خۇ كەس  
 سەعاتى پىئەبوو بەلام رەنگە ئاوا دەور دوو سەعاتى پىچووبىت ئىمە  
 ھەر شىوئە ئەكەين و گوتىشمان لە گريانى منالەكانمانە، بەخوادرۇ نىيە  
 ئەگەر بلىم لەناو قىژەو ھاوارى ئەو ھەموو ژنو منالە گريانى منالەكان  
 خۇم ئەناسىيەو. شىت بووين ھاربووين، نازانم خوا بوو لەسەرمان ھاتە  
 جواب، رەحمى خوا بوو چوئە دليانەو، نازانم يان بەرگەى ئەو ھەموو  
 شىن و گريانەى ئىمەيان نەگرت، بەھۇى چىيەو بوو ديار بوو پەشىمان  
 بوونەوئە لەوئە بەتەماى ھەرچىيەك بوويٽن بەرانبەر بە منالەكان،  
 وەك وئە رەنگە دوو سەعاتى پىچووبىت، ھاوارو زىرپەى منالەكان نزيك  
 دەبوونەوئە لىمان، ھەتا دەھات دەنگەكان نزيكتر دەبوونەوئە،  
 سەيرمانكرد منالان ھىنايەوئە دەرگاى قاعەيان كردهوئە، ئىتەر ھەروا  
 منال بوو بۇ باوئەش دايكى رايئەكردو دايك خەرىكبوو مل خۇى بشكىٽىن  
 واملى ئەنا بەرەو پىرى منالەكان. رۆلە منال بەو دوو سەعاتە چاويان

بوو بڼه گومي خوږ نه وه نه گريابوون، نازانم توښيوون هي ترسه كه  
 بوو يان هر هي گريانه كه، به لام نه تووت خوږ كراوه ته ناو چاويانه وه.  
 نه وه نه ترسابوون نيوه يان هر خويان پيسكردبوو، هه لته له رزين. له وږ  
 به ويا زانيمان وايان له قاعه كان ترش كردووه له گه له مناله كان نه و  
 قاعه يه يي نيمه منال ترشيان هينابوو كرديانه قاعه كهي نيمه وه، كه  
 هر كه س منال خوي له دهر وري كوكردبووه چه ند منالكي تر هر  
 نه گريان و چاويان بڼ دايكيان نه گيږا، زانيمان نه مانه له قاعه يي تروه به  
 هه له هاورديانيانه ته لاي نيمه. نيت هاتن برديانيان. به لام دواي له دويژ  
 بومان دهر كه وت منال هه بڼه نه و شه وه دايكي بڼ نه ډوزراوه ته وه،  
 به ياني دايكي براوه بڼ نوگره سه لمان مناله كه له گه له نيمه هاوردبوويان  
 بڼ دويژ. سه عاتيكيش نه بوو هاوردبوويانيانه وه هر خويان نه نوسان  
 به سنگمانه وه وايان نه زاني دڼ جاريكيتريش نه يانبه ن. هر چي منال  
 هه بوو له و شه وه هه مووي توشي نه خوشي بوو، له دويژ ډور به يان  
 مردن. نيت هه بوو فيي ليته هات، نه بورايه وه، هه تا عافواته كيشي داوه و  
 هاتووينه ته وه هر سه عاتي قاپي نه و قاعه يه بگرايه ته وه منال رايته كردو  
 باوه شي به دايكي نه كرد واي نه زاني عه سكه ره كان بڼ نه وان دڼ. نه و  
 شه وه مان به عه زابڼ رڼ كردووه مه گه هر نيمه به سه رمان هاتبي،  
 يار به يي خوايه گاوريش واي به سه ر نه يات.

به ياني تازه رڼ هه لته بوو هاتن سه مونه ره قه كه يان دايه نه و خه لكه و  
 دهر گاي قاعه كه يان دانه خسته وه له سه رمان، ديار بوو عه سكه ره كان هر

بەيەكا ئەھاتىز وەك بۆلى چاۋەپى شىتېكىيەن. ئەۋەنەي پېنەچوۋ بانگمانيان كىردە دەشتەۋە بە دۋاي يەكتىيا بردمانيانە ساحەيەك كۆمەلنى گلابەي درىژ درىژ ۋەستابوون ئەمەي ۋا بۆكۈ شتى پىدەگۈيزنەۋە سواری ئەۋ سەيارانەمانيان كىردۈ كەۋتەپى بەرەۋ شوپىنىكى تىپپىيائەۋت مەۋەسكەرى دۋىز.<sup>۸۲</sup>

لە تۆپزاۋا بۆ دۋىز رەنگە ھەروا سەعاتە رېيەك بويا، خۆي لە راستيا ئىمە نەماننەزانى بۆ كۆيما نەبەن مەبەستم ئەۋەيە كە كەۋتەپى سەعاتىكىمان پىچوۋ تا ئەۋ شوپىنەي دامانىانگىرد، ئىمە نەدېۋ نەشارەزا نەك خۇمان باۋكىشمان ئەۋ ناۋەي نەبىنىبوۋ، تەنھا سواری گلابەكان كراينو ئىتر مەگەر خوا بزائى بۆچى دۆزەخىكى ترە، بەلام چونكە ناۋ سەيارەي دۋا بەتال بوۋ دەروەشت ۋا سمانان لىۋە دياربوۋ، ۋەك ئەۋجارە ناپەھەت نەبوۋىن كە بە سەيارە سەرداپۇشراۋەكان لە لىۋاكەي چەمچەمالەۋە ھىئامانىيان بۆ تۆپزاۋا. لە تۆپزاۋايش ئەۋ سى شەۋو سى رۆژە ئەۋەنە رەزالەتمان بىنى، بەتايىبەت دۋىنى شەۋ بە جياكىردنەۋەي مەنەلكان لىمان، تۆپزاۋامان لىبوۋ بوۋ بە جەھەنم، بۆيە بى ئەۋەي بزائىن ئەۋ شوپىنەي بۆي ئەچىن كۆيىيە، پىمان خۇش بوۋ كە لە تۆپزاۋا گۈيزىزىنەۋە. لەدل خۇمدا ئەۋموت مادام بەسەيارەي

---

<sup>۸۲</sup> - بىكەيەكى كۆنى سەربازى بوۋە لە نىك مەلكانى ناۋەندى قەزاي دۋىز، لە كۆمەلنىك قاعە پىكەتۋە، مەزەندەي ئەۋە دەكرىت ۲۵۰۰۰ ژن ۋ مەنالى ئەنقالكراۋ لە نىسان تا تشرىنى يەكەمى ۱۹۸۸ تىيادا دەستبەسەر كراۋون.

سەربەتاك ئەمانبەن رەنگە شوپىنەكە خراپ نەبىت. ھەر خۆم ۋەلامى  
خۆم ئەدايەۋە سەير عەقلەكەيكە، خۆ ئەۋانەى لەگەل ئىمە بوون لە  
تۆپزاۋا زۆربەيان بەسەيارەى سەزبەتاك ۋە ئامانە ھىتۋابوون. ئىتەر  
ئومىدبېراۋ دەبووم، ھەرچەند بىرم دەكردەۋە ئەمووت لەھەر شوپىنەك  
بىت لەژۆردەست ئەم زالمانە ھەر ۋەك دۆزەخ ۋايە، تا رۆژى زووتر  
بمانكوڭن، رۆژى عەزاب كەمتر دەچىژىن ۋە نەجاتمان ئەبى. بۇ كۆيمان  
ئەبەن، تازە بۇ ئىمە ژيان لە ھەر كۆيىۋايا ھەر دۆزەخ بوو. دايك ۋاۋك ۋە  
پياۋو براۋ خوشك ۋە سوكانت ھەموو لىت دابىرئارون ئىتەر لە ھەر كۆي  
بىت ژيان چى تامىكى ھەيە. خۆزگەم دەخواست سەعاتى زووتر بىرم،  
بەلام بەزەيم بە منالەكانما ئەھاتەۋە، ئەمووت باشە ئەگەر من بىرم  
ئەبى ئەمان لەژۆر دەست ئەم زالمانە چىيان بەسەر بىت؟ ئاخىر لەۋەش  
ئەترسام ئەگەر بىمىنم ۋە منالەكانم بەرگەى ئەو برسۋىتى ۋە تىنۋىتۋىيە  
نەگىز ۋە يەكە يەكە بە بەرچاۋمەۋە گىيان بسىپىڭن، چۆن بەرگەى ئازارى  
مەرگىيان بگرم.

پىش چىشتەنگاۋ گەيشتىنە ئەو شوپىنە تازەيە، ئىرەش ھەر  
مەسكەر بوو چۈرەۋى بەتەلى بەرزو دېكاۋى دەۋرە دۋابوۋ،  
ھەرۋەك ئەۋانەى تۆپزاۋا كۆمەلەك قاعەى درىژ درىژ بە دوۋ رىز بەرانبەر  
بەيەك دروستكراۋوون. ئەۋانەى تۆپزاۋا تازەتر دياربوون، بەلام ئەمانەى  
ئىرە زۆن كۆن ۋە پىرت ۋە پىستىر بوون، ھەر لەۋە ئەچۈۋ حكومەت دەمىك  
بويىت بەكارى نەبردۋەۋە ئىستا بۇ ئەۋەى ئىمەى تيا بەيلىنەۋە



دهرگاكانيان كړدبيته وه. چونكه زږد پيسو توواوبی بوون، سهریان به جه مه لږن گیرابوو، هر قاعه یه کی چهند گلډپیکي بډ دانرابوو له وه نه چوو هر نه و چهند روژه ی پیش نیمه دایان نابډ وایه ره کانی تازه بوون به سهر دیواره کڙنه که وه.

له سهر یاره کان دامانیان به زاندو سهر له نوډ ناومانیان نوسی و هر قاعه یه ک به ژماره پینچ سته خیزانیا تینه کړد. نیت هر بوون پیشتر پیکه وه بون یان له ریزه که به دوا ی یه کتريه وه توره یان گرتبوو بډ نه وه ی هر پیکه وه بن به لام نه وان هه قیان به سهر نه وه وه نه بوو نه مانه که سی یه کترن یان نا، له کوډ ژماره که ده گیشته پینچ سته خیزان، نیت ره وانه ی قاعه یه کی تر ده کران، من له به ره وه ی مامان بووم دواتر بډ قاعه کانی تر بانگیان نه کړدم که ژن منالی ده بوو، بډیه هه موو قاعه کانم بینیبوو به خوا ره نگه ۳۰ قاعه زیاتر بوو بیت.<sup>۸۱</sup> بیجگه له هندی خانووی کږن نه وه یش هر حه ره سو عه سکه ره کانی تیاوو. نیت ره حسابکه هر قاعه ی پینچ سته خیزان بوون بزانه چنیک نه کات، نه وه نه خه لکه یان هر له دویز گرتبوو، نیت حسابکه نه ی توپزاوا، نه ی نه وانه ی بران بډ تکریت، نه ی نه وانه ی ره وانه ی نوگره سه لمان کران، هه موو نه شوینانه پر بوون له ژن و منال.

---

<sup>۸۱</sup> - به پتی نه و زانیاریانه ی نوسر له روژی ۲۰۰۳/۶/۴ له (نبرو نه یمن) یه کیک له سهر بهر شتیارانه ی سهر بازگهی دویز وهریگرتووه، سهر بازگه که ۳۴ قاعه ی تیاووو هه مرویان به کار براوون بډ زیندان ی کړدنی ژن و مناله ده سترگیر کړاوه کان.

ئەو رۆژەى ئىمەيان بىرد ھەندى ئە قاعەكان خەلگى تىرى لىبوو دواى كە  
 ھاتوچۆيانم دەکرد لىم پىرسىن ئەوان ھەفتەيەك پىش ئىمە بىرابوونە  
 ئەوئ<sup>۸۵</sup>. خەلگ ناوچەى قادىرگەرەم و جەبارى و قەرەحەسەن و لای كفىرى و  
 كەلارو دویزو كۆلەجۆو سەنگارو قەراخ و ئاغجەلەر و بەم دوادواییانە ھەتا  
 ناوچەكان لای خەلیفان و ئەو ناوھىشیان ھىنابوو بۆ دویز<sup>۸۶</sup>.

ھەلسۆكەوتى ھەرەسەكان ئىرە خراپ نەبوو باش بوو، باشى چى، وەلا  
 ھەر ئەوھەتا لەو سەگىلەى تۆپزاوا باشتر بوون ئەگىنا ھەزار سوکايەتییان  
 پىماننەکرد. ھەتا ماوھەيەكیش خواردنمان ھەر سەمونىكى لەوھى  
 تۆپزاوايە. ئىمە وا ھەفتەيەك ئەبوو لە ئاوايى نەمابووین و ئەم ھەفتەيە  
 تەنھا ھەوت سەمونە رەقمان خوارد بوو، ئىستا ئەگەر ئىنسان تىرۆپپىن  
 رۆژى دوانىش نان نەبى بىخوات تەھەمول ئەكات، بەلام تۆ وەرە رۆژى  
 نەبى و دوان نەبى، يەك مانگ لە بىست و چوار سەعاتدا تەنھا يەك  
 سەمونى بخۆيت، چۆن بەرگە دەگریت، وەلا شەو ھەتا بەيانی لەتاو  
 ئازارى ناو سەكان ئەتلاينەو، رەنگ و روومان پىئو نەما، بەو ھەفتەيە  
 تەواو بە منالەكانەو دەركەوت بوو كە چەند لەپو لاواز بوون. ئەوانەى

---

<sup>۸۵</sup> - بەپىتى زانیاریەكانى نوسەر كە لە رۆژى ۲۰۰۳/۶/۴ لە (ئەبى ئەمەن) يەكێك لە بەرپىرسانى  
 ئەو سەربازگەيەى دەرگرتووە، لە رۆژانى ۱۰ و ۹ و ۸ى مانگى چوارى ۱۹۸۸، تەنھا لەو سە رۆژەدا  
 دە ھەزار و سىست و بىست و دوو كەس لەو ژن و منالانى لە پرۆسەى ئەنقال دەستگىركارون لە  
 تۆپزاواو گواستراونەتەو سەربازگەى دویز.

<sup>۸۶</sup> - ھەمان سەراچە ئەوھى خستۆتەرۆو كە لە مانگەكانى كۆتايدا چەند وەجىيەكى تر ژن و  
 منالیان ھىتاو خەلگى نارچەكانى خەلیفان بوون و ھەندىكىشیان سورچى بوون.

حەرەسمان بوون ئۆزبەیان عارەب حەویجە بوون، رەنگە کۆپو برای  
 ئەوانە بوویتن کە لە شەست و سێ ساڵ حەرەس قەومیە کە تالانمانیان  
 کرد. هەندێ عارەب ناو دویزیشی تیاوو. هەرچەندە سەرەتا هەر وەك  
 تۆپزاوا رۆژی سەمونه رەقیکیان ئەدایە ئەو خەلکە، بەلام دواى ماوهیەك  
 رۆژانە چۆرە شۆربایەك و هیلکەیهك و گەمى ماستیان پێمان ئەدا، زوو  
 زوو سەرئاویان بەو خەلکە ئەکرد. لە دویز ئاو زۆر بوو وەك تۆپزاوا  
 نەبوو، ئەمانتوانی دەستنوێژ هەلگیرى و دەستمانکردەو بە نوێژ،  
 رێگریان لێمان ناکرد کە نوێژە کە بکەین.

هەرئەو سێ چوار رۆژێك بوو گەیشتبووینە ئەوێ ئیتر ئەو ژنانەى منال بەر  
 مەمکەیان پێبوو کەوتنە عەزابێترەو بەهۆی ئەوێ لە شو و رۆژێکدا  
 هەر سەمونێ رەقیان ئەخوارد، وورد ووردە شیریان کەمیکرد، بەشى  
 ئەوێ ناکرد منالەکانیان تێرى پێبخۆن. هەر زێرەیان ئەهات لە برساو  
 دایکەى قوپەسەریش چی بکات، شیر لەچی دروست بێ، خۆ ئەمە مال و  
 حال خۆمان نەبوو ئەگەر شیرەکەیش کەم بکات ئارده وایە شتیکی  
 بایتن، هیچ نەبوو، منال گشتی ووردە ووردە وشکبوونەو و لێی کەوتنە  
 مردن.

بەدەختیە کەى ئێمە هەر لەلایەکەو نەبوو، خۆزگا هەر برسیتیە کە  
 بووایا نەخۆشی (گەرمە ژەنە)<sup>۸۷</sup> لەناو ئەو منالێلە بلأو بوو وە سەرپای  
 لەشیان بوو قنچکە. ئیتر چونکە گشتیشی چلکێ بوویمان و دە دوانزە

---

۸۷ - لە هەندێ ناوچەى گەرمیان بە نەخۆشی سورێژە دەوتریت گەرمەژەنە

رۆڭ پېتىش ئەۋەى لە ئاۋايش بگىرېين كە ھەر ترسەكە پەيا بوو بوو كولمان نە كىردىبوو، منال گيانيان ئەخورا، لەو كاتەيا نەخۇشەكى خراپىش لەناو منالەكان بلاقوبەۋە، نازانم پەيوەندى بەو ترسەۋە ھەبوو كە شەۋى كۆتايى مانەۋەمان لە تۆپزاۋا لە ئىمەيان جيا كىردەۋە ترسابوون، يان ھى ئەۋە بوو كە چەند رۆڭك بوو كە يىشتىبووينە دۈپز ھاتن ناو قاعەكانيان دەرمانپېژكرد، ئەۋان بە حساب وتيان ئەمە بۆ ئەۋەيە خەشەرات و مېرو بكوڭت، بەلام نەخۇشى لەناو منالەكان بلاقىردەۋە. كەۋتنە سىكچوون و رشانەۋە خەرىكبوو دلۆ جەرگيان بېتە دەشتەۋە. ئىتر بەو حالەۋەو بەھۋى نەبوونى خواردن و داو دەرمان و پىسى ناو قاعەكان و پىسى بىرەنەكانى لەشيان و بەھۋى گەرمای ناو قاعەكانىشەۋە منال لىي كەۋتە مردن. چەند رۆڭك ئەم سىكچوون و رشانەۋەيەيان پېۋە بوو، چەند منال ئ ھەر لەناو قاعەكان مردن<sup>۸۸</sup>.

ئى خوايەگيان بەرگەى ئەم ھەموو ئازارە چۆن بگىرن، ۋەرە ئەم ھەموو دەرەدە پىكەۋە بىكە زوخاۋىك و بىكە سەر ئەو شاخەيا بزانە ئەيتاۋىنېتەۋە يان نا، نازانم ئىمە چۆن بەرگەى ئەو ھەموو ناخۇشەيەمان گرت. ۋەرە تىنوو بىرسى بە، منال ئ نەخۇش بى لەلايەك سىكى بچېت، بېشېتەۋە، گەرمەژەنەى بېت، گيانى بوۋىتە زام، كۈرە

---

<sup>۸۸</sup> - لەگىترانەۋى شاھەنخالەكان و ئەو زانىارىانەى نوسەر لە مالى موختارەكەى دۈپز و سەردانى مەيدانى بۆ شوتىنى ناشتنى منالەكان دەستىكەۋتەۋە، تىكرا لەماۋەى مانەۋەى دەستگىر كراۋەكان لەسەربازگەى دۈپز ۲۷۴ منال مردوون.

ھەر کرم ڊای له لهشیان. چونکه داوده رمان نه بوو، ھەر که وچکه روڼی  
 نه بوو پټی چه ور بکهیت، هه تا قه باغیکی نه بهست ده جار له تاو خوران  
 به نینۆک هه لیا نته که نه وه. چی بکه م هیچ نه بوو له تاوا به ددانه کانم  
 نینۆکی مناله کانم نه کرد، نه مووت هیچ نه بی با نه وه نه برینه کانی  
 پینه کولینه وه. نازاریان نه وه نه زۆر بوو دایکیان کویر بواواو نه و روژه م  
 نه دبینیا یا. ئیستاش که بیرم نه که ویتته وه هوشم لای خۆم نامیتنی، به خوا  
 ئیستایش دوا ی سی سال جاروايه نه چم گیان مناله کان هه لته دمه وه  
 سهیری پیسته کانیان نه که م نه لیم نه ک بوو یته وه زام.

منال چو زانی سجن چیه، چو زانی ئیمه بۆ مردن هینراوینه ته ئیره، وا  
 نه زانی تو دهریه ستی نایه ی که نه و برسییه تی داوا ی نان نه کاو تو هیچی  
 نادهیت. دلنایم نه وانیش بیران له وه کردۆته وه نه م دایکه مان بۆچی  
 له گه لمان گزراوه؟ له ناو قولایی چاویانه نه و گلله ییه م نه بیننی، نه ی بۆ له  
 ئاواپی بووین شه و بواوا روژبواوا داوا ی هه رچیمان بگردایا بۆمانی نه کرد،  
 بۆ هه رکاتی بمانوتایا دایه برسیمانه یه کسه ر هیچ نه بواوا هیلکه و  
 روڼه که ی حازر بوو، نه ی بۆ ئیستا خه می ئیمه ی نییه، دلنایم له دل  
 خۆیا نه وه ئاوا لۆمه مانیان کردووه. هه رچه نده منال حه زی به خۆشۆردن  
 نه بوو، به لام له ئاواپی زوو زوو ئاومان گه رم نه کردو سه رو لهشیان  
 نه شۆری و پاک و ته میس بوون نه مووت با نه سپی و رشک لیتان نه دا،  
 روژانه سه ریانم نه دۆزی، له دویز هه تا یه ک دوو مانگی کیش نه بوو لیره  
 بووین سابوڼی نه بوو له کوئی بیان شوین، چلکن بووین نه سپی و رشک

لَیْمَانی دابوو به سەر دەستوپیتی منالەکانا رۆی ئەکرد، بە سەر و قژیانا ئەهاتە خوارەوه، لەهەق نەداهاتم چی بدۆزم چی بکوژم یەک و دوان نەبوو. رەنگە منالەکان ئەو پرسیارەیان بۆ دروستبووی بۆچی لە مال خۆمان بە زۆر ئەمانی شۆردو خزمەتمانی ئەکرد، بەلام لێرە وازی لیمان هێناوه. هێچیان ناووت بەلام دلتیابووم واهەستیان کردبێ من دەریەستیان نایەم بۆیە وەک جارێ زو زوو کۆلیان ناکەم و سەریان نادۆزم، یان وەک جارێ بە دەم هاواریانەوه ناچم. ئەوان ئەوەیان نازانی دایکیان هەموو سەعاتی لە گەڵ هەر هاوارو نزیایەکی ئەواندا قەرچە لە جەرگییەوه دێ. لە شوێن و رۆی خۆمان یەکیان تاییەکی هەبوا یا هەتا بە یانی بە دەورییەوه دانەنیشیت و بە پەڕۆی تەپ ساردمان ئەکردهوه، لێرە وەک نەمامێک وایە یەکە یەکە بە بەرچاوتەوه وشک ئەبن و هیچ دەسەلاتی کێشت نییە.

هەر ئەوە نەت: ئەزانی قیژە یەک هاواریک لەولاتەوه بەرز ئەبوو و هەو دایکیک ئەیدایە سەرچاوا خۆیا منالەکەم مرد، دەبوو لە پەنجەرەکەوه بانگ لە حەرەسەکان بکەین وەرنە منالمان مردووه، منال مردن هەر بە دەم ئاسانە، ئێتر دووان ئەهاتن ئەیانبرده دەرەوه و نەمانشەزانی چی لێدەکەن. وەرە منال بەو بەدبەختییە گەرە بکەو ئەوانیش ئاوا بە دەرمان بوونە هۆی مردنیان. دایکەکانیان خەریکبوو کۆیژ دەبوون ئەوەنە چەپۆکیان دابوو ئاوا چەوان خۆیانداو شیوەنیان بۆ دەکرد. بۆ ئێمەیش وەک ئەو دایکەکانی منالمان مردبوو هەر بە ئازار بوو، چونکە

هه‌ریه‌که‌یان جه‌رگسوتان خۆی بیر ده‌که‌وته‌وه یان ئه‌وه ده‌هاته  
 پێشچاوی که ئه‌مێڕ منالی یه‌کیکی تر مردووه سبه‌ی و دووه‌ی منالی  
 ئیمه‌یش به‌و ده‌رده‌یش نه‌بیت هه‌ر له‌ برسا ده‌مرن. من خۆم چونکه  
 جه‌رگم سوتابوو منالم به‌باوشمه‌وه روحی ده‌رچوو بوو ده‌مزانی ئیستا  
 جه‌رگی ئه‌و ژنانه‌ چۆنه‌ بۆ مه‌رگی مناله‌کانیان، له‌ناو سجن و له‌ ره‌زاله‌دا  
 منالت به‌مێ، له‌ مردنه‌که‌یش ناخۆشتر ئه‌وه‌ بوو که جه‌نازه‌که‌یان ئه‌برده  
 ده‌شته‌وه ئیتر نه‌مانه‌زانی چی لێده‌که‌ن، ده‌نینژن، قه‌بری بۆ ئه‌که‌ن  
 نایکه‌ن، که‌سی دلسۆز خۆت نه‌بێ له‌کوێ ده‌ریه‌ست ته‌رمی منالی ئیمه  
 دیت، ئه‌وان هه‌موو عاره‌ب بوون خوا ئه‌زانی کێ نالیت خوا خوایان  
 نه‌بووه هه‌موومان به‌مێن، له‌کوێ به‌زه‌بیان به‌منال ئیمه‌یا ئه‌هاته‌وه.  
 ئه‌وان له‌ تۆپزاوا جیايانکردنه‌وه بۆ چیان بوو، هه‌ر بۆ کوشتنیان بووه  
 ئیتر له‌ کوێ ده‌ریه‌ست دین منالمان چۆن ئه‌نیژیت، ره‌نگه‌ هه‌روا  
 چالیکیان کردبێ و که‌می خۆلیان کردبیته‌ سه‌ریا تا سه‌گ و چه‌قال ده‌ری  
 نه‌هین. خواجه گیان وه‌ره‌ ئه‌و هه‌موو زوڵمه‌ت لێکه‌ن و به‌و حاله‌وه  
 بېشمیریت و نه‌زانیت قه‌برت له‌کوێیه‌؟

هه‌ر ماوه‌ی جارێکیش چه‌ند کاروانی تریان ئه‌هیتناو هه‌روا ئه‌یانکرده  
 قاعه‌که‌نه‌وه<sup>٨٩</sup>، هه‌موو ئه‌وانه‌ی پێش ئیمه‌ له‌وێ بوون و ئه‌وانه‌شی دوا‌ی

---

<sup>٨٩</sup> - به‌پێی قۆناغه‌کانی نه‌فالی به‌شی زۆری خێزانه‌ ده‌ستگیرکراوه‌کان به‌یه‌که‌ پرۆسه‌دا تێپه‌ریبون،  
 براوته‌ ته‌ تۆپزاوا و له‌وتیه‌ جیاکراونه‌ته‌وه، به‌شی زۆری ژن و منال نێردراون بۆ سه‌ربازگهی دویز. دوا  
 کۆمه‌له‌ خه‌لکیش نێردراوته‌ نهم سه‌ربازگه‌یه‌، خه‌لکی ناوچه‌کانی خه‌لیفان بوونه‌.

ئىمە ھىنرانە ئەوئ، ھەموومان ھەر ئۆن منال بووين، نە زەلامو نە پىرىژنمان لەگەل نەبوو. كە لە تۆپزاوا بەپىي تەمەن جيا دەكرانەو ە دياربوو شوپىنى ھەر يەكتىكان جيابوو، ئىمەيان ناردبوو ە دويژ، دواى ئەو شەش مانگە ئەوكات زانىمان پىرىژن و پىرەمىردەكان و ھەندى ئۆن منالان ناردوو ە بۆ نوگرەسەلمان، بەخوا ئەوسا ئىستاش ھەر نەمانزانی پياو ە گەنجەكانيان لە كوئى سجنكردوو، ئىتر نازانم ھەر جىو ە جىئ ئەوانيان ەردبوو خرابوونەژىر خۆلەو، نەمانزانی خزانە شەتەو، دايانە دەم ئاگرەو، چيان لىيانكرد مەگر ھەر خوا بزانی. لە تۆپزاوا كۆمەلەك كەنىشكى جوان و جاحىلىشيان ھەر جياو ە كردو بويانيانە قاعەى جياوازەو تانىستا ەوائى ئەوانىش نەبوو، ئەو ە ھەندى لە زەلامەكان دۆزىانق لە گۆرە بەكۆمەلەكان، بەلام كچەكان ھەر ئاسەواريان نەبوو.

يەكەك لە ەەرەسەكان توركمان كەركوك بوو ناوى (ھادى) بوو، كوردى ئەزانى، ئەو پياوئى گەل باش بوو، ديار بوو بەزەيى پىمانا ئەھاتەو، قسەى لەگەلمان ئەكردو دلمانى ئەدايەو ئەيووت خوا كەرىمە ئىشەلا خوا رەحمتان پىدەكات بۆمان ئەپارايەو. بەھۆى ئەو ەو زانىمان تەرمى ئەو منالانەى ئەمرن ھەر لە سىمەكە فەيئ ئەدرىنە ئەو دويوو سىمەكەو، ئىتر ھەر بەجائى ھاروشىت بووين. خوايە گيان ئەو منالانە گوناحيان چىيە ئاوايان پىبكرىت، تىنوو برسى بكرىن ەتا ئەمرن و كە مردىشن تەسليم بە خاك نەكرىن و ھەر فەيدرىنە دەشتەو ەى



تەلبەندەكە، ھەر سەگ ئەيانخوات. كۆرە گەلئ زەحمەتە گێپانەوہی ھەر بەدەم ئاسانە. ئیتەر قەسەكە بەناو قاعەكانا بڵاو بوویەوہ كە جەنازەى منالەكان فېئ ئەدرئ، رۆژانەیش منالئ دوان ھەر ئەمرد لەتاوا دایكەكەى تەرمەكەى نادایە ھەرەسەكان، لەناو قاعەكانیش چونكە سەرى بە چینگۆ گېرابوو دنیایش گەرمى كەردبوو تەرمەكان ھەر زوو بۆنى ئەكەرد. دیار بوو لەناو ھەرەسەكانیش پیاو باشى تیا بوو و رەحمى خوا لەدلیان ھەبوو، لەگەل ئەو كاك ھادییە كە وتبوونە مشورى ئەوہى چارەسەر بۆ جەنازەى منالەكان بەدۆزنەوہ، جوابیان بۆ موختارەكەى دویز ناردبوو كە حالئىكى وا ھەيە. ئیتەر مالى ئاوابەت ھاتبوو ئەو تەرمانەى فېدرا بوون بردبوو مالى خۆيان شۆردبوو و كەفنى كەردبوون و ناشتبوو. لەوہ بەدوایش كە ھەر منالئىك بمەردایا ھەرەسەكان یان ئەیان بەدە مەزگەوتەكە دایان ئەناو جوابیان بۆ موختارەكە ئەنارد، یان ھەر ئەیان بەدە بۆ مالى موختارەكە، رۆژ وابوو ھەر لەو قاعەيەى ئیمە چوار منال پېنج منال پێكەوہ مردوون، رۆژ بووہ بیست تەرمى منالئان پێكەوہ بردووە بۆ مالى موختارەكە و ئەوان كەفنیان كەردوون و تەسلىمیان كەردوہ.<sup>۹۰</sup>

مەینەتى زۆرمان بەسەردا ھات، كە گېران ژن ھەبوو دوگیان بوون، من خۆم زگم بەو كەنیشكەم پې بوو. ھەبوو مانگ خۆى بوو، لەو رۆبوانانە

---

<sup>۹۰</sup> - لە چاوپێكەوتنى نوسەر لە ۲۰۰۳/۴/۱۱ لەگەل رەھیمە بەھادىن خێزانى موختارەكەى دویز، ئەوہى ئاشكەرا كەردوہ كە خەلگ و سەربازەكانیش تەرمى منالئان بەدووەتە مالىان، ئەمان شۆردیانە و كەفنیان كەردوون و لە سێ شوێنى جیاواز بەھاكیان سپاردوون.

ئىن بۈۋە ھەر لەناو سەيارە منالى بۈۋە. ئىمە كە بىرايىنە دۈيز ھەروا دە رۆژىك بۈۋە لەوى بۈۋىن بىراژنەكەم منالى بۈۋە، ئەۋەنە زالم بۈۋىن لەتە موسىكىيان نەئەدا پىمان تا ناۋك منالەكەى پىبىرپىن، بەخو بەبەرد ناۋك منالەكەىم بېرى، شوكر بۆخو لەژيانا مايەۋە ئىستاش ھەر ماۋە گەۋرە بۈۋە. منال زۆر لە زىندان لەدايكبۈۋىن بەلام زۆربەيان ئەمردن. كە گىراين ئەۋەى دەمىك بۈۋە دوۋگىيان بۈۋە لە جىۋىپى خۇمان خوارىن باش بۈۋە دايكەكە بەگۈپتەر بۈۋە، منالەكەيشى ھەراش بۈۋە بە پۈختى لەدايكەبۈۋە. بەلام دۈۋى لەدايكبۈۋىن ئىتر بەھۋى كەمى شىرى دايكەۋە بىرسى ئەبۈۋىن ناۋ قاعەكەيش ھاۋىن بۈۋە گەرم بۈۋە بە ھۋىۋە نەخۇش ئەكەۋىن زۆرىكىيان مردن، تاكو تەرا ئەۋە منالانە رىزگارىيان بۈۋە. ئەۋانەيشى تازە دوۋگىيان بۈۋىن كە گىراين تەمەنى دوۋگىيانەكەيان سى چۈۋە مانگى بۈۋە ئەۋانېش بەھۋى ئەۋەى ئەۋە ماۋەيەى تر ھەتا كاتى لەدايكبۈۋىن منالەكە خوارىن ئەبۈۋە دايكەكەى بىرسى نەخۇش بۈۋە، منالەكان تەۋە ئەبۈۋىن، ئەۋە چەند مانگەيش بەۋە ترسو دلەپاۋىكىيەۋە بە تىنۋىتى بىرسىتى ھىناۋىۋەمان، منالەكانىش پىيانەۋە دىار بۈۋە كە لەدايكەبۈۋىن ھەروا بەقەدەر لەپى دەستى بۈۋىن.

ماۋەى نىك شەش مانگۈ نىم لە دۈيز مايىنەۋە<sup>۹۱</sup> لەۋ ماۋەيە منالى زۆر لەدايكبۈۋىن مە ناۋكى ھەموۋىانم بە بەرد بىرۈۋە. كە ئەچۈۋىنە دەشتەۋە بۆ سەر ئاۋ ھەر بەردىكم بىيىنبايا دەمەكەى تىژ بۈۋە لەگەل

<sup>۹۱</sup> - لە ۱۹۸۸/۴/۱۵ ھەتا ۱۹۸۸/۱۰/۲۵ لە سەربازگى دۈيز بە زىندانىكراۋىي ماۋنەتەۋە.

خۆم ئەمەيتايە ژۆرەو و ساويبوومە يەكتريا دەمەكەيانم بارىك و تيز  
 كريدبو، ئيتەر لە ھەر قاعەيە ژنى بکەوتايەتە ژانى منال بوون بانگى  
 ھەرەسەكانيان ئەکرد وا ژنىك منالى ئەبيت، ئەوانيش ئەھاتن بە شوين  
 مناو ھەر بە زمان ژنەيلەكەو ئەيانكرده ھەرا (ھەرمى مامان) دەبوو من  
 بچم بەدياريپەو بە ھەتا منالەكەى دەبوو، ناوكيم بەو بەردە ئەبى.  
 ئيتەر وەزەيكمەن بوو گاوت پى موسلمان ئەبوو، كەچى ئەوانە لای خۆى  
 خۆيان موسلمان بوون گالتيان پيمان ئەکرد، ھەنيكيان ھەبوون ئەھاتن  
 لە پەنجەرەكانەو سەيريان ئەکرد، خۆزگەمان بە مردن ئەخواست،  
 بەلام دەسلەت چى بوو نە ئەمردين و نە لەدەست ئەوانيش نەجاتمان  
 ئەبوو. وەرە ژن بەو حالەو منالى بىي ھەر پەپۆ شپەيەك نەبوو  
 خوينەكەى گيانى بسپیتەو، منالەكە پاككەيتەو، خواردنى نەبوو  
 بیدەيتە دايكەكە، وەزەيكمەن بوو باوەرناكەم لە قيامەتیش خوا دلای  
 بيت لە دۆزەخا وا لەخەلك بکات. بەلام نازانم ئەمانە چى بوون وا ئەو نە  
 زالم بوون.

بە ژمارە نازانم بەلام منال نۆر لەدايکبوون، ھەبوو ھەر جێوہەجى  
 ئەمردن، ھەبوو چەند رۆژى ئەژيان و ھەيشبوون خوا پاراستيانى و  
 مانەو.

ھەر ئوۋە نەبوۋ ئوۋە منالە تازە لەدايک بووانە بمرن، منالئى تىرىش نۆزى مردن ھەراش بوون،<sup>۹۲</sup> نەخۆشى نۆز بلاق دەبوۋەۋە لەناوماندا نە دەرمان ھەبوۋ نە دىكتورىك، خواردن نەبوۋ، پىسو چلگن بوۋىن، ئەسپىۋ رشك لىمانىدابوۋ، ھەشەراتو مېرو لەناو قاعەكە نۆز بوون. منال بەھۆى چلگننىيەۋە گيانىيان ئەخورا نازانم ئەۋىش نەخۆشى بوۋيان بەھۆى ئەۋەۋەبوۋ ئەۋەنە خورانبوۋيان سەراپاى لەشيان بوۋ بوۋە زامو خوڭيان لىدەتكا.

كەس نەبوۋ منالئىك و دوانى نەخۆش نەبى، كەس نەبوۋ ترسى ئەۋەى نەبىت ھا ئەمۆ ھا سەبى بەسەر دەستىيەۋە رۆحى منالئىكى دەرنەچىت. تۆۋەرە بەۋ ترسو لەرزەۋە پىنج شەش مانگ پىنج سەت كەس بگەيتە ھەر قاعەيەكەۋە بەۋ گەرمای ھاۋىنە، تىنوۋ برسيان بگەيت چۆن نەخۆش ناكەۋن؟ منال گشتى وشكەۋە بوۋبوۋن ھەر ئەۋەتا روحيان تيا مابوۋ، بەخوۋا منالۋاۋابوۋى تەنھا پىستكەۋ ئىسقانەكانى مابوۋن ھەموۋ بوۋبوۋنە قالۆرە ئەۋەنە رەقۋ وشك بوۋ بوۋنەۋە. ئى كاكە ھىچ نەبوۋ بىخۆن ئەۋەى شىرەخۆرە بوۋ دايكەكەى بايى ئەۋە شىرى تيا نەبوۋ منالەكە تىرى پىبخوات، ئەۋەشى شىرەخۆرە نەبوۋ ھەراش بوون، نانەكە نەبوۋ بىخۆن.

---

۹۲ - بەيىتى ئەۋ زانىيارىانەى نوسەر لە ۲۰۰۳/۶/۴ لە يەكئىك لە سەرىمىشتىيارانى زىندانەكەى ۋەرگرتۋە لە منالئى يەك رۆژەۋە تا منالئى تەمەن ۷ بۆ ۸ سال لەناو مردوۋەكان ھەبوۋن.

نزيك مانگىڭ ئەبو لەوئى بووين منال ھەر خەرىكىبوو گەرگول ئەبوون،  
 خۇمان چلگن و سەر قۇ شىۋاۋ، رەنگو روومان نەمابوۋ خەڭ بمانى  
 بىنبايا لىمان ئەترسا، نازام چۆن بوۋ يەك دوانى لە ئاۋدەستەكانيان  
 دەستكارى كىردو كىردىانە سەرشۆرك بۆمان ئىتر بە تۆرە رىگەيان ئەدا  
 خۇمان و منالەكان بشۆرىن، دوو قل سابونيان لە سەرشۆركەكە دانابوۋ،  
 ھەر جارى دوو ئىن بە منالەكانىيەۋە دەچوون و دوو ەسكەرىش لە نزيك  
 قاپپەكەى ھەرەس دەبوون ھەتا دەھاتنە دەشتەۋە ئىتر دەبوو دوانى  
 تر بېقن. بەم شىۋەيە بە چەند رۆژى ھەموو كۆلىكمان كىردو  
 جلوبەرگەكانمان كەمىڭ پاكىردەۋە ھەناسەيەكمان ھاتەۋە بەر. ھەر  
 ئەۋ ماۋەيەش بوۋ ئىتر بىجگە لە سەمۈنەكە خواردنەكەيشمان تۆزى  
 باشتىر بوۋ. بەلام ئەۋ مانگەى ھەر سەمۈنە رەقەكەيان پىمان ئەدا منال  
 لىۋو ناۋ مەلاۋوۋى ھەموۋى بوۋبوۋە برىن، سەمۈنەكەيان پى ناخورا،  
 ھەندىجار نەيانئەھىشت وردى بگەين بۆيان ئەيانكردە سەمۈنە  
 رەقەكەياۋ ئەيانووت ئاۋا ئەيخۇين، بەخۋا ئەۋ نەھرۋىيەى كوپم دايكى  
 بىرئىت ئەۋ رۆژەى روحى دەرچوۋ ئەۋەنە قەپى بە سەمۈنەكەيا كىردبوۋ  
 دەم و مەلاۋوۋىشى برىن بوۋ نىۋەى سەمۈنەكە بوۋ بوۋە خوۋين، كە  
 مريدش سەمۈنە خوۋىناۋىەكەيشم لەگەل خۆم ھىنابوۋە ھەتا ماۋەيەكەيش  
 لە ژورەكە ھەلمواسىبوۋ، ھەموو رۆژى تاۋى بەدىار ئەۋ سەمۈنە  
 خوۋىناۋىەۋە ئەگىرام.

هه‌چهنده به‌م دووادوایه‌باشتر بوو هه‌ندیجار به‌یانیان نه‌فه‌ری هیلکه‌یه کولویان له‌گه‌ل سه‌مونه‌که‌یا پیمانته‌دا، نیوه‌پوانیش وه‌ک (قزعه‌ی عه‌سکه‌ری) شو‌ربایه‌ک و هه‌نئ برنجیان تیکه‌ل ئه‌کرد ئه‌یاندایه‌ئو خه‌لکه. به‌لام له‌پاش چی، ئه‌و خه‌لکه برسی‌تی ته‌واو په‌کیخستبوو، ره‌نگه‌ دوو سه‌ت سه‌ت منال له‌ برسا مردبئ<sup>۹۲</sup>، تازه‌شو‌ربا روح ناخاته‌وه به‌ر مردوه‌کان.

ئیتسا زۆرجار که به‌ته‌نها ئه‌بم و مناله‌یل له‌ده‌ورم نه‌بن یان که ئه‌چینه‌وه بق ئاویی بیر له‌و رۆژگارانته‌که‌مه‌وه، به‌لامه‌وه سه‌یره که ماوینه‌ته‌وه تا ئیتساو به‌رگه‌ی ئه‌و هه‌موو ئازارانته‌مان گرت، وه‌ک له‌تینواو له‌برساو به‌نه‌خۆشی نه‌مردین، ئه‌ی ئه‌و هه‌موو خه‌فته‌و مه‌راقه‌چۆن نه‌مانی کوشت. خۆم ئه‌لیم تاکه‌ ئومیدیک له‌ژایانا مابوو مان ئه‌وه بوو سه‌دام به‌پوخی و هه‌وال براو باوک منال و که‌سوکارمان ده‌سته‌که‌وێته‌وه، ره‌نگه‌ ئه‌و چاوه‌پوانیه‌ ئیمه‌ی هیشته‌بته‌وه. ئی له‌و کاته‌یشه‌وه سه‌دام رو‌خیاوه ئیمه‌ هه‌ر به‌چاوه‌پوانی دۆزینه‌وه‌ی ئیسک و پروسکی ئازیزه‌کانمانه‌وه‌ین، له‌وه ئه‌چی خوا وه‌ک له‌سه‌ر ئه‌و هه‌موو غه‌دره‌ی تر لی‌مان به‌جواب نه‌هات، به‌زه‌یی پیماننا

---

<sup>۹۲</sup> - به‌پیتی زانیاری نوسه‌ر له‌ ده‌رنه‌نجامی ئه‌و چاویتکه‌وتنه‌ی له‌گه‌ل ئه‌و ژنانه‌ی له‌و سه‌ربازگه‌یه زیندانی کرابوون، هه‌روه‌ها چاویتکه‌وتنی له‌گه‌ل خیزان و مناله‌کانی مام نه‌حمه‌د موختاری دوبر، هه‌روه‌ها ئه‌و زانیاریانه‌ی له‌ یه‌کیک له‌سه‌ربه‌رشتیارانی زیندانه‌کی وهرگرتووه، ۲۷۴ منال مردوون.

ھاتىيىتە ۋە ھېشتىيىتە مانىيە ۋە تا ھېچ نەبى ئو مەرازە مان ھاسىل بىۋ  
 روۋى قاتى كە سو كاردە كە مان بىۋىزىتە ۋە ئو سا بىرىن.  
 ئو ۋە چەند سالا ئەنقالە كە بوۋى ھەر لە يە كە م رۆۋە ۋە لە ھەردە كە  
 لاي ئاۋايى نىزىك چادە كە ي قادىر كە رەم كە مەمەدو براكانم  
 جيا كىرمانە ۋە براۋون تا ئىستا ھەموو رۆڭك ھەر وان بە بەرچاۋمە ۋە،  
 شەۋىش كە سەر ئەخەينە سەر سەرىن ئو ۋە نە بە خەيالىيەنە ۋە يىن دىنە  
 خەۋم، بانگم ئەكەن، داۋاي نان و ئاۋ ئەكەن. جارۋاي ئەيەننىم ھىلاك و  
 رىش ھاتون و ئەزانم ھېشتا ھەر لە سىچدان، جار ۋايە دىنە خەۋم  
 لەناۋ گولۋ گولزارو سەۋى بە ھاردان. نەك من مەنالا كەنىش زۆر جار  
 ئەلەين دايە خەۋمان بە باۋكەنە ۋە بىنىۋە، يان ئەلەين ئەمشەۋ لە خەۋما  
 بابامانم بىنى رىشى سىپى جوانى ھەبوو جلى سىپى لەبەرى بوو، ئىنجا  
 ئىستا باشە گەرە بوۋن ۋە ھەموو شىتەك ئەزانن، ئو كاتە ي لە دۈبىز بوۋىن  
 مەنالا بوۋن نازانم خەۋيان ئەبىنى چى بوو نىۋە شەۋ ئەيەن كەردە  
 ھاتۋاۋار ئەچم بى لاي باۋكەم بانگم ئەكات. عەبدولپەھمان كۈپە  
 ناۋىجىيە كەم لەۋ سىچنە ماۋەيەك ۋەك شىتە لىتەتە بوۋ شەۋان خەبەرى  
 ئەبوۋە ۋە ئەيوۋت ئو ۋە باۋكەم لەۋ دىۋو پەنجەرە كەۋە خۆم بىنىم نان و  
 ئاۋى بۆمان ھىتابوۋ. ئىتەر شەۋىك دۋان نەبوۋ دەيەنچار ئو مەنالا نە لە  
 شىرىن خەۋا مەنيان خەبەر كەردۆتە ۋە باسى باۋكىيان ئەكەرد، ديار بوو  
 ئەھاتە خەۋيان. كۆيىم ياخۋا ئەي ئەبى چەند شەۋ باۋكىشىيان خەۋى  
 بە مەنالا كەنە ۋە بىنى بىت.

ئەوئە لەبەر خۆمانەوئە ئەمانلاوانەوئە ئەبى ئىستا باوكتان حالى چۆن  
 بى، خاڭوكتانتان، باباتان، دايكو باوكم ئەبى ئەوانىش وەك ئىمە برىسيان  
 بى؟ ئەو منالانە دەيانجار كە سەمۇنە رەقەكەيان ئەدا پىمان ھەرچەندە  
 خۇيان لەبرسا خەرىكبوو ئەمردن، سەمۇنەكەيان ئەخستە بەر باخەلىيان  
 ئەيانووت ھەلئىئەگرين بۆ باوكمەن، شەو دى بۆ لامان ئەيدەينى.

ھەرچەندە دوو كچەكەى سالىج برامو كچەكەى بورھان شوېرام ھەراشتەر  
 بوون، بەلام ئەوانىش شەو رۆژ ھەر ناو دايكو باوكتان لەسەر زمانيان  
 بوو، بەو حالەى خۆمەوئە خەرىكبوو دىم دەرنەچوو بۆ نەجىبەو گولەباخ  
 كچەكان ئامىن براژنم، بىرى دايكو باوكو خوشكو براكەيان ئەكرد،  
 دەيانجار مئىشيان خستۆتە گريان بۆ دوو خوشكەكەى تريان و شوانەى  
 برايان، ئەوانەى من بەس نەبى خۆم لەگەلىيان بووم، ئەو بەدبەختانە  
 وەك باوكتان بەو حالە گىرا، دايكەكەيشيان لە تۆپزاوا لىيان  
 جياكرايەوئە، ھەر شىت بووين لەتاوا لەو دويىزە. منالەكان شەو رۆژ ئاوها  
 جەرگمىيان ئەكردە ئاوا، لەتاوا ئەگرىام ھەناسەم لەبەر ئەپرا، ئىنجا  
 ئەكەوتنە سەر دەستو پىمانا توخوا دايە مەمرە، ئەى ئىمە چى بگەين  
 ئەگەر تۆ بمرىت. خۆ نەمئەوئىرا بلىم دە ئىوئەيش ئەوئەنە باس باوكتان  
 مەكەن.

لەوئە ئەو حالەى خۆم ئەبىنى كە خەرىكە روحم دەرنەچى بۆ منالەكانم  
 ئەوجا بىرم ئەكردەوئە باشە ئەبى ئىستا دايكم لەكۆئ بىتو ئەبى حالى



چۆن بېت بۆ ئېمە، بۆ كچه كانى، بۆ كوپه كانى خۆ ئېمەيش جەرگ ئەو  
 بووين ھەريەكەو كەوتىنە تە شوئىنكەو، مەگەر ھەر لە خەويا ئېمە  
 پېكەو بېينىتەو. بەس نەبېت من ھەموو منالەكان لەسەر دەست و  
 پىي خۆم بوون، شەوان لە تەنىشت خۆمەو راتەكشان. چەندى  
 خەفەت و مەراقم لە خۆم و منالەكان و باوكيان و خوشك و خوشكەزاو براو  
 برازا خواردو، دوو ئەوئەندە بۆ دايكم ھەلقراچام. لە دنيايا كەس وەك  
 ئېمەى بەسەر نەھاتو، درۆيە بەخوا درۆيە ئەگەر بلّين لە ھىچ شوئىن  
 قەومىتر وەك ئەم كوردەى بەسەر ھاتو، كەس لە كورد مەزلۆمتر نىيە  
 لە دنيايا.

ئا بابېرم نەچىت ھەر لە دواى يەكەم مانگەو ھەربووينە دويژ دواى  
 ئەوئەى ماوئەيك بوو لەوئى بووين ئىتر ھەر جارناجائى ئەھاتن كۆمەلّەك  
 موشەئەيان لە و ژن و منالّەى لەوئى بووين پېئەكردو ئەيانيانبرد، درۆم  
 نەكردبى ھەشت موشەئە بوون بەدواى يەكەو ئەوئەستان و ئەو رۆژە  
 سى كاروان بەو شىئەيە بە دواى يەكا بار ئەكرىاو ئىتر ھەتا ماوئەيەكى  
 پېئەچوو نەئەھاتنەو، خۆ كەس نەيئەزانى بۆ كوئيان ئەبەن<sup>۹۶</sup> لەو كاك  
 ھادىيەمان ئەپرسى، يەك دووانى تر ھەبوون خەلك ھەويجە بوون يەكيان  
 ناوى محەمەد بوو ئەويش پىاوى باش بوو لەوئەكانتر باشتەر بوون

---

<sup>۹۶</sup> - بەپىي ئەو زانباريانەى نوسەر لە ۲۰۰۳/۶/۴ لە (ئەبو ئەمەن) يەكەك لە سەربەرشىيارانى  
 سەربازگەى دويژى وەرگرتو، پىنج وەجىبە ژن و منالّ لە سەربازگەى دويژ لەژىر چاودىزى دايرەى  
 ئەمەن گۆيزراونەتەو ئەو نازاندەى بۆ كۆى براون.

لهگه ئلمان له وانیشمان نه پرسى ئه م خه لکيڤه بۆ کوڤى ئه به ن؟ هر  
 نه يانوت به خوا نازانين، ئيمه هر نه وه نه ده زانين نه وره تله سه ياره يه  
 دين و ده بى ئيمه پرى بگين و بينيرين، كه سى ئيمه ليڤه له گه ليان  
 ناروات، لييانمان نه پرسى ئه بى نه يانبه ن بۆ موجه مه ع بۆ ناو  
 كه سوکاريان، هر نه يانوت نازانين.

خويشمان يه كه مجار كه کاروانچيان برد دلمان خوش بوو نيشه لا  
 بهرمانته ده ن و نه وه جبه يه خويان و شانسيان بهر يه كه م کاروان كه وتن  
 نه يانبه نه وه بۆ ناو كه سوکاريان. نه شمانوت به خوا ئيستا كه نه مانه  
 نه پونه وه به ناو خزم و كه سوکارا هه وال بلاوئه بيته وه ئيمه يش ليڤه ين،  
 خزم و كه س دين به هه والمانه وه هه رچونيك بيت خويانمان پيئه گه يه نن.  
 چهند شه ويك به و ئاواته وه رۆژمان نه كرده وه كه به يانى كه سوکارمان  
 په يا نه بن. به لام چهند رۆژيك تيپه پرى و كه س به لامانا نه هات ئيتر گومانى  
 نه وه مان بۆ دروستبوو كه نه وانى برابوون بهر نه دراوون، نه گينا يه كى  
 هر نه هات به هاوار كه سوکاره كه يه وه ليڤه. دوى بيرمان نه كرده وه  
 باشه نه گه ر بۆ نه وه بووايا بهريان بده ن خۆ ده بوو هر سه ياره يه ك  
 خه لكى يه ك ناوچه ي تيپكه ن و هه موويان به و سه ياره يه به ريته وه بۆ نه و  
 شوينه ي وا كه سوکاره كه يانى ليڤه، نه و سه ياره ي وا بووى خيزاننى دووان  
 لاي قادر كه ره م و جه وارى و چوار كه لارو دوان ناوشوان و ئاغجه له رو لاي  
 ته قته ق و سه نگاو ئيتر هه مووى تيكه ل بوو، ده بوو خۆمان هر به وه يا  
 بمانزانيايا بۆ بهردانيان نيه. به لام نه شمانوت قابيله نه گه ر بيانه وي

ئەو خەلگەش بكوڭن ئىمە وا زەلەل لە بەردەستيانا كەوتووین لەچى  
 ئەترسن ئەگەر ھەر لىڤرە بمانكوڭن، يان خۆ ئەيانتوانى وەك چۆن  
 دەرمانيان كرده قاعەكانەو ەو منالّ دنياى كوشت، ئاوا قەلە دەرمانى  
 بكنەنە بان ئىمەيشا يان بىكەنە ناو ئاوو سەمونهكەو ەو خۆمان ئەمردىن،  
 ئىتر بۆ ئەبى بمانبەن لەشويئىتر بمانكوڭن؟

ئەو شەش مانگو نىمەى لەوئى ماينەو ە چەند جارێك ئاوا كاروانىكيان  
 بردو ە. ئەو ە شتى منالەكانىشم ھەر لەبىرەو تائىستاش ھەر خەفەتى  
 پىدەخەووم، ئەو ەنە كلۆلۆ بەدبەخت بوو بەردەوام شتى ئەبوو كە ئىتر  
 ببىتە مەراقى منالەكان، لەناو ئەو سجنە تو چەند مانگ ھەر پىكەو ەبن  
 ئەگەر پىشتەر يەكترىشتان نەبىنبىيىت لەوئى تىكەلّ دەبن، منالەكانىش  
 ھەرچەند ھەمووى ھەر نەخۆش و زەلەل بوون بەلام ھىچ شتى نەبوو ھەر  
 سەعاتى خۆيانى پى بخافلىنن لە پەنجەرەكەو ە دەرەو ەيان ئەبىنى و  
 دەگريان بۆ دەشتەو ە بەلام دەرگای قاعە كلۆم درياو ە چۆن بچنە  
 دەشتەو ە، لەناو قاعەكە ھۆگر يەكترى دەبوون و بەو حالەيانەو ە جار  
 جار پىكەو ە يارىيان دەكرد، كە ھەر وەجىبەيەك بەر دەكەوت ئەيانبرد  
 ئىتر ئىمە چەنى خەفەت و مەراقمان ھەبوو ە وا يەكە يەكە لىڤرەيش  
 لەگەلّ ئەو ژنىلە جيامان ئەكەنەو ە، منالەكان دە ئەو ەنەى ئىمە بۆ  
 ھاوپىكانيان ئەگريان. چوار منالّ پىكەو ە بەم رۆژگارە سەريان ئەكردە  
 يەكەو ە، لە پىر يەك دوانىكيان لىيان دائەبرا ئىتر ديار بوو ئەوانىش  
 خەفەتيان بۆى دەخواردو ئەگريان و داوايانەكرد يان پرسىاريان ئەكرد

بۇ كۆي چوون؟ كەي دېتەو؟ دەبوو ھەر ھەليانبخەلە تېننېن و بلىن چەند رۆڭى تر دېتەو، يان دەمانوت ئەوانيان بردوو ھەر بۇ شوئېنكى ترو دوایی مونشە ئەكان دېن و ئېمەش دەبەن بۇ لای ئەوان. ئەوانەي بەو وەجبانە بران ئېستاو ئەوساش كەس نەيزانى چيان لېيانكرد. چونكە ئېمە بەشېك لەوانەمان ئەناسى و كە ھاتېنەو كەوتېنە ھەوال پرسېن و سۆراخيان، كەچى كەس ھېچى لە بارەيانەو نەئەزانى. رۆژانە خەلگىش ھەبوو بۇ سەرسۆراخ كەسوكارەكەي كە وەك ئېمە لە سجن بوون ئەھاتن بۇلامان پرسىارى كەسوكارىان ئەكرد، ئېتر زانيمان ئەوانەي بە وەجىبە مانگى جارېك ئەيانيان گواستەو كەسى نەگەپاوەتەو بۇ كوردستان، لە كوئېن بەخوا مەگەر ھەر خواو سەدام بزەن.

منېش رۆڭ لەدوای رۆڭ بار لەشم گرانتر دەبوو ئەزانم ئېتر منالەكەم وا وردە وردە گەردە ئەبىو لەگەل ئەویشا نەخۆشى منالەكان ھەر بەردەوام بوو يەكيان چاك دەبوو يەكئى تريان ئەيگەرد، بەلام نەھەرق كۆپە بچكۆلەكەم داىكى كۆيېن بەخوا ھەر لەو شەوہى تۆپزاواوہ ئېتر رۆڭ لەدوای رۆڭ كز ئەبوو نازانم زراوى تەقى نازانم لە ترسا چى لېھات ئەو شەش مانگەو ھەتا ئەو رۆژەي گيانى دەرجوو ھەر ئەكپوزايەو، تازەيش زمانى گرتبوو ھېشتا ھەموو قسەيەكېشى دەرنەدەبېي كەچى داواي خەيارى دەكرد، ئېمە وا شەش مانگ بوو لە سجن بووين ئەوكاتەيشى گېراين ئەو عومرى ھەروا دەچووہ ناو سال و نيوويكەوہ باوہپ ناكەم خەيارى ھەر بېنېبېت نەمزانى چۆن وا كەوتبووہ

سەردەمى، نازانم گۆيى لە منال لە خۆى ھەراشتەر بوو بوو وپکيان لە خەيار گرتبوو يان ھەر خوا نابووى لەدلى و خستبوويه سەر زمانى، بەخوا ئەوکاتەى بەسەر دەستمەو ھەروچو ھەر ئەيووت خەيار. لەو کاتەو چى چەنئ سەيارەى سەوزە و ميوە فرۆش بەم کۆلانەيا رۆيشتبئ و خەيارى فرۆشتبئ من ديمەنى گياندانەکەى نەفرۆ ھاتۆتەو بەرچاوم، چووبیتە ئەو بازارە لە دوکان و سەر عارەبانەکان خەيارم بينيبئت وەك ئەو ھى بریسکەيەك لە دلمى دابئ ئاوا رامیچلەکاندووہ. لەو کاتەو خەيار بەم مائەى ئيمە نەھاتووہ و نەچۆتە سەر زمانم. ھىچ نەبوو بیدەيتئ کوپرايم دايا ھەر سەمونە رەقەكە بوو دابوومە دەستىوہ ئەمووت ئەو خەيارە، ئەو نە بردبوويه دەميوہ و قەپى پيا ئەکرد پوك و ناو مەلاؤيشى ھەمووى بوو بوو زام نيوہى سەمونەكە بوو بوو خوئىن، ئەو ھەموو خزمەکان ئەزانن چونكە لەتاوا سەمونەكەم بە پەتیک لە ژوپرەكەمان ھەلواسیبوو بەديارىيەو ئەگيرام، بەخوا وابزانم مانگئ ئەگەر چل شەو دواى ئەو ھى بەر لیبوردنەكە كەوتبووين و گەپابووينەو ميمكىكى بە زۆر لە پەتەكەى كردهوہ و تيان ھەر شيتيش ئەبیت بەديارىيەو، برديان ھەر نەمزانى خستيانە ژيەر خۆلەوہ فرپياندا، نەمزانى چيان لیکرد.

وا ئەزانم چووبوينە ناو مانگى نۆوہ منالەكەم بوو، چونكە كە ھاتينەو ھيشتا چلەى نەچوو بوو. ھەرچەندە لە دەفتەر نفوسەكەى كە چەند سالى دواتر بۆيمان دەرکرد نوسيويانە (١٩٨٨/٧/١) بەلام ئەزانم

درهنگتر له دایکبوو. منال چی به خوا کهس باوه پی ناکرد بمینن  
نه و نه نه ی تۆزیک بوو، به لام چونکه خوا رۆژی ته واو نه کردبووه شوکر بۆ  
خوا ئیستا مال و منالداره و خویندنی ته واو کردو بۆته مامۆستا دهرس  
نه لایته وه. نه ویش وهک نه و منالانه ی تر که له وی له دایکبوون هه ر به به رد  
ناوکیمان به ی، خۆمان و به ختمان نه وکاته که میک باشتی بووین وهک  
سه ر هتا نه بوو که گیرابووین، جار جار کولمان نه کردو جله کانمان  
نه شۆری وهک وتم چۆره شۆریاکه هه بوو، به شی نه وه شیرم هه بوو  
مناله که تیژی پیخوات. به لام نه هرۆمان هیلاک بوو، له تاو بازار خه وی  
نه بوو، ئیسراحت نه بوو. نیمه جارن منالیکمان له بیشکه یا بوا یا  
ژوره که مان له سه ر دانه خست نه گه ر له خه وشه بارۆکه یه ک گاره گاری  
بوا یا دورمان نه خسته وه بۆ نه وه ی دهنگه که ی منال خه به ر نه کاته وه،  
ئیستا له ناو قاعه یه کا پر کرابیت له ژن و منال نه گه ر مناله کانت  
خه ویشیان لیکه وتایا به گریان و هاواری منالی تر خه به ریان نه بوه وه،  
خۆ نه مه ماله که ی خۆت نه بوو هه موویان پیکه وه بخه وینن، تۆ  
مناله که ت خه وی نه مات هه نن لایلاهت بۆ نه کردو خه و نه یبرده وه، له پر  
منالی ژنیکی تر له ته نیشته وه له تاو بازار هه تا نه ی توانی هاواری نه کردو  
نه یزیران، نه و شه ش مانگه دوو شه و به ئیسراحت نه خه وتووین منال  
گشتی چاوی سویر بوو بوو، به خوا که نه خۆش بوون و چاک نابوونه وه  
چه نیکی له به ر نه وه بوو داوده رمان و خواردنی باشمان نه بوو،  
بیخه ویه که یش نه وه نه زیاتر کاری لێیان کردبوو. ئیستایش هه ر نه لیم

ئەو ھۆكۈمەتە بەمەبەست ۋاي لېمان ئەكرد ھەر بۇ ئەۋەي بوو عەزەبى  
 زىاتەر بېتېزىن، ئەگىنا خۇ ئەيتۋانى بېست ۋەجىبە قاعەي تر لەولاترەۋە  
 دروست بىكات مەعەسكەرەكە ھەۋشەي دىئاي بەدەمەۋە بوو، لەباتى  
 ئەۋەي ھەر قەعەيەك ئەۋەنە ژن و منالەت تېكردبوو ھەر رېگە نەبوو پا  
 راكېشى، ھەر بېخەۋى كۈشتەمانى، نىۋەي ئەۋەي تېكردايا، نا بەخۇا بۇ  
 ئەۋەي بوو ھەتا ئەو رۆژەي رۇھمان دەرئەچى سەعاتى ئىسراھەتمان  
 نەبى.

نازانم چەنەم ۋەجىبە بوو كە ئاۋا جار جارېك بار دەرگانو ئەبران، بەلام  
 ۋەجىبەيەكەن بىردو پېنچ شەش رۆژېك دۋاي ئەۋە لەناۋ ھەرەسەكانەۋە  
 قەسەيەكەن بەرگۈي كەۋت كە گۈايە سەدام عافۋاتى داۋە بەر ئەبن، ئى  
 ئەم قەسەيە بۇ ئىمە ۋەك ئەۋە ۋابوۋ رۇخ بىخەيتەۋە بەر مردوۋ، كەس  
 بەتەماي ژيان نەمابوۋ ھەموو چاۋەپى بوۋىن يان بەدەم عەزەبى  
 جەرگەمانەۋە لە سىجەكە گىانمان دەرچىت يان ۋەك ئەۋە ۋەجىبانەي تر  
 بمانبەن ۋەكەس نەزانى لەكۈي دەمانكۈژن. يەك دوو رۆژى چاۋەپىمانكرد  
 ھەتا ئەۋەك ھادىيە ھاتەۋە بۇ دەۋام لەۋكاتەيا ئىجازە بوو، ۋەتمان  
 ھەرچىبەك بېت ئەۋە راستمان لەگەل دەكات. ۋەلا بەيانىانىكى زوۋ بوو  
 ھاتەۋە قاعە قاعە سەرى لە ھەموومان ئەدا ھەر لە دورەۋە بەپويىيە  
 خۇشەۋە دەستى رائەۋەشان (عافۋات دراۋە ھەموو دەرپۇن بۇ ناۋ كەس  
 خۇتان)، ئىتر لە خۇشيا ھەناسەيەكەن كەۋتەۋە بەر، پېشتەر ھەموو  
 بىزارو بېتاقەت ۋەك ئەۋەي ھۇشمان بەخۇمان نەبوۋىت ۋابوۋ، بەلام

ئىتر روح شىرىنە گۈپچىكان گرتەو. رۇزانى تر كە بىرى كەسوكارمان  
 ئەكرد ھەر لە خەيالى رابردويا بووين چۆن ژياوينو لەكۆي پىكەو  
 بووين، بەلام ئىستا ئىتر بە دەقەو بەسەعات كەسوكارمان ئەھاتنەو  
 بەرچاومان كە بەر ئەبىن ئەچىنەو بۆ لای يەكتى. باوك منالەكان  
 چونكە تەنھا پەخشانمان ھەبو ئەمانەى تر ھەمويان كۆپ بوون، بەخوا  
 رەنگە لە ھەمويان زياتر پەخشانى خۆشويستىت، ئەموت ئەم  
 كچەيشمان بوو دلىام بەقەدەر يەك دنيا ھەز ئەكات كە خوا كچىكى  
 ترى داوھ پىمان. ئىتر خەيالى دايك و باوك و براو خۆشك و خۆشكەزاو  
 باباى منالەكان و ھەموومان يەكئەگرىنەو. ئەموت بەس نەبو يەكئە  
 منالەكان شتىكى لىنەھات لای مەھەد چىم بووتايا، قەت لىم خۆش  
 نابو. خەمى نەھۆيىشم بوو ئەترسام ھەتا ئەپۆينەو چاك نەبىت و  
 باوكى ئاوا بىبىنىت وا ئەزانى من كەمتەرخەم بوومە بەرانبەرى  
 نەمىردەتە دكتورى شتى، بەلام ھەر خۆم بىرم لەوھىش ئەكردەو ئەگەر  
 ئەوانىشيان وەك ئىمە بردى بۆ سجن ئەو بەچاو خۆى بىنيويىتى ھالى  
 ئەو سجنانەو زالىمى ھكۈمەتەكە چۆن بوو.

ئىتر ھەرچى ئەو خەلگەت ئەبىنى ھەر لە ئىرادەى خواوھ رەنگيان  
 ھەلپىنابوو، منالەكان ئامىن براژنم لە ئىمە زياتر كەوتبوونە  
 خۆشپىو، ئەو نەگەتەنە وەك باوكيان لەگەلمان نەبو لە تۆپزاوا  
 دىكيان و دوو خۆشك تريان و براكەيشيان جياكرانەو لىيان. سەير ھەر  
 كەسپكت ئەكرد دەم بە بىزە بوون ئەترانى ھەمووى ھەر بە ھىواى



ئەو ۋە چاۋە پىيى كىرىنە ۋە دەرىگى قاعەكانىن كە بىچىنە ۋە لەگەل كە سوکار يەككىرىنە ۋە. ئىمە تىنۋىتى و بىرىتى و نەخۇشە كە چەنى ئازارمانى دابو، عەزەبى لەيەكداپانمان لەگەل كە سوکارە كەمان زۆر لە ۋە بەسۋىتر بوو.

بەلام خەمى ئەو ۋەم بوو پىرسىارمان لە كاك ھادى نەكرد كە ئايا عافواتە كە عامەيە يان ھەر بۆ ئىن و منالەكانە، ئەو رۆژە تا ھەلگەپاۋەتە ۋە بەيانى و ئەو پىاۋەمان بىنىۋەتە ۋە ھەزار دالغەم كىرۋە، جارى ئەھاتنە بەرچاۋم لەگەل باۋك و براۋ باۋك و باباى منالەكان ھەموومان ئەچىنە ۋە ئەگەر ھۆكۈمەت رىگەيدا لە ئاۋاى ئەبىن و ئەگەر نەيشانەپىشت ئەچىنە مۇجەمەع. لەناكاۋ ختوكەيە بەدلىما ئەھات ئەى ئەگەر عافواتە كە ھەر بۆ ئىمە بىت و بىۋىنە ۋە زەلامەكان بەرنەدەن، چى بىكەين، بەخا خۆزگەم ئەخواست خاۋىە ئەگەر ھەموومان پىكەۋە بەرنادەن ياخا ئىمەيش بەدەردەۋە بىلەنە ۋە ھەر لەسجە بىرىن باشترە، خاۋەخواسە ھەۋالى ئەۋە بىبىستىن كە زەلامەكان نايەنە ۋە. وتيان نا عافواتە كە عامەيە ۋە ئەۋە لەزىان مابىت ھەموۋى بەر ئەبىت، ئىتر ماخۇلانى ئەۋەم بوو خاۋىە كەسىان ھىچيان لىنەھاتىت ۋە ھەموۋىان زىندۋىن توخا ئەگەر نەخۇشەش بن بە نەخۇشەش بىت يەكجارت يەك بىبىنە ۋە. ئىنجا خەفەتم بۆ ئەو ژنانەيش ئەخوارد كە لە قاعەكان لەگەلمان بوۋن و منالەكانىان مەردبوۋن، ئەگەر بىمانايەتە ئىستا بە نەخۇشەش بوايە بەر ئەبوۋىن دواى دىكتۇر

دەوا ھەبوو، ئەگەر لە کالەكەى خۆيان بېشىمردنایا ھەر باشتەر بوو لەوھى كەس نەزانى لێرە قەبرىان كەوتۆتە كوێو، وا ئەو زانىشیان خۆ كى ئەلى ئىمە بەرىشبین جارىكىتر حكومت رێگەئەدا ئەم دایكانە بێنەو ھە سەر قەبرى جەرگەكانیان. ئەگەر لەناو كەسوكارى خۆتا بېشىمردن ھىچ نەبى قەبرەكەت ھەبوو ھەر سەبوریك بوو.

لەدوای ئەو ھەوالەو كە وتیان بەرئەبىن ھەتا ئەو سەعاتەى خستمانیانە سەیارەو ھە بمانھێننەو، ناخۆشتەین شت ئەو ھەبوو نە رۆژمان لێدەپۆیى و نەشەو. بېوا ئەكەى لەو رۆژەوھى عافواتەكەى داو ھەتا بەربوون و ابزانم بېست شەوێكى پىچوو، ئەو شەش مانگەى تر كە سجن بوون لەبەرچاومان بەقەدەر ئەو بېست رۆژە درێژەى نەكیشاوە.

پىشتەر چەند وەجەبەیان لىمان بردبوو ئەوانە بوون كە نەھاتنەو، چەند وەجەبەیان ھەر ئاسەواریان نەما، بەلام وەجەبەى ئاخريان خۆيان و قسەتیان بردبووانیانە تكريت و عافواتەكەى داو، دواى چەند رۆژێك ئەوانیان ھێنابوو بەرياناندا. بەلام ئەيانووت لەناو سەیارەى موقەپەت بردوومانیانە بۆ تكريت، لە دوپزەو ھەتا گەشتبوونە ئەو چوار منال لەناو سەیارەكە گيانى دەرچوو بوو ئەو نەگەرم بوو بوو ناو سەیارەكەيان.

بە چەند وەجەبەك ئىمەش بەدوای يەكا ئامادەكرابن بۆ ئەوھى بمانبەنەو ناو كەسوكارمان، ئەو وەجەبەى منى تيابووم رۆژى (١٩٨٨/١٠/٢٥) بوو لە دوپز خستمانیانە سەیارەو. بەلام چەند رۆژێك

پیش ئەو نەهۆ کۆپە بچوکه کەم تەواو پەڕیشان بوو بوو. ھەر ئەپارامە وەخوایە گیان ئەم شەش مانگە روحت نەکیشاو ئەم چەند رۆژەیش بپیاریزە ھەتا ئەگەمە ناو قەوم و قیلەى خۆم و با یەك جاریتەر باوکی بە زیندویتی بیبینیتەو، خواردنی نەبوو، نیوہ پۆ بە نیوہ پۆ چۆپە شۆربایەکیان ئەھینا ئەمکردە دەمیوہ ھەلى ئەھینایەو، خۆیشم پێشتر بەھۆى ئەوہى دوگیان بووم زوو شیرم نەما، بەلام ئیستا کە منالەکەم بوو بوو شیرم ھەبوو، ئەمویست شیرى خۆمى بدەمەوہ ھەرچیم ئەکرد مەمکەکەى ناگردد. ھەر ھاواریشى بوو برسیمە داواى ناننى ئەکرد، داواى خەیارى ئەکرد، ئیستایش نەمزانی چۆن وا خەیار کەوتبوو سەر دەمى ھەر ئەیووت نان، خەیار ئەخۆم. ئەو رۆژە کە نۆرەمان بوو بیئینەو تەواو کەوتبوو ھىلاکەتەو، سەمۆنە رەقەکەم دابوو دەستیئەو ئەو نە نابووئە دەمى ھەمووی کردبوو خوین، ئاوا لەباوہشم روحى دەرچوو. کردمانە شین و گریان ھەر ھاوشیت بووین، ئاخەر ئەبوو ئەمۆ ئیمە بەربەدەن و بە روح زیندوو بیئینمەو، بۆ لەم کاتەیا گیانى بەخشى.

حەرەسەکان چەند ھەولیاندا تەرمەکیان بدەمى نەمھیشت بیبەن ئەموت کۆپەکەم زیندوو، خۆم گویم لە تریپەى دلایتى. ئەمنوسانە خۆمەو ئەموت ئەو تەدەنگى دى، ئەبیەمەو. خۆى ئەمزانی مردوو، بەلام ئەمویست جەنازەکیان نەدەمى و لەگەل خۆم بیئینمەو ھیچ نەبى باوکی وەك بە روح زینووی نەکردەو باوہش با لاشەکەى

ببینی، له شویڼی بینڅم بتوانین بچینه سهرقه بره کوی. نیتیر به ره وی  
 منالوهو منالئ شیره خوره که هیشتا چلهی نه چوویوو، به تهرمی  
 منالیکه وه خستمانیان نه ناو سهاره ی (موقه په توه). گه لئ زه حمه ته  
 بهرگه ی نه وه بگریته جه نازه ی منالکته به سهردهسته وه بیت. هر که  
 سوار سهاره که کریاین نیتیر ترس نه وه دامیگرته وه به خوا تاقمان  
 ناگینه مالو هه موومان هر له ناو نه م سهاره ی روحمان دهرنه چی.  
 نیمه نه وکاته ی له چه مچه مالوه هینامانیاں بۆ توپزاوا هر چه ند هیلاک و  
 تینوو برسی بووین، به لام له چاو نیستاره زور به گورپ بووین خه ریکبوو  
 له ناو سهاره که بتاسین، نیستا به م حاله وه له کوئی جاریکیتیر بهرگه ی  
 چند سعاتیکی ناو نه م سهاره ی نه گرین. نازانم هی نه وه بوو پایز  
 بوو دنیا فینکی کردبوو، نازانم ناو سهاره که هه وای فینکیان بۆمان  
 کردبوو، یان نه و جاره ی هاوردمانیاں به نه نقه ست بۆ نه وه ی بمانکوژن  
 ناو سهاره که یان گهرم کردبوو، نه مجاره ناوا ناره حه ت نه بوو. ته نها  
 هر نه وه ی له جاری پیشوو نه چوو که دهشته وه مان نابینی. نیتیر  
 به هوی مردنه که ی نه هر ووه نه و خوشیه یشمان نه ما که چند رۆژیک بوو  
 دلّمان خوش بوو که بهرمان نه دهن، هه تا بلیم نیمه دلّمان خوش بووه  
 بۆیه ههستم به ناره حه تی ناو سهاره که نه کردووه، نا به خوا هر جاری  
 به که م له ناو سهاره کان هه وایان لیتمان بریبوو ویستبوویان بحرین و خوا  
 نه مانیکوشت. سهاره کان چند سعاتی هر به پیکاهه بوون له شویڼی  
 دامانیا نگرته وه که حه وشه ی مه کته ب وابوو، خه لکه که هه بوون خوینه وار

بوون خوڤنایانه وه وتیان ئەمه مه کته بیته که له (عه ربته). له وێ ناومانیان  
 نوسییه وه هه خێزانه وه چهند نه فه رین ناو سه رۆک خێزانه که وه پارچه  
 کاغه زێکیان دایه ده ستمانه وه هه نێ شتی به عاره بی لیتوسرابوو  
 مۆرکیان دایه بانیا. له ویش خه ریکبوو جه نازه ی کۆره که م لیتسه نن  
 وتیان ئەوه مردووه، به لام که و ته مل ده ستوپینا ناو هه نه مدا پینان،  
 ئەمجاره سوار سه یاره ی بیست و یه که نه فه ریمانان کرد، به لام مه ده نی  
 نه بوون ره نگه کانیان عه سکه ری بوو، وه لا سایه قه کانیش هه عه سکه ری  
 بوون. خواجه گیان بۆ کوپی ترمان ئەبه ن، ترسمان لیتیشته وه به خوا  
 ئەمجاره ییش درۆیان کردووه ئەگه ر بیانویستایا به رمان بدن با هه ر له  
 که رکوک یان بمانیان بر دایا بۆ چه مچه مال بۆچی ئیمه یان هینابوو بۆ ئەم  
 ژویره، چی ئیشمان لای سلیمانیه هه بوو. سه یاره مونشه ئەکان  
 هه لاسورانه وه به ره و سلیمانیه که و ته وه ری، به ته نیشت سلیمانیا  
 هاوردمانیان ئیتر له ناو سه یاره که هه بوو جار یتر سلیمانیه بینیبوو  
 ئەیانزانی ئەمه سلیمانیه، له ویش ده رچوین و به ره و چه مچه مال  
 که پانمانیا نه وه، به لام له و دۆل بازیا نه ٩٥ لایانداو هه موومانیان هه ر له و  
 سه رجاده یه له سه یاره کان داگرته خواره وه و وتیان بپۆن ئیتر ئیوه نازاد  
 بوون. وادنیایش به ره و خۆر ئاوا بوون ئەروا، ناشوکرێ خوا نه بیته  
 ئیمه وه ختمان بیر نه ما بوو، به لام وه رز پایزێکی دره نگ بوو ته واو سارد

٩٥ - دوو نێوانی ده ره مندێ بازیا ن و تاسلوچه که له چهند کۆمه لگایه کی نیشته جیپوون و چهند  
 گوندێک پێکهاتووه به هه مووی ده و تریت بازیا ن.

بوو بوو، نه ديوو نه شاره زاء، من به جه نازه يه كه وه روو بگه مه كوئ. هر  
 نه وه نه مان زانی خه لك باينجان ۹۶ و كانی شهيتان ۹۷ له ماله كانه وه  
 به ره و پيريمان هاتن نه تووت هه مووی كه سوکار خومانه، كه و تنه ناومان و  
 نيتر هر خيزانه و چهنه كه سيكي برده ماله كه ی خوی، نيمه پياوئك  
 بردمانی مال خویان ناوی كاك عومهر بوو له (كانی شهيتان) نان و ناويان  
 داپيمان و نه و شه وه له كانی شهيتان له و ماله ماینه وه. نه و ماله ی  
 نيمه يان برده بووه ماله كه ی خویان چوون مه لایه كيشيان هاوردو  
 داوايان كرد لاشه ی كپر كه بنيزن، نه مهيشت، هه رچه نده وتیان گوناچه  
 بمينيتته وه و تازه خوا هر نه وه نه به توی دابوو، به مهلاكه م ووت به خوا  
 بيشمكوژن نايدهم، نه يیه مه وه بۆ ناو كه سوکاره كه م با باوكی بييينيت  
 له وئ دهينيزين. نيتر قه ناعه تيان كردو نه و شه و رۆژه نه و تهرمه م  
 نوساند بووه سينگ خومه وه.

ديار بوو هه وال رويشتبوو كه ژن و منال نه نغاليان هيناه ته وه له و دۆل  
 بازيانه، به يانی زوو يه ك دنيايه خه لك هاتبون به دواي كه سوکاریانا  
 نه گه پان. چونكه پيش نيمه يش وه جبهی تریان هينابووه وه نيتر له وه  
 نه چوو نه وه ی يه كتيكي نه نغاله چاوه پي هاتنه وه ی وه جبهی تری

---

<sup>۹۶</sup> - باينجان كۆمه لگه يه كی نيشته جيبون بوو (نۆردوگا) له دۆلی بازيان، دواي راگواستنن قه لادزی  
 به شيك له دانيشترانه كه ی بۆ باينجان راگويزران، هه روه ها به شيك له گونده كانی ناوچه كانی  
 ده وروبه ری برانه نه و نۆردوگا يه.

۹۷ - كانی شهيتان گونديكه له دۆلی بازيان، ۲۵ كم ده كه و يتته خۆرناوای سلیمانیه وه.

بوویت، بۆیه خەلگێکی زۆر زۆر ھاتبوون. سەیرمانکرد ھەمەوینی  
برایشم لەناو ئەو خەلگەییو بەدوای ئێمەیا ئەگەر پێت.

ھەر ئەوەنە چاوم بە براکەم کەوت ئیتر لە خۆشیا وەک ئەوەی خوا لە  
ئاسمانەو بەری داویتەووە بۆ ئێمە ی ناردبێ گشتمان بەدەم گریان و  
شیوەنەو دەورماندا، ئەو لە ئێمە خراپتر تاوێ ھەر ھەنسکمان داووە  
قسەمان بۆ نەکراوە. کەوتینە پرسیار کە سوکار ئەو وتی شوکر بۆ خوا  
ھەموو باش و سەلامەتن و تەنھا خەمی ئێوەمان بوو. دیار بوو ئەو  
لەبەر ئێمە وای ووت، سەرەتا باوەڕم بە قسەکانیکرد، بەلام دوای  
بیرمکردەوہ باشە ئەگەر ھەموو سەلامەتن بۆچی ھەر ئەم ھاتووہ  
بەشوینمانا، ئەوہ قەینا دایک و باوک و بابای منالەکان کەنەفت بوون،  
ئەو کوا براکان ترمەن کوا باوک منالەکان بۆ کەس نەھاتووہ، کەوتە  
ئەوہی ئەبێ سویندەم بۆ بخۆیت کوان لەکوێن، ئەمجارەیش وتی ھەوآل  
بلاویۆتەوہ ئێوە ھاتوونەتەوہ خۆ نەیانووتووہ لە بازایان ھەتا ھەمومان  
بێن بۆ ئێرە، ھەریەکە بەلایەکا رۆیشتون بە ھاواری ئێوەوہ. ئینجا  
باوەڕم بە قسەکانی کردو پرسیار ھەرکەسیانم ئەکرد ئەبووت ئا چەند  
رۆژیکە ھاتوونەتەوہ، یان ئەبووت ھەنکیان لێھاتۆتەوہ و پێکەوہ بوونە  
ئەوان لە وەجەبی دواتر دێنەوہ.

کەوتینەپێ بەرەو چەمچەمال ئیتر ئازاری نەھەرقی کوپم جارێکی تر  
سوێی خستەوہ برینمان، ئەبێ باوکی ئێستا چی بکات ئاوا جەنازەکە ی  
ببینی، دەبێت چەند بەھیواوہ چاوەڕپێ ببیننەوہ یانی کردبێ، چەند

ئاۋمىد بى جەنازە بەسەر دەستمەۋە بېيىت. بىر ئىكردەۋە لەبەر  
 باۋكى ئەللى جەنازەكە دانەگرم با يەكەمجار نەزانی دۋای پىلى بلىم،  
 نەيشموت ئەى ئەگر ھەموومان داببەزىن و ئەومان لەگەل نەبى يەكسەر  
 نەزانی و ئەللى ئەى كۋا نەھرى، ھەرچۆنىك بىت بىدەمە سەرشانما ۋەك  
 ئەۋەى خەوتبىت ھەتا ئەيىمە ژۋورەۋە نەك راستەوخۇ بە بېيىنى  
 لاشەكەى نەھرى دلى دابخورپى. كە گەيشتىنە چەمچەمال چۈينە  
 ئۆردۈگەى شۆپش بۆ مال زەينەب خۆشكەم ئەوان مالىان بردبۈۋە ئەۋى،  
 كە داببەزىن ھەر وامكرد ۋەك ئەۋەى نەھرى خەوتبى دامە سەرشانما.  
 بەلام كە چۈۋىن تەماشامانكرد كەسى لىنىيە زەينەب ھەر چاۋى بە ئىمە  
 كەوت بۆ ئەو حالەى بەسەرمان ھاتبۈۋ كەۋتە باۋكەپۆۋ براپۆۋ خەرىكبۈۋ  
 خۇى كۈت كۈتكات، ئىتر تىگەيشتىن ھەمەۋىنى بىرام لەبەر دلى ئىمە  
 وتۈۋىتەى ھەموۋىان ھاتۈنەتەۋە. لەۋى زەينەب خۆشكەم ھەۋال  
 ھەموۋىانى لاپۈۋ. سەلمەى خۆشكەم ئامىن براژنم زياتر لە دوۋ ھەفتە  
 ئەبۈۋ گەپابۈنەۋە، ئىتر لەۋ ھەموۋ كەسوكارە كەسىتريان  
 نەگەپابۈنەۋە. مەمەد باۋك مەنالەكان و بورھان مامەيان و عەلى و غازى  
 بىرام لەگەل زەلام ئەو ئاۋايىانە ھەر لە ھەردەكەۋە براپۈۋ بۆ  
 (سىمەكەى لەيلان)<sup>۹۸</sup> و لەۋە بەۋلاۋە كەس ھىچ سۆراخىكىانى

<sup>۹۸</sup> - لەكاتى پىرۋسەى ئەنقالدا بەشنىك لەۋ گەنجانەى لە گۈندەكان دەستگىركراپۈۋ راستەوخۇ  
 گۈۋىزراپۈنەۋە بۆ لەيلان، لە ناۋ تەلەبەندى سەربازگەمەك كۆكرابۈنەۋە دواتر بۆ شۈنەكانى  
 گۈللەبارانكردن رەۋانە كراپۈۋ، لەناۋ كەسوكارى ئەنقالكراۋان بە سىمەكەى لەيلان ناۋدەبىرەت.



نه زانپوهه، نه نيوت كهس به ته ما يان نه بووه، به لام چونكه هم چنه  
 وه جبهه به له دويزو نوگره سه لمانه وه گه پاپووينه وه نيتر خه لكه كه  
 نوميد يان هه بوو كه نه وانيش له هر كوئ بن به ريانده ن و بينه وه  
 ناومان. دايكم و باوكم و جهيران براژنم و مناله كانى، نه ها باس مكرد و تم  
 ژن و مناله كان عه لى برام له گه ل دايك و باوكم نه وكاته كاك عه بدو لخالق  
 خزممان هاته شوينيان، له گه ل خيزان و مناله كانى نوري برام، شوكر بؤ  
 خوا نه وان به سه لامه تى گه يشتبوونه كه ركوك و هيچيان به سر نه هاتبوو.  
 نوري برايشم كه ئيمه له ناوايى كه وتينه پئ نه و به لاي مه پوه بوو  
 نه مانزاني چى به سه رهات، زه ينه ب وتى به و چه م و هه ل تانه يا خوى  
 گه يانده بووه كه ركوك و نه و يش بهر نه كه وتبوو. نيتر نه وان هيچيان له  
 باره ي سالح برام نه نه زاني، من پييانموت كه كاكه مم بينيووه له تو پزاوا  
 له گه ل كاك نه جمه دين زاومان، وتيان دوايى له كاك نه جمه دينيش جيا  
 كراوه ته وه، نه و هيچ سؤراخيكي نيبه، به لام نه جمه دين برابر بوو بؤ  
 نوگره سه لمان و نه و يش ئيستا گه پراوه ته وه. نامين براژنشم كه  
 گه پاپووه وه دوان له كچه كانى له گه ل نه بوو له وان وايه مردوون، نامين  
 خو يشى نه يزانيبوو له دواي نه وه ي نه وان يان بر دو دوو كچه كه به جيمان  
 نه يزانيبوو چيان به سه رهاتووه، نه وه ي بؤيان گي پاپووه وه كه نه وان  
 خراونه ته ناو مونشه نه وه به ژماره سه ريانخستوون له توره ي نه و دوو  
 كچه يدا ده رگايان داخستووه و گه پانويانيانه ته وه، به لام دايكي شان  
 نه يزانيبوو نايا عه سه كه ره كان كچه كان يان هيتا بووه وه بؤ لاي ئيمه يان

چيان ليکړدووه، دواى دايکيان نه يگړپايه وه نهو شەش مانگه چەنئ  
خەفەتى بزيان خواردووه و رژانه چەنئ گرياوو و پاراوته وه که  
کچه کانيان گەيانديته دەستی من. باش بوو نه وائيش هاتبونه وه  
نه يانوت له قەلایه ک سجن بووینه له ناو غاره بسان ناوی نوگره سەلمان  
بوو. کاکەم سالت هەر نهو بينينه ی ئيمه بوو له تۆپزاوا ئيتر کەس  
له وانه ی له نوگره سەلمانیش هاتنه وه نه يانينيبوو، ياخوا کوږيم رەنگه  
هەر نهوکاته له تۆپزاوا مردي ب ک نازدار چاوی پتو بوو بوو  
عەسکەرەکان لەسەر نهو ی نوږی کردبوو ليياندا بوو. سەلمە ی  
خۆشکيشم چوار له منالەکانی هەتا ئيتستاش بيتسەروشوين، وه لا خوايه  
تۆبه يە کيکيان ناوی ريوار بوو نهو له گەل خۆی بوو له نوگره سەلمان  
لهوئ مرديبوو نه يوت تەرمە کەيان داوه ته دەم سەگەرە شەکانه وه.

سەلمە هەتا. ئەم سالانە ی دوايش کە مرد ٩٩ بەر دەوام ديمە نه کە ی  
له بەرچاوی بوو هەر باس نه نفال نه کريا نهو دەستی نه کرد به گريان،  
نه يوت به چاوخۆم بينيم کە سەگە رەشەکان دەميان خستبوو ناو  
لاشە کە ی ريوارو دل و جەرگه کەيان دەر هيتاوه و خواردويانه. نه وانه ی له  
نوگره سەلمان بوون وه زعيان له ئيمه خراپتر بوو، نه يانوت له برسا  
نه وه نه رهق و وشک بوو بوينه وه هەر پيتسه کە و ئيتسکە کە مان مابوو، کە  
يە کئ نه مرد سەگەکان پيتسه کەيان ناخوارد، زگيان نه دپي و دل و  
جەرگ و ناو زگە کەيان نه خوارد. سەلمە ی خۆشکم ريوار ی لهوئ ناوا

---

<sup>٩٩</sup> - سەلمە عزيز بابا، له ٢٠١٩/٧/١٣ کۆچي دوايکردووه.

رۆيشت و سى دانە كوپى جاحىللى ھەر لە تۆپزاوا لىيان جياكردبوو ە  
 ئەو ھەتا ئىستايىش ەك سالىج برام ھەواليان نىيە. حاجى ئەحمەد  
 باباى منالەكان برابوويە نوگرەسەلمان لەوى مردبوو، خەلك بينىبووى  
 لەوى. ئيتىر بورھان شويبرامو محەمەد باوك منالەكان ھەر سى براكەم و  
 سيان لە خویشكەزاكانم ئىستاش نەمانزانى چيان بەسەرھات.

لەوى خزم و ناسياو لىمان كۆبوونەو ە چون تەرمەكەى نەھرۆيان شۆردو  
 كفنيان كردو برديان لە گۆرستانى (سەيد زەنور) ١٠٠ بەخاكيان سپارد.  
 ھەتا ماوەيەكيش گەرابوینەو ە ھىشتا ھەروەك ئەو ە وابوو لە خەودا بين  
 نەمنەزانى ئەو ەى بەسەرمان ھاتوو ە راست بوو خەو بوو، ھەرچەندەم  
 ئەكرد ناھاتمەو ە سەر خۆم، خزمەكان سەريان لىمئەداو دلىمان  
 ئەدايەو ە، خەسوم لە كەركوك بنەوانى لوقمان بوو ھاتەو ە لای ئىمە،  
 دايكو باوكم ئەھاتن و ھەر بە دەورمەو ە بوون، ئا ئەوكاتە بوو  
 وایاننەزانى بەھۆى سەمونە خویناويیەكەى نەھرۆى كۆپمەو ەى كە لە  
 ژورەكە ھەلمواسىبوو رۆژانە دامنەگرت و بەديارىيەو ە ئەگريام، ھەر  
 حسابم ئەكرد تۆ سەيركەن ئەو ە نەھرۆ رۆيى باوكى گىرياو ەو ديار نىيەو  
 باپىرەيشى بەو ھالەو ە رۆيشت لەناو عارەبسان لە برسا كوشتيان.  
 يەعنەى سى پىشتى يەك لەدواى يەك، ئاخىر خوا چۆن دەيى ئەو ە قبول  
 بكات سى پىشتى كورد بەيەكەو ە لەناو بەرن. بۆيە سەمونەكەيان برد

---

١٠٠ - لە بنەرەتدا (سەيد زەنور) ە، بەلام لەناو خەلك بە سەيد زەنور بەكار دەبرىت. گۆرستانىكە لە  
 گوندى پىريادى و ئىستا بوو ەتە يەكێك لە گۆرستانەكەى ناحىيەى شۆرش.

وتيان با له بهرچاوت نه بښ، يان شيت ته بيت يان نه وه نه خهفت  
نه خويت بهرگه ناگريت و نه مريت و مناله کانت سهرگردان نه بښ.

با نه وه يشم بيرنه چې نيمه نه وکاته ي گيرايو نه وه نه سجن بووين  
نه ماننه زانې به نيمه نه لښ نه نفال، به لام که هاتينه وه له مال زهينه ب  
خوشکم بووين خه لک نه هات بڼ لمان و پرسيار نه کرا، چند جارې ناوا  
گويم لښو نه يانوت که وه جبه ي به که مي نه نفال کان هاتنه وه يان که  
باس زه لامه کان نه کرا نه يانوت عاقواته که بڼ هه موويه تي و نيشه لا  
هه موو نه نفال کان به وه جبه دينه وه، بووه ماخولانم پرسيم نه نفال کان  
چيه؟ وتيان نښو، به نښو نه لښ نه نفال. نه وه نه يشم پښاخوش بوو  
نه يانوت وه لا نه مه له ناو قورثانا هه يه، به خوا من خوم ناسيبووه وه  
نويزم کردووه و رڼوم نه گرد قهت نه نفال تيا نه بوو نيت نازانم بڼچي  
نه يانوت سه دام به ناو نيسلامه وه ناومانې نابوو نه نفال.

ماوه ي مانگې زياتر به. خوم و مناله کانه وه له مال زهينه ب خوشکم  
مامه وه، دوايې چوپنه خانويه ک پيرژنيکي تيا بوو مانگي به (۲۵) دينار  
بوينه کړچي نه و. دايک و باوکم گه لي حه ولياندا بچه لاي نه وان، نه چووم  
نيمه خومان خيزانې بووين خه سويشم له گه لمان بوو، نښ نه وانيش ته نيا  
به ک غورفه به کيان هه بوو له گه ل به ره يوانې نانه که يان له وي  
دروسته کردو و ناوده ست و سهرشورکي کيان بوو، نوري و مناله کانيشي هه  
له گه ليان بوون جيمان نابوويه وه. هه به نوميديش بووين زه لامه کان  
بينه وه و نه مووت هه چو نيك بيت له کړچيتي نيداره نه که ين هه تا

محمد دیتەوه، ئیتەر دواى بزانیڭ ئەكەوینە کویتە. بەلام خواپە بەچى  
 كرى خانوو بدەم، وا ھەرچۆنك بە ھەزار ئەملاو ئەولا ناوەكەمان  
 نوسىيەو، چونكە پىشتەر ئىمەيان لە ئىحسا رەشكردبوو ھە ۱۰۱ ناومان  
 نەمابوو، بايە عىمان ۱۰۲ نەمابوو، ھەرچۆنك بوو (بايە عىيەكەمان) چاك  
 كردهو، بەلام خۆ ئەبى پارهى كرى خانوومان ھەبىت و شتىكمان  
 ھەبىت بۆ ئەو ھى جلو جۆپى شتىكمان ھەبى منالەكانى پى بەخىو  
 بكەم.

ئىمە لە ئاواىو لە جىوپی خۆمان چەند جارپكى تر لىمان قەوماوو  
 بەلام لەوى چونكە مەپوما لاتمان بوو زەوىو زارمان بوو، زەلامەكانىش  
 ھەبوون ئەوان خەمى ئەو ھەيان ئەخوارد چۆن بكەوینەو ھە سەر خۆمان.  
 بەلام ئىستا من بەم حالەو ھە بە جەرگ سوتياوو منال بەرمەكەو  
 كۆشى خىزانەو، نەديوو نەشارەزا چى بكەم، بەخوا كە لە سجنىش  
 بەربووين ھەتا سالانكى تۆرىش كۆرە ھەتا مەعاشەكەيان بۆمان  
 برپىيەو ۱۰۳ ئىمە زيانمان ھەروەك ناو سجنەكە ناپەحەت بوو، بەس  
 ئەو ھەتا سجن نەبووين ئەگىنا ئەو ھەن نەبوو بووين ئەو ھەن فەقیرىمان بىنى

---

<sup>۱۱</sup> - لە سەرژمىرى گشتى دانىشتوان سالى ۱۹۸۷ بەشك لەناوچەكانى كوردستان وەك نارچەى  
 دەرەوى دەسلاتی عراق ديارىكران و لەسەرژمىرى گشتى وەك ھاوالاتی عراق تۆمار نەكران.

<sup>۱۲</sup> - پرۆگرامىكى خۆراكى بوو لە سالى ۱۹۶۸ لەدواو ھەكۆمەتى عراق پەپەرەى دەكرد، بۆ  
 ھەر ھاوالاتیەك ریزەبەكى ديارىكراو خۆراك و پىداويستى بەشپەرەى مانگانە دا بەش دەكرا.

<sup>۱۳</sup> - لە ۳/۲ سالى ۲۰۰۲ ھەكۆمەتى ھەرتى كوردستان برپارىدا مۆچە بۆ وارسى نەنقال تەرخان  
 بكريت، ئەوكات برەكەى ۳۰۰ دینار بوو.

ھەر باس ناکرئ. ئەو ھى خىزمەت ھەبوايا باشتىر بوو، بەلام ئىمە  
 كەسوكارو بىنەمالە و خىزمەتكانىشمان زۆرىيەى وەك ئىمە واپوون. ئەوجا  
 خەلگىش وەك ئىستا ھەبوو نەبوون، خەلگەكەيش لە ترس حكومت  
 نەبىنەوئىرا ھاوكارى و يارمەتى كەس بدات. ئەگەر يەكئى خىرئىكىشى بويا  
 دەبوو كەس نەزانئ و بىداتە مالە ئىحتىياجئ. فەقەرەكەيش زۆر بوو ئەم  
 شۆپشەى تۆ ئەبىيىنى سەرىپاك مالە لىقەوماو بوو.

دەبوو بىر لە ئىشئىك بەكمەو ھە دەست و بازو بىرئىت، خۆ من ئەو ھە  
 دەست و پئى سەبى نەبووم، دەستوانى ھەموو ئىشئى بەكم بەلام ئىش  
 نەبوو نەيشمان ئەزانئ لەكوئ ئىش بدۆزىنەو ھە. بەخوا لە بىرمە  
 يەكەمجار لەگەل ھەئى لەو ژنانەى تر كە وەك ئىمە بوون كەوتىنە (بەرد  
 فرۆشتن). رەنگە ئىستا كە ئەيگىرەو ھە خەلگ پئى سەبىرئىت بلىن چۆن  
 بەردىان فرۆشتوو؟ يان كئى بەردى كرىو؟ ئەوكاتە ئەم ئۆردوگای  
 شۆپشە تازە دروستكرا بوو ئەو مالانەى پئىش ئەو ھى ئەنقالەكەبئ  
 ھاتبوونە شارەو ھە لئىرە ھەرىكەى پارچەيەك زەوى و شتئ پارەيشيان  
 دابو پئىيان تا سوكنەيەكى پئىكەن. ئەو ھى تىرىش كە وەك ئىمە لە  
 سجن ھاتبوونەو ھە ھىچ شوئىن نەبوو ھەمووى ھەر رووى لئىرە كرد، لە  
 زۆر شوئىن خەلگ خەرىكى خانوو دروستكردن بوون بەردىان ئەكەرى بۆ  
 بىنتەمەل<sup>۱۰۴</sup> خانووكان، ئاوا ھەتا ئەژئۆيەك بەو بەردە بەرزيان  
 ئەكردەو ھە پەريان ئەكرد لە خۆل و بەردو لەبان ئەو بىنتەمەلەو ھە

<sup>۱۰۴</sup> - بىنتەمەل، بناغەى خانوو

خانووەكەيان ئەكرد. ئىتر ھەروا دوو سى ژن پىگەو دەچوینە ئەو بنار (مەقائە) ۱۰۵ لەو گەردو قەتپال و ناو ئەو زەوى و زارانە بەردمان خەپ ئەكرد ھەتا باى عارەبانەى تەرەكتەرىك بوایا سایەق تەرەكتەر لىمانیان ئەكەرى عارەبانەى بە پىنج دینار، بۆ ئىمە باش بوو رۆژانە دینارو نیوی دوو دینارىكمان دەستەكەوت. بەردەكەيان ئەھىنا لە شۆپش ئەیانفرۆشتە ئەو خەلگەى وا خانوویان دروست ئەكرد. ئىنجا با شتىكى تریشت پىبلىم لەبەرئەوہى كچەكەم شیرەخۆرە بوو (فېلك)، جەیران براژنىشم كورپكى بچوكى ھەبوو (رىكەوت) ئەویش ھەر شیرەخۆرە بوو بەتۆرە دەچوین بۆ ئیش، رۆژى من ئەچووم بۆ كۆكردنەوہى بەرد ئەو دەبوو لەمال بىت شیر بداتە كورپەكەى خۆی و كچەكەى من، رۆژىكىش دەبوو ئەو بچىت بۆ ئیش و من لە مال شیرەكەيان بدەمى. بەو حالە ژیاين، بەو حالە پارەى كرى خانووەكەمان ئەنايە بەكەوہ. ئەوہش ھەر ماوہیەك بوو ئىتر ئەو ئىشە نەما، چونكە خەلكى زۆر وەك ئىمە ئىحتىاج بوون ھەمووى سەرى تىژەن ئەو قەد پال و گردانە رەشى ئەكردەوہ ئەتوت بۆ (كنگر) ۱۰۶ ئەگەپژىن، ھەمووى ھەر بەردى كۆ ئەكردەوہ. دوای دەستمانكرد بە كرىكارى، وەستای وا ھەبوون ئىمەيان بە كرىكار وەرناگرت، بەلام ھەنى وەستا ھەبوون خوا چاكیان بۆ بكات دیار بوو

---

۱۰۵ - مەقان زنجیرە تەپۆلكەيەكە ۹۰۰ مەتر لە ئاستى دەریاوە بەرزە، دەروانىتە سەر چەمچەمالدا. تىروانىنى جیاواز بۆ ناوہكەى ھەيە، پىندەچىت راسترىنيان (بان موغان) بۆ.

۱۰۶ - كنگر رۆكىكى بەھارەيە لە بەشىكى زۆرى كوردستان دەرويت، بەچەند شىوازىك بۆ خواردن بەكار دەبرىت.

بەزەبىيان پېمانا ئەھاتەووخۇيان حالەكەمانيان ئەزانى ھەر ژىيان  
 ئەبرد بۆ ئەمەلە، ئىتر لە خەفتەگرتنەو لە چىمەنتۆ كىشانەو لە بلۆك  
 كىشان، ھەموو ئەوھى زەلام ئەيكات كىدوومە. بەلام بە بۆنەى كچە  
 شىرەخۆرەكەو ھەنئى جار كىشەى ئەوھم بۆ دروستدەبوو ئەو رۆژەى  
 مەن ئەمەتوانى بچم وەستاكە لە شوپىنى مەن ژنى تىرى ئەھىناو ناكرا بۆ  
 رۆژ دواىى ئەو ئىزن بەداتەو لە بەر مەن، بەو ھۆيەو چەند جارئ كارەكەم  
 لە دەست ئەچوو، ئەبوو بگەرامايا بەسەر ئەو وەستايانەى رۆژانە  
 دىواريان ئەكرد بزانم كىكارىيان ناوئى، ھەتا ئاوا ئىشى ترم ئەدۆزىيەو.  
 ھەر رۆژىكىش ئىشى كىركارى دەست ئەكەوتايا لىكەم ئەچنى.

بەھار ھات دەچوین بۆ (كنگر) ئەویش باش بوو رۆژانەى مەسەرف  
 مەنئەكانم دەرنەكرد ھەنئى سايەق پىكاب ھەبوو كىگرەكەيان ئەبرد بۆ  
 كەركوك ئەيانفرۆشت مالىيان ئاوابئ رۆژ دواىى پارەكەيان بۆمان  
 ئەھاوردەو. كە دەستكەنەى نىسك و نۆك پەيا بوو دەستكەنەمان بۆ  
 خەلك ئەكرد، گولەبەپۆژەمان ئەپنى بە پارە، ھەندى دەغلۆ دان ھەبوو  
 دەپاسە نەيئەگرت بەدەست درەومان بۆ خەلك ئەكرد. ماوہيەك ئەچوین  
 بۆ كەركوك لە خەستەخانەى (سەدام) ١٠٧ خەلكيان ئەويست بە رۆژانە

---

١٠٧ - زنجيرەيەك نەخۆشخانە لە ناوہراستى ھەشتاكانى سەدەى بىستەم لە پارىژگاكانى عىراق  
 دروستكران و ھەموويان ناوترابوون مستشفى سەدام، ئەو نەخۆشخانەيەى كەركوك دواى كەوتنى  
 سەدام لە ٢٠٠٣ ناوہكەى گۆردا بۆ نەخۆشخانەى نازادى.



ناو ئاودەست و شوئىن نەخۆشەكانمان پاك ئەكردەو. ئىنجا چى نەما نەيكەين.

ئا ئەویشم بىر كەوتەو رۆژى چویم بۆ لای قايمقام چەمچەمال ئەو وەرەقەیم برد كە ئەو رۆژەى بەربوویمان دابویان پیم دامە دەستی، وتم حالەكەم ئاوايە لەو تەى لە سجن بەربوینە بەم رۆژگارە ئەبى كرىكارى بكەم، كرىچیم وەك دىيەكانمانتان روخاند پارچەيە عەزەم بدەنئ منیش وەك ئەو خەلكە چاوەيە خانووی تيا بكەم، لای خۆى كورد بوو خوا بىگریت وتى بۆ با جەلال تالەبانى و مەسعود بارزانى<sup>١٠٨</sup> ئەرزت بدەنئ، ھەر بەپاڵ كەردمیانە دەشتەو. كە شویم كەردبوو مل و زنجىركيان بۆم كەردبوو ھەر مابوو، پيش ئەوئى وامان بەسەر بىت لای براژنەكەم دامنابوو لە كەركوك خىزانەكەى ھەمەومىن بىرام، چوم ھىنامەو و دامە (٤٥٠) دىنار. لە تەنىشت مال باوكمەو لە قادركەرمەمەكان پارچەيە زەوى ھەبوو لە بىرمە بە شەست دىنار كرىمان، ئىتر خۆم و خۆشك و براژنەكانم كرىكارىمان تياكردو براكەم دىوارەكەى كرد، ژورىك بۆ خەوتن و ژورىك بۆ نان دىوستكردن و ئاودەست و سەرشۆركىكمان كەردو بارمانكردە تەنىشت مال باوكمەو، چونكە خۆم ئەچوم بۆ ئىشكەردن جار وابوو نەمەتوانى بىمەو، وتم ئەگەر لەتەك مال باوكم بىن ئەو نە

---

<sup>١٠٨</sup> - جەلال تالەبانى و مەسعود بارزانى دوو سەركردەى بزووتنەوئى رزگاربخوازى كورد بوون. زۆر جار لەلایەن ئەفسەرو سەربازو بەرىسەنى عىراقەو بەرانبەر بە ھاوالاتى كورد بەو جۆرە وەلامى داواكارىيان دراوئەو. ياخود لەبىرى جنىودانى راستەوخۆ بۆ كەسى بەرانبەر جنىو بەو دوو سەركردەيەى كورد دراو.

خەم منالەکانم نابێ لەمال ئەبم. نەنکیشیان ئەیتوانی چۆپە  
شۆریایەکیان بۆ دروستبکات و کچەکەیش هەراش بوو بەردەستی نەنکی  
ئەکرد.

سال هەلگەپایەوه کات کردنەوهی مەکتەب بوو دوان لە منالەکانم خستە  
مەکتەب سالتج و رەحمان، بەلام کچەکەم پەخشان تەمەنی گەرە بوو  
وەریاننەگرت عومری گەشتبوو دەسالتج.

راپەڕین بوو وتمان ئیشەلا سەدام ئەپوخت و کەسوکارەکانمان دینەوه،  
کەرکوک گیرا هەوال ئەبوو هەر بە ئومێد بوین لەژیان مابن، ئەمانووت  
رەنگە برابیتن لە شوێنتر سجن بن. سەدام هاتەوه و خۆیشمان راناکرد  
بۆ ئێران. مالتی دراوسێمان هەبوو (مام رەسول) مالتی ئاوابێ  
تەرەکتەریان بوو، لەگەڵ منالەکان خۆیان ئێمە و مالت دایک و باوکمی  
لەگەڵ خۆیان برد هەتا خورمال، بەلام چونکە زۆریووین و هەندێ  
زەخیرە و پێخەفی هەر سێ لامانی بارکردبوو جێی هەموومان نابوو،  
بەخوا ئەوانەمان کە ئەمانتوانی بەپێ رێبکەین لەم شۆپشەوه هەتا  
خورمال پێ بەپێی تەراکتۆرە کە رێمانکردوو. بەلام باش بوو منالەکان و  
دایک و باوکم و خەسویشم هەر بە تەمەن بوو ئەوانمان بە ئیسراحت  
گەیاندە سنور. خۆمان بن پێمان ئەوەنەئێ هێلکەپە پەنما بوو، لە  
خورمال مالت مام رەسول هاوسێمان مانەوه و وتیان ئێتر لێرە بەولاه  
ناپۆین، مالت دایکیشم لەگەڵیان مانەوه، بەلام بەخوا ئێمە چونکە  
رەزالتی ناو سجنی سەداممان بینی بوو ئەمانوێرا لەوێ بمێنینەوه،

ئەوانمان جېھېشتو بەپى بەرەو ئىران كەوتىنە رى، چوینە  
(نەوسود) ۱۰۹. ماوەیە لەوئى بووین نەك منالەكان لە قەتپالى شاخىك  
بووین چوو دەستنوێژ ھەلگى پى خزا كەوتە خوارەو، بە گوريس و  
بەتانی ھىنايانەو ھەرو مى گشت شكابوو، بردیانە نەخوشخانەى  
(پاوە) ۱۱۰ دوانزە تەقەلىان دابوو لە ھەرى، ئىتر بەو ھالەو ماوەیەك  
ماينەو ھەتا وردە وردە خەلك كەوتنە گەپانەو بۆ شارەكان خۆيان  
ئىتمەيش ھاتىنەو بۆ شۆپش. بەلام ئىتر بىئىشى و گرانى رووى تىمانكرد  
لێرە كار نەما ھەرچىمان ئەكرد چوار دىنارمان پىپەيا نەئەكرا. ناچار  
لەگەل ھەنئى ژنى ترى ناسياو روومانكردە ھەويجە لەناو عارەب، لەوئى  
بۆ چىنەو ھەى پەموو پىوستان بە كرىكار ھەبوو دەبوو بەدەست  
بىرین، ئەپۆشتىن جار وابوو بە پانزە رۆژ بە بىست رۆژ ناگەپانەو  
ھەر لەوئى دەماينەو، چونكە ئەوكاتە پارەى ئەوان و ئىتمە جىاواز  
بوو، ۱۱۱ ئەگەر ھاتووچۆمان بكردايا پارەى رۆژانەكەمان بەشى

---

۱۰۹ - نەوسود، شارۆچكەيەكى رۆژھەلاتى كوردستانە سەربە پارىزگای كرماشان، ۶۵كم لە  
باكورى خۆرئاواى شارى پاوەو دورە.

۱۱۰ - پاوە شارىكە لە رۆژھەلاتى كوردستان بەدورى ۱۱۲كم دەكەوتتە باكورى پارىزگای  
كرماشانەو.

۱۱۱ - لە سالى ۱۹۹۲ حكومەتى عىراق بىرپارى كشانەو پارەى عىراقىدا و جۆرىكى دراوى  
ناوخۆى خستە بازارەو، بەھۆى ئەوى پارىزگاکانى ھەلىر و دھۆك و سلىمانى لەژێردەسەلاتى  
عىراق نەمابوون و نىدارەى ھەرىكى كوردستان دامەزرا، چاپى سوپىرى دراوى عىراقى لە ھەرىم  
بەكار دەبرا، چاپى ناوخۆى عىراق كە بەپارەى تەبىع ناسراو بوو لە پارىزگاکانى ژێردەسەلاتى  
بەعس بەكار دەھات.

هاتووچۆكەى ناكرد. ئىنجا ئەو شتى سەير لەوئى روويدا لەو مالەى  
 ئىشمان ئەكرد پياوئى ناسياويان هاتبوو بۆ مالىيان لە دويرةوە ئىمەى  
 بينىبوو منى ناسىبوووە، ناوى محەمەد بوو حەرەس بوو لە سجنەكەى  
 دويژ، ئەها وتم يەك دوانئى لەوانەى حەويجە بۆمان باش بوون يەكئىيان  
 ئەو پياووە بوو. هات بۆ لامان ئيتەر كە ئەومان بينىووە ژەكان نۆزبەمان  
 دەستمانكرده گريان، ئەو وايزانى ئىمە ئەترسين لەوەى بمانگرنەو،  
 كەوتە قسەكردن ئىوە خوشك و داىكى منو مەترسن. ئەو نەيئەزانى  
 ئىمە لە ترسا ناگيرايين، بەلكوو كە ئەومان بينى هەموو رۆژگارە  
 ناخۆشەكانى ناو سجن هاتەو بەرچاومان و لەتاو جەرگمان ئەگيرايين كە  
 نۆزبەمان لەوئى منالمان تيا چوو بوو.

خەلكئى نۆز بووين ئەو ژنانەى لە شۆپشەووە ئەچووين بۆ حەويجە، هەتا  
 وەرژ پەموو تەواو دەبوو دەماينەووە كە ئىشيش نەما هەموومان  
 پێكەو بە كۆمەلێك سەيارەى كۆستەر ئەگەپاينەو، ئەها بىرتان نىيە  
 ئەو سالا بوو كە بۆ بەدبەختى ئىمە لە گەپانەووەماندا سەيارەكان  
 دەعميانكرد دوو كۆستەر پەر لە ژن قوچ كريا بەسەريانائو زياتر لە  
 نيووەيان هەر لەوئى مردن، هەنىكى شەلو شويت بوو بە نوقستانى  
 مانەو. هەروا كۆلۆ بەدبەخت بووين وەرە بۆ پەياكردنى نان بۆ منال  
 بگەرە حەويجە، لەگەپانەووەيا خۆشى خۆشى هەريەكى شتى پارەمان  
 كۆكرىدۆتەو بىدەينە دەست مالۆ منال لە رێگە بمریت و جەنازەكەت  
 بێننەو. لەووە خەلكە كە ترساين ئيتەر نەچووينەو بۆ حەويجە، نازانم

قه‌ده‌ر خوا بوو به‌ده‌ست نه‌نقه‌ست بوو، ته‌نگه‌ر دای له ریزی پاسه‌کانمان زیاتر له سی ژن مردن، هه‌مووی وه‌ک من به‌ویه‌خت بوونو له نه‌نغال شه‌ش حه‌وت مانگی‌ک سجن بووین، منالّ بی باوک و سه‌رگه‌ردان بوو، نازانم بۆ نه‌گبه‌تی به‌رمانی نادا، ئیستایش خه‌فت نه‌و ژنانه‌ هه‌روا له دلمايه.

هه‌ر نه‌وکاتانه بوو دایک و باوکم له ماوه‌ی سی رۆژ به‌دوای یه‌کا مردن، نه‌و ساله‌ بوو که هه‌لژاردن په‌رله‌مان کرا له کوردستان ۱۱۲ وایزانم خه‌فته‌یه ئه‌گه‌ر هه‌شت رۆژ بوو نه‌و رۆژمان کردبوو باوکم وه‌فاتیکرد، سی رۆژ به‌سه‌ریا تێپه‌پی و هیشتا هه‌ر ته‌عزیی باوکمان هه‌لنه‌گرتبوو دایکیشم وه‌فاتیکرد ۱۱۳. دایک و باوکم ده‌ستگیر نه‌کرا بوون له نه‌نغاله‌که به‌لام نه‌وه‌نه عه‌زابیان چه‌شتبوو بۆ کوپو کچ و نه‌وه‌کانیان، که ئیتمه‌یش هاتینه‌وه نه‌وه‌نه به‌حه‌سه‌ره‌ته‌وه چاوه‌پێی کوپه‌کانیان بوون و وا نزیک چوار سال بوو هه‌ر هه‌والیان نه‌بوو، نازانم دلایان ته‌قی نازانم به‌رگه‌ی ئازاری چاوه‌پوانیان نه‌گرت، نه‌وه بوو هه‌ردوکیان پێکه‌وه مردن.

مردنی دایک و باوکم بۆ من رۆژ به‌ ئازار بوون، به‌تایبه‌ت که هه‌ردوکیان به‌و جۆره‌ مردن، نه‌وان به‌هۆی ئیتمه‌وه ره‌زاله‌تی زۆریان بینو و ئازاری زۆریان چه‌شت، نه‌م چه‌ند ساله‌ش له سجن گه‌پا‌بوینه‌وه دیوارێکمان به‌ین بوو، به‌بۆنه‌ی نه‌وانه‌وه نه‌وه‌نه خه‌م منالّ نه‌بوو ئه‌گه‌ر له مالیش

۱۱۲- له ۱۹/۵/۱۹۹۲ هه‌لژاردنی نه‌غومه‌نی نیشتمانی کوردستان ته‌نجامدرا.

۱۱۳- له ۲۹/۳/۱۹۹۲ باوکی کۆچی دوایکردوو، له ۲/۴/۱۹۹۲ دایکی کۆچیکردوو.

نەبوايام، بۇ ئىمە پشت بوون. بەرەى سى كوپيان ئىمەو منالەكان،  
 عەلىو منالەكان، غازى برام ھەر بابايان بووى لە باتى باوكيان بۆنى  
 پىئو بەكن. بۇ ئىمەيش خۆشكەكانم و براژنەكانىشم، دايكم قەلا بوو  
 بۆمان، بەلام دەسلەت چى بوو خوا ھەر ئەوئەنە بۇ ئىمەى ھىشتەو.  
 ماوئەك بەبۆنى تەعزىو نەچوم بۇ ئىش، ھەرچەن ئەگەر رۆژىك  
 ئىشم نەكردايا پىمانەو دياربوو، بەلام منالەكان دواى دەوام  
 مەكتەبەكەيان ئىشيان ئەكرد، كچە گەرەكەم وەرياننەگرد تەمەنى  
 گەرە بوو، بىچكەلەكەيشم منال بوو ھىشتا كات مەكتەبى نەبوو ئەوئەى  
 لە سجن لە دايكبوو ئەوئەكان ترم ئەيانخوئند، تاقى لە مەكتەب بون تاقى  
 بەدواى ناندا راياننەكرد. دايكان كوئىر بى ھەر لە منالەئەوئە خەرىك ئىش  
 بوون نەخەسانەو. نۆبەرەكەم پەخشان كچم تۆزى لە كوپەكان  
 ھەراشتەر بوو ھەر ئەو سالەى وا دايكو باوكم مردن، مانگى پىش ئەوئە  
 لەگەل ھەنى ژنو كچ گەرەكەكەيا ئەچوون بۇ (كنگر) خۆيشم ئەوكاتە  
 تەعزىمان تەواو بوو ئەچوم لە كەركوك ئىشم ئەكردو ئىتوارە من  
 گەيشمە بەرمال، جەنازەكەى ئەویشيان ھىناپەوئە بەرقاپى، لای  
 مەنىلە ۱۱۴ كە گەرەپاونەوئە لە تەرەكتەر بەربووبوویە خوارەوئە ھەر  
 لەوئى روچى دەرچوو بوو. وابزانم بىستو سى رۆژ بوو دايكم

۱۱۴ - مەنىلە ھەرزەتەكە لە سەر رىگای سەرەكى نىوان شۆرش - سەنگاو بە دورى ۲كم  
 دەكەوتتە باشورى خۆرەلەتتى شۆرشەو.

مردبوو<sup>۱۱۵</sup>. وەرە منال بهو دەرده سهریبه به ختوبکه، له نهفالو له سجن رزگاری بوو، له پتی په یاکردنی ناندا گیانی به خشی. جه نازهم بینی نیت هر نهوه بوو روحم به سهریا دهرنه چوو هارو شیت بووم، خه لک گهړهک لیمان کۆبوونهوه گاورمان پی موسلمان نه بوو، خوایه گیان ناشوکرێ نه بی نه م نه گبه تیبه چیه رووی تیمانکردوه، که متر له مانگی نه مه سی که سم لیبسینیته وه. دایک و باوکم هرچونی بوو به شتی ته مه نیان کردبوو، به لام که که م تازه پی نابوو ناو سیانزه ساله وه، که گه ورم بوو دلم پی خوش بوو، له مال بویا نیش نه و ماله ی نه کرد، نه چوو بۆ نه و ده شته (کنگری نه هاورد، ته شی نه پسا لفکه ی نه چنی، به (سوف) فانیله ی نه ستوری بۆ براکانی دروسته کرد نه یوت نه چن بۆ مه کتبه با سه رمایان نه بی، به و منالییه خه مخور گشتمان بوو. درۆ نه نه گهر بلیم له هه موویشمان زیاتر بیر باوکی نه کرد، له سه ر نان له ناو جیی خه و، رۆژ نه بوو بیرمان نه خاته وه، نه و چونکه له وه کان هه راشتر بوو شته کان زووی له بیر بوو، به سه رهاتی نه گپرایه وه، باوکی هه رجاری جلی بۆیان کپی بیت میوه و شیرینی و ساردی بۆیان هینابی هه مووی له بیر بوو، نه ها فلانه رۆژ باوکم وای ووت، بردمانی بۆ مال مامه له که رکوک، له دوکان شتی بۆمان کپی. له هه موویان زیاتر به هۆل باوکییه وه بوو، هه تا مرد هه ر به ته ما بوو نه مپۆنا سبه ی باوکی بیته وه.

---

<sup>۱۱۵</sup> - دایکی له ۱۹۹۲/۴/۲ کۆچی دوایکردوه، واتا له ۱۹۹۲/۴/۲۵ په خشان کچی کۆچی دوایکردوه

باوکی ئەوەنە خۆشی ئەویست هەموو جارێ بەجیا خۆی جلۆبەرگی بۆ  
 پەخشان ئەکە، قوماشی جوانی لە کەرکوک ئەهوارد جلی کوردی بۆ  
 ئەکرد، لەو کاتەو ئەنقالەکەمان بەسەر هاتبوو جلی ئەکەری بوو هەر  
 کۆنەى خەلکمان لەبەرئەکرد، ئەو بەهەرە کە (کنگەری ئەفرۆشت)  
 پارەکەى کۆکردبوو هە ئەویوت دایە ئەبێ ئەمسال بۆ ئەوێز دەستى  
 جلی کوردیم بۆ بکەن، ئەوێز پارەکەى بايى ئەو ئەبوو بەش جەلەکەى  
 بکات، وتى قەینا دە رۆژ تر پارە کۆنەکەمەو، دە رۆژەکە تێنەپەپیبوو  
 دایک و باوکم وەفاتیان کرد، سێ چوار رۆژى نەچوو لەگەڵ ھاوێکانیاو  
 دواى تەعزىکە ئەویش لەگەڵ کچ و ژنەکانا چوو هەو ئەویوت هەتا چلەى  
 نەنکم و بابام ئەچێ هەر پارە کۆنەکەمەو جەل بۆ خۆم و خۆشکە کەیشم  
 ئەکەم، دایکى کۆیەبێ بەخوا بە پارەکەى خۆى کفەکەمان بۆ کەى.

ئەو سالانە بۆ ئێمە گەڵى زەحمەت بوو، بايەعییەکە وەك جاران ئەما،  
 هەنێ (مۆنەزەمە) ١١٦ پەیاپوون ئازوقەو یارمەتى خەلکیان ئەدا، بەلام  
 ئەویش بە واسیتە بوو یەکیکت نەناسیا ناوت نانووسرا، بۆ ئێمە  
 ئەبوو. جار جار لەم شۆپشە شتیان دابەشئەکرد چەنێکی ئەگەیشتە

---

١١٦ - لە دواى سالى ١٩٩١ و بەهۆى کۆچرەوى خەلکى کوردستان و ئاوارەبوونیان بۆ ئێران و  
 تورکیا، ئەنجومەنى ناسایشى نێوودەولەتى بریارى ٦٨٨ دەرکرد بەو هۆیەو بەشیک لە هەرمى  
 کوردستان وەك ناوچەى ئارام بۆ نیشتەجێکردنەوى ئاوارەکان دیاریکرا، کۆمەڵێک رێکخراوى  
 مەزبەى لە ولاتە جیاجیاکانەو هاتنە کوردستان، (مۆنەزەمە) وەك دەستەواژەیکى میلی بۆ  
 رێکخراوەکان بەکار دەهرا



دهست نيمه دوو نه وه نهی نه خوریا، سالتیک مونه زه مه په ترهات زه وی له جوتیار نه م دینانه ی دهوروبه ر شورش به کرئ وهرنه گرت نه یکرده گهنم و جوو نه یدایه ماله نه نفاله کان، نه وهی ده سترپو کار به دهست بوو له م شورشه نیوهی زیاتری نه وان بردیان، هه مووی هه ر غه دری له نیمه نه کرد. به لام ریڅخراوی تر په یابوو مانگیان نه دایه نه و ماله نه نفالانه ی که دینیه کانیان نازادنه کرابوو هیشتا هه ر به دهست سه دامه وه بوو، خوا هه لنگرئ نه وهی نه و ریڅخراوه ۱۱۷ بهر نیمه ییش که وتو مانگایه کیان بومان کرپیوو به گوئلکیکه وه، به خوا له ناوایی نه مابووین تیر ماستمان نه خوارد بوو هه تا نه و ریڅخراوه مانگا که یان داپیمان، نیتر نه مووت هه ر نانه که هه بیټ به نان و ماست نه ژین.

نه وهی منال هه راشی بوو باشتو بوو نیشنکیان نه کرد، به لام زږدیه ی نه و خه لکه مناله کانی ورد بوون چونکه له توپزاوا نه وهی ته مه نی گه یشتبووه سیانزه و چوارده سال بردیان، به خوا نه و سه لمه ی خویشکمه سئ دانه کوپی ناوا گه نجی هه بوو به دوا ی په که وه له دایکبوو بوون (مه مه دو رزگارو شیرزاد) نه وه نه جوان بوون دلټ ناها ت ته ماشایان بکه ی، له و توپزاوا یه لیان جیا کرانه وه نیتر نه وه تا هه تا نیستاش که س نه یزانی له کوئی کوشتیانیان. مناله کان من ورد بوون

---

<sup>۱۱۷</sup> - ریڅخراوی منالپارتیزی بهریتانی به هاوکاری ریڅخراوی منالپارتیزی کوردستان له سالانی ۱۹۹۶ بڼ ۱۹۹۷ له چوارچیتوهی پروژه یه کی کومه ککړدن به که سرکاری نه نفال ۶۶۴ مانگیان دابه شکر دووه.



چاره سەر نه خوشيان نه کرد و ايزانم نه يانوت (يابانين) ١١٨ چومه لای نه وان مالتيان ئاوابی کورپه که يان برد بۆ سليمانی، چەند جارێ هاتووچۆيان پيیکردو داوده رمانيان بۆمان نه ميئا، هەر چاک نه بوو، دکتوره کان وتبوويان نه مه نه و کاتهی سجن بووه برسيستی و تينویتییه که وايلیکردوو و گورچيلهی وشک ده بیته وه، نه و مونه زه مه یه له سەر حساب خۆيان عه مه لياتيانکرد، خوا نه و يابانييانهی کرده فریشته بۆمان و له وه وه نه جاتی بوو، پيشتەر خوو خۆراکی نه بوو. له خوا به زيادي بێ ئیستا باشه، يه ک گورچيلهی هه یه به لام نه وه تا زه لامیکه و نه توانی کارو که سابهت بکا، هەرچۆنیک بێ نان مناله کانی په یا نه کا.

دوای کچه که م ماوه یه زۆر که وتم له ماله وه، حالیشمان هه تا نه بوو خراپتر نه بوو، بیرم نه کرده وه خوايه گيان نه بێ هه تا که ی ئاوا به دوای نانا رابکهین، که ی ده رگای ره حمان لیته که یته وه و زه لامه کانمان بگه پینه وه، نه و کاته که خۆم نه وه نه هيلاک بووم ئینجا بیرم نه که و ته وه که باوک مناله کان چەند ده رده سه ریی چه شتوو بۆ به خێوکردنمان ئیمه له مال دانیشتبووین و پیمان نازانی، نه مووت خوا بکات بگه پیتته وه خۆم شانبه شانی کرێکاری نه که م. هەر نه گه پانه وه و ژيانی ئیمه يش هەر زه حمه تر ده بوو. مالتیکی هاوسیمان هه بوو ناوی کاک (مسته فا) بوو خه لک سه رقه لا ١١٩ بوو لای سه نگاو له وێ ئیشی بۆم دۆزییه وه بۆ

---

١١٨ - ریکخراوی شه به ای ناشتی يابانی (JPF)

١١٩ - سه رقه لا گونديکه ٤ کم ده که ویتته باشوری خۆره لاتی شارۆچکە ی سه نگاو وه.

دەسكەنەى نيسكو تۆك و گۆلە بە پۆزە رنن، ھەرچەند داىكو باوكم لە  
 ژيان نە مابوون، بەلام خەسوم نەك منالەكان ھەر لە ئەنقالەكە  
 گەپابووینەو ەلامان بوو، ئەوم شك ئەبردەتوانى چاودىرى منالەكان  
 بكات، ئارامم لەگەل خۆم بردو چووم بۆ سەر قەلا، ئيتەر بە پىتى حاسلاتى  
 بەرپوومەكانيان لە بژارەو ە لە دەستكەنەى نيسكەو ە ھەتا تۆك رنن و  
 كاتى گۆلە بە پۆزە رنن و کوتان و پاكکردنى، تا خەل و خەرمانيان تەواو  
 بوو ھەموو ئيشيكم ئەكرد، بە شان زەلامەكانەو ە شەم ئەكرد، كامان  
 ئەكوتى، كام ئەكردە ەردەو كادانەو ە. مانگى جارى ئەگەپامەو ە رۆژى  
 لای منالەكان ئەبووم ئەچووینەو ە، ياخوا خوا چاكيان بۆ بكات ھەر لەو  
 مالە مامەو ە ھەتا ئيش ئەو سالەيان تەواو بوو.

بەو ھەموو رەزالتە ئەژياين و بەو حالەو ە شوكر بووين، لە يەك چاوە  
 خانوويەكا سەر خۆمان كزكردبوو، شەپ (ئاغاو مسكین) ١٢٠ ھەلگىرسا  
 بەھۆى ئەو ەى مال ئيمەيش نزيك مال ئاغاكان بوو ئيتەر ژيانمان نەما،  
 مالە ئاغاكان يەككيان كۆزيا بوو لە نزيك مالمان ھەموو رۆژ ئەھاتنە  
 گيانمان ئەبى بىن شاھەتى بدەن و بلين كى كوشتويەتى. مسكینەكانيش  
 ئەھاتن تەقەيان لەوان ئەكرد ئەترساين ئيمەيش پتو ە بين، خۆيشم  
 چونكە ھەر بەو دەشت و دەرەو ە بووم بەدواى ئيشكردنا خەم منالەكانم

---

١٢٠ - لە ١٩٩٢/٥/٥ شەرى نيتوان عەشیرەتى ھەمەو ەند و جوتيارانى ناوچەى ھەمەو ەند  
 دروستبوو جەوت سالى خاياند و زياتر لە سەت كەس تيايدا بوونە قوربانى، لە يادەو ەرى خەلكى  
 ناوچەكە بە شەرى ئاغا و مسكین ناو دەبريت.

بو. ئەترسام شىتېكىيان لىيېت، بۆيە لەوئى بارمانكرد بۇ پىريادىيەكان،  
 چاۋە خانوۋەكەى خۇمان فرۆشتو حەوت سەت دانە تاكە دىنارم  
 قەرزكرد خىستمانە سەر پارەى خانوۋەكەى خۇمان و لە پىريادىيەكان  
 خانوۋەكەىمان كړى. خوا ئاگادارە يەك ژوپړك بوو، تەنانتە ئاۋدەستو  
 سەرشۆركى نەبوو، ھەروا ھەنئى بلۇكمان نايە يەكەوہ و بە چىنكۆ  
 سەرمانگرتېو كردهمانە ئاۋدەستخانە و سەرشۆركى. ئىتر متبەقىشمان  
 نەبوو ھەر لەو ژورەى لىيى ئەخەوتىن خواردنمان دروستدەكرد. بەلام  
 ھەنئى دويړكە وتبويىنەوہ لەو تەقوتقە ئەوہنە ترسمان نەمايو. بەلام  
 دواى ماوہ يەك ئەوہنەى پېنەچوو شەپى ناوخوى پارتى و يەكيتىيى  
 ھەلگىرسيا ۱۲۱ ئىنجا ماوہ يەك شەپى ئەمان كە وتبويىنەم شۆپشەوہ،  
 بەشىكى بەدەست تەحسىنەوہ ۱۲۲ بوو، بەشىكى بەدەست  
 ھەمەپىگىرەوہ ۱۲۳ تۆپ و ھاوہنيان ئەنايە يەكتىيەوہ، خەمان بوو  
 لىرەيش منالەكانمان نەبنە گوللەى ئەمانەوہ يان گوللە تۆپى بکەوېتە  
 سەر مالماندان و منالېكم شىتېكى لىيېت. باش بوو ئەوہنە زۆرى نەخاياند  
 دواى چەند مانگى شەپ لىرە دويړ كەوتەوہ. ئىنجا خەفەتئى ترمان بۇ

---

۱۲۱ - لە ۱۹۹۴/۵/۳ لە قەلادزى شەپ لە نيوان پارتى ديوكراتى كوردستان و يەكيتىيى نىشتمانى  
 كوردستان دروستېو.

۱۲۲ - تەسەين شاوہيس فەرماندەى بەتالىۋنىكى پارتى بوو لە رۆژانى سەرەتاي شەپى ناوخو  
 بەشى رۆژناۋاي تۆردوگاي شۆپش (موەفەرىي و قەرەنجىريەكان) كەوتېوہ ژىر كۆنترۆلىانەوہ.  
 ۱۲۳ - ھەمەپىگىر فەرماندەى ھېزىكى يەكيتىيى بوو بەشى رۆژھەلاتى شۆپش (پىريادى و  
 قادركەرمەمىەكان) لەژىر كۆنترۆلىاندا بوو.

پهيا بوو نه يانوت مه سئوله كان مه كتهب مناله كان نه پوختن بږ شيشه كې و نه يفروشن، دوو دانه مه كتهبي تازه و جوانيان له گهړه كې سengaوييه كان و له قادركه رهميه كان روخاند ۱۲۴ و شيش و ده رگاو په نجه ره كانيان نه فروشت، نه ترسايين قوتا بخانه كانې گهړه كې پيرياييه كانيش بپوختن و مناله كانم سرگه ردان بگه و نه توان خويندنه كيان ته واوگه، هر چه ند نيشيان نه كړدو هيلاك بوون به لام حزيان له مه كته به كيش هه بوو نه يا خويند باش بوون، له راستيا خويشم حزم نه كړد نه گهر سواليشم كړدې له مه كتهب ده ريان نه كه م، نه مومت وهك خومان چاره نوسمان و ابوو به لكوو خوا بكات نه وان بخويند و دواړو ځيكان هه بې. به لام هه تا يه ك دوو سالكيش هه ترسمان هه بوو مه سئولې ده سته به سر مه كته به كيانا بگړيت و بيفروشي، وهك چن نه وهی قادركه رهميه كان و سengaوييه كانيان ۱۲۵ والي كړد. به لام

---

۱۲۴ - له سالي ۱۹۹۴ به هڅې به رپا بوني شهرې ناوځ و لاوازي بوني ياساو نه مانې چاودېږي له سريان، به هڅې هه لكوتانه سر مان و مولكي نه نداماني په كترې ژينگې نه وه رخسا هه نين له به رپرسه لږكاليه كان بگه ونه تالانې و هه لپه خوده و له مه ندي كړن، له و چوارچتويه دا دست بږ مولكي گشتيش ده برا، چند قوتا بخانه يه ك كه ته مهنې دروستيونيان بږ سالانې ۱۹۸۹ - ۱۹۹۰ ده گه راپوه له همدو گهړه كې قهره غيروي و قادركه رهميه كانې نژدوگاي شويش روختنران و شيش و ده رگاو په نجه روه ته نانه ت به رده كانې فرورشان.

۱۲۵ - قادركه مرم و سengaو، دوو ناحيتي سمر به قهزاي چه مچه مالن، له پرژسمې نه نغالما روختنران و خه لكه كې راگوتيزراون بږ نژدوگاي شويش، دوو گهړه كې نژدوگاكه به ناوي نه و دوو ناحيتيه وه نراوون.

وابزانم ژنه که ی مامه پرېشه ۱۲۶ وتبوی نه چم لای مام جه لال شکاتتان  
لینه که م، نیر نه یانوړا نه وانه ی پیریا ییبه کان بروختن.

نیر هرچونیک بوو به کریکاری و حه مالی و به هیلاکت به و وه زعه وه  
نیداره مانکرد به لام به ممره و مه ژی، هتا مه عاشه که یان بومان  
برپیه وه، هرچه نه نکاته مه عاشه که کم بوو، به لام بۆ نه و زوفه ی  
نیمه زرد زرد بوو زیانمانی له مهینه تی رزگارکرد. به خوا مال هه بوو  
جه ژناو جه ژن مه گر خیره و مه ن کیلویه گوشتی بویان کپی بیت یان  
گوشت قوربانی بۆ چو بیت مناله کانی گوشتیان خواردی. به لام که  
مه عاشیان داپیمان وه که نه وه و ابوو ده رگای ره حه تمان لیکر ابیته وه.  
مال بوویه له نه نفاله که وه به جله کونه ی خه لک زیاون هتا نکاته،  
که لی مهینه تیمان چه شت، خومان که لیک هیلاک بووین، منالمان که ساس و  
نه بوو زه لیل بوون. هر نه وه بوو خه لکه که هه مووی وه که یه و ابوو،  
نه گر وانه بوایا ره نگه منالمان به و جلو به رگو پیلوانه ی پتیانه وه له  
روویان نه هاتایا بچونایه ته مه کتبه، به لام چونکه زوربه ی خه لکه که  
حاله که ی و ابوو، به و زه لیلیه نیداره مانکرد.

له پال نه و نه بووینی و هیلاکی و هه موو نه خوشیه شدا هر چاومان له پری  
بوو به خوا نیوه شه و بایه کی قایم هه لیکردایا و ده نگ قاپی ۱۲۷ حه وشه  
بهاتایا، له خوشیا دلمان دانه خورپا نه مانووت نیشه لا هه وال

---

۱۲۶ - نیشتمان حه سمن هاسه ری مامه پرېشه، مالی له پیریا دیه کانی شوړشه له چه مچه مال

۱۲۷ - له هه ندیج ناوچمی گهر میان بۆ ده رگا، قاپی به کار ده هینن

زەلامەكانمانەو دینەو. بەم حالەو بە كۆلەمەرگی ژيانمان  
 دروستكردهو، دوان لە منالەكانم خویندنیان تەواوكرد، سالەحیش زۆر  
 حەزم ئەكرد بێخوینایا بەلام كە شەشی سەرەتایی تەواوكرد نەیانەشت  
 زیاتر بخوینێ چونكە تەمەنی گەورەبوو، زۆر حەولیشمان بۆیدا هەر  
 سودی نەبوو. ئەبوو پارەیه زۆر بەدی بچیت مەوالیدی بیچك بکەیتەو،  
 بۆم نەكرا.

هەرچەنە خەلكەكە نەبوو بووین و دەبوو بەدوای نانا رابكەین، بەلام  
 چونكە ئەو نە زەحمەتمان بینی هەرچۆنێك بوو دەمانویست منالەكان  
 پێیگەیهنن بۆ ئەوێ چارەنوسی ئەوان وەك خۆمان نەبێ، لە خوا  
 بەزیاد بێ منال ئەنفال لێی بوو دكتۆر بوونە مامۆستاو زۆریکیان لەم  
 دایەرەو شتەنە ئیش ئەكەن، راستە ئێمە دایکی ئەم نەوێهێ ئەنفال زۆر  
 ماندوو بووین هەتا توانیمان منال گەورە بكەین، بەلام شوكر بۆ خوا  
 ئەو نە زەلام و ئێن چاك چاك دروستبوو لەناو كەسوكاری ئەنفال  
 ئەتوانین شانازییان پێوە بكەین. ئەم بێنیووتە زۆرەكە چەند ناخۆش  
 بوو خەلك چەند خراب پەیاوو، بزانە یەك منال ئەنفال ئەبێنی خراب  
 بێت؟ گشتی ئازایەتییهكە بۆ دایکیان ئەگەرپێتەو بەو پەتەتیو  
 نەبوونییهو گەورەیانمان كردو پەرەردەیهكی جوانیش كراون. هەر  
 ئەمانووت ئیشەلا زۆرێك دیت باوكیان دینەو ئەبێن منالمان ئاوا  
 گەورە كردوو ئەبێ چەنێ دڵیان پێیان خۆشبی، بۆ ئێمەیش دەبوو



روو سورى له بهردهم پیاوه کاشان که نه مانه یتشوو مهاله کان  
سه رگه ردان بن.

هتا نه وکاته ی پرۆسه ی رزگاری بوو که نه مه ریکا هات بق روخانی  
سه دام ۱۲۸، به دريژایی نه و پانزه ساله یتمه هر چاومان له قاپی بوو  
که سوکاره کاشان بینه وه، که سه دامیش روخا چند رۆژیک به هیوا بووین  
نیستا نه مه ریکا سجنه نه یتیه کانی سه دام نه دۆزیته وه و ده رگای  
زیندانه کان نه کاته وه و دینه وه، بپوا نه که یت تا چند رۆژیک خه می نه م  
که سوکار نه نفاله نه وه بوو که نیستا سه دام روخا وه و هیشتا  
سجنه کانیان نه دۆزیوه ته وه نه مانووت که س نییه نانی ئاو و یتکیان باتی له  
برسا نه من، چونکه هر باوه پمان وابوو له ژيانا ماوین و له ناو سجندان،  
به رده وام خه ومان پیا نه وه نه بیینی که له ژياندان و هه موویان پیکه وهن و  
ده گه پانه وه، که سه دام روخیا ده بوو یتمه له هه موو که س زیاتر دلمان  
خۆش بوایا که خۆی و داروده سته که ی ئاوا به زه لیلی که وتبوونه ده ست  
نه مه ریکا، به لام که هه فته یه یتیه پیی و هیچ هه والیککی که سوکارمان  
نه بوو، چند رۆژیکیشی پیچوو له ته له فیزیۆنه کانه وه باس نه وه کرا که  
له گۆپی به کۆمه ل کوشوتیانیا نه یتیر بپوا بکه نه م شۆپشه ی تق  
نه بیینی سه رپاک بووه ته عزی، هه موو مالیک وه که نه وه ی جه نازه یه ک  
چووبیته وه به ر قاپیه که ی ئاوا بووین، چونکه هیوامان بپا، ناو می د  
بووین، حساو که له هه شتا و هه شته وه هر به و هیوایه وه نه یان که له

---

۱۲۸ - ۲۰۰۳/۴/۹ له ناو کورددا به پرۆسه ی رزگارکردنی عیراق له دهستی سه دام ناسراوه

ژيان ماون و هر ئازارى چاوه پوانيمان ئەچەشت، بەلام كە سەدام روخاو كەس نەگە پايەو، وەك ئەو و ابوو ئەوكاتە كوشتبەتيانان، خۆزگە هر لە ئەو لە رۆژەو كە ئەنقال كران بە خەلكە كەيان بووتايا كە لە ژيان نەماون، ئەزانی چەند خیزان هر بە هیوای گەپانەوێ باوك و برایانەو كچه كانیان بوونە قەیرە و شویان ناكرد، ئەیانووت با باوك و براكانمان بێنەو ئەوجا شوو دەكەین. چەند دەستگیران بەو شیوەیە سەری سپی بوو بە دیار چاوه پوانی گەپانەوێ دەستگیرانەكە یەو.

كە سەدام روخا ئەوكاتە ئیتر ئومیدپراو بووین ئەگینا هەتا ئەو رۆژەیش هر بە تەمای گەپانەوێ زەلامەكانمان بووین. دواى ئەو ئیتر هر رۆژى گۆپى بەكۆمەل دۆزاییتەو ئیمە برینمان دەكولایەو، هر جل و بەرگى لەو تەلفیزیۆنە پێشان درابیت، ئیمە ئەو رۆژەمان هاتۆتەو بەرچاو كە لە هەردەكی خوار ئاواى لەیەك جیاكراوینەتەو و جل و جامانەیانمان هیناوەتەو پێشچاو خۆمان تا بزائین كە سوکارەكی ئیمەن یان نا. هەرچەند دیمەنەكانى بە ئازار بوون بەلام حەزیشمان ئەكرد بناسرێنەو ئەگەر ئەوانەى ئیمەن بیانھێننەو لەم نەك خۆمانە بیانێژنەو ئاوا جارجار بچینە سەر قەورەكانیان، بەلام تا ئیستا ئەو تە ئیمە هر چاوه پێین و چەند سال جارێ وەجەبەكە دێننەو، ئەترسم تەمەنى ئیمەیش بپوات و بمیرن و هر نەیان دۆزنتەو. جارێ لە ئاوايەكان مردووی یەكترى لەنەك یەكتر ئەنێژران، ئیستا زۆر جار بیر نەكەمەو خەفەت لەو ئەخۆم ئەلیم ئەگەر هەتا لە ژيانداين روفاتی

ئەوان نەھىيىننەۋە نەيانىيىنم، خۇ جارانىش نىيە بلىن با قەبرەكانمان  
 نىك يەك يىت تا ئەگەر ھەركاتىك ئەۋان يان ھىنايەۋە ھىچ نەلا پىكەۋە لە  
 قەۋرسانىك بىن. خوا ئەزانى ئەۋان ئەۋزىنەۋە يان نا، ئەناسرىنەۋە  
 يان نا، ئەگەر بىشياندىننەۋە ئەۋان دەبەنە مۇنۇمىتتەكان ئەيانىزىنەۋە  
 ئىمەش مەگەر خوا بزانى چى بىستە خاكىكمان بە نىسب ئەبى. بەلام  
 ئىشەلا خوا بەرەحم ئەبى لەگەلمان لە پاداشتى ئەۋ ھەموو غەزاب و  
 ناخۇشپىيانەى بەسەرمان ھاتن، لەۋ دىنيا يەك ئەگرىنەۋە. ئازارى ھىچ  
 شىتەك ۋەك ئازارى لىكداپران نىيە، لىك داپرانىك كە ئەزانى ئازىزەكانتەن  
 چارەنوسيان چى بوو؟ ئەۋ سەدامە زالمە بۆيە بەيەكجار ھەموۋمانى  
 نەكۈشت تا ئەۋ غەزابە بچىزىن، زۇرجار بىر لە ھەلەبجە ئەكەمەۋە ئەللىم  
 ئەۋان بەس نەبى يان ھەموۋيان پىكەۋە مردن يان ھىچ نەبى ئەيانزانى  
 ئەۋە كەسوكارەكەيان مردن، خۇزگە ئىمەش واپايان و ھەريەكەم رۇڭ  
 ھەموۋمانى بكوشتايا، زۇر باشتىر بوو لەۋەى پانزە سال چاۋەپى بگەيت و  
 ھەموو دەقەيەك واپزانى ئىستە ھەۋالىان دى. بەۋ نەبوۋى و  
 فەقيرحالىيەى خۇمانەۋە بە كرىكارىي و ھەمالى كوپەكان پارەى  
 تەلەفىزىۋىنى بىچكەمان نايە يەكەۋە تەلەفىزۇنمان كپى تەنھا بۇ ئەۋەى  
 ئەگەر خەبەرى ھەبوو لە بارەى چارەنوسى كەسوكارەكەمانەۋە گويمان  
 لىي يىت. ھەموو شەۋى بەدىارىيەۋە دائەنىشتىن كە ھەۋالى ئەدا بەلكو  
 خوايە ھەۋالى ئەۋ ھەموو خەلگەشنى تىابىت، ھەۋال ھەر نەبوو ھەتا  
 سەدام مەحفەۋە بوو، يارەبى لە قەبرىشا نەھەسىتتەۋە ۋا ۋاى لە ئىمە

کرد، ئەو ھەموو ژن و منالە گوناحیان چی بوو وا ئیستا تەلەفیزۆن  
 پێشانی ئەدا لە گۆپی بەکۆمەڵ زیندەبەچالی کردوون، ئەی ئیمە چیمان  
 بەسەر نەهات. ئەوەنە سالێ لە ئەنقالەکەوێ ماویشینەتەوێ عەزابی ئەو  
 چاوەروانییە لەناو سجنەکە ناخۆشترە بۆمان.

سەدام مەحکەمە کرێا ھەموو رۆژی بەدیار ئەو تەلەفیزۆنەوێ دانەنیشتم  
 سەیرم ئەکرد، ئەمووت بەلکوێ خواپە گویم لە دوو شت بێت، یەکیان  
 بزنام زەلامەکانمان لەکوێن و چیان بەسەرھات؟ دواي ئەویش ئەمووت  
 بزنام نالێت بۆچی وام لەو خەلکە کرد. ناخیری ھەر نەبیوت. لە کوێ  
 کوشتیاننێتی یان بۆچی کوشتیان. ئیمە چونکە خۆمان جەرگ سوتاو  
 بووین و کەسوکارمان بەو شیوێ تیاچوون بپوا بکەن حەز بە مردنی  
 کەس ناگەین، بەلام وەلا ئەوەنەئێ یەک دنیا مان پێخۆش بوو پەتەکەیان  
 کردە مل سەدامەوێ، خۆزگا وەک ئەوێ تر نازانم برای بوو خزمی بوو  
 کە پەتەکە ملی بڕیپەوێ ١٢٩، خۆزگا سەدامیش ملی لەلەشی ئەکرایەوێ.  
 ئیستا جار واپە گویم لێیە لەم رادیۆو تەلەفیزۆنانە خەلک ھەپە بە باشە  
 باس سەدام ئەکات یان خۆزگە بەو رۆژانە ئەخوازی کە سەدام حوکمی  
 ئەکرد، ئەلێم خۆزگا ئەو کەسانە بۆ یەک سەعات ئەهاتنە شوپێنەکە  
 ئیمە تا ببیانزانیایا ئەو قسانە چۆن وەک تیغ جەرگمان بڕیندار ئەکات.  
 باشە وەک خۆیان نەھامەتیان نەدیووێ و زۆلێ سەدامیان نەچەشتووێ،

---

<sup>١٢٩</sup> - بارزان ابراهیم حسن تکریتی ١٩٥١، دایک برای سەدام حوسێن بوو لە ٢٠٠٧/١/١٥  
 لەکاتی جێبەجێکردنی حوکمی لەسێدارەدان، سەری لەلاشەکەئێ جیا بوووە.

ئەى قۇ بلىنى نەزانن وای بەسەر ئىمەیا هیناوه؟ ئى قۇ ئەگەر نەشیزانن  
 ئىمە چیمان بەسەرھاتووه، هەر نەبى ناو ئەنقالیان بیستووه یان ئەزانن  
 سەدام بە کیمیایی داویتیى لە هەلجە، ئیتەر چۆن دلایان دى و بلىن، قۇ  
 ئىمە نالین دەسەلاتدارانى خۆمان هەموو شتیکیان بۆمان کردووه، لەم  
 شۆرپشەین دوو حەفتە جارێک ئاومان ئەدریتی، هەتا نیوہى  
 پیوستیەکانت پەر دەکەیت دەبری، کارەبا خراپتر، ئەو چەند سالیش  
 لەگەڵ بەغدا کیشەیان هەیه ئىمە باجەکەیمان داوہتەوہ و موحەکەى  
 ئىمە نادری. بەلام کەس وەک سەدام نەبوو، ئەو زولمەى سەدام  
 کردوہتى ئیوہ خوینەوارن توخوا لە هیچ ولاتیکی تر تاوانى وا کراوہ؟  
 قۇ وەرە ئەوہنە زالم بیت ئەو هەموو ژن و منالە و زەلامە بکوژیت، بییت  
 و بەناو ئیسلام و ئایەتى قورئانەوہ بیکەیت. یەکەمجار کە هاتینەوہ  
 وتیان بە ئیوہ ئەلین ئەنقال و لە قورئانەوہ وەرێگرتووه ١٣٠، باوہپم  
 ناکرد، قورئان چۆن باس ئەنقالی تیاہ؟ بەلام ئیستا ئەزانم ئەم زالمە  
 ئەیویست هەموو کورد بەو جۆرە لەناو بەریت و بلیت ئەمانە کافرن،  
 بەلام زولم بۆ کەس نەچووہتە سەر، خوا پێی نواند، ئەوہ ئىمەین  
 منالمان گەورەکرد و منال ژنیان هیناو نەوہى تریان لیکەوتەوہ، ئەى  
 سەدام کوا؟ کوپەکانى کوان؟ کچ و ژن و منالەکەى چیان بەسەرھات؟

---

١٣٠ ئەنقال ناوی سورەتى هەشتەمى قورئانە، لەسەر پێشینیازی (لیوا روکن کامیل ساجد عزیز  
 نەلجەنابى) سەدام حوسێن پەلامارە سەریازیەکانى لە شوبات تا ئەیلوولى ١٩٨٨ بۆ سەر کوردستان  
 لە ژێر ناوی پرۆسەى ئەنقالدا بە هەشت قۇناغ نەنجامدا.

راسته ئیتمه مهینه‌تی زۆرمان بینى، ئازارى زۆرمان چهشت، به‌لام کورد  
 هر مایه‌وه و نه‌وان له‌ناو چوون. راسته ئیتمه بی‌کەس بووین و که‌سمان  
 نه‌بوو بۆیه وایان لیتمانکرد، به‌لام خوا هه‌یه، ئیشه‌لا نه‌وه‌ی زوڵم له‌م  
 کورده بکات وه‌ک سه‌دامی لی‌ددیت.

ئیمه پێشتر دێیه‌کانمان که‌وتبوونه ناوچه‌ی موچه‌په‌مه‌وه، نه‌ماننه‌توانی  
 بچینه‌وه ئاوايه‌کان هه‌تا سه‌دام روخیا، دواى نه‌وه ئه‌وجا سه‌یاره‌یه‌که‌مان  
 به‌کری گرت بۆ سه‌ردان چوینه‌وه سۆران و له‌وێهه چوینه‌وه بۆ مامشه،  
 نه‌وه مناله‌کان نه‌زانو له‌گه‌ڵم بوون هر که‌ چوینه‌وه سۆرانه ئیتر  
 وه‌ک نه‌وه‌ی ئه‌و رۆژه ئه‌نفال کرابین من که‌وتوو مه‌ته‌وه شین و واوه‌یلاو  
 لاوانه‌وه، چه‌نێ له‌ سۆران بوین و له‌وێهه مناله‌کان ده‌ستیان خستۆته‌ژێر  
 باڵم برودمیانه‌ته مامشه، من هۆشم به‌خۆم نه‌بووه. وامنه‌زانی ئه‌و  
 رۆژانه‌یه که‌ مه‌ینه‌تییه‌کانمان به‌سه‌ردا هاتوو. ئیتر هه‌تا ماوه‌یه‌ک چاوم  
 به‌رایى نه‌ئه‌دا نه‌مه‌توانی بچمه‌وه ئاوايه‌ی، ئه‌و ساڵه‌ هر نه‌چویمانه‌وه  
 سه‌ر زه‌ویی و زاره‌کانیشمان، بۆ ساڵ دواى هه‌ندێ له‌ خزمه‌کان هاتنه  
 ماڵ و وتیان ئه‌و هه‌مو زه‌ویییه‌ گوناچه‌ ئاوا بمی‌نیته‌وه، خۆی کێشه‌ی بۆ  
 دروستکراوه‌ و دراوون به‌ عاره‌ب، وا ئیستا عاره‌به‌کان خۆیان  
 ناوینیسکردوو و نه‌پۆنه‌وه بۆ وه‌ته‌ن خۆیان، ئیتر بۆ یه‌کێتر ده‌ست  
 به‌سه‌ریانان بگری‌ت بچن خۆتان سه‌روکاری بکه‌ن.

زه‌ویوزار و موڵکه‌که‌مان زۆر بوو له‌گه‌ڵ مناله‌کان بپارماندا به‌قسه‌ی  
 ئه‌و خزمیله‌ بکه‌ین، له‌و کاته‌وه چوینه‌ته‌وه سه‌روکاری ده‌که‌ین، به‌لام

ئەو كاتە ئىمكانىياتمان ئەبوو پىنچ شەش سالىك ھەروا لە شوئىنى خانووە  
 رمياوھە كە كەپرئىكمان كەردبوو ئەو كاتانەى دەچوئىنەو ھە مامشە بۆ  
 ئىشوكارى كشتوكالى كە ئەماينەو ھە لەژىر ئەو كەپرە ئىسراھەتمان  
 ئەكرد و نانمان ئەخوارد. بەلام دواى شۆفلەمان لەشوئىنى خانووەكەدا و  
 كەردمانەو ھە خانوو، كە شوئىن خانووەكەمان پاككەردەو ھە بەك كۆمەل  
 ئەشىاى ئەو كاتەمان لەژىر خانووە روخواو كە بوو، لە پىلاو جلوبەرگ،  
 تەكەو پەتكەى مەنەلەكان.

ئىستا لە مامشە مەلمان دروستكەردو ھە خانوومالئىكى خۆش بەلام ھە  
 ئەو كاتانە دەچىن كە بۆ سەروكارى جوت و كاتى درەو كەردن پىوئىستە  
 لەوئى بىن، ئەگىنا بەيەكجارى نەچوئىنەتەو ھە ئاوايى. خۆ شوكر ئىستا  
 كۆپەكان زەلامن بەلام بەخوا ھىشتا ھە دلتىيانىن لەو ھەى چارەنوسى  
 مامشە چۆن دەبىت، چونكە سەدام تاپۆكانى ئىمەى ئىلغا كەردبو ھە و  
 زەويوزارەكانمانى بە عەقد دابوو ھەرب، ھەرچەندە لەو ھەتەى سەدام  
 روخواو ھەربەكانىش چوئەتەو ھە جارى وازيان لىمان ھىتاو، بەلام  
 بەخوا ھەرب مەتەنەى نىيە ھە رۆژئى دەستيان بېوات دىنەو ھە سەرمال  
 و ھالمان. بۆ ئەو دىيانە بىيىن ھەمووى ھە وەك ئىمە وايە ھەريەكى  
 خانووپەكيان كەردو ھە ئاوا مەگەر بەھاران بۆ خۆشى و سەيران بچنەو  
 ناوى يان ئەو كاتانەى خەرىكى تۆكەردن و ھاويان بۆ كۆكەردنەو ھەى  
 بەرەبو مەكەى بچنەو. ئەو مامشەيە پىش ئەو ھەى بېوخى ھەفتا مال  
 بوو، ئەگەر نەپوخيايا ئىستا ئەم چەند سەلە بەلاى كەمەو ھە دوو سە

ئەوئەنە زىيادىكىردىبوو، ئىستى بىرۆ تەماشاكە بزانە چەند ماللى تىيايە. ئەوئە باوئە ھەر حساوكە شارىك بوو، پىنج سەت دانە ماللى تىيابوو ئىستى ھەمووى ھەر كەلاوئەيە، كى چۆتەوئە؟ خەلگەكەيش گشتى وەك ئىمە ھەر چاوەرپىن نازانم مادەى سەت و چەنە ۱۳۱ ئەلپىن ئەوئە دەستورە بەوئە چارەسەر دەبىت و بەيەكجارى دەبىنەوئە خاوەن زەويەكان خۆمان، ھەتا ئەوئە جىيەجى نەكرىت ھەر ترسمان ھەيە ھەر رۆژىك بىت جارىكى تر دەربەدەرمان بىكەنەوئە.

ئىمە ھىشتا بىرىنى ئەنفالمان خويىنى لىئەچۆپى، ھىشتا ھەر ئازار بۆ ئەو ئازىزانەمان ئەچىزىن لە ئەنفال و بەھۆى ئەنفالەوئە لە دەستمان چوون، چۆن دلمان بى جارىكىتر چارەنوسى ئەم مناللىلەيەش بخەينەوئە بەردەست چەقوى عازەب.

كوردەكەيش خۆى كەمتەرخەمە تۆ بزانە عارەب ھەر رۆژى دەستيان بېوات دىن بە رۆزى نۆردارى زەويوزارى كورد داگىر ئەكەن و خۆيان ئەكەنە خاوەنى، ئى كوردەكە مال خۆيەتى و زەوى باوئەپىرانىتى وازى لىيەنناوئە. حكومەتەكەى خۆيشمان زۆر خەمى ئەو خەلگەى نەبوو ئەگىنا ئەوئە لەكەيەكەوئە سەدام روخاوە، عومرىكە، ئەيانتوانى دەست ئەو خەلگە بگىر و لەشويىن خۆيان دايانمەزىننەوئە و لە مەترسى عارەبىش

---

۱۳۱ - مادەى ۱۴۰ى دەستورى عىراق كە لە سالى ۲۰۰۵ وەك دەستورىي ھەمىشىي پەسەندكراوئە، بەپىتى رىئكارەكانى ئەو مادە دەستورىيە لە چوارچىوئەى ئاسايىكىردەنەوئەى روشى ناوچە تەعرىبكراوئەكان دەبى خاوەندارىتى ئەو زەويوزارە كشتوكالىيانە بگەرتەوئە بۆ خاوەنەكانيان.



بمانپارڙن. به لّام كورد كوا ماوه هموى بوته حيزب حيزب و هر  
حيزبه يش هر خه م خوى و دهستويپوهنده كى خويه تى، كى خه م له و  
میلله ته نه خوات. بويه نيتړ وا هر به كه ساسى له م نوردوگايانه  
ماوينه ته وه و چاوه پي ره حمى خواين، ته مە نيشمان وا روي تازە ژيان  
بو نيمه نه بوو، هر خوا بكات پيش نه وه ي بمرين روها ت براو  
كه سو كاره كانمان بيننه وه هيچ نه بى وه ك خويانمان به زيندويى  
نه بينييه وه با چاومان به كلى قه بره كانيانه وه بيت هه تا نه مرين.



فیتک محمەد ئەحمەد

لەدایکبووی زیندانی دویز



پەخشان محمەد ئەحمەد

کچی گەورە ی نێرگزی

زیندانی کراوی سەربازگی

دویز

غازی عزیز بابا

ٲه نفا لکراو



ٲ

ٲ

ٲ

علی عزیز بابا

ٲه نفا لکراو



□

□

□

□

محمد حسن فتح

محمد نواز

□



□

امام محمد محمد

زین الدین

سرباز گی دوویر

□



سألج عفریز بابا

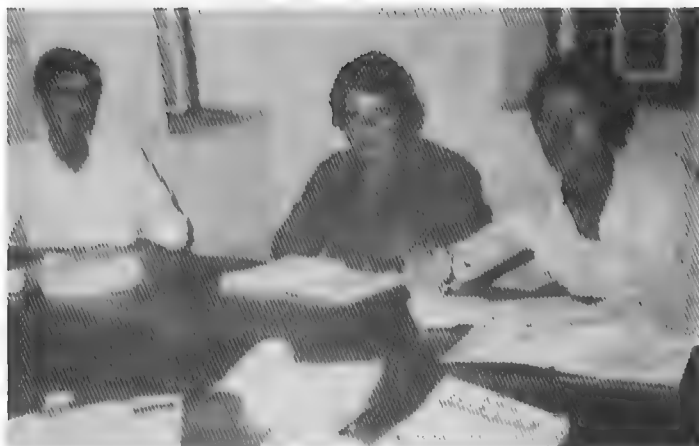
آه نفالکراو



بورهان آه حمهد

آه نفالکراو





□ بورهان ئەحمەد حەسەن، واحید نوری، نزار

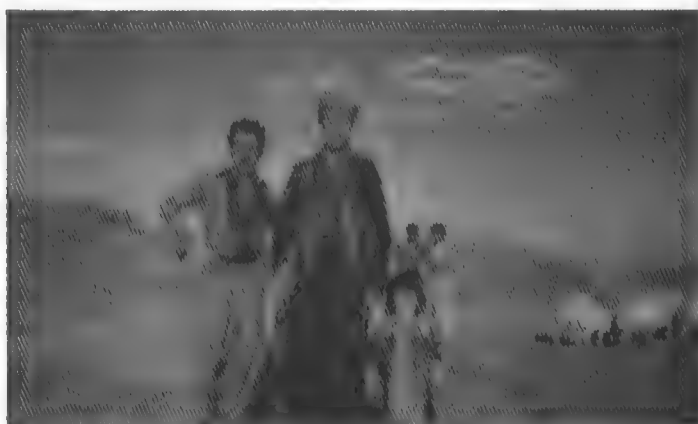


□ بورهان ئەحمەد حەسەن، نوری حوسێن محەمەد



ښوانه ناسراونه تهوه لای راستهوه: عائشه محمده،

حاجي ښمده، سالح ښمده، مام عزيز



محمده ښمده حسن، ښمده دين حومه علي، په حشمان محمده



لای راسته‌وه: کهریم محهمه‌د، نیرگز عهزیز بابا، عهلی  
 عهزیز بابا، جه‌یران عه‌بدولّا، ناهیده ئەحمه‌د حه‌سه‌ن





□ **علی عزیز باباو مندالہ کانی: ھالکھوت و سھر کھوت**





عارف قوربانی، له کاتی چاوپیکهوتن له گهڼ نیرگز عزیز بابا □



عەبدولرەحمان، پەخشان، عائىشە، فەتىك، سالىح، ئارام

سالى ۱۹۹۰ قادىر كەرەمىيە كان ناحىيەى شۆرش



سۆران غازى، ھەلمەت، سالەح، عەبدولرەھمان، ئارام

سالى ۱۹۹۲



محمد نديم حسن



نارام محمد نديم



عبدالرحمان محمد نديم



”کەس نەبوو منالێک و دوانی نەخۆش نەبێ، کەس نە  
 بوو ترسی ئەوەی نەبیّت ها ئەمڕۆ ها سبەه بەسەر  
 دەستییهو رۆحی منالێکی دەرنایێت، تۆ وەرە بەو ترس  
 و لەرزەو، پێنج شەش مانگ پێنج سەت کەس بکەیتە  
 هەر قاعەیهکەو بەو گەرمای هاوینە، تینوو برسیان  
 بکەیت چۆن نەخۆش ناکەون؟ منال گشتی وشکەو  
 بووبوون هەر ئەوەتا روحیان تیا ماو، بەخوا منال  
 وابوو تەنها پێستکەو ئیسقانهکانی ماوون هەموو  
 بووبوونە قالۆرە ئەوەنە رەق و وشک بوو بوونەو .  
 ئێ کاکە هیچ نەبوو بیخۆن ئەوەی شیرەخۆرە بوو  
 دایکەکی بای ئەو شیری تیا نەبوو منالەکە تیری  
 پێبخوات، ئەوەشی شیرەخۆرە نەبوو هەراش بوون،  
 نانەکە نەبوو بیخۆن .

نێرگۆ، مامانی ژنە دەستبەسەرکراوەکانی کەمپی دۆبۆز